

तमसो मा ज्योतिर्गमय

SANTINIKETAN
VISWA BHARATI
LIBRARY

954-05

I. A.

— Vol. 5 —

THE INDIAN ARCHIVES

Volume V
1951

INDEX

Published by the National Archives of India,
New Delhi

GENERAL INDEX

- Alienation Office, Poona, 69.
 Allahabad, Central Record Office at, 67-68.
 American Society of Questioned Document Examiners, 21-25.
Ancient Indian Cartography, by D. C. Sircar, 60-63.
 Anglo-American Conference of Historians, fifth meeting, 183.
Anglo-Assamese Relations, 1771-1826 (S. K. Bhuyan); reviewed by Dharm Pal, 97-98.
Annual Report on the National Archives and Records Service for the year ending June 30, 1950; reviewed by Dhanwanti G. Keswani, 198-99.
 Archive Keeping, short course at the National Archives of India, 175.
 Archives, business, discussion at the 14th annual meeting of the Society of American Archivists, 86-87.
 Archives, Coburg, exhibited at Queen Victoria Exhibition, 188-89.
 Archives, of German Legation in Ethiopia, 78.
 Archives, in Gold Coast, 188.
 Archives, learned societies, libraries and research institutions, in India, 64-77, 174-81; in England, 34-41, 78-84, 135-38, 184-87; in United States of America, 84-89, 189-90; in France, 89-90, 147-59; in Belgium, 90; in Italy, 90-91; in Spain, 91; United Nations, 105-18; in Ceylon, 183-84; in Gold Coast, 188; in Germany, 188-89.
 Archives, of United Nations, 105-18.
 Archives, university and college, discussion at the 18th annual meeting of the British Records Association, 80-81.
 Archives Générales du Royaume, Brussels, restoration of documents at, 90.
 Archives Nationales, Paris, "Stage Technique d' Archives" at, 89-90.
 Archivists, First International Congress of, 54-59.
 Archivo Central de Microfilms, Spain, establishment of, 91.

 Baroda, Record Office at, 69.
 Barrow's Laminator, restoration of documents at Archives Générales du Royaume, Brussels, with, 90.
 Belgians, contribution of----, to the development of the Universal Decimal Classification, 141-46.
 Bhuvaneswar, Orissa State archives at, 177-78.
 Bihar, Regional Records Survey Committee, 73.
 Bombay, Secretariat Record Office at, 68-69; State Board for Historical Records and Ancient Monuments, 74-75.
 Book Reviews, 92-104, 197-204.
 British Museum, London, microfilming of its newspaper library, 187.
 British Records Association, London, 18th annual meeting, 78-81; discussions, 79-81.
 Business Archives, discussion at the 14th annual meeting of the Society of American Archivists, 86-87.

 Calcutta, National Library at, 180-81.
 Cartography, in Ancient India, 60-63.
 Central Record Office, Allahabad, review of work, 67-68.
 Central Record Office, Hyderabad, review of work, 177.
 Central Record Office, Madras, review of work, 66-67; accessions, 66; publications, 67.
 Ceylon Historical Manuscripts Commission, third report, 183-84.
 Chartes, School of, 147-59.
 Coburg Archives, Germany, 188-89.
 Columbus International Exhibition, Genoa, 90-91.
 Communications, *The Indian Archives*, 172-73.
 Contoura Document Copier, 191-92.
 Contribution of Belgians to the Development of the Universal Decimal Classification, by George Lorphévre, 141-46.
 Copenhagen, State Archives, Danish East India and Asiatic Company Records in, 138-40.
 Copper-Plate Grants, Sanskrit, diplomatic of, 1-20.
 Correspondence, *The Indian Archives*, 60-63.

 Danes, Records relating to----, in the National Archives of India, 26-33, 160-71.
 Danish East India and Asiatic Company Records in the State Archives (Rig-sarkiv) in Copenhagen by Bernard Lewis, 138-40.
 Department of State, Washington, Record Service Centre, 180-90.
 Descriptive List of the Records of Danish Interest in the National Archives of India, 160-71.
 Diplomatic of Sanskrit Copper-Plate Grants, by Bahadur Chand Chhabra, 1-20.

- Directory of Microfilm and Photocopying Services*: reviewed by V. C. Joshi, 200.
- Document Copier, Contoura, 191-92.
- Duncan Jonathan, early letters of, 124-33.
- Early Printing in the Mascarene Islands, 1767-1810* (A. Toussaint): reviewed by V. C. Joshi, 203-4.
- Ecole Des Chartes, by Dorothy Mackay Quinn, 147-59.
- Ethiopia, archives of German Legation in, 78.
- Exhibition, Christopher Columbus International exhibition, at Genoa, 90-91; Lincoln's Inn, London, 185-86; Queen Victoria, at Coburg, 188-89.
- Federal Records Act (1950), U.S.A., 84.
- FID (International Federation for Documentation), 77-78; 18th conference, 181-83.
- Fifteenth Annual Report of the Archivist of the United States for the year ending June 30, 1949*: reviewed by Dhanwanti G. Keswani, 101-03.
- First International Congress of Archivists, 54-59.
- Fort William-India House Correspondence, Vol. I* (ed. Narendra Krishna Sinha): reviewed by P. C. Gupta, 201-03.
- Foster, Sir William, obituary, 194-95.
- Franklin D. Roosevelt Library, Washington, accessions, 85.
- Genoa, Christopher Columbus International Exhibition at, 90-91.
- German Legation in Ethiopia, its archives, 78.
- Germany, Coburg Archives, 188-89.
- Gold Coast Archives, 188.
- Guide to the Records in the Corporation of London Record Office and the Guildhall Library Munitiment Room* (Philip E. Jones and Raymond Smith): reviewed by V. C. Joshi, 197-98.
- Historical Manuscripts Commission, Ceylon, 183-84.
- Historical Manuscripts Commission, London, Lincoln's Inn Exhibition, 185-86.
- House of Lords, manuscripts of, 34-41.
- Hyderabad, Central Record Office at, 177.
- India Office Library, London, review of work, 186; publications, 186.
- Indian Cartography, views regarding, 60-63.
- Indian Historical Records Commission, 27th session, 69-71; appointment of members, 178.
- Indiana Paints, for protection against fire, 172-73.
- International Congress of Archivists, first meeting, 54-59.
- International Council on Archives, first annual meeting of the Executive Board, 181.
- International Federation for Documentation, publications, 77; 18th Conference, objects and programme, 77-78; recommendations, 181-83.
- Italy, foundation of Unione Nazionale Amici degli Archivi in, 91.
- Jaisalmer, Jina Bhadra Jñāna Bhandar at, 76-77.
- Jina Bhadra Jñāna Bhandar, Jaisalmer, its manuscripts collection, 76-77; exhibition of manuscripts belonging to, 76-77.
- John Rylands Library, Manchester, acquisition of Manuscripts of Indian interest, 81.
- Khalsa Durbar Records, note on, 119-23.
- Kolhapur, record office at, 69.
- Lahore Darbar in the Light of the Correspondence of Sir C. M. Wade, 1823-1840* (R. R. Sethi): reviewed by Jagmohan Mahajan, 98-100.
- Lancashire Record Office, by R. Sharpe France, 184-37.
- Leather binding, preservation of, 191.
- Leather Rot, checking of, 191.
- Library Association, memorandum on administration of local archives in England, 83; annual conference, 83-84.
- Library of Congress, Washington, acquisitions, 87-88, 190; microfilming programme, 88-89; personnel, 89.
- Lincoln's Inn Exhibition, arranged by Historical Manuscripts Commission, 185-86.
- Local archives, England, memorandum of the Council of Library Association on administration of, 83-84.
- Local Records Sub-Committee, Indian Historical Records Commission, recommendations, 179-80.
- Madhya Pradesh, Regional Records Survey Committee, 73.
- Madras, Central Record Office at, 66-67; Regional Records Survey Committee, 72.
- Manchester, John Rylands Library at, 81.
- Manuscripts of the House of Lords, by M. F. Bond, 34-41.
- Materials Relating to India in the National Archives, Washington, by Purnendu Basu, 43-53.
- Mauritius Archives Bulletin, Nos. 1 and 2*: reviewed by Dhanwanti G. Keswani, 100-01.
- Microfilm, standardization of, 182.
- Microfilm Readers, new devices, 192-93.
- Microfilm Unit, new machine, 192.

- Nagpur, 27th session of the Indian Historical Records Commission at, 69-71.
- National Archives of India, review of work, 64-66, 174-75; accessions, 64-65, 174-75; personnel, 64; acquisition of microfilm copies of foreign records of Indian interest, 64-65, 174-75; microfilming programme, 65; laboratory research, 65-66, 175; publications, 66; short course in Archive Keeping, 175.
- National Archives of India, Records of Danish interest in, 26-33, 160-71.
- National Archives, Washington, materials relating to India in, 42-53.
- National Archives and Records Service, Washington, Federal Records Act, 84; acquisitions, 85, 189; publications, 85, 189.
- National Gallery, London, air-conditioning of, 187.
- National Historical Publications Commission, National Archives and Records Service, Washington, constitution and functions, 84-85.
- National Library, Calcutta, acquisitions, 180; publications, 180-81.
- New York, United Nations Library at, 183.
- News Notes, 64-91, 174-93.
- Newspaper Library, British Museum, microfilming of, 187.
- Note on the Khalsa Durbar Records, by V. S. Suri, 119-23.
- Obituary, Sir William Foster, 194-95; Prof. C. S. Srinivasachari, 195-96.
- Orissa State Archives, Bhuvaneswar, review of work, 177-78.
- Paintings, preservation at National Gallery, London, 187.
- Paper, unstable, preservation of, 190-91.
- Patiala, Archives Department of PEPSU at, 176-77.
- PEPSU Archives Department, Patiala, accessions, 176; publications, 176-77.
- PEPSU, Regional Records Survey Committee, 180.
- Poona, Alienation Office at, 69.
- Poona Affairs: Elphinstone's Embassy, Part I, 1811-1815* (ed. G. S. Sardesai): reviewed by S. V. Desika Char, 94-96.
- Preliminary Report on the Old Records of the Assam Secretariat* (S. K. Bhuyan): reviewed by V. C. Joshi, 103-04.
- Private Archives, England, exhibition at Lincoln's Inn, 185-86.
- Private Correspondence of Lord Macartney, Governor of Madras* (ed. C. Colin Davies): reviewed by C. S. Srinivasachari, 92-94.
- Protection against Fire Hazards—Indiana Paints, by Ranbir Kishore and V. V. Talwar, 172-73.
- Public Libraries Act (1850), Great Britain, centenary of, 82-83.
- Public Record Office, London, review of work, 184-85; acquisitions, 184-85; publications, 185.
- Punjab Government Record Office, Simla, review of work, 176; personnel, 176.
- Questioned Document Specialists, by George J. Lacy, 21-25.
- Record Office, of Lancashire, 134-37.
- Record Offices, of Baroda and Kolhapur, 69.
- Records of Danish interest in the National Archives of India, by V. C. Joshi, 26-33, 160-71.
- Records, of Khalsa Durbar, 119-23.
- Records, preservation of, discussion at the 18th meeting of the British Records Association, 79-80.
- Records, of Tanjore Raj, 75-76.
- Records Department, West Bengal, review of work, 67; personnel, 178.
- Records Service Centre, State Department, Washington, 189-90.
- Regional Records Survey Committees, Madras, 72; West Bengal, 72-73; Bihar, 73; Madhya Pradesh, 73; Uttar Pradesh, 73-74; PEPSU, 180.
- Research and Publication Committee, Indian Historical Records Commission, 16th meeting, 71-72; 17th meeting, 72; 18th meeting, 178-79.
- Rigsarkiv, Copenhagen, Danish East India and Asiatic Company Records in, 138-40.
- Sanskrit Copper-Plate Grants, Diplomatic of, 1-20.
- Secretariat Record Office, Bombay, review of work, 68-69; acquisitions, 68; publications, 68-69.
- Selected Documents of Shah Jahan's Reign* : reviewed by Sri Ram Sharma, 201.
- Simla, Punjab Government Record Office at, 176.
- Society of American Archivists, Washington, 14th annual meeting, 85-87; discussions, 86-87.
- Spain, Central Repository for Microfilms in, 91.
- Srinivasachari, Prof. C. S., obituary, 195-96.
- Stage Technique d' Archives*, at Archives Nationales, Paris, 89-90.
- State Board for Historical Records and Ancient Monuments, Bombay, first meeting, 74-75.
- Tanjore Raj Records, inspection of, 75-76.
- Treaty of Bassein and the Anglo-Maratha War in the Deccan, 1802* (ed. Raghubir Sinh): reviewed by S. V. Desika Char, 94-96.
- Two Early Letters of Jonathan Duncan, the Elder, by Albert E. J. Hollaender, 124-33.

- Unione Nazionale Amici degli Archivi, Italy, 91.
- United Nations Archives, by Purnendu Basu, 105-18.
- United Nations Library, New York, 77, 183.
- Universal Decimal Classification, contribution of Belgians to, 141-46; discussion at 18th conference of International Federation of Documentation, 181-82.
- University and College Archives, discussion at 18th annual meeting of the British Records Association, 80-81.
- Uttar Pradesh Regional Records Survey Committee, 73-74.
- Victoria County History*, publication of, 81-82.
- Victoria Exhibition, at Coburg, 188-89.
- West Bengal, Records Department of, 67, 178; Regional Records Survey Committee, 72-73.

INDEX TO AUTHORS AND REVIEWERS

- Basu, Purnendu, Materials relating to India in the National Archives, Washington, 42-53; The United Nations Archives, 105-18.
- Bond, M. F., The Manuscripts of the House of Lords, 34-41.
- Chhabra, Bahadur Chand, Diplomatic of Sanskrit Copper-Plate Grants, 1-20.
- Desika Char, S. V., Review: *The Treaty of Bassein and the Anglo-Maratha War in the Deccan, 1802* (ed. Raghubir Singh); *Poona Affairs: Elphinstone's Embassy, Part I, 1811-15* (ed. G. S. Sardesai), 94-96.
- Dharm Pal, Review: *Anglo-Assamese Relations, 1771-1826* (S. K. Bhuyan), 97-98.
- France, R. Sharpe, The Lancashire Record Office, 184-87.
- Gupta, P. C., Review: *Fort William - India House Correspondence, Vol. I* (ed. Narendra Krishna Sinha), 201-03.
- Hollaender, Albert E. J., Two Early Letters of Jonathan Duncan, the Elder, 124-33.
- Joshi, V. C., Records of Danish Interest in the National Archives of India, 26-33; Reviews: *Preliminary Report on the Old Records of the Assam Secretariat* (S. K. Bhuyan), 103-04; *A Guide to the Records in the Corporation of London Record Office and the Guildhall Library Muniment Room* (Philip E. Jones and Raymond Smith), 197-98; *Directory of Microfilm and Photocopying Services*, FID Publication No. 244, 200; *Early Printing in the Mascarene Islands, 1767-1810* (A. Toussaint), 203-04.
- Keswani, Dhanwanti G., Reviews: *Mainz Archives Bulletin, Nos. 1 and 2*, 100-01; *Fifteenth Annual Report of the Archivist of the United States for the year ending June 30, 1949*, 101-03; *Annual Report on the National Archives and Records Service from the Annual Report of the Administrator of General Services for the year ending June 30, 1950*, 198-99.
- Lacy, George J., Questioned Document Specialists, 21-25.
- Lewis, Bernard, The Danish East India and Asiatic Company Records in the State Archives (Rigsarkiv) in Copenhagen, 138-40.
- Lorprévre, George, A Contribution of Belgians to the Development of the Universal Decimal Classification, 141-46.
- Mahajan, Jagmohan, Review: *The Lahore Darbar in the Light of the Correspondence of Sir C. M. Wade, 1823-1840* (R. R. Sethi), 98-100.
- Quinn, Dorothy Mackay, the Ecole Des Chartes, 147-59.
- Ranbir Kishore, Protection against Fire Hazards—Indiana Paints, 172-73.
- Sharma, Sri Ram, Review: *Selected Documents of Shah Jahan's Reign*, 201.
- Sircar, D. C., Ancient Indian Cartography, 60-63.
- Srinivasachari, C. S., Review: *The Private Correspondence of Lord Macartney, Governor of Madras* (ed. C. Colin Davies), 92-94.
- Suri, V. S., A Note on the Khalsa Durbar Records, 119-23.
- Talwar, V. V., Protection against Fire Hazards—Indiana Paints, 172-73.

THE
INDIAN ARCHIVES

January–June 1951

Volume V

Number 1

Published by the National Archives of India,
New Delhi

CONTENTS

Diplomatic of Sanskrit Copper-Plate Grants by <i>Bahadur Chand Chhabra</i> ...	... ... ...	1—20
Questioned Document Specialists by <i>George J. Lacy</i> ...	... ...	21—25
Records of Danish Interest in the National Archives of India by <i>V. C. Joshi</i> ...	... ... ...	26—33
The Manuscripts of the House of Lords by <i>M. F. Bond</i> ...	... ...	34—41
Materials Relating to India in the National Archives, Washington by <i>Purnendu Basu</i> ...	... ...	42—53
The First International Congress of Archivists ...	... ...	54—59
Correspondence—Ancient Indian Cartography by <i>D. C. Sircar</i> ...	... ... ...	60—63

News Notes:

India: National Archives of India—Central Record Office, Madras—Records Department, West Bengal—Central Record Office, Allahabad—Secretariat Record Office, Bombay—Record Offices of Baroda and Kolhapur—Alienation Office, Poona—Indian Historical Records Commission, 27th Session—Research and Publication Committee, 16th and 17th Meetings—Regional Records Survey Committees—State Board for Historical Records and Ancient Monuments, Bombay—Tanjore Raj Records—Jina Bhadra Jñāna Bhandar, Jaisalmer—*International*: United Nations Library—The International Federation for Documentation—Archives of the German Legation in Ethiopia—*United Kingdom*: British Records Association, 18th Annual Meeting—The John Rylands Library, Manchester, Acquisition of Manuscripts of Indian Interest—Institute of Historical Research, London, Victoria History of the Counties of England—Centenary of the Public Libraries Act—The Library Association, Archives Committee Memorandum—*United States of America*: The National Archives and Records Service—Society of American Archivists, 14th Annual Meeting—Library of Congress, Washington, D.C.—*France*: Archives Nationales, Paris, Stage Technique d'Archives—*Belgium*: Archives Générales du Royaume, Restoration of Documents—*Italy*: Christopher Columbus International Exhibition, Genoa—Union Nazionale Amici degli Archivi—*Spain*: Central Repository for Microfilms.

64—91

Book Reviews:

The Private Correspondence of Lord Macartney, Governor of Madras, edited by C. Colin Davies (London, 1950) reviewed by C. S. Srinivasachari. ...

The Treaty of Bassein and the Anglo-Maratha War in the Deccan, 1802, edited by Raghbir Singh (Bombay, 1951); *Poona Affairs: Elphinstone's Embassy, Part I, 1811-1815*, edited by G. S. Sardesai (Bombay, 1950) reviewed by S. V. Desika Char. ...

Anglo-Assamese Relations, 1771-1826 by S. K. Bhuyan (Gauhati, 1949) reviewed by Dharm Pal. ...

The Lahore Darbar in the Light of the Correspondence of Sir C. M. Wade, 1823-1840 by R. R. Sethi (Simla, 1950) reviewed by Jagmohan Mahajan ...

Mauritius Archives Bulletin, Nos. 1 and 2 (Port Louis, 1949 and 1951) reviewed by Dhanwanti G. Keswani. ...

Fifteenth Annual Report of the Archivist of the United States for the Year ending June 30, 1949 (Washington, 1950) reviewed by Dhanwanti G. Keswani. ...

Preliminary Report on the Old Records of the Assam Secretariat by S. K. Bhuyan (Shillong, 1951) reviewed by V. C. Joshi.

THE INDIAN ARCHIVES

Volume V

January—June, 1951

Number 1

DIPLOMATIC OF SANSKRIT COPPER-PLATE GRANTS

BAHADUR CHAND CHHABRA

Government Epigraphist for India, Ootacamund

A RCHIVES as a science in India is still in its infancy. Compared to that, the science of diplomatic has not yet been born in this *Definition* country. Even the meaning of *diplomatic*, as the name of a distinct branch of study, is little known, except to archivists. It has nothing to do with *diplomacy* and is not to be confused with *diplomatic* which is an adjective derived from *diplomacy*. For the exact connotation of *diplomatic*, as the designation of a special science, as also for the history of the origin and development of that science in Europe, the reader is referred to the excellent essay by Sir Edward Maunde Thompson in the *Encyclopaedia Britannica* (11th edition, Vol. VIII, pages 300-306), which, I must gratefully record, has been my chief guide in preparing this note.

Briefly, the term *diplomatic* signifies 'a critical study of *diplomas*'. *Diplomas*, for the purpose of this study, embrace all kinds of documentary sources of history, such as charters, grants, deeds, acts, treaties, contracts and the like. It may be borne in mind that diplomatic is distinct from epigraphy. The two have different functions to perform. Diplomatic concerns itself chiefly with the mode in which an instrument is couched, its form, style and characteristic conventional phraseology, leading to a comparative study of these features in order to distinguish one set or class of records from another. Epigraphy, on the other hand, deals primarily with the interpretation of the contents of an ancient record, taking into consideration its language, palaeography and orthography. The

object of both diplomatic and epigraphy, however, is one and the same, namely, to deduce history, though in doing so the one largely supplements the other.

The science of diplomatic is new in India in the sense that the immense documentary material, especially stone inscriptions and copper charters relating to the early period, has practically not yet been subjected to a systematic study along truly 'diplomatic' lines. In Europe, this science sprang into being towards the close of the 17th century. And, significantly, the very first beams of its searchlight fell on certain monastic documents. In India, where the material is much vaster in extent and dates from a remoter antiquity, no serious attempt seems to have been made in the past at analysing it that way.

The treatises like the *Lekhapaddhati* (No. XIX of the Gaekwad's Oriental Series, Baroda) and Kshemendra's *Lokaprakāśa*, a few extracts from which are given in Appendix IV to the published edition of the *Lekhapaddhati*, may be considered as attempts in that direction, but they fall short of the standard required. They give specimens of certain types of documents as prevalent in a restricted locality during a particular period. They are late works and take no notice of the Sanskrit copper-plate grants with which we are familiar, not to speak of studying their diplomatic.

"The Roman diploma," Sir Edward informs us, was "so called because it was formed of two sheets of metal which were shut together like the leaves of a book." The grants with which we are concerned here were formed originally in that very fashion. The metal used in their case has all along been copper. As to why copper was singled out for such title-deeds is more than can be said here. This much, however, is certain that, once copper was adopted for that purpose, it became traditional to use that alone. There is an anecdote in Ballāla's *Bhojaprabandha* which sort of corroborates this tradition. The Paramāra king Bhoja, famous for his munificence, once, while out for a ride, came across a Brāhmaṇa who was carrying a leathern vessel for a water-jar. This surprised Bhoja; for, it did not assort well with the high caste of the individual. He stopped the horse in front of the holy personage and asked him the reason. The latter's reply is summed up in the following couplet:

asya śrī-Bhojarājasya dvayam=eva sudurlabham
śatrūṇāṁ śriñkhalaī loham tāmrami śāsanapatrakaih || (verse 162).

This hyperbolic utterance, characteristic of classical Sanskrit poetry, signifies that 'while Bhoja is reigning king, iron and copper both have become extremely rare; the former, because large quantities of it have been consumed in forging chains for capturing his foes; and the latter, because it is being largely used for registering the land-grants he is daily making.' This was the reason, so to say, why the learned twice-born was obliged to use a leathern pot instead of a decent bronze jug.

It may be observed that the verse cited above furnishes us with a common Sanskrit term for a land-grant: *tamra-śāsana-patraka* 'copper grant-leaf' or, in other words 'copper plate grant', 'a title-deed or charter incised on sheets of copper.' In actual use, we find its variants such as *tāmra-śāsana*, *tāmra-patṭa*, *tāmra-patṭikā*, *tāmra-phali*, etc. Very often the first component is omitted, and we have only *śāsana* used in the sense of 'grant' or 'royal grant.' It is sometimes loosely applied also to the land or village granted, when it becomes an equivalent of Persian *inām*. Its use can be traced in quite early works of Sanskrit literature. Vishṇuśarman, for instance, employs it in the very beginning (*kathāmukha*) of his *Pañchatantra*, where he is promised by the king Amaraśakti a reward of a hundred villages, if he made the king's sons proficient in polity. The actual expression used is: *tad-āham tvāmī śāsana-śatena yojayishyāmi* 'I shall then confer a hundred *śāsanas* on you.' *Śāsana*, as a written or engraved document, containing a title-deed, an evidence or a certificate of the conveyance of a piece of land or a village, is found employed by Bāṇa in his *Kādambarī* in his description of Chandrāpiḍa's victorious march (*digvijaya*): *kurvan kirtanāni lekhayañ śāsanāni pūjayann = agrajanmanah . . . ,* ' . . . erecting temples causing land-grants to be written, honouring Brāhmaṇas . . .' (p. 225, 7th edition, "Nirṇayasāgar" Press, Bombay). We have, in fact, instances where kings made donations of lands or villages at holy places, where they had gone on pilgrimage, or at military camps in the course of their warlike expeditions. Such copper-plate grants mention, as their places of issue, the names of the sacred spots (*tīrthas*) and the encampment sites (*vāsaka*, *skandhāvāra*, etc.), concerned. An explanation as to how the term *śāsana* came to denote 'the land or village granted' is to be found in some of the grants themselves. In stating the fact of a land or village being given as a gift, the phraseology differs in different grants. Some have *tāmra-śāsanen = ātisṛṣṭiḥ* 'donated by means of a copper charter.' Others have *agrahārīkṛtya pradattāḥ* 'given, after having made it into an *agrahāra*.' An *agrahāra*, it may

be pointed out, is the proper term for an *inām* land or village. Likewise, in some other grants, we have *sāsanikṛtya pradattah* 'given, after having made it into a *sāsana*.' It is thus obvious that, while *sāsanena* denoted 'by means of a charter' or 'through the instrument of a written deed', *sāsanikṛtya* becomes synonymous with *agrahārīkṛtya*, *sāsana* in such a case denoting the same thing as *agrahāra* 'a gift village' or 'a gift land'.

We have just noticed that a diploma was so called because it was formed of *two sheets of metal*. In the case of the Sanskrit copper-plate grants, however, the number as well as the size of such sheets varies largely. The earliest grants so far discovered mostly consist each of three sheets of modest dimensions, the whole set weighing some few ounces. As in the fields of art and literature, the tendency noticeable in the case of these grants also is 'from simplicity to complexity'. The climax is reached in some copper charters belonging to the Chola rulers in the south of India. The *Tiruvālaṅgādu* charter of Rājendra-Chola I (A.D. 1012-1044),¹ for instance, consists of 31 large sheets, strung on a massive ring nearly 17 inches in diameter. The plates and the ring together weigh 200 lbs. or $2\frac{1}{2}$ maunds. This record has been beaten by a very recent find, in the shape of another charter of Rājendra-Chola I himself, from Karandai near Tanjore. It consists of as many as 55 large sheets which alone (without the ring) weigh 216 lbs. It may be observed here that these two lengthy grants are composed partly in Sanskrit and partly in Tamil.

An idea of how a normal Sanskrit copper-plate grant looks may be formed from the accompanying illustration (Pls. I-II). Here we have a perfect specimen. The illustration shows the engraved sides of the plates taken out from the ring on which they were originally strung. It represents the *Sāsanakoṭa* charter of the Gaṅga king Mādhabavarman I (towards the close of the fifth century A.D.).² It consists of 4 plates, each measuring 7 inches broad by 2 inches high and about $\frac{1}{16}$ " thick. Each plate has a ring hole, $\frac{3}{8}$ " in diameter, in the centre of its left-hand margin, through which passed a copper ring. The ring measures $2\frac{3}{4}$ " in diameter. Its two ends are soldered underneath an oval seal of the same metal, measuring $1\frac{7}{16}$ " by $1\frac{1}{4}$ ". Its counter-sunk surface bears the figure in relief of an elephant, the insignia of the Gaṅga rulers. The animal is shown standing and facing the proper left.

How the size, the shape, the arrangement of writing, etc., varied

¹ *Archaeological Survey of India, Annual Report, 1903-04*, pp. 235-5.

² *Epigraphia Indica, Vol. XXIV*, pp. 234-9.

in different places as well as in different periods will, by the way,
be apparent from the subsequent illustrations

(Pls. III-VII), every one of which is given here mainly for the purpose of demonstrating some characteristic traits or special features with regard to the structure of the document. Before we pass on to the question of the structure, we may say a word as to the process of engraving. This is incidentally revealed by a copper plate discovered from a ruined *stūpa* at Kasiā in the Gorakhpur District of the Uttar Pradesh. It bears thirteen lines of writing, of which only the first is engraved, while the remaining ones are written in black ink: "The inscription was first written out in ink on the plate, and when the ink dried the plate was given to the engraver to cut the written letters into the metal."³ The engraving was usually done by a goldsmith or a brazier, which fact was duly mentioned at the close of a charter, as we shall presently see. The job in most cases was neatly done, as will be borne out by the given illustrations.

The documents with which we are concerned here are in the nature of title-deeds of land-grants. They are royal charters issued

Nature in favour of certain individuals, mostly Brāhmaṇas, or religious institutions, such as temples, monasteries or the like. A king, for example, donates a whole village or a piece of cultivable land; and, in proclaiming the donation, he states the occasion, specifies the purpose, describes the donee, lays down the conditions, defines the boundaries and issues instructions to his officials as well as to the people concerned as to the non-infringement of his orders in respect of the donation. In some cases, the king's orders are issued direct by himself, while in others, they are conveyed by a conveyancer. This fact is specifically mentioned in the records, wherever necessary. If certain other formalities are observed, as demanded by special circumstances, these are recorded in detail. The record of the entire transaction is couched in judicial phraseology which follows more or less a set pattern. And, in order that this record may not easily perish, it is engraved on sheets of copper. These, in their turn, for the sake of authentication and to preclude any tampering, are strung on a ring, mostly of the same metal, the two ends of which are secured, by soldering, under a lump of metal, the upper surface of which is flattened and is embossed with the seal of the king. The form, the size and the contents of the seal again vary, which we shall discuss in the sequel. This completed a grant: the engraved copper sheets arranged book-wise and strung on a copper ring,

² Archaeological Survey of India, Annual Report, 1910-11, p. 74, Plate XXXIX.

the two ends of the ring secured under the royal seal. Any tampering with the seal or the ring would render the grant null and void.

It may be remembered here that the old title-deeds that form the subject of our discussion have now lost all their legal and juridical value (except in the case of certain late grants, whose number is negligible). They have, however, gained immense importance as historical documents. It, therefore, does not matter much if we cut open the ring and take out the copper sheets, which we invariably do in subjecting them to historical examination and specially in photographing, or preparing inked estampages of, the engraved sides thereof for illustrative purposes. This *bona fide* violence to an ancient record has no detracting effect.

We now come to the pith of the matter: the structure of such documents. As we have just remarked, they are couched in judicial *structure* phraseology which follows more or less a set pattern. For our purpose, we may split it into three broad sections: *Preamble*, *Notification* and *Conclusion*. All the Sanskrit copper-plate grants have these three things, though in varying degrees and with certain omissions and alterations of details in each section. The preamble generally comprises (1) invocation, (2) place of issue, (3) name of the grantor with his titles and ancestry, and (4) address. The notification likewise consists of (5) specification of the gift, (6) name of the grantee, (7) occasion, (8) purpose, and (9) boundaries. The conclusion contains (10) exhortation, (11) name of the conveyancer, (12) date, (13) name of the writer, (14) name of the engraver, and (15) authentication. The seal, though superimposed, is considered a part of the authentication itself. We now proceed to consider these sections and subsections, one by one, in the given order.

PREAMBLE

Invocation. As a rule, a charter opens with a *maṅgala* or an auspicious invocation. This has, by the passage of time, lent itself to a great variety. As is noticeable in the stone inscriptions, the earliest instances of copper charters, too, begin with the well-known formula *siddham*. Literally it means 'accomplished' or 'has been successful', but it may more freely be rendered by 'luck!'. The antiquity of the use of this word of magic import is proved by Patañjali's comments, in his *Mahābhāshya*, on the very first of Kātyāyana's *vārttikas* on Pāṇini's *Aṣṭādhyāyī*. The *vārttika* in question reads

siddhē śabd-ārtha-sambandhē, using *siddha*, in its locative form, to start with. Patañjali draws pointed attention to its use by saying:

*māngalika āchāryō mahataḥ śāstr-aughasya
māngal-ārtham siddha-śabdam āditaḥ prayuṇktē*

'The auspicious teacher, desirous of success, employs the word *siddha* at the very outset for auspiciousness to the great volume of the scientific treatise (undertaken by him)'.

It was indeed traditional in olden days for a pupil, when he was initiated in the art of writing, to start with this very *siddham*. An echo of this tradition is found in a story related in the *Divyāvadāna*,⁴ a well-known collection of early Buddhist legends. The relevant part of the story may, in translation, read like this: "They named the baby boy Panthaka. When he grew big enough, he was taken to the teacher for learning *lipi* or the art of writing. His memory was, however, so slippery that it could not retain the two syllables *si* and *dham*. Speak *si*, and he would forget *dham*, and *vice versa*." Obviously, the pupil was required, before learning to write any letter of the alphabet, to learn writing the word *siddham* (which, of course, is the Prakrit, and thus a more popular form of the Sanskrit *siddham*). The purpose in so doing has always been to have an auspicious start, spelling success or fortune.

It may, in passing, be remarked that our earliest grants are in Prakrit or in Prakrit and Sanskrit mixed. And they do begin with this luck-spelling formula of *siddham*.⁵ Later on, this verbal formula assumed also a symbolic form, the symbol consisting of a mere flourish or a spiral, while, at the same time, certain other auspicious formulas, such as *om* and *svasti*, also made their appearance. Some scribes were not satisfied with only one such formula. They used more than one. The auspicious syllable *om* also began to be expressed by a special symbol. This created a confusion, as a result of which one and the same symbol is read as *siddham* by some and as *om* by others. Attention is invited to a brief but illuminating note on this point by the late Dr. N. K. Bhattachari.⁶

As time rolled on, this invocation affair was extended from mere syllables and words to passages and whole verses in praise of the

⁴ Edited by E. B. Cowell and R. A. Neil, Cambridge, 1886, p. 486.

⁵ See, for instance, the Hirahadagalli plates of the Pallava King Śivaskandavarman, and the Bāsim plates of the Vākātaka king Vindhyaśakti II, in the *Epigraphia Indica*, Vol. I, p. 5 and Vol. XXVI, p. 151, respectively.

⁶ *Ep. Ind.*, Vol. XVII, p. 352.

favourite deities of the grantors, some of which have poetic glamour about them. Herein we have a beginning of the growing complexity.

Let us have a few illustrations of the *māngala*. The Sāsanakoṭa charter (Pl. I) begins with the spiral symbol, denoting *siddham*, followed by a passage, hailing the god Vishṇu: *jītam bhugavatā gata-ghana-gagan-ābhena Padmanābhena*. The Chittagong plate of Kāntideva (Pl. III) begins with the flourish, denoting likewise *siddham*, followed by the word *svasti*.⁷ The symbol of *siddham* or *om* in the beginning of the Prince of Wales Museum plates of Dadda III (Pl. IV), which likewise is followed by the word *svasti*, is again different in shape.⁸ The Īpūr plates of Mādhabavarman (Pl. V) have simply *svasti* for invocation.⁹ Instances of the elaborate type of invocation are quite numerous. A sample may be seen in the Rewah plates of Trailokyamalladeva, which begin with *Om namah Śivāya Gaṇapataye namah* followed by three invocatory verses, the first praising Kṛiṣṇa, the second Śiva and the third (borrowed from Daṇḍin's *Kāvyādarśa*) Sarasvatī.¹⁰

Place of Issue. After the invocation, the scribe usually mentions the name of the place from which a charter is issued. In most cases, the capital city or the seat of government is the place of issue. Sometimes it happens to be a royal camp, either in the course of a military expedition or on a pilgrimage. We know from the passage quoted from Bāṇa's *Kādambarī* how princes used to issue grants while advancing on their victorious marches. As in the case of invocation, so in mentioning the place of issue, too, the writer of a charter often finds excuse enough to display his poetic propensities. He enlarges upon the theme so much that we have often a charming description of the city or the camp, buzzing with life and overflowing with wealth, instead of a mere prosaic mention of its name.

It may be pointed out that, in many charters, the place of issue is not mentioned at all—it is taken for granted there, while in some others, it occurs not immediately after the invocation, but after the name of the grantor and all that goes with it. The following instances will make the point clear.

Dadda's grant (Pl. IV) has simply *Śrī-Bharukachchhāt* 'From the prosperous (city of) Bharukachchha' without any embellishment. So has Kāntideva's plate (Pl. III) only *Śrimaj-jaya-skandhāvārāt Varddhamaṇa-pura-vāsakāt* 'From the glorious and victorious camp-residence

⁷ *Ibid.*, Vol. XXVI, p. 317.

⁸ *Ibid.*, Vol. XXVII, p. 199.

⁹ *Ibid.*, Vol. XVII, p. 336.

¹⁰ *Ibid.*, Vol. XXV, p. 5.

at the city of Vardhamāna.' Mādhavavarman's Īpūr charter (Pl. V) likewise has *Vijaya-skandhāvārāt Kudāvāda-vāsakād* 'From the victorious camp pitched at Kuḍāvāda', not after the invocation, but after the king's name (in text line 8). The Śāsanakoṭa plates (Pls. I-II), on the other hand, omit this item altogether. An instance of the elaborate mention of the place of issue may be found in the Sonepur plates of Janamejaya, where the invocation is followed by a long prose passage, covering nine lines of writing, describing the place of issue: *amala-maṇi-kuṭṭima-sadana Śīmad-Ārāma*. 'From the prosperous Ārāma, which'¹¹

Name of the Grantor. This item in the preamble has proved to be the most prolific source of history, specially dynastic and chronological; for, it is here that a charter-scribe is found expatiating most. In earlier grants the name of the royal donor is coupled with a title or two, besides the name of his father and occasionally also of his grandfather. This bare outline has progressively expanded into descriptive genealogies and strings of epithets in later charters. The theme readily lent itself to the art of poetry and as a result we have substantial portions of grants filled with racy and ornate descriptions, in prose or in verse, introducing the grantor. His military exploits and those of his ancestors have received special attention. This fashion grew to such an extent that a scribe often felt impelled to attribute vague and imaginary victories where actually none was due. Physical charms as well as qualities of head and heart, real or otherwise, have been given equal importance in such descriptions. However irrelevant such eulogistic narrative might have been to the concerned title-deeds when these were yet legally valid, their significance at present is manifold. Even their fancies and hyperboles have their own value, for poetics, if not for pure history. They shed welcome light on many an obscure aspect of a past event, and thereby enrich history. A few examples will illustrate their nature.

The whole of the Śāsanakoṭa charter (Pls. I-II) consists of 24 lines of writing. Of these, the first eleven are devoted to mentioning the grantor. Immediately after the invocation, the grantor's family, Jāhnaveya *kula*, is mentioned (in line 2), then his *gotra*, Kāṇvāyana (in line 4), then his father's name, Koṅganivarman (in line 5), and this is followed by his own name, Mādhavavarman (in line 11). The intervening space is filled with jingling prose, describing the father and the son. Mark, for example, the alliteration in *sva-bhuja-javaja-jaya-janita-sujana-janapadasya*, 'of one who has produced lands

¹¹ *Ibid.*, Vol. XXIII, p. 250.

(inhabited) with good people by the conquests born of the impetuosity of his own arms.' This is one of the attributes of the father. Which lands, when conquered, how, etc., are naturally the things an historian is least concerned with in such a case as this. The eloquent statement may, on the other hand, be a delight to a votary of Polyhymnia.

In Kāntideva's grant (Pl. III), which is incomplete, lines 4-16 describe the grantor and his parents, father Bhadradatta and mother Vindurati. The description consists of six ornate verses followed by a prose passage. After the invocation and the mention of the place of issue in line 1, the scribe gives another invocatory verse in praise of the Buddha, under the name of Jinendra, in order to show that the person described thereafter, namely Bhadradatta, was a follower of the Buddha.

In Dadda's charter (Pl. IV), on the other hand, we find not only the father or parents, but some of his distant ancestors as well. The description is in prose throughout, which is in the style of Bāṇa's *Kādambarī*, and covers the first 14 lines of the total 30.

In the charters of certain other dynasties, such as Kalachuri, Rāshtrakūṭa, Maitraka, Chōla, Chālukya, Paramāra and Pāla, we have extensive genealogical descriptions, preceding the grantor's name. They are usually fanciful, but do contain pieces of vital information as well. Those of the Eastern Chālukya rulers give even the length of each ruler's reign, precisely in years, months and days.

Address. The royal order is addressed to certain dignitaries and officials as also to the rural inhabitants who are immediately concerned with the land or village donated, as rate-payers. The list of state officials, which in many cases happens to be a pretty lengthy one, is highly instructive, specially with regard to the administrative history. The officials addressed do not belong to the revenue department alone, but include also those of the police, the judiciary, the military, and the royal household. In this way, one often gets a more or less complete picture of the administrative machinery of a particular state. Many of the official designations still present difficulty as to their correct connotation.

In addressing his officials and the ryot, the king often shows the courtesy of greeting them and enquiring after their welfare before issuing the command. As required by legal etiquette, the royal donor himself, in most cases, is described as *kuśalin*, which literally means 'in good health', but which carries with it the implication that the donor was in his full senses and was not under the influence of some disease or intoxicant while making the donation so that the

title-deed issued in favour of the donee might be recognised as a fully valid document, legally speaking.

The item of address is totally absent in some charters, while in some others it is worded differently from what has been adumbrated above, as may be clear from the following instances.

The Śāsanakoṭa plates (Pls. I-II) omits the address altogether. The Chittagong charter (Pl. III) has *śrīmān Kāntidevah kuśalī Harikelā-mayḍale bhāvi-bhūpatīm = astu vah*. *idam bodhayati viditam = astu vah* 'the illustrious Kāntideva, being in good health, informs the future kings of Harikelā *mayḍala* as follows, for their own good: "Be it known to you!'" The expression *viditam = astu vah*, *viditam = astu bhavatām*, *astu vah sanividitam*, or the like, is of most frequent occurrence, calling attention to the notification that follows immediately. In the case of Kāntideva's charter, it may be observed, that it ends with the expression *viditam = astu vah* itself. In other words, this charter consists only of the preamble and lacks in the other two sections, the *Notification* and the *Conclusion*, though it is provided with the royal seal. It is in that sense an incomplete record. It is guessed that 'such unfinished plates were kept ready in office and filled in with the remaining portion at the time of the actual grant'.¹² We know of more instances of such a practice of keeping *blanks* in readiness.

The address in Dadda's grant (Pl. IV) follows the set formula more closely: *śrī-Daddah kuśalī sarvān-eva rāja-sāmantā-bhogikavishayapati-rāshṭra-grāma-mahattar-ādhikārik-ādīn samanudarśayaty = astu vah sanividitam*. The persons addressed herein include the contemporary rulers and the chiefs of the contiguous territories besides the grantor's own officers, but not the ryots. The Īpūr charter (Pl. V), on the other hand, is addressed only to the ryots, the residents of the village granted: grāma-janān sarvān = evam = ājñāpayati. The expressions *kuśalī* and *viditam = astu vah* are missing in this record. For a more perfect example, we may refer to the Svalpa-Velura grant of the Gaṅga king Anantavarman,¹³ wherin the long list of officers is headed by the Brāhmaṇas and the expressions used are: *kuśalī . . . yath-ārham mānayaty = ādiśati cha viditam = astu bhavatām,*' being in good health, duly honours and commands The corresponding passage in the Baripada Museum plates of Devānanda¹⁴ has: *yath-ārham mānayati bodhayati kuśalayaty = ādiśati cha, 'duly honours, intimates to, enquires after the health of, and commands'* In

¹² *Ibid.*, Vol. XXVI, p. 314.

¹³ *Ibid.*, Vol. XXIV, p. 135.

¹⁴ *Ibid.*, Vol. XXVI, p. 79.

these last two examples, the persons addressed by the royal donor include both officials and villagers.

NOTIFICATION

Notification is the central theme of a charter. As shown above, its contents can be divided into five main items: specification of the gift, name of the grantee, occasion, purpose and boundaries. It may be added that these items do not always occur in the order stated. Besides, all the charters do not necessarily have all the five items. Since the circumstances in each grant happened to be different, the recorded details must necessarily differ widely. We shall illustrate these after explaining the nature of the five items of our classification.

Specification of the Gift. The gift usually consists of a village. Occasionally more villages than one are donated ; and conversely, not a whole village, but a field or a number of fields constitutes the gift. In any case, the grant specifically states its name and location, district or some other territorial division, *vishaya*, *mandala*, *bhukti*, *vithi*, *pattalā*, or the like. Often the donated fields bear proper names ; otherwise the extent of the plot granted is specified in the current measure, *hala*, *nivartana*, *pādāvarta*, *kulyavāpa*, etc.

Name of the Grantee. This means the party in whose favour the land is alienated. The party may consist of a single individual or a number of individuals. We have instances of land-grants, where hundreds of donees have to share one *agrahāra*. As stated already, such donees are usually Brāhmaṇas. While recording their names, the grants often mention the names of their fathers, *gotras*, *pravaras*, *charayas* and the particular Vedic schools to which they belong. Occasionally the place from which a donee originally hailed is also recorded. In the event of a temple or a monastery being the beneficiary, the deity or the committee concerned is so named.

Occasion. Since these donations are mostly of a religious character, they are made often on such occasions as a particular *sāmkrānti*, an eclipse of the sun or of the moon, a fast, a feast, a specially holy function, etc. A visit to the sacred spot, a temple or a confluence of rivers equally marks the occasion for a charity. Cases are also known where a gift of land is given at the instance of the donor's mother, wife or some other relative, which implies that the resultant merit is to go to the person in whose behalf the gift is made. It goes without saying that all gifts were sanctified by the libation of water—*udaka-pūrvam*, *saliladhārā-purahsaram* or *udakātisargena*—,

as required by the rituals, to ensure the religious merit to the desired individual.

In some grants, no such occasion is detailed, while in some others, only the date of the grant, either in the regnal year of the donor or according to some era, takes its place.

Purpose. The purpose of a grant is likewise clearly stated, which is generally two-fold: the accretion of merit to the donor, and a certain obligation on the donee. In most cases a donor specifically states in the grant that he has given a particular gift for the increase of the religious merit of his parents and of himself, or for ensuring longevity, strength, glory and prosperity to himself. As for the donee's obligation, he is charged with the duties of performing daily rites, conducting worship, feeding monks, or the like, as the case may be in a particular grant, the expenses involved being met from the income derived from the donated land. Where no such return is desired, and the donee is to enjoy the gift as he pleases, the fact is so mentioned. His rights, privileges, exemptions and immunities, concerning the land granted, are clearly stated. In some cases, certain taxes have to be paid by the donee. Besides, he is seldom allowed the right to deal arbitrarily with offenders and thieves. Such rates and reservations are normally specified in the grants.

Boundaries. The parcel of land or the village granted often happens to have its boundaries already well-known to the villagers around. In such a case no boundaries are defined at all, or else the fact that it goes with its well-known limits is so mentioned. Otherwise its boundaries, *sīmāḥ*, *āghāṭāḥ*, *āghāṭanāni*, etc., are properly defined. For this purpose, mostly natural land-marks are resorted to, such as hillocks, brooks, prominent single trees or groves, and are noted in the charter concerned. Where a large area is involved, the job of defining boundaries becomes an elaborate affair. A regular *kariṇī-bhramana* is undertaken, which means a high official seated on a she-elephant, followed by a number of subordinates, takes a ride round the land to be alienated, the subordinates marking off the boundary and noting down the details as the procession proceeds. This sort of procedure is known from certain South-Indian records such as those of the Chola monarchs.

Let us now notice a few concrete examples. The notification in the Sāsankotā charter (Pl. I), in translation, reads as follows: "on the 10th day of the bright fortnight in the month of Phālguna in the first year of his own (reign) with his extensive sovereignty ever on the increase, (*the illustrious Mādhavavarman*) has given to Dhara-

śarman of the Vatsa *gotra* and the Taittirīya *charāṇa*, for his own welfare, the village, named Velputtoru, in the district of Paru, as a gift to a Brāhmaṇa, carrying all the (customary) exemptions, with the libation of water." The notification in Dadda's grant (Pl. IV) is of a more detailed nature. It is quite a lengthy one, but we may notice its salient points. It begins with the statement of purpose which is 'the increase of glory and merit, in this world and hereafter' for the donor and his parents. Then come the names of the district and the granted village with the specification of the rights to be enjoyed by the donee, including the collection of various taxes in cash and kind. The gift is a perpetual one to be enjoyed by the donee and his descendants. Then follow the names of the donee, his father, *gotra*, place of origin, etc. The libation of water is mentioned last. The occasion of the gift, the mention of which was omitted at this place, is stated towards the end, just before the mention of the year, as a supplement. This is remarkable inasmuch as it gives the additional information that the gift was accompanied with an elephant and a chariot. The occasion bespeaks its propriety, as it was the *Ratha-saptamī*, 'the Chariot-seventh day', the 7th day of the bright fortnight in the month of Māgha, on which day, whatever its astrological significance, the gift of vehicles is supposed to assure the donor an abundance of vehicular luxury in his future birth. Instances of notifications wherein boundaries are also stated may be found in other records such as the Chevūru charter of Amma I.¹⁵ This particular record happens to be noteworthy in some other respects as well. The donee here is not a Brāhmaṇa but a warrior who receives the gift of a village in addition to certain high distinctions as a reward for his meritorious services and devotion to the king. The occasion of the gift is the *annaprāśana* ceremony¹⁶ of the baby prince.

CONCLUSION

Like the preamble, the concluding part of a charter is historically important for the incidental details it contains, though it might not have been so very material to the title-deed as such. The broad sections into which we have divided such details are six: exhortation, name of the conveyancer, date, name of the writer, name of the engraver and authentication. The remarks made in connection with

¹⁵ *Ibid.*, Vol. XXVII, p. 46.

¹⁶ This occurs during the sixth month after the child's birth; see *Manusmṛti*, *Adhyāya* II, v. 34.

the notification, as to the change of order or optional omission of certain details, apply to the conclusion as well.

Exhortation. The notification of a grant is usually followed by words of exhortation or admonition, addressed by the royal donor to the future kings of his own house, to the contemporary rulers, to those who might replace him or his descendants by conquest, to his own officials and dependants, as also to his subjects, especially the villagers vitally concerned with the land granted, to the effect that they should all respect the grant made by him. The last-named group is specially advised thereafter to pay all their dues—taxes and revenues, in cash and kind—regularly to the grantee and live amicably with him. These appeals and warnings are reinforced by allusions to the ephemeral nature of worldly existence, to the permanency of *dharma*, to the merit and good reward that might result from honouring and maintaining the grant, and to the hell and suffering that might befall those who would, on the other hand, confiscate or violate it. In this context, various benedictory and imprecatory verses are quoted from the *Mahābhārata* and the *dharmaśāstras*. A goodly collection of such verses, culled from old Sanskrit copper-plate grants, may be found in the *Journal of the Royal Asiatic Society*, 1912, pp. 248-254, 476; and 1913, pp. 388. A more representative one, by Sri P. V. Kane, in Hindi, may be seen in the *Bhāratīya Anuśilana* (Ojha Presentation Volume, Allahabad, 1933), Section V, pp. 3-15.

Let us see what the examples selected by us contain by way of exhortation. The Sāsanakoṭa charter (Pl. I-II) has a prose passage, threatening the confiscator of the grant with the infliction of the five major sins.¹⁷ This is followed by three corroborating verses, here ascribed to Manu. The exhortation in Dadda's grant (Pl. IV) is more elaborate, covering as it does about nine lines of writing, out of the total of thirty (text lines 20-28). Here a long prose passage is followed by four customary verses, ascribed to Vyāsa. In the prose passage, which is highly ornate, it is first stated in a general way that nobody should interfere with the grantee who, it is declared, is at liberty to enjoy the land granted in whatever way he pleases, by tilling it himself or by leasing it out to someone else. Next, the grantor addresses the future kings of his own lineage as well as others, asking them to accord their approval to the grant made and to maintain it, thinking that the merit of the grant is equally to be shared by them, that

¹⁷ The *dharmaśāstras* recognise five major sins and as many as fifty-one minor sins, *mahāpātakas* and *upapātakas*. Regarding their nature, see the *smṛitis*, e.g. of Manu and Yājñavalkya, XI 54, and V, 229-36 respectively.

fortune is fickle and that life is impermanent. Lastly, the confiscator is threatened, as usual, with the infliction of the five major sins. The Īpūr plates (Pl. V) have a much simpler exhortation. Herein the king's men are advised to collect no rent from the village granted and to see that it is duly protected. One of the customary verses is then quoted, but it is preceded by the name of the *conveyancer*, the significance of which we now consider.

Name of the Conveyancer. The word conveyancer is to be understood here in its literal sense, 'one who effects the conveyance', and not in its usual technical sense, 'lawyer who prepares documents for conveyance of property.' Perhaps the term *messenger* conveys the idea better, the original Sanskrit being *dūta* or *dūtaka*. It has been observed that the king's order as to the grant of a village or land is issued not always by the king personally. It is more often conveyed through an intermediary. This important function is entrusted to a high officer, occasionally even to the prince royal. In the event of such an order emanating from the king himself, the fact is so mentioned, and the phrase used is *ājñā svayam*, *sva-mukh-ājñā*, or the like, 'order himself', 'order from his own mouth', etc. The Sāsanakoṭa charter (Pls. I-II) is an instance of this. It has *sva-mahārāja-mukh-ājñāptyā* (correct grammar requires *mahārāja-sva-mukh-ājñāptyā*), which is more explicit and means 'by the order from the Mahārāja's own mouth.' Dadda's charter (Pl. IV) does not mention this item, while in the Īpūr plates (Pl. V) the royal donor's own son figures as the agent: *asy-ājñā priya-putraḥ Mañchyaṇṇabhaṭṭarakah*, 'its order is (the king's) dear son, His Highness Mañchyaṇṇa'. The Svalpa-Velura grant has the illustrious *Mahāsāmanta* Aśokadeva as its *dūtaka*, the title *Mahāsāmanta* indicating a high dignitary.¹⁸

Date. The simple item of dating a charter again presents some variety. In many charters no date is given at all, while in others only the year is recorded. The year mentioned may be a regnal one or it may be according to some era prevalent in that particular region at the time of the grant. Where fuller details are given, we have reference to the month, the fortnight, the day, but seldom to the week-day. When the week-day also happens to be specified, the date can be verified and its equivalent, say in the Christian era, can be ascertained precisely. Occasionally the date of the actual grant happens to be different from the one on which the document is engraved on the plates. The date of the grant very often finds a place in the *Notification* itself, and is not repeated in the *Conclusion*, as in the case of the Sāsanakoṭa

¹⁸ *Ep. Ind.*, Vol. XXIV, p. 136.

charter (Pls. I-II), for example. This is dated in the first regnal year of the donor. And, though it specifies the month (*Phālguna māsa*), the fortnight (*sukla paksha*), and the date (*tithi daśamī*), it cannot be verified for want of the week-day and a well-known era. Dadda's grant (Pl. IV) mentions a date which gives a more definite clue. It states the year, *Saṁvat* 427, which, it has been possible to ascertain, follows the Kalachuri reckoning and corresponds to A.D. 675. The day of the grant is stated to be the *Ratha-saptami*, the 7th day of the bright fortnight of the month of Māgha. The Ipūr charter (Pl. V) is again dated in the regnal year, and the date is mentioned right at the end: *pravarddhamāna-vijaya-rājya-saṁvatsare saptātriṣe (saptātriñśe)* *gi pa 7 di X V*, 'in the thirty-seventh year of the reign of increasing victory, the 15th day of the 7th fortnight of the hot season.' The abbreviations *gi*, *pa* and *di* used here deserve special notice. They stand respectively for *grīshma* 'hot season', *paksha* 'fortnight' and *dina* 'day'. This practice is followed in many charters. Again, what is of interest for the history of astronomy is the mention, in earlier charters, of seasons as subdivisions of a year, instead of months.

Name of the Writer. The task of drafting or writing out a charter was, as a rule, entrusted to a responsible official. His name and occasionally also his designation are duly mentioned. He often gives his father's name, too. This factor has proved helpful in some cases, especially in determining the chronology of certain rulers whose order of succession was otherwise indeterminate. A part of the chronology of the Gaṅgas of Śvetaka has, for instance, been established that way.¹⁹

In this connection, the Sāsanakoṭa plates (Pls. I-II) simply state *Somaśarmmaṇā likhit - eyan = tāmra-paṭṭikā*, 'this copper-plate (charter) has been written by Somaśarman', while Dadda's grant (Pl. IV) has *likhitam̄ mahāsāndhivigrahādhipatinā Durgabhaṭasūnunā Saṅgullenā*, '(this) has been written by Durgabhaṭa's son Saṅgulla, the Chief Officer of Peace and War (or the Minister of External Affairs).'

Name of the Engraver. While the function of drafting a document was admittedly of sufficient importance to make the name of the scribe figure prominently in it, the job of copying it on the sheets of copper and engraving it was more or less a mechanical process hardly justifying such an exaltation of the brazier or goldsmith responsible for it. And yet it was evidently a common practice in India to acknowledge the engraver's help by making a suitable mention of his name in a charter. This throws a welcome side-light on the social history of the country. Evidently the society in those days recognised

¹⁹ *Ibid.*, Vol. XXV, p. 240.

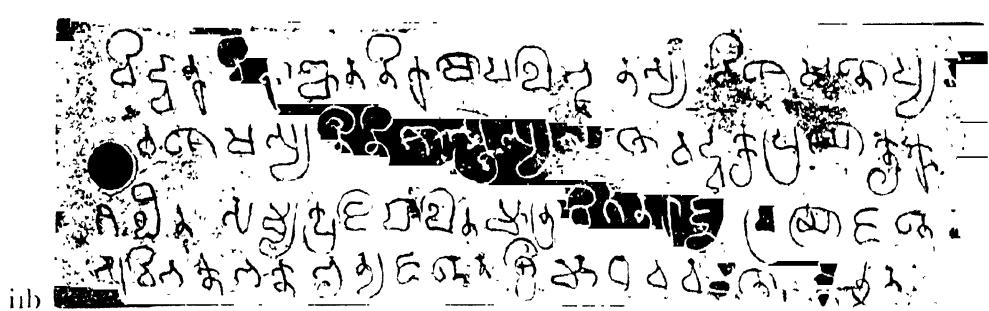
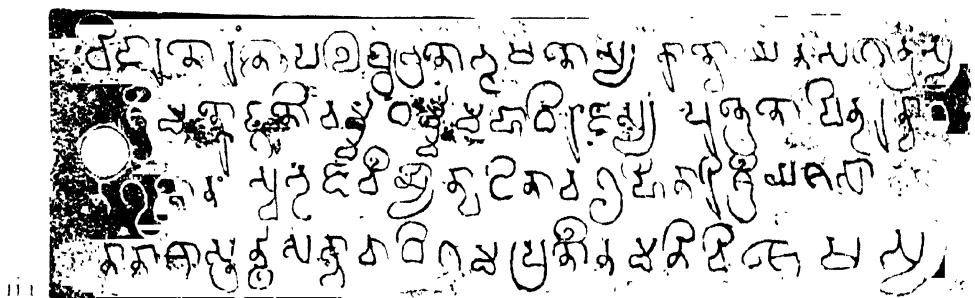
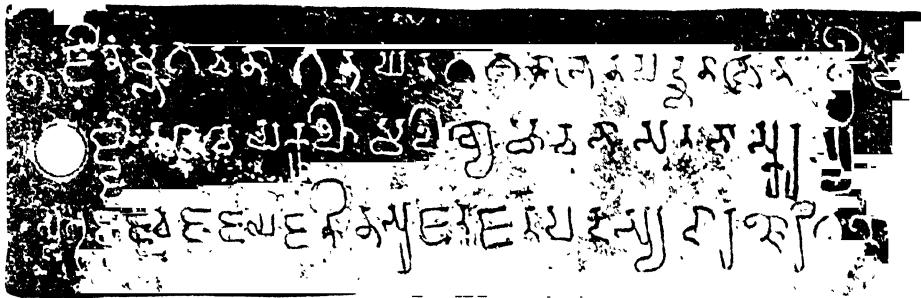
the worthiness of all useful occupations and accorded each its due share of respect. We have instances in certain Chola grants where the writer and the engraver also receive each a share in the land granted, presumably as fees for the services rendered by them.

Sometimes it is difficult to interpret with certainty the word *likhitam* in the original, which literally means 'written'. Though very often it refers to the drafting or composing of the record, yet in some cases it alludes to the copying of the draft on the metal sheets for the guidance of the smith who was charged merely with the engraving of it. Thus there were three different processes involved: composing, writing and engraving. An instance where *likhitam* stands for writing, as distinct from 'composing' is supplied by the Salem charter of Śrīpurusha. It ends with *sarva-kal-ādhāra-bhūta-chitrakal-ābhijñena Guruśishyeṇ = edam sāsanam likhitam*, 'this charter has been written by Guruśishya, an expert in the art of painting, the basis of all arts'.²⁰ A look at the facsimiles of the plates will bear it out that the elegant forms of the letters did require a skilled artist to write them in ink for the guidance of the engraver. In this instance the names of the composer and the engraver are not mentioned. Hammering the metal into plates or sheets good enough to receive the engraving was another process in which the engraver was assisted by another metal worker. Some charters mention the name of such an unskilled or semi-skilled worker as well. The Neulpur grant of Śubhākara²¹ informs us that 'it was written by the *Mahākṣapaṭalika Bhogika* Brahmadatta; heated by the *petṭapāla* Nārāyaṇa; and incised by the *taṭṭhakāra* Edadatta.' By 'heated' here is meant 'shaped into a plate by heating the metal.' What exact occupation is meant by *petṭapāla* has not yet been ascertained, while in *taṭṭhakāra*, likewise a Prakrit form (Sanskrit *tashṭakāra*), one may easily recognise the Hindi *thaṭherā* and the Panjabi *thaṭhyār*, which means 'brazier' or 'copper-smith'. The proper expression, denoting 'engraved', in Sanskrit is *utkīrṇa*, and this is what is used in the Neulpur grant as well as in most of the other Sanskrit copper-plate grants. Bharatabala's charter²² has *utkīrṇaḥ = cha suvarṇyakār-Īśvara-patreṇa Mihirakeṇa*, 'and (it) has been engraved by the goldsmith Īśvara's son Mihiraka.' Besides *tashṭakāra* and *suvarṇyakāra*, we have other smiths as well mentioned as engravers, such as *kāṁsyakāra* (Hindi *kasērā*), 'worker in white brass.'

²⁰ *Ibid.*, Vol. XXVII, p. 150.

²¹ *Ibid.*, Vol. XV, p. 5.

²² *Ibid.*, Vol. XXVII, p. 143.

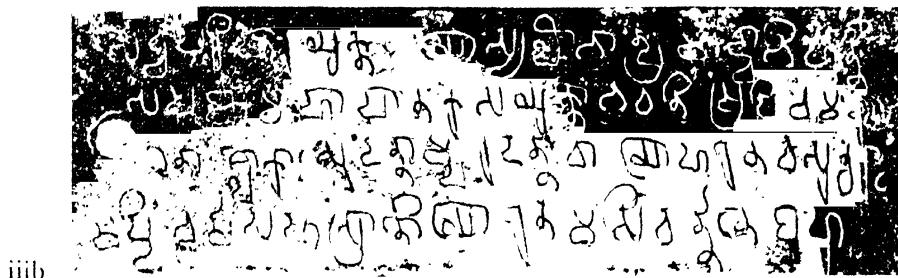


iii b

iii a

Sāsanakoṭa Plates of Gaṅga Mādhavavarman: 1st year
Scale: Three fourths; a = Obverse, b = Reverse.

(The copyright of this and the following plates belongs to the Department of Archaeology, Government of India)



iii b



iv a



iv b

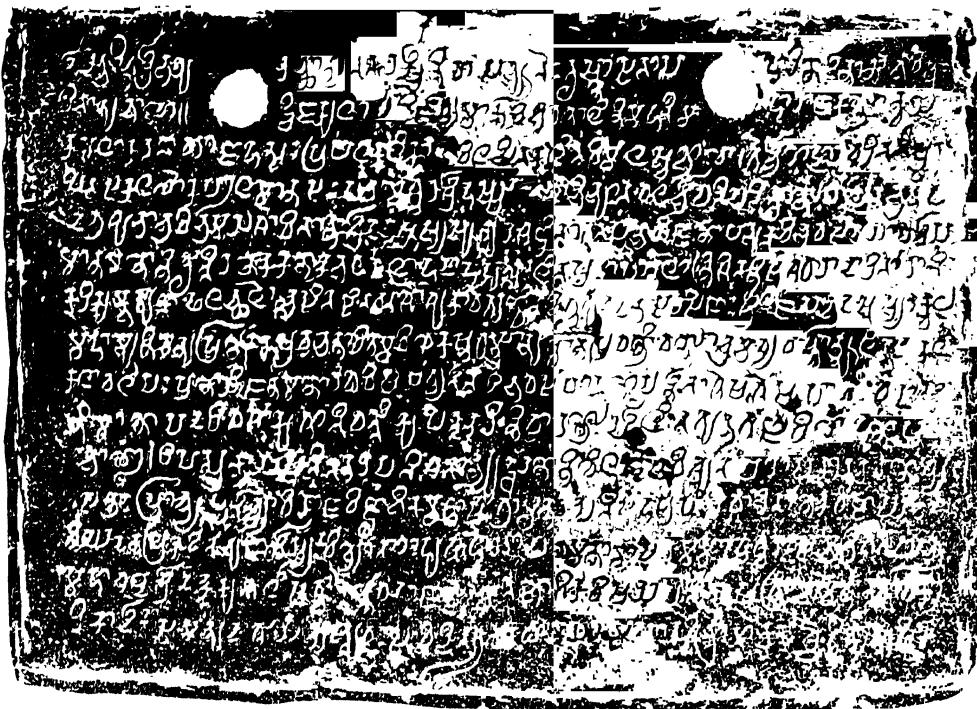


Sisamakoṭa Plates of Gaṅga Mādhavayarman: 1st year (contd.) with

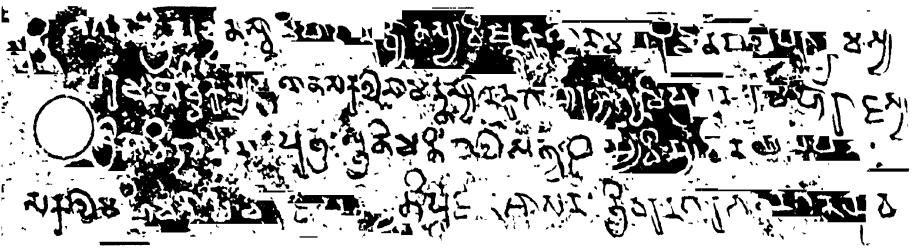


४५८) श्रीरामकृष्णवाराहि वर्षमनुपराम्भका ७
नवम्बरपूर्णिमा द्वयोनानुकानपतं मङ्गलं दि
नं कर्त्तव्यादेव कर्यमय श्वर्णय वृद्धमारुद्विष्या नविसर
श्वर्णयाक्षिकवृद्धः। नद्यक्षिक्षितिन्द्रियाक्षिक्षितिपे
यः। सद्ययन्दिपर्यकरनः श्वान्दः प्रायद्यमनोयः॥ ८८॥
स्वधूनमानन्दपरामामायालावविनृदयः। वाम्बाश्रीप्रस
ध्रेकलिन्यदियाक्षिक्षितिक्षुजे॥ ८९॥ गोवीयद्यक्षुभृत्याव
उम्मुनापविक्षुनिर्यथावंकुवण्णविष्या॥ ९०॥ यामो
क्षियमयममितेयाश्रीकुन्तीक्षुद्यम्भृक्षुवलाक्षिति
यपाण्डुपूर्णायोम्भदाद्। योयुः यूरुनवागमानि दयकृष्टिश्वा
कोद्दिथशोङ्गाक्षुमानन्दधारेकुम्पवतंयोयानवाज्ञानः॥
द्यम्भुर्वक्षुगाउक्षुलिन्यकलिष्कुम्भर्वक्षुवत्तम्भिन्नवा-॥
याक्षुवामिष्पिष्पुः॥ मग्न्यवृष्टितहृष्टप्रक्षिणायाक्षिगाम
कामेकष्टामवृक्षुस्ताः। पर्यपश्चा गतामाप्तिर्व
याक्षुश्वानः पर्यम्भुतोयम्भुक्षुपि
द्यवः कुशती। दपिकत्तप्तिर्वत्तमाति
न्द्रियामापद्यनिवित्तम्भुतः॥

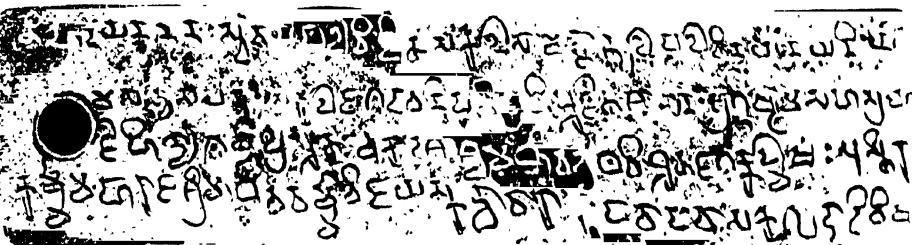
Chittagong Copper-plate of Kāntideva with Seal (top)
Scale: *Three fifths*



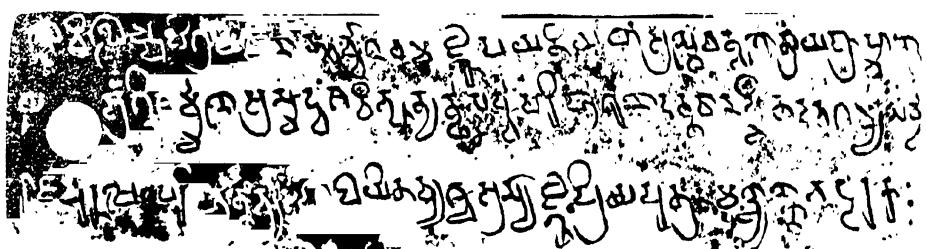
Prince of Wales Museum Plates of Dadda III: Year 127
Scale: One half



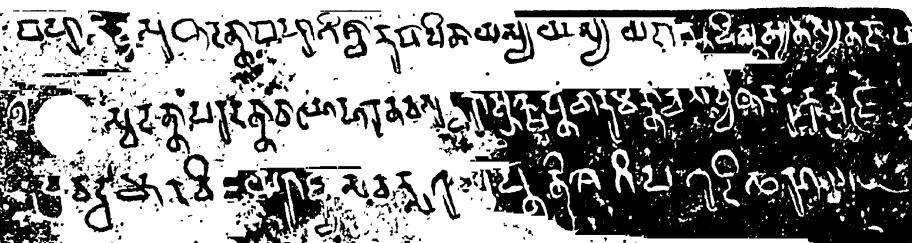
114



11



11



111

Ipur Plates of Govindavarmman's son Mādhavavarman
Scale: Three fourths; *a* = Obverse, *b* = Reverse.



The Seal of the Ipur Plates
Full size



The Seal of the Larger Plates of Rajendra Chola
Full size

In the charters, the illustrations of which accompany this paper, no engraver is mentioned.

Authentication. By authentication we mean the marks or signs that prove the validity and the genuineness of a charter. As indicated above, the most prominent of such marks is the royal seal. Apart from this, there is the sign manual of the king, as in the case of Dadda's grant (Pl. IV), which has, at the very end, *so-hasto mama śri-Daddasya* (followed by an ornamental flourish, marking the auspicious closing of the deed). '(this is) the own sign manual of me, the illustrious Dadda.' It may be observed that this signature or stamp of the king is in characters different from those of the grant itself. The Svalpa-Velura grant²³ was attested or registered (*lāñchhita*), by the chief queen (*mahādevī*) Vāsabhattārikā. This was obviously another way of authentication, in addition to the royal seal. This latter took various shapes. The earlier ones are simple and contain an emblem or two, forming the royal insignia or coat-of-arms. Later on, legends also make their appearance. On the seals of the Vākāṭaka charters we have metrical legends only, and no emblem. But, by far the most seals contain both a legend and an emblem combined. The seal of the Śāsanakoṭa charter (Pl. II) shows only the figure of an elephant, standing, facing the proper left, as already noticed. The seal of Kāntideva's charter (Pl. III) is more elaborate. This illustration shows it separated from the plate below, but in reality it is soldered to the top of the plate above the engraved part. It has a raised rim with pointed ends. It is divided into two panels. The upper one bears in relief the figure of a seated lion inside a temple. The temple is indicated, as in many sculptures in Bengal, by a trefoil arch with flagstaffs on both sides. The seated lion is represented with mouth open and all the four paws in front. Across the lower panel of the seal is the legend *śri-Kāntidevah*. The letters are engraved in bold relief on a raised space. The seal is supported, at its lower end, by two figures of serpents, with raised hoods, whose interlaced tails and parts of the bodies are soldered both to the raised rim of the seal and the plate.²⁴ The circular seal of the Ipūr charter (Pl. VI) is much worn out. It is divided by a cross-line into two sections. The lower section bears, in relief, the legend *śri-Mādhava-varmā* in two lines. Above the line seems to be a figure of Lakshmī or a Svastika on a pedestal, flanked by two lamp-stands and surmounted

²³ *Ibid.*, Vol. XXIV, p. 136.

²⁴ *Ibid.*, Vol. XXVI, pp. 313-14.

by the sun (?) and the crescent of the moon'.²⁵ The most excellent specimen of a royal seal, attached to a charter, is perhaps the one belonging to the Chola monarch Rājendra-Chola (Pl. VII). It is about 4½" in diameter and is provided with 16 knobs, at about equal intervals, around the margin, the whole of it so designed evidently to give the appearance of an expanded lotus. The central portion of the seal is flattened and marked off by a circular line. It contains the following emblems, constituting the Chola coat-of-arms. The most conspicuous of the emblems is a pair of fish—the scales, fins, gills, eyes and snouts of which are clearly delineated—facing which is a tiger, seated dog-fashion, with its tail brought forward between the legs and touching one of the two fish. Over the tiger is seen a parasol (*chhatra*) flanked by two flywhisks (*chāmaras*). In the space between the parasol and the left flywhisk is a miniature representation of the sun while the crescent is faintly visible to the left of this flywhisk. Two lamp-stands are figured, one to the left of the fish and the other to the right of the tiger, forming a straight row with them. Each stand has a cloth knotted round the middle of it, while a wick-lamp is shown burning in each. Below this row of emblems is figured a strung bow, the curved side down. Around the circle which encloses all these symbols is engraved a metrical legend in characters of the Choṭa-Grantha type which reads—

*Etad-Rājendra-Choṭasya Parakesarivarmanmayaḥ
rājad-rājanya-mukuta-śreṇi-ratneshu-śāsanam*

'This is the order of Rājendra-Chola, alias Parakesarivarman, on the crest-jewels of the reigning kings (*i.e.* to be obeyed by them).'

This completes the account, in bare outline, of Sanskrit copper-plate grants. It is needless to say that in this general description many important details may have escaped notice. It may, however, succeed, within its limited scope, in showing the nature and main features of the class of documents as also what an historian may expect to find in them. The mass of Sanskrit copper charters requires to be classified dynasty-wise and the charters of each dynasty to be studied in detail, along 'diplomatic' lines, in order to deduce full historical facts from them. The present brief treatment may serve as a mere pointer in that direction.

²⁵ *Ibid.*, Vol. XVII, p. 334. The details cannot be made out from the illustration.

QUESTIONED DOCUMENT SPECIALISTS

GEORGE J. LACY

Secretary, American Society of Questioned Document Examiners

SINCE early in the history of the universe, when important matters were recorded on stone and parchment, documents have played an increasingly important part in our civilization. So important are documents in this, the so-called Atomic Age, that practically everyone is influenced daily by some sort of authoritative paper.

But what is a document? Some dictionaries define a document as being an official or authoritative paper which contains proof for information and the establishment of facts. However, we all know that many documents are being prepared and used today, which attempt to do just the opposite—they attempt to establish that which is not a fact. These documents may be deeds, contracts, wills, marriage licenses, simple vote ballots, or they may be writings involving a myriad of matters which confront us in our present complex system of living.

Because of this increasing importance of documents, succeeding generations have produced inventive men who have made improvements in the methods of making paper, ink, various writing instruments and the like. Likewise, the number of counterfeiters or forgers who make or alter documents, has seemed to increase with each generation. But the first fifty years of this twentieth century, have seen the genesis of a profession whose chief work is the discovery of forgeries and their disclosure. The practitioners of this unique profession are called questioned document examiners.

AMERICAN SOCIETY OF QUESTIONED DOCUMENT EXAMINERS

Some years ago an organization known as the American Society of Questioned Document Examiners, which even now is not too well known, was founded by Mr. Albert S. Osborn (1858-1946) of New York. Mr. Osborn, who is considered by authorities to have been the international dean of questioned document examiners, spent his lifetime in extensive research and study concerning the problems involved in the examination of documents in question. For many years he studied and delved into the intricacies of handwriting and typewriting identification and the labyrinth of related matters. To

a great extent, it was through his continued efforts, and through his stimulation of the interest and collaboration of others, that a scientific approach to this work was developed, and to use Mr. Osborn's own words "A New Profession" was born.

By the second decade of the twentieth century, document examiners had worked and studied and demonstrated so well the worth of their knowledge, that their services were being used more and more and they were becoming more eminent. Also, their expert opinions regarding the validity or spuriousness of documents in question, were being given more and more credence in the courts of law. In writing an introduction to the first edition of Mr. Albert S. Osborn's first book "Questioned Documents" in 1910, Professor John H. Wigmore, Dean of Northwestern University Law School and author of "Wigmore on Evidence" said:

".....If Judges and lawyers can thoroughly grasp the author's faith in the value of explicit, rational data for expert opinions, the whole atmosphere of such inquiries will become more healthy. The status of the expert will be properly strengthened, and the processes of a trial will be needfully improved....."

For many years this small group of men met informally each year to discuss ways of improving the scientific discovery and proof of facts in handwriting and typewriting identification, and ink, paper and related problems concerning documents in question. As a result of these meetings, the American Society of Questioned Document Examiners was chartered in 1942.

As stated in the Society's constitution, membership is by invitation only, and is limited to persons of high and steadfast moral character with a thorough technical training in questioned document work. All prospective members of the Society are invited for a period of two years to be guests at the annual compulsory seminar or conference of the members. As a result, the regular members are afforded a chance to observe the work and standards of these guests, and at the end of this two year proving period, the prospective member may be elected to regular membership.

The annual conferences of the American Society of Questioned Document Examiners are usually held in cities in which there are located one or more of those industries which directly or indirectly relate to the profession of questioned document examination. By visiting the plants and observing the details regarding such activities as paper making, the manufacture of typewriters, inks, writing instru-

ments, carbon papers and the like, these men become better qualified to scientifically answer questions regarding those things which make a document.

The motto of this Society is "Justice Through Science", and this inscription appears in their official seal. The members pledge themselves (among other things) to maintain the ethical, educational and technical standards of this profession; to foster scientific research and the development of scientific instruments and processes; to find and assist in training worthy prospective members; and to create confidence in this important field of work through exemplary conduct.

RAMIFICATIONS OF THE PROFESSION

Although the questioned document examiner is commonly known as a handwriting expert, actually the qualified questioned document examiner is much more than that. In today's practice of their profession, these specialists are required to have knowledge of many of the sciences, as well as to be proficient in the use of the many scientific instruments employed in their work. Since the average person is quicker to believe what he can see, rather than just what he hears, a thorough knowledge of document photography is extremely important to the qualified examiner. By the use of enlarged photographic exhibits in conjunction with his testimony, the qualified document examiner is able to actually make the document speak for itself. Thereby the judge or jury is able to see and follow the reasons for the opinion of the document specialist.¹

Because of the fact that these specialists are required to give their opinions in the courts of law, these qualified examiners are well versed in the proper presentation of questioned document testimony, and the rules of evidence pertaining thereto. The close collaboration of attorneys and these document specialists and their exposure of various methods of human chicanery, has helped to save many corporations as well as individuals, literally millions of dollars.

Some of the many questions submitted to the questioned document examiner and which he is usually able to answer, are as follows: Is the signature genuine? Is the handwriting in the body

¹ Boyd v. Gosser, 78 Fla. 64, 82 So. 758 (1919): ". . . But the error in the conclusion arrived at upon the first hearing consisted in treating the testimony of the . . . expert on handwriting, Wm. J. Kinsley, as merely opinion evidence. It was something more than the mere opinion of the witness. It was a detailed statement of facts . . . ; facts which were revealed by the use of mechanical instruments and scientifically established to the degree of demonstration. So the decree is reversed."

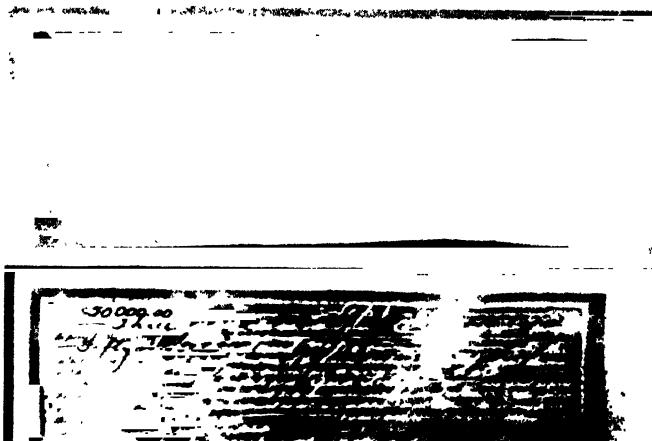
of the document genuine? Was the anonymous letter written by a certain suspected person? Are there any material erasures or alterations? Was a certain writing written before or after the paper was folded? Is there any fraudulent substitution of pages? Was the writing continuously written in the order that it appears? Was more than one kind of ink used in writing the document? Is the paper as old as the date the document bears? What was the original writing under an ink blotch? Was the typewriting written on a particular typewriter? What make of typewriter was used to write the document? Is the typewriting consistent with the date of the instrument? Was the page written continuously without being removed from the typewriter? Were any sentences, phrases, words, letters or figures added to the original writing? Were different typewriter ribbons used in writing two different documents?

CASES

Through the knowledge and use of science, these specialists have done much to further the administration of justice in litigations of both large and small import. Probably the most well known case in the last fifty years in which questioned document examiners have taken an important part, is the Lindbergh kidnapping case. During the trial of Bruno Richard Hauptmann, eight of the leading document examiners of the United States,² testified for the state of New Jersey regarding the handwriting in the ransom notes. By demonstrative photographic exhibits used in conjunction with their testimony, these specialists were able to show beyond reasonable doubt that the writer of the ransom letters and Bruno Richard Hauptmann were the same person.

Probably one of the least known of the services which these qualified document examiners are requested to render, is the deciphering of writing in documents which have been exposed to extreme heat and have become charred to the extent that they can not be read. A few years ago a document examiner was submitted the charred remains of the contents of a bank safety deposit box; he was asked to determine, if possible, the identity of the charred pieces of paper. After the application of various methods, and with the exercise of a great deal of care and patience, the specialist was able to decipher and photographically demonstrate that the documents

² Seven of these examiners became charter members of the American Society of Questioned Document Examiners.



Upper: Charred paper.

Lower: Photograph made from the charred paper.

Will you send me
little package to
me undbergh it contains
the sleepingsuit from the
the baby is well. Baby.

Will you send me
little package to
me undbergh it contains
the sleepingsuit from the
the baby is well. Baby

Upper: A section from one of the ransom notes
(referring to sleeping suit).

Lower: A composite of the above note made from
the known handwriting of Hauptmann.

which were then only thin sheets of carbon, had originally been stock certificates. He was able to show the name of the company by whom they were issued, the serial number of the certificates, the number of shares, the par value, the name of the owner and the date of issue of the certificates.

A genuine signature to a document does not necessarily mean that the document is genuine. Recently, a typewritten twenty year note for one hundred thousand dollars, was submitted to a corporation for payment. The corporation questioned the validity of this note and it was submitted to an examiner of questioned documents.

During the examination of this document in the laboratory of the specialist, he found that the signature to the note was unquestionably genuine. An examination of the typewriting revealed that the type face was of Underwood design, but that this particular design was not manufactured until five years subsequent to the date of the note in question. Further examination of the document revealed that it had originally been a genuine document of an entirely different nature. The writing had been cleverly eradicated, and the one hundred thousand dollar note had been typed over the eradication.

When the person who presented the note for payment was advised of these findings, he claimed that the note was found among the old papers of an estate, of which he was the administrator. Further investigation by the examiner revealed that the note had been typed on the administrator's personal typewriter, which was located at the private home of the administrator.

Fortunately a document is something tangible. It can be seen. It can be investigated. It can be studied under the revealing microscope. It can be measured by instruments of precision. It can be photographed by the aid of ultraviolet light or by infrared rays. An experienced mind trained to accurately observe and correctly interpret the most minute evidence can be brought to bear on the subject. If genuine, a document in question will survive these tests; if it does not, spuriousness can be exposed.

The American Society of Questioned Document Examiners is furthering the ends of justice by fostering the advancement of the New Profession dedicated to the detection of fraud and proof of genuineness in documents.

RECORDS OF DANISH INTEREST IN THE NATIONAL ARCHIVES OF INDIA

V. C. JOSHI

National Archives of India

THE DANISH EAST INDIA COMPANY was formed in 1616 and their first settlement was established four years later at Tranquebar, on the south eastern coast of India, at a site obtained from the Raja of Tanjore at an annual rent of Rs. 3,111. Here a fort, the Dansborg, was founded by one Admiral Oven Gedde on behalf of the Danish Company. In 1624 the fort became the property of the King of Denmark to whom the Company owed some money.

Within a few years of the founding of Tranquebar, the Danes made their way further up the Bay and established a factory at Balasore in about 1636. They also developed a trade with the Moluccas which enabled the Tranquebar authorities to send home large cargoes of Indian goods. A period of misfortunes, however, began for the Danish Company when Christian IV King of Denmark entered into the Thirty Years' War. The Danish arms suffered bitter defeats in Europe and there occurred a steep decline in their eastern trade. Because of its poverty the Company was forced in 1670 to surrender its Charter and make over its settlements to the Government. However, a new Company was started the same year. Its affairs, too, were far from satisfactory and soon Tranquebar was left to itself. In 1698 the Company obtained a new Charter and about this date the Danes also established a small factory on the Hooghly in Bengal. But the operations of the Company met with little success and in 1714 the Danes abandoned their factory in Bengal because of their quarrel with the Muslim governor of Hooghly.

A third Danish Company was started in 1729 and in 1732 it obtained from King Christian VI a charter confirming its privileges for forty years, a term afterwards extended to 1792. In 1755 the Danes secured from Ali Vardi Khan, through the intercession of the French authorities in Bengal, the grant of land for a settlement at Serampore on the right bank of the Hooghly river (opposite Barrackpore). Soetman was appointed as the first Danish Governor of the new settlement and he hoisted the Danish flag there on 8 October 1755. The place was named as Fredericksnagore after the King of Denmark, Frederick V.

On the outbreak of the American War of Independence when the French and Dutch also sided with the American colonies, the Danish Company entered upon a boom period. The Danes flourished on account of the quarrels of the leading maritime powers of Western Europe. In 1782 the share of the Danish Company worth 500 Rix-dollars sold at 1900 Rix-dollars and paid a dividend of 100 per cent. A number of Danish officials in India, including Governor Ole Bie of Fredericksnagore, made huge fortunes by joining private British ventures under the Danish flag. On the Coromandel Coast the war with Tipu Sultan brought to the Danes a period of greater commercial activity than that of the American war. The Danish factory at Tranquebar indulged a good deal in contraband trade in military supplies.

The prosperity of the Danish Company, however, proved to be a shortlived one and by the end of the 18th century its commerce was once again on the decline. The return of peaceful conditions in Europe and the stringent regulations adopted by the Bengal authorities for controlling the trade of the foreigners were greatly responsible for this change in the fortunes of the Danish Company.

With the outbreak of hostilities between England and Denmark, in 1801, Serampore and Tranquebar were seized by the British authorities in India but were restored next year on the conclusion of the Peace of Amiens. The Danish trade after this continued to flourish as the Calcutta merchants were keen to send their goods in Danish neutral vessels and the factors of the English Company also remitted their savings to England through the Danish Company. In 1808, however, on the renewal of hostilities between England and Denmark, the Danish territories were again seized by the English and retained until the general peace in 1815 restored them to their former owners.

Though the Danes got back their territories they were not able to recover their trade because of the English competition and the effective measures taken by the English authorities to stop smuggling which was the mainstay of Danish commercial activity in India. The financial position of the Danish Company was far from satisfactory. In 1826 the Danish authorities in Bengal offered to sell their factory at Patna, but the offer was not accepted by the English. The Danes finally decided to liquidate their territorial possessions in India and the negotiations which preceded their transfer to the English Company are recorded in detail in the correspondence of the Government at Fort William. By the treaty concluded on 22 February 1845 (the original of the treaty is in the National Archives of India), all the

Danish possessions in India, viz. Tranquebar, Serampore and a piece of land at Balasore, were sold to the English East India Company for Rs. 12,50,000. The formal transfer was made on 11 October after the ratification of the treaty.

The records relating to the Danish activity in India in the custody of the National Archives consist mainly of the correspondence that passed between the Danish authorities at Serampore (Fredericksnagore) and the Fort William Government. There are also among them some communications which were exchanged by the British authorities in Bengal with the Danish Government of Tranquebar and the Presidency of Fort St. George. The largest number of these records are to be found among the Proceedings and Original Consultations of the Foreign Department as it was that Department which conducted the transactions in respect of foreign European nations. The Department came into existence in December 1783 and merged into the Political Department in August 1842. Its records relating to the Danes cover the period from February 1784 to March 1840. Next in bulk as well as in importance are records of the Public Department for 1769 to 1808. These contain mostly correspondence of commercial nature and form valuable materials for the study of the disputes between the British and the Danish authorities regarding payment of customs duties in Bengal. The papers of Danish interest among the records of the Political Department relate to 1814-49 and include the correspondence regarding the sale of the Danish possessions to the English Company. There are also a few documents on this subject among the Secret Proceedings of the Fort William Government. The Persian Correspondence Series also contain some letters bearing on the activities of the Danes. A study of these records yields valuable information regarding the political and commercial relations of the two Companies in Bengal.

The Danes had no pretensions to an empire on a grand scale ; theirs was a purely commercial venture. However, inspite of the absence of political conflict their relations with the English in Bengal were far from friendly, commercial rivalry being a major source of friction. The Danes depended largely on smuggling and illicit trade which the English Company tried to check to safeguard its own commercial interests. The close proximity of Serampore to Calcutta created many other difficulties. Conflicts, for instance, often arose over criminals, deserters and others from one territory finding asylum in the other. The Baptist Missionaries who carried on from Seram-

pore, under Danish protection, a vigorous religious propaganda in the British territories, proved to be another source of embarrassment.

The records contain many references to the disputes between the English and the Danish Company over the rights regarding Danish trade in Bengal. The promulgation by the authorities at Fort William, in 1781, of new regulations regarding the trade of the foreigners was very much resented by the Danes. They claimed to have obtained certain rights and privileges from the 'Sovereign of the country' against the payment of a large sum of money and objected to violation of those rights by the English.¹

Governor Bie of Fredericksnagore in a letter, dated 22 April 1781, addressed to the Governor General and Supreme Council at Fort William, protested against what he called 'unjustifiable regulations' adopted by the English Commissioner of Customs. He wrote, "The Regulations instituted Your Commissioners under the incongruous Title of Inland Import Duties, and whereby they so inconsiderately have pretended, that the Danish Nation should pay twice 2½ P. Cent., to say, once in bringing the Goods from the several Aurungs into this Place, and once more in carrying them on Board our Ships, was never the Intention of the Sovereign of this Country, when He granted our Privileges of Trade, subjecting us only to pay once 2½ P. Cent. on what we exported from Bengal, and 2½ P. Cent. on what we imported into the Kingdom of Bengal, and which we have enjoyed upwards of thirty Years unmolested".² The Danish authorities also objected against the English practice of searching Danish ships and regarded it as humiliating. Several communications addressed by the authorities at Fredericksnagore protesting against the frequent stoppage of Danish vessels at Calcutta for examination of their cargoes are to be found among the Foreign Department Consultations.

The English, on the other hand, suspected the Danes of much clandestine trade and detained their ships like the *Cronburg* and the *Christianburg* which were engaged in illicit commercial activity. They held that their right of visiting and searching all foreign vessels was indisputable and had been invariably exercised by the officers of the *Bux bunder* (custom house) from time immemorial. Furthermore the Fort William authorities were of the view that the privileges conferred on the Danes by the *firman* mentioned by them did not extend to individuals, but were expressly confined to the Danish

¹ For. Cons. 18 February 1784, no 16.

² For. Cons. 13 May 1784, no 5.

Company's commerce in the factory and 'port' of Serampore. The Danish Company's trade on its own account, however, was very limited. The English denied having levied a duty of $2\frac{1}{2}$ per cent. under the title of an Inland Import Duty. Respecting the charge of collecting 'double duty' upon goods belonging to the Danes, the Commissioners of Customs in their letter of 3 May 1784 to the Acting Governor General and Council wrote, "double Duty is the established penalty for Approaching a Custom House station without a Rowannah. Vessels carrying Goods from Serampore to Calcutta and provided with Rowannahs are never impeded by Custom House Officers—but if such Goods are laden on Danish or any other Foreign Bottoms in this Port, they will of course be liable to Government Export Duty".³

The Danes repeatedly asked for a treatment similar to that accorded to the French and the Dutch. The Danish authorities deputed Christian William Duntzfelt to Calcutta in July 1786 to discuss the whole question of the payment of customs duties and other grievances in respect of the Danish trade in Bengal.⁴ He proposed a set of draft regulations.⁵ These, however, were not acceptable to the English and Duntzfelt was recalled to Serampore in 1787. The disputes therefore continued.

Among other grievances of the Danes some related to supply of opium of which the English had undertaken to supply to the Danish Company 800 chests every year at prime cost, trade in saltpetre and import and sale of salt in the Danish territories. In 1824 a Convention was concluded between the two Governments by which the Danes agreed to discontinue manufacture of and trade in salt for the payment to them of Rs. 15,000 per annum as compensation. The trade in salt manufactured in the British India was to be free in the Danish territories.⁶

During the years following the peace of 1815 and the restoration of the Danish territories in India the Danes were in a poor state. Their trade was adversely affected by the late wars and the resources of Denmark had been greatly reduced by the alienation of Norway which was the principal country from where Denmark drew her most profitable articles of exports. The correspondence between Fort William and Serampore for this period clearly reflects the declining state of the Danish dominion in Bengal.

³ For. Cons. 13 May 1784, no 6.

⁴ For. Cons. 24 July 1786, no 17.

⁵ For. Cons. 13 October 1786, no 27.

⁶ For. Cons. 24 June 1824, nos 7-8; 1 July 1824, no 2.

The taking over of Serampore by the Fort William authorities in 1801 raised important and interesting issues. At the outset, Governor Bie proposed certain articles of surrender the acceptance of which would have left the general administration of Serampore in the hands of the Danish officials serving there, but these were rejected by the English. Disposal of Danish property seized at Serampore was another complex problem because it was somewhat difficult to make a distinction between the property belonging to Danish individuals and that of the Danish Company. Still another problem was the payment of subsistence allowances to the captured Danish officers. Finally, there was the question of administration and legal arrangements, particularly regarding the laws applicable in the occupied territory. After much discussion it was decided to make no change and the law suits continued to be decided according to the Danish laws in vogue at the settlement and by the Danish Judge.⁷

These very problems presented themselves again seven years later on the occupation of the Danish possessions for the second time. The records available in the National Archives contain valuable materials not merely for the study of the administration of Serampore during the periods of British occupation but also for the civil and judicial government before the outbreak of hostilities between Great Britain and Denmark. Such materials are available in the reports sent to the Government by the British Commissioners appointed during the periods of occupation. We learn that the Governor of Serampore was appointed by His Danish Majesty and was usually assisted by a Council of two members, a Secretary and some writers. The revenue was derived mainly from ground rent farmed by public auction from the first of February for each year. In addition to this the King's Godowns were leased to the Company for Rs. 1,200 per annum. There were two courts—one for Indian residents called the 'Cutchery' and the other for Europeans. The former was presided over by a Judge, commonly known as Jemadar because he had the charge of police as well. He had civil and criminal jurisdiction over the Indian inhabitants of the settlement, and was usually a member of the Council. He was expected to be well informed about Indian laws and customs. He was assisted by an interpreter styled as the Head Sircar in the performance of his judicial duties. The proceedings of the court were recorded in Bengali language by a writer. An appeal from the Jemadar's court lay with the Governor of Serampore

⁷ For Cons. 3 June 1801, no 25.

whose decision was final regarding amounts upto 100 Rix-dollars or 150 Sicca Rupees. In suits involving larger amounts, a further appeal lay with the Superior Court at Tranquebar (consisting of the Governor General, the Superior Judge and members of the Council) and from there to the King in Council in Copenhagen.

The European court was established in Serampore in about 1756 and consisted of "a Judge, a recorder, a Register and two European witnesses, to attest its proceedings and to verify them when required on oath".⁸ This court was not under the control or authority of the Governor of Serampore. The Judge was bound to have a thorough knowledge of the Danish law and exercised both civil and criminal jurisdiction over the European inhabitants of the settlement. The Danish Code of Laws of 1683 and the Code for the colonies of 8 January 1781 were applicable in all causes coming to him for decision. His judgement was final to the amount of 150 Sicca Rupees. In disputes involving larger amounts an appeal lay with the Court of Judicature at Tranquebar and from there with the King in Council. Criminal cases were also decided by the same Judge of the European Court. He could even pronounce death sentence but it could only be executed on confirmation by the Supreme Tribunal in Copenhagen and with the approval of His Danish Majesty. The Chief of the Settlement appointed attorneys at law to the European Courts. A police force was attached to the two courts of the settlement and there were separate prisons for the European and Indian inhabitants.

Serampore had become the scene of the labours of the Baptist Missionaries in the early years of the 19th century. This small Danish settlement, situated only 14 miles from Fort William, offered them hospitality and protection which they could not enjoy in British territory as they had not obtained licences from the Court of Directors. In 1800 William Carey joined the Baptist Mission at Serampore and under his leadership the Society of Missionaries made great progress. Among the records in the National Archives of India there are several interesting references regarding the activities of William Carey and his colleagues which also extended to Calcutta and the neighbouring British territories. The Vellore Mutiny of 1806 created fears and apprehensions of disaffection among Indians of all communities whom the missionaries wanted to convert to Christianity and the Government of Sir George Barlow placed many restrictions on

⁸ For. Cons. 22 February 1808, no 13.

the public preaching of the Gospel. We come across among the records documents which reflect Lord Minto's policy towards the Baptist Missionaries and the reasons for taking some stringent measures to place a check on their objectionable activities. The publication in 1807 of a tract from Serampore in which Mohammad had been called an impostor could not be overlooked by the British Government. Since the works printed at Serampore were meant for consumption in the British Dominion the Governor General in Council ordered that the press be transferred to Calcutta so that it could be placed under the control of the Government in the same manner as the other presses established at Calcutta.⁹ This order was cancelled on the intercession of the Governor of Serampore, but Lord Minto kept a tight control over the publications of the missionary press by requiring the missionaries to submit to the inspection of the officers of the British Government works of religious character previously to their publication.¹⁰

Serampore was a small settlement and ranked after Tranquebar which the Danes regarded as their headquarters in the East. Naturally the records of the Serampore Council and its correspondence with the Government of Fort William are secondary in importance to those of the Danish Government of Tranquebar.¹¹ Inspite of this limitation, the records in the National Archives of India are invaluable for a student of the Anglo-Danish relations in India, particularly during the years 1784-1815.¹²

⁹ Secret Cons. 15 September 1807, no 3.

¹⁰ Secret Cons. 5 October 1807, no 9.

¹¹ The records of Tranquebar are at present available in Madras Record Office. They comprise of 9 bundles and over 200 volumes and cover the period from 1777 to 1845. On transfer of Tranquebar to the English Company, the records were deposited with the Collector of Tanjore and they remained there until 1891 when the Government placed them in the custody of the Madras Record Office. A typed list of these records is available in the Madras Record Office. An alphabetical list of marriages registered in the Danish Church Registers of Zion Church of Tranquebar (1765-1845) compiled by Rev. K. Heiberg has been printed.

There are 77 volumes of surviving Danish Records of Serampore in the West Bengal Record Office, now temporarily located in Berhampore. They mostly comprise notarial papers, deeds of transfer or mortgage, protocols, registers of marriages and other judicial documents; but detailed study of their contents has not been made so far.

¹² A descriptive list of these records will be published in subsequent issues of *The Indian Archives*.

THE MANUSCRIPTS OF THE HOUSE OF LORDS

M. F. BOND

Clerk of the Records, House of Lords, Westminster

MOST visitors to England, and many even of those who have never visited her shores, know the outlines of the British Houses of Parliament. At one end is a tall slim tower, surmounted by the Clock and the world famous hour bell, 'Big Ben'. Then southwards lie a long line of offices and Libraries with the two actual Chambers in the centre. At the further end is a tower, taller and far larger in girth than the Clock Tower: the Victoria Tower. This Festival year, many visitors have stood and gazed at its 323 feet of Gothic decoration (and temporary scaffolding) but few know what this tower is. It is, in fact, the Record Office of the House of Lords—the repository for the archives of Parliament—and, also, the place of storage for a year after each General Election of the Ballot papers.¹ It was built a hundred years ago as the crowning architectural feature of Sir Charles Barry's new Houses of Parliament,² and now that air-conditioning is overcoming the dampness engendered by river-mists, it is proving an admirable repository. Entirely constructed within as without, of stone and iron, its fire-risks are low; physically remote from most of Parliament's offices and somewhat inaccessible, there is no great competition for the use of its rooms, and the records therefore have space in which to grow and expand. At the moment they occupy ten floors, with eight rooms on each floor; but there are several more floors that can be brought into use, as yearly accessions from the overworked Houses bring in ever-increasing quantities of archives.

At the foot of the Victoria Tower a group of offices attempt to provide on a small scale the facilities offered elsewhere by the Public Record Office. There is a Search Room open all the year round to students, a Repair shop, a Microfilm room, a Readers' room with a microfilm reader, and an administrative office. There has also been opened recently a small permanent display of Parliamentary archives; and for long, the most famous Manuscripts from the collection have been shown in the House of Lords' Library on the other side of the building, above the River Terrace.

¹ The Ballot papers are in the charge of the Crown Office in Chancery.

² At first it was intended to use the interior of the Victoria Tower as a gigantic ventilation shaft: only when this had proved unsatisfactory, was a record repository constructed within it, cf. *Parliament Past and Present*, Wright and Smith, pp. 235, 270,

Although much of this organisation is recent, the essential factor, the preservation and production of records, has been going on in the Houses of Parliament (or, to use the more accurate title, the Palace of Westminster), ever since 1497. And the responsible officer, the Clerk of the Parliaments, was originally appointed to do the work of scribe and archivist in the early fourteenth century.³ For nearly two hundred years, as he was also a Chancery clerk, he transmitted the records he made to the Chancery repository, whence they have now been moved to the Public Record Office in Chancery Lane.⁴ But ever since Richard Hatton, Clerk of the Parliaments, preserved in 1497, in his own office at Westminster, the original parchment on which the 'Act for Taking of Apprentices to make Worsteds in the County of Norfolk' was inscribed, the collection has grown steadily, until it now numbers upwards of half-a-million pieces, and forms one of the principal original sources for British history in the country.

It may be worth noting, in passing, that this business of record making and keeping, within Parliament, is the specific function of the Upper House. All acts done by Parliament as a whole are performed in the Lords' Chamber (which alone is technically the 'Parliament Chamber'), and the records of those acts are naturally in the Lords' keeping. The keeping has on the whole been remarkably safe and diligent, whether we consider the 16th and 17th centuries when the peers made rules for the engrossing on parchment of their principal records and for the inspection of the Journals; the 18th century, when Committees sitting for 12 years thoroughly overhauled the whole system, and when, in 1767, the peers began the large-scale printing of public records with their magnificent editions of the *Rolls of Parliament* and the *Lords' Journals*; or more recent days when a full calendar of the papers has been undertaken, and the modern facilities of a Record Office provided.⁵

Of course, as the Commons acquired status and organisation of their own, they began to produce record series of matters particular

³ Cf. *English Historical Review*, October 1931, April and July 1932, and April 1942; also *Bulletin of the Institute of Historical Research*, February 1938. In 1946 for the first time, the Clerk of the Parliaments appointed an archivist, the Clerk of the Records, as his permanent deputy to care for the MSS.

⁴ The mediaeval Parliamentary records may be found amongst the *Parliament Rolls*, *Statute Rolls*, *Ancient Petitions*, *Chancery*, *Parliament and Council Proceedings*, and *Exchequer*, *Parliament and Council Proceedings*. (Cf. *Guide to the Public Records*, ed. Guiseppi). The great bulk of this material is pre-1500; after then it contains very little of any general interest.

⁵ For the 16th and 17th centuries, cf. *Lords Journals*, II, p. 195 and III, p. 74; for the 18th century, cf. *ibid.*, XX, p. 420-XXIII, p. 303 *passim*, and *ibid.*, XXXI, p. 509, XXXIII, p. 214; for the 19th century, *1st Report of the Historical Manuscripts Commission*, Appendix, pp. 1-4; though this last reference reveals a good deal of carelessness in the period 1834-1869 so far as Papers laid on the Table were concerned.

to themselves. They kept, for example, their own first drafts of bills, although the final engrossment of the bill as it left them passed to the Lords. Unfortunately this collection is now lost. In a disastrous fire of 1834⁶ the Commons' bills, petitions, committee and minute books perished utterly, and today only the Commons' Journals survive to tell of the long centuries of legislative and deliberative work there. Since 1834 the Commons record series have started afresh, and most of them are now kept in the Victoria Tower alongside the Lords' MSS.⁷

This is mainly of domestic concern and not of general interest; but some of the individual documents within the Lords' collection have a meaning not only for England but for all countries which share her tradition. Indeed one can pick out a series of parchments which will sum up the whole constitutional development of Britain and the Commonwealth; from the Petition of Right of 1628 to the Death Warrant of Charles I of 1649, the Declaration of Breda of 1660, the Habeas Corpus Act of 1679, the Bill of Rights of 1689, the Articles of Union of England and Scotland of 1707, the Reform Act of 1832, and now such acts as the Union of South Africa Act of 1910 and the India Independence Act of 1947. All these documents are preserved, it so happens, in almost 'mint' condition as if they had been written or printed yesterday, apart from the Death Warrant, a much exhibited and handled document down the ages, which is now in a perhaps appropriately dingy condition.

It is impossible in a brief article to catalogue all the documents of historic fame in the collection, though one is tempted to comment on some of the oddities, such as, for instance, the couple of gravestones of the 18th century, laid on the Table of the House a century ago in a Peerage claim, and said to have been especially forged for the occasion. But it might be of use if a few suggestions were thrown out on ways in which the Lords' MSS could be of value to the student of Indian history.

The approach to the collection can be made through several printed series of books, which are moderately accessible, at least for those within reach of the larger public libraries. First, the *Journals* of the Lords, a formidable line of volumes, the earlier in great folios, now coming up to the 183d volume. These cover the whole period

⁶ The fire of 1834 was caused by the burning of the wooden Exchequer tally-sticks in the boilers of the House of Lords. The sticks were destroyed, but so was the Palace of Westminster. Cf. *Parliament Past and Present*, chap. XIII, and the contemporary *Times* files, for dramatic eyewitness descriptions.

⁷ The Commons' papers are under the control of the Commons' offices, but for purposes of production and use, they are handled by the Lords' Record Office.

from 1509 to date, with the exception of the years 1649-60, and there are valuable collected indexes. Most business of the House from about 1624 onwards, recorded in the *Journals*, left its trace in papers in the Lords' MSS. and so the *Journals* act as a series of 'Lists and Indexes' for the collection. Then there is another fine set of folios, the *Statutes of the Realm*, which print all public acts in full to 1714; and the various editions of *Sessional Volumes* of acts, *Statutes at Large* etc., which print public acts, and also most private acts after 1815. Thirdly, the entire collection of MSS has been calendared up to the year 1712, the earlier period appearing in Appendices to the *Reports of the Royal Commission on Historical Manuscripts* (published 1874-96), and the MSS dating 1693-1712 appearing as separate volumes published by the House of Lords itself. At the moment a Calendar for the years 1712-1714 is in the press; and it will be followed by a Supplementary Calendar for the years 1500-1714.⁸ The early volumes of the Calendar dealt with most MSS rather briefly, but the papers after 1660 have been printed with increasing detail, and it is now the practice to print *in extenso* all MSS of national importance, whilst calendaring briefly the more parochial and personal matters.

The group of papers which touch on Indian affairs most frequently in the earlier period, is that of *Petitions to the House*. A petition to either House of Parliament has always been, and still is, a natural and effective way of drawing attention to a grievance, and in the early days of the East India Company, those who could not get satisfaction out of the Company often turned to the Lords. Two extracts from the Calendar will illustrate this class of documents, and also show the format of the earlier calendars:

1626, April 30. Petition of Thomas Hackwell and others, twelve very poor men employed by the merchants and company trading to the East Indies: were surprised by the Dutch, imprisoned in loathsome vaults, and exposed to such horrors that many of the prisoners died; and the petitioners at length freed had lost to the value of £3630.10s. In 1620 their case was heard by the Committee of the House, and the East India Company then promised them satisfaction whenever the Dutch should make restitution. The Privy Council also ordered them satisfaction and directed the Trinity House to examine the matter, but the East India Company having got the matter referred

⁸ The Calendars are obtainable from H. M. Stationery Office, Kingsway, London, or any bookseller, at prices ranging from 1/11 to 12/6.

instead to the Admiralty Court, the petitioners could get nothing but their wages.

Lists of the mariners' specific grievances are annexed, together with other papers, but very strangely, there is no note of the matter in the *Journals*, and we do not know whether the 'very poor men' were recompensed.

1640/1, Feb. 9. Petition of Margaret Frith, relict of James Frith, deceased, and of Richard Weston, guardian to Humphrey and Ann Alcock, orphan children of Richard Alcock. Frith, a surgeon in the East India Company's service, was killed by the Moors at the factory at Iambe. Alcock, also a surgeon in the Company's service died at the River Armagan: petitioners pray for payment of certain sums, which they allege to be due from the company to the estates of Frith and Alcock respectively.

Accounts of the two surgeons with the Company are annexed; and the House referred the petition to the Governor of the Company '*for satisfaction*'. Satisfaction was not, however, granted in a later example, taken at random from the 19th century papers: a petition from Mirza Ali Kadir, one of the ex-royal family of Delhi, then at Shoaygqueen, Burma, complaining in 1872 of wrongful imprisonment and exile, consequent on the Indian mutiny. This Petition their Lordships read and debated, they then resolved 'That the said Petition do lie on the Table', in other words, that nothing be done about it.

Petitions to the House also form the first stage in *Judicial Cases*, and a considerable proportion of the MSS are concerned with the judicial functions of the 'High Court of Parliament', as the English Prayer Book has it. Some of the cases refer to India (this was before the days of the Judicial Committee of the Privy Council) as for example, *The East India Company v. Higgenius* (1642), or the extremely important case of *Skinner v. East India Company* (1667). The latter case originated in the seizure by the Company in 1659 of Skinner's goods, warehouse and ship, and also of the Barella Islands which he had bought from the King of Jamby in order to carry out a contract for the supply of pepper. The Company challenged the Lords' jurisdiction, and eventually King Charles II ordered the record of proceedings to be expunged from the *Journals*. The Lords in this leading case thus failed to establish their power of acting as a civil court of first instance: though within a few years they did establish their right to hear appeals from Chancery, and from then onwards, appeal cases abound.

In one particular type of case the Lords, however, could act as a

court of first instance: when the Commons solemnly impeached an individual before them. From the impeachment of Mompesson, the notorious monopolist, in 1621, on through the 17th and 18th centuries, this proved a convenient method of exercising control over the King, his Ministers, and 'over-mighty subjects' generally. The most famous impeachment of all was that of Warren Hastings for "arbitrary and illegal Acts of Oppression, Injustice, Extortion, Severity, and Cruelty, and for permitting such Acts to be exercised towards several of the Native Princes in India, and their Wives and Families." This trial, held in Westminster Hall, was begun in May 1787 and not concluded until April 1795. It produced a mass of records amongst the Lords' collection: petitions, answers, replications, letters and other evidence, MS minutes etc. On permanent display in the Record Office is the holograph petition of Hastings to the House of 18 April 1793, protesting at "the enormity of the delays which have attended the long protracted trial", and praying that it might be brought to an end in that session, else he is "doomed to linger out his life in the same unmierited state of suspense, depression, and (but for the breath of public opinion and the hopes of life sustaining him) of universal and perpetual ignominy."

Another group of importance is that of *Reports made to the House*, sometimes on a specific subject by specific order, sometimes a routine annual report under act or resolution, or by His Majesty's Command. A long and valuable series of Customs Returns came, year by year, throughout the 18th century, of 'Prohibited Goods' brought into the various ports of England from India, with the detailed and intriguing names of the articles, from Allabanes, Attlases, Chocolaes, Chelloes, and Cherconneess down the alphabet to Taffaties, Tecpoys, Wastcoats and Zeerebasts. Any major war or disturbance led to some sort of enquiry: in 1791, for example, the war with Tippoo Sultan brought an avalanche of letters, papers, and treaties. Some of these were ordered by the House to be printed; and in the 19th century a considerable proportion of Indian papers were so ordered, and thus made accessible amongst the annual bound Printed Parliamentary Papers. In the ten years 1854-1863 some 400 Accounts and Papers were laid on the Table, which, between them, touched on most aspects of Indian life from Indigo and Salt production to an allowance for the deposed Rajah of Coorg and papers on the Mutiny, besides annual papers, such as the reports on the 'Moral and Material Progress and condition of India' and the annual Statistical Abstracts.

But, naturally, the most important records of all in a Parliamentary Record Office are the Acts of Parliament ; the final acts which provide the authoritative record of the law of the country, and the check upon possible mistakes in the published copies of acts. Until 1850 these final acts were engrossed on rolls of parchment, perhaps 2 or 3 feet long, but sometimes 100 feet long, or even, 100 yards ; vast, unmanageable rolls, which were eventually replaced in 1850 by special books printed on vellum, and signed by the Clerk of the Parliaments or his deputy. These final acts have an extra significance in the case of most private bills (some concerning Indian affairs or the Company) of a date earlier than 1800, as in those cases, the engrossment in the Victoria Tower, is the sole existing copy.

Subsidiary to the final acts are the records of the various stages in the legislative process which produced them: the first Draft, the Engrossed Bill, the Amendment Sheets, Petitions, Evidence taken from witnesses, Minutes of Proceedings. But the actual debates on bills have never formed part of normal Parliamentary record. Indeed many unfortunate printers and publishers in the 17th and 18th century were imprisoned by order of the Houses for daring to print verbatim speeches. Summaries of debates were, of course, made in spite of this : and the best are now collected in Cobbett's *Parliamentary History*, continued later as *Hansard*. Naturally the volumes dealing with 17th and 18th century debates are inadequate ; a very small proportion of speeches made are noted, and then hardly ever in full ; there are many inaccuracies—it is never safe to trust the figures of voting in the Lords without referring to the original MS Minutes of the House. Moreover, the reporters and publishers had their political bias, varying from time to time. During the Tory Ministry of Queen Anne (1710-1714) the *Parliamentary History* (Vol. VI) perversely gives the speeches of leading Whig peers at length whilst the Tory peers' arguments are dismissed cursorily with a line or two. Nowadays things are different : the Hansard reporters have privileged positions in each House, and they report every word spoken in debate ; but, still, the results of their labours are not counted part of the official archives of Parliament.⁹

There is still, however, plenty of material of interest in connection with the actual text of bills in the Lords' MSS, from North's Regulating Act of 1773 and Pitt's India Act of 1784 to the Govern-

⁹ This must have had the effect, in earlier days, of making Members feel free to speak their minds fully; and it has also concentrated attention on the actual text of statutes rather than on what members of either House intended them to mean—a judicially valuable result.

ment of India Act of 1919 and the recent Independence Act. In the period 1820-1833 there were 30 bills at least dealing with Indian affairs—and in one year, 1830-1, a total of 208 petitions seeking an act to abolish the Company's monopoly. A group of bills in the following decade represent a new series—Local bills dealing with railway, canal and dock construction ; the East India Docks Act (1835), East Indian Railway Incorporation Bill (1847-8) and East Indian Railway Company Act (1852). Where such bills were opposed minutes of the evidence taken survive, sometimes showing interesting, or even amusing, detail, as for example in the first book of Evidence I ever looked at. This was the evidence on a railway line from Windsor to Staines ; and the Lord Chairman was enquiring from witnesses, at the page at which I chanced to open the volume, as to exactly where the people of Staines bought their cigars, and where they would in future buy them, if the railway were constructed!

The student of Indian history can certainly make considerable progress in using British Parliamentary records without ever visiting Westminster or England, thanks to the *Calendars*, *Statutes*, printed *Parliamentary Papers* and *Journals*. There still remains, however, unprinted material of real importance for the specialist. Needless to say, the Lords' Record Office warmly welcomes any who are able to visit Westminster and study originals for themselves. But, for every one able to cross half the world to pursue more fully his research, there are a hundred who perforce remain at home. The staff of the Record Office are ready and anxious to give what help they can to these students by correspondence ;¹⁰ and in the near future, it should be possible to supply microfilm copies from the office of specific MSS. (Students now may commission London photographers to come to the House and make photographs, photostats or microfilms of documents.) And, it would be of great value if it were possible for an Indian historian to draw up a handlist of Indian materials in the various London collections, including our own, similar to the two already prepared for American history.¹¹ Only after such preliminary surveys have been made can the great riches of the large record repositories of this land become fully accessible to the historian.

¹⁰ The Record Office issues duplicated Annual Reports, Catalogues of Displays, Lists of Publications etc. to students applying for them.

¹¹ *Guide to the MS Materials for the History of the United States to 1783, in the British Museum, in Minor London Archives, and in the Libraries of Oxford and Cambridge*, C. M. Andrews and F. G. Davenport, (Washington, 1908), and *Guide to the Materials in London Archives for the History of the United States since 1783*, C. O. Paullin and F. I. Paxson, (Washington, 1914).

MATERIALS RELATING TO INDIA IN THE NATIONAL ARCHIVES, WASHINGTON¹

PURNENDU BASU

National Archives of India, New Delhi

UNITED STATES interest in India dates back to the latter part of the eighteenth century when the appointment of Benjamin Joy, the first United States consul at Calcutta, was confirmed by the Senate on November 21, 1792. By that time British paramountcy in India and Indian waters was well established, and no independent diplomatic relations could develop between the two countries ; and none did until 1941 when Thomas M. Wilson came to New Delhi as Commissioner of the United States to India with the rank of minister. The date of the first consular despatch from Calcutta is November 24, 1794. In the years that followed there was a good deal of trading between India and the United States ; besides, a fair number of United States citizens either visited India from time to time or resided there as consular officials, businessmen, employees of the Indian Government or of Indian business firms, missionaries, teachers, and so on. Similarly, Indians were numbered among the visitors to the United States as students, businessmen, lecturers, or travellers, while many settled there until the Immigration Act of 1924 put an end to Indians' coming in any numbers to the United States. Thus intercourse between the United States and India has been of long standing and regular, and that fact is reflected in at least 39 record groups in the National Archives. India, it will be remembered, included Burma until 1937.

Naturally in the circumstances mentioned above, most of the records of Indian interest in the National Archives relate to economic and commercial affairs. The richest among these records are the reports of the United States consuls in India. The consuls did not confine themselves to economic and commercial affairs alone ; most of them did a great deal of political and other reporting as well. In fact, there is hardly any subject that comes to mind which was not treated in the consular correspondence. In the general records of the Department of State (RG 59)² will be found consular despatches

¹ Published in 1949 as No. 38 of the National Archives Information Circulars.
Reprinted by kind permission.

² The symbol "RG" and a number in parentheses refer to the record group to which the records under discussion belong. Some of these records are confidential in character and require special authorization to use them.

from Calcutta (1794-96 and 1813-1929), Bombay (1838-1929), Karachi, Madras, and Rangoon (1908-29), and Colombo (1907-29); also included are returns and reports from consular agents at Aden (until recently under the administrative control of the Government of India), Akyab, Moulmein, Bassein, Cocanada, Chittagong, and a few other places.

Some of the typical topics covered in the consular reports are as follows: Trade conditions and tariff regulations; Burma trade and commerce; detailed studies of means of communication in India; the introduction of American cotton into India; trade in the Persian Gulf; agricultural conditions in India and Ceylon; competition between American and Russian kerosene in India; natural resources and their development; regulations governing residence, trade, and travel in India; mines and mining; financial affairs; fisheries; and India's trade with different countries. Besides regular reports on these and similar topics, including statistical returns, the consuls reported on such matters as the Second Punjab War (1848), the Burma War (1852-53), a plan for steam navigation across the Pacific (1852), a proposal by "the Parsees and Hindus of Bombay to contribute half the cost of a hospital or orphanage for sufferers" of the American Civil War (1864), the "advance of Russian army into India" (1854), Hindu missionaries in the United States, Hindu hatred of British rule, the power of the East India Company, and the American School of Indo-Iranian Research in India. In the later years regular reporting on a greater variety of subjects became the rule. There were, for example, reports on specific industries, agriculture, labour conditions, commerce, floods, earthquakes, famines, general economic conditions, suffrage, citizenship, civil service, legislation, justice, municipal government, police organization, hygiene and sanitation, social organizations, public works, communications, religion, education, and the monetary system. All these reports are contained in three main series of this record group, consular despatches, 1789-1906, the "numerical" files, 1906-10, and the "decimal" files, 1910-29, of the Department of State. Within the latter series, a subseries entitled "Commerce; Trade Agreements," contains records relating specifically to the matters indicated; another subseries contains records relating to "Americans in India"; while a third relates to "protection of German, Austrian, and Turkish individuals and interest in India" during the early years of World War I.

Also in Record Group 59 are the consular trade and political reports, 1925-45, which continue in the same strain. The political

reports, which were filed separately until 1935, are particularly voluminous. Consular inspection reports, 1906-39, especially the very detailed reports by consuls in answer to questionnaires submitted by the inspectors, contain some interesting material, including photographs and maps. In these records are data relating to American trade penetration in the Indian market. Very fruitful sources of information about political conditions in India are the reports and other materials sent to the Department of State by the United States Embassy in London.

The materials referred to so far in this record group were created largely as a result of direct United States-India relations. There are, however, sizable Indian populations in other countries occupying positions of varying significance in the economic life of those countries. These are in the main British Columbia, British Guiana, Jamaica, Trinidad, Andaman and Nicobar Islands, the Laccadives and Maldives, Aden, Behrein, Ceylon, the Straits Settlements, the Federated Malay States, Fiji, British South and East Africa, Zanzibar, the Seychelles, Mauritius, French Indo-China, and the Dutch East Indies. Consular reports from these places contain information about Indians there, for example, about Mahatma Gandhi's first "satyagraha" (passive resistance) movement in South Africa.

Information similar to that in the general records of the Department of State (RG 59) is also to be found in the records of Foreign Service Posts (RG 81) for the following consular posts: Calcutta (1855-1912); Bombay (1855-1922); Karachi (1887-1912); Rangoon (1891-1912); Madras (1867-1912); Colombo (1870-1919); Chittagong (1866-1920); Akyab (1866-90); and Bassein (1880-85). These records duplicate to a certain extent the information contained in the consular despatches discussed above, but the post records contain much additional information of interest to students of Indian affairs. Of special interest are the following series for the various posts: Copies of despatches to the State Department; original instructions received from the State Department; miscellaneous correspondence—"general," "general and trade," and "trade;" copies of reports; and registers of American citizens. These records include correspondence with local business firms and individuals; records of births, marriages, and deaths of American citizens in India and of the settlement of their estates; documents pertaining to the protection of American citizens; certificates of merchandise shipped from or received in the consular districts; journals of events and memoranda; financial records and property inventories of the posts; and

various maritime documents having to do with American ships and seamen.

Because India is a predominantly agricultural country, Indian agricultural resources and methods have been of interest to the United States. In the central files of the Office of the Secretary of Agriculture (RG 16) are correspondence and reports relating to Indian agriculture, that were prepared by special agents of the Department and were sent to the Section of Foreign Markets, 1894-1905. These records contain information about Indian markets; reports made by consular officials and the Department's special agents to the various bureaus of the Department contain information of specific interest to those bureaus (namely, to the Office of Foreign Agricultural Relations, the Bureau of Entomology and Plant Quarantine, the Bureau of Chemistry and Soils, the Bureau of Animal Industry, the Food and Drug Administration, the Bureau of Plant Industry, and the Forest Service). These reports cover the period 1889-1940.

In the records of the Office of Foreign Agricultural Relations and its predecessors (RG 166) are several series of reports, 1901-43, originating mainly with consular officials, agricultural trade commissioners, agricultural attachés, and special agents. These consist of reports on foreign agricultural production, market trends, prices, and consumption statistics, 1903-38; reports on all phases of forestry in foreign countries, assembled by the Forest Service, 1901-41; and cables giving current trends in agricultural production, marketing, and prices abroad, 1922-43. Also in this group are records relating to various international agricultural conferences, 1923-41. A fair amount of material relating to India will be found among these records. The types of reports vary considerably; some are very detailed, giving information on such matters as crop production and crop forecasts, tariffs and trade regulations, livestock and meat products, and foreign trade and economic conditions, while others are very general in character. The forestry and forest-product reports contain information on planting, lumbering, protection legislation, silviculture, and forest products. As in the case of the consular despatches, the reports from such places as Ceylon, Fiji, Mauritius, and the Straits Settlements have a bearing on India inasmuch as Indians in large numbers are engaged in agricultural activities in those places.

In the general files of the Bureau of Entomology and Plant Quarantine and its predecessors, 1908-34, and in the correspondence

of the Federal Horticultural Board, 1912-28 (both in RG 7), is a variety of information about plant and insect life in India; for example, there are materials on mosquito control and malaria and on the culture of silkworms. The records of the Food and Drug Administration (RG 88) include at least two series that contain material relating to India. The first consists of records of the Office of the Supervising Tea Examiner, 1912-37, whose function was to examine and report on the quality of tea imported into the United States. As quite a large quantity of tea is imported from India, reports on such imports are among these records, but they are difficult to find as the arrangement of the records is by ports of entry and shipments and not by the origin of the consignment. The second series is on foreign food and drug laws, 1929-40. Reference has already been made to the Forest Service compilations among the general records of the Department of Agriculture. Further information about forestry in India, comparative studies of Indian and United States timbers, and similar topics can be found in the "Research Compilation File" in the records of the Forest Service (RG 95).

A good deal of commercial, financial, and industrial information on India is to be found in the records of the following agencies: the Bureau of the Census, 1800-1944 (RG 29), the Bureau of Foreign and Domestic Commerce, 1906-43 (RG 151), the United States Tariff Commission, 1909-39 (RG 81), the United States Shipping Board, 1916-39 (RG 32), the War Trade Board, 1917-21 (RG 182), the Foreign Economic Administration, 1939-47 (RG 169), and the Office of the Special Adviser to the President on Foreign Trade, 1934-36 (RG 20). Trade commissioners' reports in RG 151 are particularly rich in relevant information. The reports were made monthly by trade commissioners attached to the consulates, some of them being required and many of them being voluntary. They consist of reports (containing statistics) on the foreign trade of India arranged by Indian ports, reports on the over-all foreign trade of the country, notes on specific items of export and import, summaries of annual trade and economic reviews, weekly financial reports, and reports on provincial and central budget and construction activities in India. These are supplemented by a sizable collection of photographs representing various phases of the economic life of the country. More specific data on trade between India and the United States are contained in the records of the Bureau of the Census (RG 29) in a series of import and export statistics, 1923-38, which gives monthly figures of imports

and exports by United States ports broken down by country, commodity, quantity, and value. Records of the collectors of customs (RG 36) give the sailings from Indian ports to various United States ports, 1789-1936. These records include cargo manifests, passenger lists, and crew lists. A very small quantity of information on Indian trade can also be found in the "Foreign Trade Information" series, 1919-39, of the War Finance Corporation (RG 154). Similarly, among the records of the Office of the Special Adviser to the President on Foreign Trade (RG 20), small quantities of materials relating to India for the period 1934-36 will be found in the general correspondence, in reports of special representatives on reciprocity information, and in special studies related to foreign commercial restrictions.

In the records of the War Trade Board (RG 182) there is somewhat fuller information on India's commercial economy during World War I. In a series of country studies made by the Board's Bureau of Research and Statistics, there are studies on the economic situation of India before and during the war, reports on various industries and natural resources, and a memorandum on accumulated shortages or stocks of key commodities. In the records of the Bureau of War Trade Intelligence are studies on trade, industry, and joint stock companies in India. For similar information during the World War II period, the records of the Foreign Economic Administration and its predecessors (RG 169) are valuable. In this record group the records of the Office of Lend-Lease Administration, the Office of Economic Warfare, the President's Liaison Committee, and the British Empire Branch of the Administration's Bureau of Areas contain materials relating to India. They offer information on a variety of subjects like export controls, munitions production, industrial plants, port storage and transportation facilities, and agricultural production. A small number of photographs on Indian agriculture are included among these records.

Information regarding Indian tariff laws and tariff rates will be found in relevant parts of consular reports for the period 1909-39 among the records of the United States Tariff Commission (RG 81). Additional data concerning taxes and duties on American goods imported into India and discriminations against American shipping by the Government of India (1919-23) are among the records of the United States Shipping Board (RG 32). Also in this record group a series entitled "Trade Routes and Services" gives details covering the establishment of regular shipping service between India and the United States and the companies participating in this service. Logs

of ships plying this route often contain interesting bits of information about local events at the time the ships were in Indian ports, port regulations, weather conditions, and so forth. The general files of the Shipping Board contain some studies and consular reports on commerce and industries in India and Indian customs revenues. The ships' logs kept among the records of the United States Maritime Commission (RG 178) also contain interesting local information.

A matter of considerable interest to students of Indian affairs is Indian emigration. Contrary to popular belief, Indians from the very earliest times have ventured out of their own country and sought a new life in a new country. Reference has already been made to some of the countries where there are today substantial numbers of Indian settlers. Many went to the United States, too, under various circumstances and had varied receptions. Some went as students, some as missionaries and lecturers on Hindu philosophy and culture, some as businessmen, and others as mere travellers; some were political refugees who had from time to time shared in a number of abortive attempts to overthrow the British Government in India, while some were fortune seekers who like so many others looked upon the United States as the Land of Promise. On the whole their influx, with that of the Chinese and Japanese, was frowned upon. That gave rise to such organizations as the Asiatic Exclusion League, and much journalistic and legislative energy was expended on threshing the matter out. The general records of the Department of Justice (RG 60) and the records of the Immigration and Naturalization Service (RG 85), the Senate (RG 46), and the House of Representatives (RG 233) abound in references to this controversy, to activities of the Indians in the United States, to immigration policies with regard to Indians in Canada, and to similar subjects. Records of the Senate Committees on Immigration through the years indicate the steps leading to the passage of the Immigration Act of 1924, popularly known as the Exclusion Act, while petitions and memoranda presented to the Committees on Immigration present the opinions of various classes of American people and organizations both for and against free Indian immigration. Stray references to India are also to be found in the records of the Senate Committees on Commerce and Foreign Relations dealing with consular services. Parallel information is contained in the records of the House of Representatives (RG 233).

More specific cases of Indians applying for citizenship and the decisions in such cases are recorded in the general files of the Immi-

gration and Naturalization Service (RG 85). This series also contains records of general policy discussions and consultations between United States and Canadian immigration authorities on Indian immigration into these two countries and information on the attempt by the Canadian Government to divert all Indians in Canada to British Honduras. Also in the general files are details of the interesting episode of the *Komagata Maru* and of the *Maverick* and *Annie Larsen* affair. In 1914 a rich Indian merchant chartered a Japanese ship, the *Komagata Maru*, and took over 300 Indians with the intention of landing them in Canada in defiance of the newly passed Canadian law restricting the entry of Indians. The attempt failed but not without creating a great sensation, which had its repercussions in rioting in Vancouver. The ship then sailed down the coast to Seattle where, again, the intending immigrants were not permitted to land. The *Maverick* and *Annie Larsen* affair was of a different type. In 1913 there was founded in India a revolutionary organization called the Yugantar Ashram, which had as its objective the overthrow of the British Government of India by force. Eventually most of its members who escaped the gallows sought refuge in the United States, Germany, and Japan. When World War I broke out those in the United States (who called their organization the Hindustan Ghadr Party) collected with the help of certain Germans arms and ammunitions to be sent to India for use by the revolutionaries still there. The plan miscarried and the two ships chartered for this purpose were seized while still in United States territorial waters and the cargo was confiscated. Some personal details relating to Indian revolutionaries in the United States are also in these files. Incidentally, a good deal of material on the activities of the Ghadr Party and on British discussions with the United States Government regarding it is to be found in the records of the United States Embassy in London (RG 59). More correspondence between the British Embassy and the State Department regarding restrictions on the export of arms and ammunitions to India and regarding the Ghadr Party is in the general files, 1898-1939, of the Bureau of Insular Affairs (RG 126). Personal details of Indians generally in the United States of America will be found in the re-entry permit and alien registry case files among the records of the Immigration and Naturalization Service, while in the agricultural census records of the Census Bureau (RG 29) will be found details concerning a number of Indians who have settled in Arizona and California as farmers and agriculturists.

In the central files, 1790-1945, of the Department of Justice

(RG 60) is a fairly large collection of documents dealing with the activities of the Hindustan Ghadr Party, its relations with Germans during World War I, the noncooperation movement in India, activities of Hindu missionaries (Swamis) in California and elsewhere in the United States, and questions relating to the holding of land by Indians in the Western States. There are also among these records stray bits of information about Indian prison laws, enemy property held in India during World War I, the status of Indians under naturalization laws, the employment of Indian seamen on American ships, the eligibility of British Indians for United States citizenship, and the possibilities of marine transportation between India and the United States.

The Bureau of Insular Affairs (RG 126) collected from about 1901 to 1910 data on India because it was thought that the experiences of British government in India might serve as starting points in formulating United States policy in the Philippines. Hence there are reports on a system of cooperative banks, irrigation, the monetary system, trade regulations, health and sanitation, general administration, and the like. There are also documents dealing with the practice of Indians, normally not admitted to the United States, of stopping over at Manila for a short time in order to establish that as a starting point from which to go to the United States. An interesting series of claims exists among these records of old Portuguese and Spanish families who had migrated from India to the Philippines. Materials on foreign activities, 1927-29, in the general files of the Bureau of Reclamation (RG 115) contain reports on Indian irrigation, the construction of dams, the reclamation of waste lands, water power, water resources, commerce, and industries.

So far we have dealt with materials relating mainly to the economic and political life of India and the question of Indians in the United States. Several record groups in the National Archives have materials relating to other phases of Indian life. In the general files, 1897-1923, of the Public Health Service (RG 90) are reports on diseases prevalent in India such as cholera, plague, smallpox, malaria, leprosy, and dysentery. There are also mortality figures for various cities and for the country as a whole. Similar information for the period 1936-44 is to be found in the general classified records of the Foreign Governments Section of the Service; and information for the years prior to 1897 is contained in the National Board of Health records in the same group.

Two series among the records of the Hydrographic Office (RG 37)

contain a large quantity of materials relating to Indian waters, locations of places, ports, and meteorology. There is a good collection of maps and charts illustrating the above in the Cartographic Records Branch of the National Archives. The records of the Coast and Geodetic Survey (RG 23) contain reports on earthquakes and seismological registers from foreign countries, 1899-1943, including India. The records relating to India in both RG 37 and RG 23, however, are irregular and were collected incidentally, inasmuch as no regular survey of Indian waters was undertaken by the United States Government.

Other interesting materials are to be found in the "Interrogatory Files," 1897-1932, of the Bureau of the Mint (RG 104). This series contains reports on foreign coinage, statistical data, and correspondence, and, so far as India is concerned, it covers such topics as the amount of gold and silver coinage, coinage executed in India for other governments, the weight of gold and silver used in industrial arts and returned from industrial arts for monetary use, total imports into India of United States gold and silver, gold and silver production of Indian mines, laws affecting coinage, currency, banking, the import and export of gold, and the operation of mints.

Coming to more recent years, the records, 1941-45, of the Foreign Broadcast Intelligence Service (RG 173) include sound recordings, transcripts, and analyses of Indian shortwave broadcasts and broadcasts made from underground stations like Azad Hind, Avadian Indian, and India Freedom. The collection of gift motion pictures in the National Archives (RG 200) includes some interesting motion pictures on India. There are three "volumes" of the *March of Time*, two entitled *India in Crisis*, dated May and June 1942, and a third entitled *British Imperialism*, dated August 1944. Besides these there are a number of Paramount news reels depicting various aspects of Indian life from 1942 through 1948. Perhaps the most interesting films on India in the National Archives are those included in the series of "Thomas Armat" films. These consist of motion pictures produced in the early days of the industry by Pathé and others, many of them before 1900, and they include about 2,000 feet of film devoted to contemporary Indian scenes. Among the gift sound recordings in the National Archives (RG 201) there is a recording of Gandhi's speech at the Inter-Asian Relations Conference at New Delhi in 1947.

So much for bodies of records containing information about India that was deliberately collected. There is, in addition, a considerable stock of information on India in other record groups, which found

its way there more by chance than by deliberate effort. On the whole, these materials can be described as fragmentary and consist principally of isolated pieces. Such, for instance, are letters from officers commanding naval vessels that touched Indian waters or Indian ports, which are in the Naval Records Collection of the Office of Naval Records and Library (RG 15). For instance, among the letters of Commodore Robert W. Shufeldt of the Flagship *Ticonderoga*, during its cruise along the coasts of Africa and Asia in 1878-80, there are sparkling accounts of the British Government of South Africa, Aden, India, and the Malayan Peninsula and observations on the political, industrial, and commercial affairs of those countries. There are also journals and logs of certain British warships among these records, for example, those of H.M.S. *Ceres* on a voyage from London to Madras, Manila, and Canton and back to London, 1797-98, which contain a detailed description of the town and harbour of Madras, its people, and their manners and customs and drawings of Fort St. George. Such accounts are interesting and often include some references to contemporary incidents of local interest. Another interesting item in the Naval Records Collection is a journal of astronomical experiments and observations made by Sir William Burrough, Judge of the Supreme Court of Bengal, which contains his amendment of La Lande's methods of finding the longitude at sea based on observations made at Madras, Calcutta, and on the sea. The "area files" (area 10 and Indian Ocean), "captains' letters," "commanders' letters," and "squadron letters" in this record group contain a variety of information about India and the Indian seas.

Similarly, among the records of the Army War College (RG 165) there is a small quantity of materials relating to Indian army organization and to military incidents of interest. They are not in any organized series but are scattered throughout the whole body of records. Typical subject headings are: Military administration in India, Indian troops in France and Mesopotamia during World War I, and equipment, pay, and appointment of army officers. There are photographs of Indian troops in China during the Boxer rising in 1900-1901.

Among the records of the Weather Bureau (RG 27) are two series, meteorological observations, 1819-1942, and records of the Marine Division, 1842-1940, that contain meteorological data from Indian areas. The files of the General Director of the United States Railroad Administration (RG 14) include a small quantity of records dealing with the mileage and history of Indian railways compiled

in 1919. In correspondence files, 1942-46, of the Bureau of Aeronautics (RG 72) there is a reference to activities of Indian Army paratroops against the Hur banditti in Sind; the records of the Bureau of Lighthouses (RG 26) contain inquiries from the Government of India regarding radio beacons and the replies thereto. During World War II the Office of War Information received cables from all the war theatres and among them are cables from the China-Burma-India Theatre (RG 208). This record group also contains a few photographs of military actions in Burma. During the same period the activities of the Recreation Section of the Special Services Division of the Bureau of Naval Personnel extended to the China-Burma-India Theatre, and the records of those activities (RG 24) contain some references to the recreational facilities for soldiers available in India and the entertainment programmes for United States military personnel in that area.

The above does not by any means exhaust all the materials relating to India in the National Archives. Scattered among other record groups is much information, but it is difficult to find. For instance, in the records of the Alabama Claims Commission (RG 76) are documents relating to claims arising out of the depredations of the *Florida*, which sank, among others, a ship carrying a cargo of saltpetre from India for the Duponts. Among the papers filed in connection with that claim are returns of Indian trading houses and shipping agents. Another example is the material relating to the passing of an act of April 23, 1918 (40 Stat. 535), among the records of the Senate (RG 46) and the House of Representatives (RG 233). One purpose of this legislation was to help Britain counteract German propaganda in India during World War I. In fact, even where there was no direct contact between India and the United States, India formed part or even sometimes the basis of some transactions between the United States and Great Britain, and a thorough examination of records relating to United States-British relations will undoubtedly bring to light much that will relate to India and will help explain incidents in India.

THE FIRST INTERNATIONAL CONGRESS OF ARCHIVISTS *

THE First International Congress of Archivists, organized by the International Council on Archives in collaboration with the Archives Nationales of France and Association of the Professional Archivists of France, met in Paris from 21 to 26 August 1950. All countries having membership of the United Nations were invited to participate in the Conference. The archivists from Spain and Germany could attend as individuals. The attendance was fairly good; approximately 350 archivists from 30 countries were present. Dr P. M. Joshi, Director of Archives, Government of Bombay, was the only Indian archivist who participated in the Congress. The Director of Archives to the Government of India was unable to attend.

Before the formal opening of the Congress on 23 August the Constituent Assembly (the authoritative body of the International Council on Archives) and Executive Board of the Council held a series of business meetings at UNESCO House on 21-22 August. These meetings began with a message of welcome from Mr Jaime Torres Bodet, Director General of UNESCO, assuring the Council of the continued interest of UNESCO in the growth of its activities.

The principal business before the Constituent Assembly included the revision of the Constitution, the election of new office-bearers and the selection of the place and date for the next Congress of Archivists. The Constituent Assembly elected the following new officers:

President: M. Charles Braibant (France); Vice-Presidents: Dr Wayne C. Grover and Dr D. P. M. Graswinckel (U.S.A. and Holland); Treasurer: M. Guy Duboscq (France); Secretary-General: Dr Lester K. Born. Among the six members of the Executive Board India has found a place by the election of Dr Purnendu Basu, the former Officiating Director of Archives to the Government of India.

It was decided to hold the next Congress after three years at The Hague. The Executive Board, which is the continuing Committee of the Council, will meet once a year.

The Assembly also discussed on the second day the present and future activities of the I.C.A. and it passed a resolution requesting UNESCO to set up a special division on archives as it had already

* Based mainly on the Report on the Conference by Miss Margaret G. Norton, published in *The American Archivist*, January 1951—By kind permission.

done for libraries. It called for the creation of a special committee to study the effectiveness of efforts to preserve archives during the last war, to compile reports from each country and to prepare a set of standards for preservation of archives in war which could be brought to the attention of each government. The Assembly also endorsed the principle of free access to archives and exchange of copies of records as being one of the objectives of the Council.

The Congress of Archivists was inaugurated on 23 August by Mons. P. O. Lapie, Minister for National Education of France. The work sessions were devoted, according to the plan formulated earlier, to four important questions which are of great interest to all those who have the custody of archival materials, viz. (1) Control of Archives in Formation, (2) Archives and Microphotography, (3) Economic (Private) Archives, and (4) Bibliographical Publications. The discussions were organized in a similar way; each started with a general report by the *rappoiteur* of the section, containing a summary of the answers to the questionnaire sent to all invited countries. These reports, except for the one on Economic Archives, were printed and distributed to the members in advance of the sectional meetings. The summaries presented by the *rappoiteurs* and the discussions which followed gave for the first time a general survey and synthesis of the common problems faced by the archivists all over the world and indicated some of the ways in which they were endeavouring to resolve their difficulties.

The first work session devoted to the problem of Archives in Formation was presided over by Dr D. P. M. Graswinckel, Director of the Algemeen Rijksarchief, The Hague. The general report on the subject was prepared by a specialist Mons. Pierre Caillet, Conservateur de la Section Moderne aux Archives Nationales, Paris. This document shows that in almost every country there exists or has been in contemplation a central depot of archives intended to receive, in whole or in part, the records of the public administration. The difficulties which beset archival repositories in the task of proper preservation of records are also reflected in the replies to the questionnaire. The most acute problems are those of shortage of space and want of trained personnel in view of the growing bulk of modern archives. Mons. Caillet pointed out that the problem to be solved in this field was a double one of authority and of organization. He spoke about the position of the Directorate of Archives in France and the proposal for its being set up as a separate Department directly under the President of the Council. Seven delegates participated in the discus-

sion which followed the reading of Mons. Caillet's report. Sir Hilary Jenkinson in winding up the debate said that the points raised took different aspects in different countries, that liaison should be maintained between departments and archivists, and that archivists should aid in the formulation of principles for the destruction of records.

The second session on Archives and Microphotography was presided over by Mr Richard J. Hayes, Director of the National Library of Ireland and the proceedings began with a general report prepared by Dr Lester K. Born of the Library of Congress. The replies to the questionnaire indicated that most archivists, except principally those of the United States, have had insufficient experience with this comparatively new technique to permit the formulation of principles at this stage. Dr Born confined most of his remarks to those applications of microphotography with which archivists and scholars were most familiar and concerning which they were in unanimous agreement, namely, to the preservation and diffusion of archives of cultural importance. In conclusion he proposed the creation by the International Council on Archives of an International Committee, whose task it would be to (a) study the problems peculiar to the intensification of microfilming in the domain of national and international science; and (b) report to the members of the International Council on Archives and to all countries of the world the constructive results of their work, not only in the domain of technique, but also in that of international exchanges and of the freedom of mutual access to archives and other original documents. Delegates from Austria, France and Italy participated in the discussion. Mons. Georges Bourgin, Honorary Director of the Archives of France, agreed as to the importance of microfilming as a means for providing security copies of originals, for supplementing the historical source materials in libraries, for the exchange of copies of archives in which two countries were interested and other similar purposes. But, he pointed out that microphotography has limitations. He warned archivists to go very slowly in the matter of destroying original records after microfilming them. Signora Rosa Maria Borsarelli, Archivist of the State Archives of Turin, described the practical difficulties involved in the microfilming of the Nice and Naples archives which were returned to France by Italy. She pointed out that for the preparation of the order in which documents were to be microfilmed the presence of an archivist was essential by the side of the technician. Mr H. Meinert, Director of the State Archives at Frankfort, expressed

FIRST INTERNATIONAL CONGRESS OF ARCHIVISTS 57

the view that microfilming was only an auxiliary means and should not be allowed to overshadow the essential tasks of the archivist on whom alone devolved the responsibility for the selection of documents for preservation. Mons. Charles Laroche, Archivist in the Ministry of External Affairs of France, also warned his colleagues against the excess of microfilming for substitution of original records and declared himself against the complete destruction of fonds. He said that archivists must have respect for original documents.

The Chairman, Mr Hayes, supported the proposal that there should be an exchange of microfilm copies of documents of interest to scholars. He also warmly approved of the proposals made by Dr Born and expressed the hope that the International Council on Archives would take immediate action and create a committee on microphotography.

Dr Wayne C. Grover, Archivist of the United States, presided over the session on 'Private (Economic) Archives'. Sir Hilary Jenkinson gave a verbal report, the major part of which related to the general organization of archives in England and in which the subject of business archives was treated subsidiarily. Mr Nils Holm, Archivist of the Royal Archives of Sweden, pointed out that one of the most serious problems in connection with preservation of economic archives was that the demands of the historian and of the technician clashed; that it was the function of the archivist to put the different types of archives into an order suitable for both types of users. Mons. Georges Bourgin reported that the Directorate of Archives of France had been ordered to collect archives in danger of destruction and to acquire papers from private individuals. He also gave an account of the efforts made in France for passing legislation regarding the preservation of private archives and the need for developing social archives especially records of small business and lesser known men for the study of social and economic life. Riccardo Filangieri de Candida Gonzaga, Inspector General of the State Archives of Italy, described the Naples project for collecting the records of economic life of that city. It appeared from his report that since 1909 the state archives had collected 200,000 documents on Italian banking, dating back to the thirteenth century.

The question of what publication activities should be undertaken by the International Council on Archives was discussed at the concluding session of the Conference. Dr Emilio Re, Inspector General of the Archives of Italy, reported that four principal projects had been suggested by the replies to the questionnaire, viz., a catalogue

(repertoire) of guides to archives, an international glossary of archival terms, an international year book of archives and the establishment of an international review of archives. There appeared to be a unanimous opinion in favour of publication of an index to various inventories, guides and other finding aids made by archival agencies and of an international year book of archives, though conflicting views were expressed regarding the forms these publications should take. About a dozen countries had proposed the publication of an international journal on archives and the proposal received warm support from many delegates to the Conference. Mons. Charles Samaran, the retiring President, proposed a series of resolutions addressed to UNESCO, all of which were passed, requesting UNESCO (1) to undertake the project of publishing an international review on archives ; (2) to publish a general directory of published calendars and to set up a card file of indexes to archival finding lists ; and (3) to sponsor an international census of mediaeval economic source materials. The year book and census of archival agencies projects were set aside temporarily in order to give precedence to the directory of calendars.

Independently of these meetings the members of the Congress were invited to see the new fittings of the Archives Nationales, particularly the ones for photo-duplication work and restoration of documents. Another important feature of the Conference was the organisation of an international exhibition devoted to "Seals and Heraldry in Art and Life from the Middle Ages to Our Day" held in the Palais Soubise. England, Austria, Belgium, Holland, Sweden, Switzerland and France had loaned for display their most interesting seals and heraldic representations. The exhibits were very attractively arranged and won the admiration of those who had an occasion to see them.

A round of social events gave an opportunity to the delegates from different countries to come into close touch with each other in an atmosphere of international understanding and to discuss their common problems informally. The first informal function was a reception at the UNESCO House on the morning of 22 August. On the following day the delegates visited the library of the Musée de l'Homme at the Palais de Chaillot and were entertained to a sumptuous banquet at the Eiffel Tower as guests of the Forges de Strasbourg. On 24 August Mons. Charles Braibant, the Director of Archives of France and Madame Braibant gave a garden party at their official residence, situated in a corner of the archives compound,

The end of the visit of the archivists to Paris was marked by an excursion into Normandy where they got an opportunity to enjoy the landscape of one of the most beautiful provinces of France. They also visited the Archives Departmentales at Evreux and were greatly interested to see a provincial repository administered in accordance with the most modern technique.

CORRESPONDENCE

The Editors will be glad to receive for publication letters and communications dealing with archives, manuscript studies and related subjects. They, however, do not hold themselves responsible for opinions expressed by their correspondents.

ANCIENT INDIAN CARTOGRAPHY*

There is no special word in Sanskrit for 'a map'. The word *nakshā* (from Arabic *naqshah*) has been adopted in most modern Indian languages in this sense, although it also signifies 'a picture, a plan, a general description, an official report.' In Eastern India, the word *māna-chitra* has been coined to indicate the English word 'map'. The absence of any special Sanskrit word raises the question whether map drawing was at all known to the Indians of old. There is, however, reason to believe that in ancient India a map or chart was regarded as a *chitra* or *ālekhya*, i.e. 'a painting, a picture, a delineation.' It will be seen that the Sanskrit word *chitra* and its synonyms have practically the same meaning as the Arabic word *naqshah*.

Act I of the *Uttarārāmācharita* by Bhavabhūti, who flourished in the eighth century A.D., is styled "the inspection of the painting". It is said that a painter (*chitrakāra*) painted along a walk (*vīthikā*) the experiences (*charita*) of the Ikshvāku king Rāma of Ayōdh्यā in Daṇḍakāranya, Kishkindhā, Laiikā and other places, according to the instructions of the king's brother Lakshmaṇa who had accompanied Rāma to the forests. These paintings included some which are said to have depicted particular regions and may be regarded as sort of maps. One of the paintings seems to have been conceived as showing the Prasravāṇa hill as "extending to the heart of Janasthāna whose darkness is deepened by perpetually pouring clouds and whose caves ring with the flow of the Godāvarī which is embraced by the forests at the skirts that are of a uniformly mild blue colour because of the dense rows of trees" (ed. S. Ray, Calcutta, 1934, p. 106). The reference to forests painted in mild blue colour is interesting. Another picture of the nature of a map in the same context is introduced by Lakshmaṇa to Rāma and Sītā in the following words: "Here is the tract (*bhāga*) of the Daṇḍaka forest known as Chitrakuñjavat to the west of Jana-sathāna, haunted by the headless giant Danu; this is the site (*pada*) of the hermitage of Mataṅga on the Rishyamūka hill; this again is the emaciated Śābara woman named Sramāṇa; this is the celebrated lake called Pampā" (ibid., p. 121).

The above references to map-like paintings in an eighth century Sanskrit drama remind us of the following remarks of Wilford made

* This note has been written by Mr. D. C. Sircar in response to Col. R. H. Phillimore's letters on the subject of 'Indigenous Indian Maps' published in *The Indian Archives*, Vol. IV, pp. 43-44.

about a century and a half ago: "Besides geographical tracts, the Hindus have also maps of the world both according to the system of the Paurāṇics and of the astronomers; the latter are very common. They have also maps of India and of particular districts, in which latitudes and longitudes are entirely out of question and they never make use of a scale of equal parts. The sea shores, rivers and ranges of mountains are represented by straight lines. The best map of this sort I ever saw was one of the kingdom of Nepal presented to Mr. Hastings. It was about four feet long and two and a half broad, of paste board, and the mountains raised about an inch above the surface, with trees painted all round. The roads were represented by a red line and the rivers by a blue one. The various ranges were very distinct with the narrow passes through them: in short, it wanted but a scale. The valley of Nepal was accurately delineated; but toward the borders of the map everything was crowded and in confusion" (*Asiatic Researches*, Vol. VIII, 1805, pp. 270-71; cf. pp. 267-334; Vol. X, pp. 127-57). The map of Nepal noticed by Wilford appears to have been of the same type as the painting of the Chitrakūñjavat region of Dāṇḍakāranya conceived by Bhavabhūti. The Indian maps mentioned by Wilford were probably uninfluenced by foreigners, as otherwise he would have added a note on the point. Unfortunately, Wilford does not say anything about the antiquity of the Indian maps noticed by him. The one of Nepal, of which he has given some details, could not have been early.

A good deal of information on early Indian cartography under Hindu and Muslim inspiration is given by Francesco L. Pullé in his interesting work in Italian, entitled *La Cartografia Antica dell' India*, Parte I (*Studi Italiani di Filologia Indo-Iranica*, Vol. IV), Firenze, 1901. In section II of the work (pp. 8-44), dealing with Indian sources, there are reproductions of three maps drawn by ancient Indian cartographers according to the Puranic ideas of cosmography and geography. As is well known, the world was regarded as consisting of seven concentric islands, each one of them encircled by a sea. The island at the centre was called Jambudvīpa, the southern division of which was called Bhāratavarsha, bounded by the Himalayas in the north and the waters of the sea in the other directions. Two (figures 2 at p. 16 and 8 at p. 33) of the three maps have been reproduced from a manuscript of the *Lokaprakāśa* which seems to have been originally composed by the celebrated Kashmirian polymath Kshemendra in the eleventh century A.D. but contains a good deal of much later interpolation (cf. Stein, *Raj. tar.*, trans., Vol. II, p. 313), while the third (figure 9 at p. 34) from a manuscript of another work entitled *Samgrahaṇī*. Figure 2 represents the concentric islands and the encircling seas, while figures 8 and 9 are representations of Jambudvīpa. The map of Jambudvīpa published in Gladwyn's translation of the *Ain-i-Akbarī*, Vol. I, was no doubt copied from an original like those found in the manuscripts of the *Lokaprakāśa* and *Samgrahaṇī*, noticed by Pullé. Similar maps were found by Wilford in a

manuscript of a work entitled *Kshetrasamāsa* and were characterised by him as "several fanciful delineations of the world" (*Asiatic Researches*, Vol. VIII, p. 269). The cosmographical map from a Tibetan Buddhist source reproduced in figure 4 (at p. 23) of Pullé's work is also interesting in this connection as its origin is certainly Indian. It is, however, difficult to say whether other Tibetan drawings such as the sketch of the Cathedral of Lhāsa published in the *Journal of the Asiatic Society of Bengal*, Vol. LXIV, 1895, Part I, Plate XXVI, were similarly of Indian inspiration. Figure 5 (at p. 25) in Pullé's book is a Hindu map of Jambudvīpa and its surroundings. This is of a slightly different kind. In it, the egg-shaped island is surrounded by nine circles in a row each representing a *graha*. In another row, encircling the *grahas*, are given the twelve *rāśis* each in an oval. Figure 6 (at p. 29) is the representation of the *nava-khaṇḍa* or the nine subdivisions of India. In figures 10 (at p. 36) and 11 (at p. 37) Pullé has copied two maps of Jambudvīpa from Wilford. These are drawn after two slightly different cosmographic conceptions of the ancient Indians. On the authority of Rennel and Santarem (*Cosmographie et Cartographie*, Paris, 1852, I, p. 364), Pullé also speaks of an old geographical map incised on a copper plate, which was discovered at Monghyr (*op. cit.*, p. 12).

In section VII (pp. 139-58) of Pullé's work, dealing with Indian cartography from Persian and Arabic sources, we have several interesting maps. Figure 35 (at p. 142) represents India according to an old Persian map of the earth. A map after that of Ibn Haukal (975 A.D.) is given in figure 36 (at p. 147) and another from Edrisi (1154 A.D.) in figure 37 (at p. 156).

With reference to the knowledge of map making among the people of India, especially the Dravidians of the south, the following remarks in the *Encyclopaedia Britannica* (14th ed.), Vol. XIV, pp. 840-41, are also interesting. "The charts in use by the medieval navigators of the Indian ocean—Arabs, Persians or Drāviḍas—were equal in value, if not superior, to the charts of the Mediterranean. Marco Polo (thirteenth century) mentions such charts; Vasco da Gama (1498) found them in the hands of his Indian pilot, and their nature is fully explained in the *Mohit* or the encyclopaedia of the sea, compiled from ancient sources by the Turkish admiral, Sidi Ali Ben Hosein in 1584. These charts are covered with a close network of lines intersecting each other at right angles. The horizontal lines are parallels, depending upon the altitude of the Pole Star, the Calves of the Little Bear and the Barrow of the Great Bear above the horizon. This altitude was expressed in *isbas* or inches, each equivalent to $1^{\circ} 42' 50''$. Each *isba* was divided into *zams* or eighths. The intervals between two parallels thus only amounted to $12' 51''$. These intervals were mistaken by the Portuguese occasionally for degrees, which account for Malacca, which is in Latitude $2' 13''$ N., being placed in Cantino's chart (1502) in latitude $14'$ S. It may have been a map of this kind which accounts for Ptolemy's moderate

exaggerations (in the second century A.D.) of the size of Taprobane (Ceylon). The first meridian, separating a leeward from a windward region, passed through Ras Kunhari (Comorin) and was thus nearly identical with the first meridian of the Indian astronomer, which passed through the sacred city of Ujjain (Ozéné of Ptolemy) or the meridian of Azīn of the Arabs. Additional meridians were drawn at intervals of *zams*, supposed to be equal to three hour's sail". The suggestion seems to be that the Indians had the knowledge of making maps as early as the beginning of the Christian era and that the Arabs and Greeks were indebted to them for the charts of the Indian Ocean together with the islands in and the lands bordering on it.

D. C. SIRCAR

Assistant Superintendent for Epigraphy.

Ootacamund.

NEWS NOTES

INDIA

The National Archives of India

Dr. Purnendu Basu, Officiating Director of Archives, went on deputation on 1st April, 1951 to the United Nations Archives, New York, and Mr. P. N. Kirpal, Deputy Secretary to the Government of India, Ministry of Education, took charge. On his being deputed to the UNESCO Conference, Dr. (Mrs.) Bina Chatterjee, Under Secretary, Ministry of Education, was appointed to officiate as the Director from 13th June, 1951.

The post of Preservation Officer which fell vacant on the departure of Mr. S. C. Chakravorti, in March 1950, was filled by the appointment of Mr. R. C. Gupta in October last.

The accessions of records during 1950 from the various Ministries of the Government of India totalled 5,429 bundles, each comprising about 200 files. The bulk of these archives—about 5,000 bundles—was received from the Ministries of States and External Affairs. The transfer of the records of the defunct British Residencies and Political Agencies continued, as in the previous years. Among the recent accruals are records belonging to the late Bundelkhand Agency from 1804 to 1947. These papers form a unique body of source materials on the history of Bundelkhand and the neighbouring regions. The authorities of the Madras Port Trust have presented to the National Archives the personal file of the eminent Indian mathematician, the late Mr. S. Ramanujam, which throws light on his biography. With the closing of the Secretariat of the Constituent Assembly of India, some records of historical importance were transferred to the National Archives, the most significant being the Signature Register of the Members and the copy of the Constitution of India with the signatures of the members. The acquisition programme of the National Archives had to be slowed down considerably because of the shortage of stack space.

Among the historical manuscripts recently received by the Department for custody is *Waqai-Jang-i-Kohistan*, a Persian manuscript containing an eye-witness account of the British campaign against Nepal in 1814-15. Some *sanads* and *farmanas* in Persian have also been acquired.

The collection of microfilms of foreign records of Indian interest has been further enriched by the acquisition of micro-copies of documents available in several British, French and Dutch repositories. The microfilming of the manuscripts in the British Museum was continued, and copies of several items of Indian interest, including the large collection of private and official papers of Warren Hastings, George Lord Macartney and Lord Wellesley, were made. The John

Rylands Library, Manchester, has supplied microfilm copies of a large number of documents relating to the affairs of the East India Company. These include (1) the papers of Richard Johnson, who served in India during the period of Warren Hastings's Governor-Generalship, and who rose to the position of Resident at Hyderabad in 1784; (2) the papers and transcripts of manuscripts which belonged to John Charles Mason (1798-1881), who was appointed in 1837 as Secretary of the Marine Branch of the Secretary's Office of the East India Company, and who later on in 1859 became the Secretary of the Marine and Transport Department of the East India House; (3) *Melville Papers* consisting of over 2,000 letters and papers of Henry Dundas relating to Indian affairs and the East India Company, which were bought by the Library at Sotheby's sales; and (4) *Pitt's Papers* containing some letters written by Henry Dundas (1793-1805) as the President of the Board of Control. Preparation is also being made to undertake the microfilming of records of Indian interest at the Public Record Office, London, which possesses private and semi-official papers of Cornwallis, Ellenborough, Chatham, Grenville and John Russel, apart from official records of the British Government. As a preliminary step the School of Oriental and African Studies of the University of London is preparing a descriptive inventory of records relating to modern Indian history on behalf of the National Archives of India.

The microfilming of the historical manuscripts in the Bibliothèque Nationale, Paris, has also begun after selection of suitable materials including everything of importance to India in the series known as "Nouvelles Acquisitions". The Department has already received some rolls of these microfilms through the Indian Embassy in Paris. The Algemeen Rijksarchief, The Hague, undertook some time ago to copy the 17th century records of the Dutch East India Company for the National Archives of India, and has been sending microfilm copies in small instalments. A search for further manuscripts of Indian interest available in foreign repositories is continuing.

The Department has also undertaken to prepare in its Photoduplication Branch microfilm copies of the series of old records in its custody, both with the object of ensuring their safety and promoting their use for research purposes. Several important documents, such as Bhutan, Sikkim and Tibet Papers (1845-57), Sambalpur Papers (1849-59), and Bengal Original Political Consultations (1834-43) have been microfilmed, and the copying of the Home Public Proceedings (1748-1859) has been undertaken. The manuscripts belonging to the Research Department of the Government of Jammu and Kashmir have been copied on 4,600 ft. of film.

The Research Laboratory has been carrying on researches in connection with problems of preservation of records peculiar to India. An item which deserves special mention was the experiment which was conducted to prepare an adhesive for use in chiffoning some old

paper manuscripts which were coated with clay. As the paste used for this purpose had the effect of dissolving the clay coating and with it the writing on the manuscript, attempts were made to use plastic adhesive. The results so far obtained are quite encouraging, and further investigations are being made. Other experiments recently conducted by the Laboratory relate to humidity control by use of hygroscopic salts, ultraviolet ray absorption of glasses of different colours, and preservation of pencil writing.

Among the recent publications of the Department the most noteworthy is the volume of *Sanskrit Documents* which has just been brought out by the Ganganath Jha Research Institute of Allahabad, on behalf of the National Archives of India. The printing of *Calendar of Persian Correspondence*, Vol. IX (1790-91) has been completed, and it is expected to be shortly issued for sale. Vol. VIII of this Series is still in the press.

The Hon'ble Dr. Rajendra Prasad, President of the Republic of India, paid a visit to the National Archives of India on 10th July, 1950. The President spent some time studying the activities of the various branches of the Department.

The Central Record Office, Madras

The records of the Government of Madras have been brought back from Chittoor to the Central Record Office building situated in Egmore, Madras. It will be recalled that these archives were evacuated to Chittoor in 1942 for security reasons. The State Government ordered for their return on 11th July, 1950, and within two months the entire body of the State's records was transferred from the war time repository to their permanent home. This change has been of immense help to research workers and administrators who found it difficult to utilize the records at Chittoor. Some other offices still occupy a portion of the Record Office building, and until they are shifted elsewhere it will not be possible for the Central Record Office to accept the custody of records of the High Court (1800-1900), district records (1857-1900) and records of the merged states which are to be transferred to it.

The accrual of records during 1950-51 included 346 bundles of Secretariat records for 1945-46, a large number of Proceeding Volumes of the Board of Revenue from the Office of the Collector of Madras, 214 bundles of Board's Proceedings of the Forest Series (1900-22) from the Chief Conservator of Forests, and 143 bundles of records of the Government Solicitor's Office from 1840 to 1857. The Strong Room documents accessioned during the year and numbering 8253 chiefly consist of legal deeds relating to land mortgage banks and house building societies, transferred by the Registrar of Co-operative Societies and Deputy Registrars of various districts in the State.

The Dutch and Danish records which have been in the custody of the Madras Record Office for many years have now been given by

the Government of India to the Madras Government on a quasi-permanent loan. The Madras Record Office will have full control over them subject to keeping them open for inspection by an authorised officer of the Government of India, and will seek the approval of the Central Government before any of those records are destroyed or otherwise disposed of.

The Record Office rendered valuable service to the Land Reforms Committee set up by the Madras Government, by supplying information on different aspects of the land problem, *viz.*, fragmentation and sub-division, consolidation, economic holdings, alienation, occupancy rights, absentee landlordism, etc.

The publication programme of the Madras Government which covers the publication (1) *in extenso* of all the main series of the records of the period 1751-65, (2) of the calendars of the Military Country Correspondence from 1750 to 1765, and of the revenue records from 1765 to 1800, and (3) of selections from the records of the period 1800 to 1857, is making steady progress. All records of the period before 1750 have already been published *in extenso* and several volumes of records of 1751-65 have been printed. The publication of the rest of the volumes of this period has been held up because of printing difficulties. The Calendars of Military Records are ready for the press and will be published as soon as the requisite facilities are available for their printing. (Dr. B. S. Baliga, Curator, Madras Record Office).

The Records Department, West Bengal

The Report of the Keeper of Records of the Government of West Bengal for 1949 which has just been published, shows that old records of the State continued to be kept at Berhampur. During the year under review, 74,025 papers, including Passport Papers of 1943 numbering 583 and those of 1944 numbering 753, were accessioned. According to the agreement between the Governments of the two parts of Bengal, the East Bengal Government's share of current records continued to be sent to them in small instalments. The Dutch and Danish records in the custody of the West Bengal Government have been given by the Central Government on a quasi-permanent loan, as in the case of similar archives in the Madras Record Office.

Mr. Hari Kumar Banerji retired from the post of Keeper of Records in August 1949, and was succeeded by Mr. Jahar Lal Majumdar. The latter relinquished his office a year later, and Mr. Sankar Nath Dutt was appointed on 31st August, 1950.

The Central Record Office, Allahabad

The Uttar Pradesh Central Record Office is making appreciable progress in centralizing the archives of the State. Preparation of an inventory of the records at the headquarters and in the districts has

been taken up with a view to transferring them to the Central Record Office, and lists of pre-Mutiny records of Badaun, Azaungarh, Jaunpur, Kanpur and Mainpuri districts have been completed. The preparation of the press-list of the Garhwal district records is in progress. These records contain interesting details about the administrative, social and religious history of the region during the 18th and 19th centuries. Among the revenue records of the State are to be found a large number of *farmanas* of the Mughal period.

The Central Record Office has now a small mending and preservation unit, and arrangements have been made for fumigation and dusting of records with vacuum cleaners. (Dr. G. N. Saletore, Keeper of Records).

The Secretariat Record Office, Bombay

The Secretariat Record Office, Bombay, which is housed in a part of the Elphinstone College building, is facing acute shortage of accommodation both for the staff and for stacking records. This is a great obstacle to the development of its activities. Apart from the normal accrual of official records, the Bombay Record Office is acquiring historical manuscripts from private sources. The office has also recently received a photostatic copy of an important Persian Manuscript entitled *Guldasta-i-Gulshan-i-Razdar Tarif-i-Sultan Muhammad Adil Shah* from the Cambridge University Library. The manuscript written by a contemporary chronicler deals with the history of Bijapur under Sultan Muhammad Adil Shah (1627-1656). Photographic copies have also been obtained of some *farmanas* of the Adil Shahi and Qutb Shahi regimes from the Hyderabad Record Office, and of two *farmanas* of the family of the famous Maratha poet, Vaman Pandit from Shri Kanole of Nander. The office expects to get very soon for deposit the records of the Surat Agency (1800-1907) which are at present housed at the Collectorate of Surat. These papers were preserved in the Office of the Agent of Surat since the beginning of the direct British rule in that city (1800 A.D.). A part of the records relates to debts, mortgages and other monetary transactions and succession disputes of the family of the Nawab of Surat, while others give the political relations of Surat with the petty States of Mandvi, Dharampur and Bansda.

Among the latest publications of the Bombay Government is the *Poona Residency Correspondence*, Vol. XII, covering the first four years of Elphinstone's Embassy at the Peshwa's Court (1811-1815). Vol. XIII of the Series will contain the records of the latter half of the period of Elphinstone's stay at Poona as Resident. The printing of Vol. X and Vol. XIV of the Series has also been completed. Vol. X deals with the treaty of Bassein and the Anglo-Maratha War in the Deccan (1802-1804), and Vol. XIV contains the correspondence of Residents at Sindhia's Court for the years 1810-18. The State Government hope to publish very shortly a descriptive catalogue of the

pre-1820 records in the Secretariat Record Office. (Dr. P. M. Joshi, Director of Archives).

The Record Offices of Baroda and Kolhapur

In view of the decision of the Bombay Government to transfer the district and divisional records of Baroda and Kolhapur Record Offices to the appropriate district and divisional authorities, the staff of the two offices has been reduced. These offices in future will look after only historical and non-current records. The post of the Raj-Dattadar of the Baroda Record Office has been redesignated as Superintendent of Records. In Kolhapur the post of the Director of Records and Archaeology has been abolished, and the Record Office has been placed in charge of a Head Clerk. The district and divisional authorities in Gujarat have found it difficult to take over the records relating to their offices due to want of suitable accommodation. The Baroda Record Office, in addition to the archives already existing there, has received for deposit the Crown Representative's records from the Mahikantha and Banaskantha Agencies, and also military records of the former Baroda State Forces. The charge of the Revenue and Judicial records in Kolhapur Record Office has been taken over by the Collector and the District Judge, though the records continue to be housed in the former Huzur Record Office.

The Alienation Office, Poona

On the abolition of the post of the Commissioner, Central Division, the administrative control over the Alienation Office has passed to the Settlement Commissioner, Poona. The officer immediately in charge of the Office is now the Alienation Officer. The Director of Archives of Bombay continues to supervise the research activities of the Office, and is responsible for the proper preservation, up-keep and publication of the Alienation Office records. The Advisory Committee of the Office held nine meetings during the year ending 31st March, 1951, and passed several resolutions relating to the preservation and publication of the records in the *Peshwa Daftar*. The State Government have accepted the recommendation of the Advisory Committee according to which the applicants wishing to inspect records for writing family history or history of a State, purely from research point of view, have been placed on the same footing as research students from Universities or research institutions.

*The Indian Historical Records Commission—27th Session,
Nagpur, December, 1950*

The twenty-seventh annual session of the Indian Historical Records Commission was held at Nagpur on 25-26th December, 1950. Owing to the unavoidable absence of the Hon'ble Maulana Abul

Kalam Azad, Minister for Education, Government of India and *ex-officio* President of the Commission, the meeting was presided over by Dr. Tara Chand, Educational Adviser to the Government of India. His Excellency Shri Mangaldas Pakvasa, Governor of Madhya Pradesh, inaugurated the session on 25th December. While reviewing the activities of the Commission, His Excellency paid a high tribute for the wide field of work already covered. He laid special emphasis on the acquisition of historical materials and their proper use. He said, "But let us not like misers collect the materials only and even arrange them without any further use being made of these riches. Let not the rich materials be the glory of the few by their possession but they must be so used as may render a valuable service to the people in present times and be helpful guide for the future."

In his presidential address, the Hon'ble Maulana Abul Kalam Azad stressed on the value of records for true interpretation of history and the problems confronting the National Archives of India. The Hon'ble Minister said, "National Archives are in all countries the treasure house of their historical wealth, and we in India can justly take pride for the extent and magnitude of our riches in this field. Our National Archives contains a vast collection of records but systematic series begin from 1672. Some of the latest records are as late as 1949. They, therefore, tell the story of near upon 300 years of India's history of a most interesting and momentous period". It was further stated that to this had been added a mass of very important series of records which were in the possession of the British Residencies and the Political Agencies. "Of these, the National Archives has already received the records of 14 Residencies and 11 Political Agencies..... These transferred records number 11,555 volumes, and 3,581 bundles, and cover a period from 1672 to 1949." He further emphasised the need of studying records lying in private custody, and said, "we know that during the Moghul period, India had all the instruments of civilised government and that full records were kept of all official decisions and happenings. Unfortunately, most of these records were destroyed during the troubled period of the 18th century. In consequence, we have lost some of the most valuable sources of our knowledge of the age. It is, however, fortunate that the histories written by Abul Fazal, Abdul Hamid Labori, Khafi Khan and others based on official records are available to us." With this huge mass of official and acquired papers the National Archives was confronted with the difficult problems of proper preservation, housing and utilisation. The Hon'ble Minister added "I would like to give members of the Commission some idea of the magnitude of the task which faces the National Archives to-day. In 1939, it was little more than a medium size depository, with a limited body of records. Today, it is one of the leading archival institutions in the world, and is certainly the largest in Asia."

The next item was the reading of papers. Twenty papers were contributed and discussions were held on twelve. A very interesting

paper on the "Introduction of Experimental Visual Telegraph Communication by the Government of India" was contributed by Col. R. H. Phillimore of the late Royal Engineers & Survey of India. Mr. Arun Kumar Das Gupta, Lecturer in History in the Central College, Calcutta, gave valuable information regarding the system of communications prevailing in the early nineteenth century. Other papers were on a variety of topics based on original and unpublished documents. "The Correspondence of Modave" by S. P. Sen, "Gangadhar Shastri" by K. K. Datta, and the "Boundary Disputes between the British and Mayurbhanj in the 18th century" by Tarit Kumar Mukherji deserve special mention.

The Business Meeting of the Commission began on the morning of 26th December, with an unanimous vote of condolence on the death of Sardar Vallabhbhai Patel, Deputy Prime Minister and Minister for Home Affairs, Government of India.

The Indian Historical Records Commission considered a variety of proposals, the more important of which related to (i) the compilation of the National Register of Records on an experimental basis in the States of Delhi and East Punjab ; (ii) the recognition by all State Governments of Archives Administration as a technical work ; (iii) the employment of diploma holders in State Record Offices ; (iv) the proper maintenance of records by the Ministries of the Government of India and State Governments ; and (v) the grant of stipends for training.

A historical exhibition was organized in connection with the session of the Commission. Very interesting exhibits which were displayed in the exhibition were received from the National Archives of India ; the Secretariat Record Room, Madhya Pradesh ; the Mahakoshal Historical Society ; Government of Bihar ; Sri S. G. Chatte of Nagpur ; the Gram-Joshi family of Nagpur ; Sardar Vankat Rao Gujar ; Sardar Yashwant Rao Gujar ; Shrimanta Madhao Rao Gangadharao Chitnavis ; the Nagpur Mahavidyalaya ; the Jagannath Temple Historical Research Society, Puri ; Raja Saheb of Raigarh ; the Rajputana Museum, Ajmer ; the Chief Cominissioner, Bhopal ; the Rajwade Samshodhan Mandal, Dhulia ; the Jain Research Institute, Yeotmal ; the Dafter-i-Diwani, Hyderabad ; P.E.P.S.U. ; the Vidarbha Mahavidyalaya, Amraoti ; the Sharadashram, Yeotmal : the Combined Inter-Services Historical Section, Simla ; the Assam Provincial Museum, Gauhati ; the Madhya Bharat Government ; Shri K. Sajan Lal, Government of Uttar Pradesh.

*The Research & Publication Committee—16th Meeting, Delhi,
July 1950 ; 17th meeting, Nagpur, December 1950.*

The Research and Publication Committee of the Indian Historical Records Commission held as usual two meetings during 1950. The 16th meeting was held on 31st July at Delhi under the chairmanship of Dr. Tara Chand, Educational Adviser to the Government of India

and *ex-officio* Chairman of the Committee. The Committee considered a number of proposals, the more important of which relate to (i) the execution of the Five Year Publication Programme with a greater speed ; (ii) the throwing open of records to research scholars in Part 'B' States ; (iii) the establishment of Record Offices in Parts A & B States ; (iv) the further development of National Archives in respect of accommodation and equipment ; (v) the prevention of dispersal, sale and unwarranted destruction of historical documents in the possession of Zamindars, Talukdars, Nawabs, etc., consequent on the abolition of the Zamindari system ; (vi) the better preservation and utilization of historical records available in the personal custody of Indian Princes ; and (vii) the legislation ensuring safety of records in transit by railways.

The 17th meeting of the Committee was held at Nagpur on 26th December, 1950, with Dr. Tara Chand in the Chair. Some of the important recommendations of the Committee were in connection with (i) the preparation of a set of rules governing the weeding of current records in all Government agencies in India, and (ii) the award of scholarships by the Universities for the proposed compilation of the History of Freedom Movement in India.

The Regional Records Survey Committees.

(a) The *Madras Regional Records Survey Committee* held two meetings during the year 1950-51, the first on 24th April, 1950 and the second on 25th November, 1950. At the first meeting the Committee resolved, in respect of the scope of its work, not to undertake activities like the collection of data for the compilation of a National Register of Records which the previous *Ad Hoc* Committee of the Indian Historical Records Commission had been commissioned to do. At its second meeting the Committee examined a tabular statement of the genealogical lists and other records relating to the Zamindar families in the different districts of the State furnished by the State Government. The Andhra Historical Society, Rajahmundry, at the instance of the Madras Committee is preparing a list of letters and other documents in the possession of the Kendragula family of Rajahmundry, which include correspondence with the East India Company, the Nizam, and the other country powers. The Committee has also been trying to persuade various public and private institutions and individuals to throw open their records and family papers to *bona fide* research students.

The Government of India have been assured of the co-operation of the Committee in their project for the collection of materials for the History of the Indian Freedom Movement.

(b) The *West Bengal Committee* could not undertake any extensive survey work during 1950-51 because of lack of funds. The old district records of the Collectorate of Murshidabad were inspected by a member of the Committee. The Committee examined the

Judges' Letter-Books in the Small Cause Court, originally known as the Court of Request, at Calcutta, and prepared a synopsis of the contents of the records of the Board of Trade for the years 1772-1781 and 1810-1825.

(c) The *Regional Records Survey Committee of Bihar* continued during 1951-52 the search for original documents in the different parts of the State. Dr. H. R. Ghosal, Prof. Surajdeo Narain, and Prof. Shyam Bihari Singh examined several volumes of old records in the Mazaffarpur Collectorate which contain materials for the study of administrative and economic changes during the rule of the East India Company. The Committee has also collected some old Persian *sanads* and historical manuscripts including a volume of letters of *Khan-i-Khanan*.

(d) The *Madhya Pradesh Regional Records Survey Committee* unearthed a large number of documents and manuscripts of historical interest during the year ending 31st March, 1951. The records of the Pargana Officers in Berar are of much importance, as they have been hereditary incumbents of these offices since the 16th century. The Committee arranged to inspect the papers in six Parganas, and brought to light revenue accounts of different periods, decisions of courts regarding civil and criminal disputes and correspondence of the officers. A *Kaul* or lease document issued during the regime of Malik Ambar, Minister of the Ahmadnagar State, throws light on the revenue system introduced by him. The Persian manuscripts available in the town of Talegaon Basasar in the Amraoti district, were surveyed, and arrangements have been made by the Committee to get prepared English translations of some of those which are of historical significance. A search for the documents relating to the Gond Rajas of Chanda and Nagpur, who ruled before the rise of the Bhonsla power, continued to be made during the year and some original papers were brought to light. Attempts have also been made to trace the historical documents of the three old families of Basim in Berar, viz., (1) Raja Udaram, who flourished during the reign of Jahangir; (2) Bhawani Kalu, Dewan of Bhonslas of Nagpur; and (3) Rajaram Pant Walke, who was Diwan of the Nizam of Hyderabad. These documents in private custody are of great historical value, and arrangements have been made by the Committee for copying them. A fragmentary document recording the chronology of important events of the Bhonsla period, up to the regime of Janoji Bhonsla, has been discovered at Nagpur. The manuscript is in Modi characters, and a copy of it has been prepared.

The Madhya Pradesh Government have decided to appoint a permanent Regional Records Survey Committee from the year 1952-53; and the present *Ad Hoc* Committee will cease to function after it is set up.

(e) The Government of Uttar Pradesh have set up a permanent Regional Records Survey Committee in accordance with the recommendation of the Indian Historical Records Commission. The Committee consists of all members of the Commission residing in the State

besides five members nominated by the Government. Prof. Mohammad Habib of Muslim University, Aligarh, is the Chairman of the Committee and the Keeper of the Records of the State is its *ex-officio* Secretary. The functions of the Committee will be to conduct surveys with the object of bringing to light records in private custody and to provide for their preservation and publication. The Regional Committee has also been empowered to constitute Branch Committees with the Government's approval and allot funds to them for conducting surveys of records, securing historical materials, or similar purposes. All the records, their copies and notes, donated to and purchased by the Regional Committee or its Branches will be the property of the Government and will be preserved at the Central Record Office, Allahabad.

State Board for Historical Records and Ancient Monuments, Bombay

The first meeting of the State Board for Historical Records and Ancient Monuments was held at Poona on 10th July, 1950. Due to the unavoidable absence of the Hon'ble Mr. B. G. Kher, President of the Board, his address was read by the *ex-officio* Chairman, who presided over the meeting. Mr. Kher gave a brief account of the archival activities of the State Government, and pointed out the responsibility which would devolve on them with the inclusion of Archaeology in the list of concurrent subjects in the new Republican Constitution of India. In regard to the private archives in the State, he said that it would be "an important task of the Board to see that these valuable records are secured, carefully preserved and made available to the general students and the research scholars." In conclusion, Mr. Kher appealed for public co-operation and help to supplement the efforts of the Government in the preservation of the glorious heritage of records and archaeological monuments.

The Board considered various proposals for the effective and speedy implementation of its objectives regarding the survey of archives and monuments in the State, and resolved to set up four Regional Committees for Gujarat, Bombay, Maharashtra and Karnatak. These Regional Committees will consist of members of the State Board of the four regions and the Director of Archives, Government of Bombay, and will have power to co-opt local scholars.

The Board also decided to set up a Standing Committee for carrying on its day-to-day work and to deal with urgent problems. The Committee consists of the Education Secretary to the Government, the Director of Archives, Prof. D. V. Potdar and Mr. H. D. Sankalia as members, and the Historical Archivist to the Government as its Secretary.

It was also resolved that the Regional Committees set up by the Board should take up the preparation of a comprehensive list of antiquities of historical interest in the State of Bombay, with the co-operation of school teachers and other agencies for the collection of

preliminary data. The problem of conservation of the ancient monuments in the State which were not looked after by the Central Archaeological Department received special attention of the Board, and it was decided to set up a Sub-Committee to suggest suitable amendments to the existing legislation for ensuring their proper care. The Committee was requested to consider how municipalities and other local bodies could co-operate in the work of conservation of old monuments.

Finally, the Board resolved that a survey should be made of historical and literary materials lying uncared for in the possession of private families, and that copies of manuscripts of historical interest to the State should be acquired from Goa, Portugal, Holland and other foreign countries.

Tanjore Raj Records

The Government of India have decided to hand over to the Government of Madras the archival collection known as Tanjore Raj Records, at present housed in the Tanjore Palace Building. This decision was based on the recommendation of the Committee of Experts, appointed in July, 1950, to advise the Government regarding the location, preservation and utilization of the records. The Committee consisted of (1) Professor D. V. Potdar of Poona ; (2) Principal C. S. Srinivasachari of Conjeevaram ; (3) Dr. P. M. Joshi, Director of Archives, Bombay ; and (4) Dr. Purnendu Basu, Secretary, Indian Historical Records Commission, New Delhi.

The Tanjore Raj Records originally belonged to the British Agency established at Tanjore after the cession of the territory to the British by the Raja of Tanjore in October, 1799. With the Agency archives are also mixed up a number of records pertaining to the old Maratha administration of the territory. As records of a defunct political agency, though they belong to the Government of India, they have remained so far in the custody of the Government of Madras, and in direct charge of the Collector of Tanjore. As the ruler of Tanjore was merely a pensioner after 1799, and the actual administration was carried on by the Resident or Agent, the Agency records of Tanjore are the administrative records of the Tanjore Raj. The Committee, which inspected the records at Tanjore on 14th November, 1950, was of the opinion that those archives should be given to the Madras Government as the administration of the areas had come under the jurisdiction of the State.

According to the reports prepared by Major N. B. Gadre in August, 1950, the Tanjore Raj Records consist of more than 1050 bundles besides some loose papers. There are also among them 18 bundles of Cadjan leaf documents and some bound volumes and books. The records are in a disorganized form, and before they can be used they have to be sorted very carefully. Major Gadre is of opinion that the documents are of great administrative value as well as of

academic interest. A large number of the manuscripts are in Modi script ; several of them being in Tamil and English.

The physical condition of the Tanjore Records is deplorable. A majority of them are in such a dilapidated state that they cannot even stand the slightest handling. The oldest among them have already fallen into pieces and are kept at the Agency Record Room in a crate. It will be impossible to renovate such records.

The Government of Madras have agreed to accept the Central Government's offer to transfer them permanently to the State Government, and the Tanjore Raj Records will be brought to the Madras Record Office as soon as space is available there for their housing. It is expected that arrangements for their weeding, proper preservation, and inventorying will also be soon made by the State Government.

Jina Bhadra Jñāna Bhandar, Jaisalmer

An exhibition of an unique collection of palm-leaf manuscripts belonging to the Jina Bhadra Jñāna Bhandar Library was held at the National Museum, New Delhi, on 26-27 February, 1951. The Library was established in the 15th century as a part of a Jain temple at Jaisalmer, and is believed to be the oldest repository of Jain manuscripts in India containing manuscripts of the 10th, 11th, 12th and 13th centuries. The entire collection of the Library comprises 402 manuscripts on palm-leaf and more than 1,000 paper manuscripts. A selected number of the palm-leaf manuscripts was brought to New Delhi early this year for their photographic reproduction and for their rehabilitation so that they could be preserved for posterity.

Besides Jain religious texts the Bhandar possesses a large number of manuscripts relating to Indian philosophy, literature, lexicons and grammars. A commentary on the *Arthashastra* of Kautilya written in or about the 11th century has also been found in the Bhandar, and when properly edited is likely to throw fresh light on the continuity of the textual tradition of the *Arthashastra* in India. Among the exhibits were a Sanskrit manuscript of *Nyāya-Praveśa* of the famous Buddhist philosopher Dinnaga, copied in 1146 A.D. and the *Tattvasamgraha* of Kāmalāśila, Principal of the Nalanda University, with his own commentary, copied in the 12th century. These are Buddhist Sanskrit texts on philosophy which are very rarely found in India.

There were some other manuscripts to be seen for the first time, e.g., two new commentaries on *Sankhya-Saptati* and a *Bhashya* on the *Ogha-Niryukti*. The author's copy of a commentary by Kanaka Vijaya on Hemachandra's Grammar, dated 1214 A.D. was also on display. The exhibits included some manuscripts, the dates of which coincide with the dates of their first composition and they belong to the early part of the 12th century. The manuscript of *Niśītha-Sūtra* (12th century A.D.) was the personal copy of the famous Jain pontif Sri Jina Datta Suri.

The longest palm-leaf manuscript in the exhibition was of 34 inches written in well preserved black ink. The collection also included the oldest paper manuscript so far known in India *viz.*, a manuscript of the *Karmagrantha tippana* dated 1189 A.D.

INTERNATIONAL.

The United Nations Library

The Woodrow Wilson Foundation has made a gift to the United Nations of its Woodrow Wilson Memorial Library, comprising about 16,500 volumes including a complete collection of the League of Nations documents. It will continue to be housed temporarily in the Woodrow Wilson Foundation building in New York City, where it will be available for public use on the responsibility of the United Nations Library. As soon as the new premises of the United Nations are ready the Memorial Library will be allotted accommodation there.

The International Federation for Documentation

The Council of the International Federation for Documentation has decided that it will in future issue two periodicals instead of one. The *Review of Documentation* will be entirely devoted to scientific articles, bibliography and documentation; the new monthly organ *FID Informations* will contain information on administration and news items. The *Review of Documentation*, to be published quarterly, will contain reports presented at conferences organized by the Federation so that participants may study them in advance. Subscribers to the *Review* will also regularly receive *FID Informations*. Mons. G. Lorphèvre, Secretary General of the Association belge de Documentation, has been appointed Editor-in-Chief of the two periodicals.

The Federation has published, on behalf of UNESCO, *Directory of Microfilming and Photocopying Services*. The work forms a primary guide for those who desire to obtain microfilms or photocopies from foreign countries. It contains a list of addresses of photoduplication services available in different countries with their rates for the work. An introductory chapter gives a short survey of modern processes of documentary reproduction.

The International Federation for Documentation is to hold its next World Conference on Documentation in Rome. The Conference is being organized by the Italian Committee of FID under the auspices of the Italian Research Council. The principal object of the Conference will be to gather, by exchange of ideas, as much information as possible on a limited number of subjects with a view to reaching international agreements of practical value to documentalists, librarians, and information officers in all countries.

The programme is to include discussions of the following subjects:

- (1) General classification.
- (2) Application of the universal decimal classification, particularly to industrial firms and administrations.
- (3) Abstracts and bibliographies, utilization of abstracting and indexing services.
- (4) Application of technical methods of documentation. Selection of documents, photocopy, microcopy. Economic and financial problems raised by these methods.
- (5) Teaching of documentation.
- (6) Publication of dissertations and summaries with an indication of the method to be used to obtain the complete text by economic means of reproduction.
- (7) Relations with other international institutions.

It is proposed to organize an exhibition of modern documentary reproduction equipment, showing progress in that field.

The Archives of the German Legation in Ethiopia

The long drawn out controversy between the Imperial Ethiopian Government on the one hand, and United Kingdom, United States and France on the other, over the problem of custody of the archives of ex-enemy German Legation was settled some months ago. It was conceded by the three Western powers that the property belonged to the Imperial Ethiopian Government, but the documents should remain in possession of one of them. The negotiations lasted for over five years. The settlement arrived at was that the material portion of the archives and property should be taken by the Imperial Ethiopian Government, while the records should be kept under the control and supervision of the Doyen of the Diplomatic Corps, and that the archives should be open for inspection to both the parties. Since the Doyen of the Diplomatic Corps happened to be the Ambassador for the United Kingdom in Ethiopia, the archives were transferred to the British Embassy in November 1950. The decision has established yet another international precedent in favour of the doctrine, so zealously advocated by archivists, of keeping intact the integrity of archives.

UNITED KINGDOM

The British Records Association—18th Annual Meeting

The 18th Annual Conference and Annual General Meeting of the British Records Association was held in December 1950 in the Cutler's Hall, London. Of the former sections of the Association only one—the Record Preservation Section—now remains as a separate

entity, but the meetings and discussions were conducted in accordance with the pattern set in previous years.

The subject for discussion at the *Technical Discussion Meeting* was "Material for Repair and Packing". Mr. R. H. Ellis of the Public Record Office, while introducing the subject, said that the most serious problem to be faced by archivists in post-war years was the supply of repair materials in adequate quantity and of good quality. It was not easy, Mr. Ellis pointed out, to find materials of pre-war quality, and careful testing and experiment were essential before new materials were brought into use. He suggested that initial experiments with such materials could profitably and harmlessly be carried out on documents scheduled for destruction. Mr. W. H. Langwell, lately Research Chemist to the Distiller's Company, emphasised the need for more technical development and research with the object of finding out which of the materials would be suitable for repair work undertaken by the archivist. One of the problems touched upon by Mr. Langwell in this connection was the suitability of modern plastics as repair materials. Dr. V. E. Yarsley, Consulting Chemist, agreed with Mr. Langwell that plastics as a family suffered under the handicap of lack of adequate testing under actual condition of service. He maintained that although cellulose acetate film and sheet appeared to have been the most favoured plastic in the preservation of documents in America, it should be remembered that this was rather the first word than the last which plastics had to offer. He referred in this connexion to plastics like polythene, vinyl polymers and co-polymers and certain members of the nylon family.

The next speaker, Mr. L. W. Causer, described tests carried out by the Stationery Office Laboratory which was finally responsible for the quality of materials which Government Departments would use for the making of public records. Mr. Causer suggested to those who needed to test their repair materials to seek the advice of the Public Record Office or the British Museum or to consult the laboratories of PATRA (Printing and Allied Trades Research Association) at Leatherhead. Mr. A. F. Cirket of Bedfordshire County Record Office spoke on the pioneering work in document repair begun by the late Dr. G. H. Fowler at the Bedfordshire County Record Office some thirty years ago.

Towards the end of the meeting Major F. G. C. Rowe, Honorary Secretary of the Society of Local Archivists, made a brief announcement about the Document Repair Course which had been organised by the London County Council in collaboration with the Society and the Public Record Office at the London School of Printing and Graphic Arts.

At the meeting of the *Record Preservation Section* the discussion on the "Transfer of Archives from Solicitors' and Surveyors' Offices to Local Repositories" was opened by Mr. Guy Cholmeley, lately a partner in Messrs Frere Cholmeley & Co., Solicitors of Lincoln's Inn Fields. Mr. Cholmeley described some of the perils menacing Solicitors' accu-

mulations of documents, from theft, water and fire to "confusion". He stressed the necessity of immediate steps being taken by the British Records Association for the preservation of these collections of documents by examining them and securing their deposit in suitable repositories.

Lt. Col. W. LeHardy participating in the discussion invited the attention of the Section to the problem of Bankers' Records, particularly because bankers had no legal authority to hand them over for deposit. Several of the speakers spoke about the ways in which solicitors and others having accumulations of private records should be approached. The consensus of opinion was that there was need for personal approach and this method was widely applied with success. Lt. Col. G. Malet felt that the idea of sorting and deposit was gradually getting round to the Solicitors, but that it was still most important to emphasise on them that it was in their interest to sort and deposit their accumulations. Sir Hilary Jenkinson, the Chairman, hinted at the possibility of legislation regarding these matters.

The meeting of the *Publications Section* was presided over by Prof. T. F. T. Plucknett. Mr. F. G. Emmison read a paper on the "Lists, Indexes and Inventories". He lamented the absence of any published Guides or general Inventories of most of the Local Record Offices in the United Kingdom. He was of opinion that to meet the immediate needs of students brief Guides should be published in preference to catalogues or calendars the preparation of which takes a long time. He also suggested that in the counties where there were more than one independent series of important archives, joint publications could be undertaken by issuing a brief composite Inventory. Several members taking part in the discussion pointed out the difficulties the Local Record Offices had to face in publishing Inventories or Guides and made enquiries regarding the technique of their preparation.

The subject for the *Discussion Meeting* of the Association was "University and College Archives". Dr. J. A. Venn, President of Queen's College and University Archivist of Cambridge opened the discussion. He spoke of a certain rivalry between the Cambridge and Oxford Universities concerning their relative antiquity, but while Oxford had an archivist for the care of archives for some centuries, Cambridge appointed one for the first time in October 1949 only. The archives in both cases had passed through great vicissitudes of fortune and much had been lost, but whatever remained were of great interest and value. Dr. Venn touched on the subject of College Archives also and emphasised their value as biographical materials.

Mr. I. G. Philip, speaking next, explained that the University Archives at Oxford had always maintained an existence separate from the University Library, and their first Keeper was appointed as early as 1634. He, however, pointed out that University Archives gave little information about the intellectual life and activities of the University. Miss Hill spoke on the archives of the University of

Glasgow. On the invitation of the Chairman, Sir Hilary Jenkinson, several representatives of smaller and younger universities gave accounts of their archives.

The Annual General Meeting was presided over by the Master of the Rolls. In presenting the Annual Report, he reviewed the activities of the Association during the past year. An important contribution, he said, had been made by the *Memorandum on School Records* which might well be the means of saving much from ignorant destruction. Another outstanding service performed by the Association was the guidance given regarding the publication of Records and particularly of Business Records. The long-awaited *Handlist of Records Publications* should prove a welcome aid to editors. The Master of the Rolls emphasized the need for great vigilance in saving records from danger of loss, dispersal and destruction. He was of the opinion that these perils could not be overcome unless preservation of archives was put on proper footing throughout the country. He also spoke about the progress made by the Committee on Archives set up by him.

The John Rylands Library, Manchester—Acquisition of Manuscripts of Indian interest

Among the historical manuscripts acquired by John Rylands Library, Manchester in 1950 are the muniments of the Bagshawe family of Ford Hall Co. Derby, of 15-19th centuries. These include an important item of Indian interest, *viz.*, the correspondence and papers of Col. Samuel Bagshawe (d. 1762), who was for some years second in command in the East Indies (1754-1756). The Bagshawe Papers comprise two large folio volumes in which are collected his correspondence, military papers, regimental orders, etc., for the years 1754-1758 (279 items), and two letters from Clive to Bagshawe (dated 29 November 1760 and 24 February 1762), and one (a copy) from Bagshawe to Clive (dated 8 September 1754). The National Archives of India will be shortly acquiring copies of these manuscripts.

Institute of Historical Research, London—Victoria History of the Counties of England

Mr. Ralph Bernard Pugh, formerly an Assistant Keeper at the Public Record Office, became Editor of the *Victoria County History* in November 1949, in succession to Mr. L. F. Salzman who retired after an association with the project lasting more than 45 years.

The *Victoria County History* was started fifty years ago as a private venture by Mr. H. A. Doubleday and Sir Laurence Gomme and continued so under the editorship of Dr. William Page until it was transferred to the University of London in 1932. The Office of the *History* Committee which supervises the working of the plan is located at the Institute of Historical Research. The *History* was planned to cover

all the counties of England and there are 42 'counties' to be described. Of these, histories of Bedford, Huntingdon, Lancaster, Rutland, Surrey, Worcester and the North Riding have been completed and that of Warwick is nearly finished. According to the arrangements which have been made by the *Victoria County History* Committee the histories of Leicester, Oxford, Stafford and Wilts will be written during the next decade. For most of the other counties volumes on general history have also been prepared but the major part of the work on topographical volumes which would include the description of every parish in the kingdom remains to be done.

The funds for the compilation of *Victoria County History* have mostly been raised locally, but in the old days handsome donations were given by the nobility and gentry. On account of the recent economic changes the landowners cannot be so generous in patronizing such projects as they were before, but fortunately the local authorities are coming forward to give monetary help for the completion of the work. *Victoria County History* local committees have been formed in various counties and sub-editors have been employed who work under the general direction of the Editor. If the materials collected by them are of the proper quality the University of London undertakes to publish them. Thus the cost of publication is borne by the University and the local committees pay for the compilation of the *History*.

Centenary of the Public Libraries Act (1850)

The Centenary of the passing of the first Public Libraries Act (1850) of Great Britain was commemorated last year. The occasion aroused world-wide interest, and the celebrations were arranged in many countries by the British Council. Exhibitions of books were arranged in all the parts of Great Britain as a part of the celebration programme. In London Lord Samuel opened on 5th September, the Exhibition entitled "40 Million Books". This Exhibition was arranged at the National Book League, and was organized by that body in collaboration with the Association of Metropolitan Chief Libraries and the London and Home Counties Branch of the Library Association. It was a simple show designed to express many aspects of the public library service.

It was on 14th August, 1850 that Public Libraries Act received Royal Assent. A year earlier a Select Committee had found that England was one of the countries worst provided with library facilities. Though the provisions of this Act were of an adoptive character, the local authorities began to take interest in the growth of public libraries; and the present nationwide library coverage in Great Britain is an achievement unequalled in another country. The most outstanding feature of the British public library service is that every inhabitant of Great Britain lives within the area of a library authority and enjoys free access to a public library service. At

least one in four people of the country is a regular registered borrower from a public library. This simple fact accounts for the deep influence the public library service is exercising on every phase of the national life of the English people.

*The Library Association—The Archive Committee
Memorandum*

The keen interest taken by the Council of the Library Association in the future administration of local archives in England is reflected in a memorandum approved at a meeting of the Council held on 6th October, 1950. The memorandum was drawn up on the basis of reports received from the Council's Archive Committee which had made a detailed examination of the problems arising from uncoordinated multiplication of repositories meant to serve the same locality. The accordance of official recognition to more than one repository in the same locality has, in the opinion of the Council, obstructed the building up of single comprehensive collections of private, semi-public, business or other archives belonging to the same region, and may lead to the following unhappy results:

1. Separation of archives which should be kept together ;
2. Increasing difficulties for students to locate ;
3. Separation of documents from maps and books necessary for research ; and
4. Unhealthy competition between the repositories for acquiring the same document or series of documents.

The Council is not opposed to the creation of further repositories for local archives where necessary, but is, at the same time, of opinion that where there is more than one repository in the same locality, the delimitation of field of interest will go a long way to remove the evil effects pointed out by it. It believes that where a conflict of interests occurs, it should be possible for one of the interested repositories to bring the matter to the notice of a central authority, in order to ask for intervention, should this be considered desirable. Having considered all these problems, the Council has recommended to the Master of the Rolls and the Master of the Rolls Archives Committee that a co-ordinated plan for the administration of archives should be formulated at an early date, that recognition should be withheld from any repository not prepared to carry out its full obligations, that the minimum requirements of a recognised repository should be specified, and that a committee should be appointed to consider, among other things, questions relating to the intake of records into existing and future repositories.

The Annual Conference of the Association in 1950 was a special one to commemorate the centenary of the first Public Libraries Act (1850). It was held in London from 18th to 22nd September. The Presidential address was delivered by Vice-Admiral the Earl Mount-

batten of Burma on behalf of the H.R.H. the Duke of Edinburgh, President of the Council for the year. Lord Mountbatten spoke about the growth of the Public Library movements in Great Britain, and eulogized the services rendered by the Library Association in this field.

UNITED STATES OF AMERICA

The National Archives and Records Service

The Federal Records Act of 1950 which became law on 5th September is another important step taken by the Government of the United States to organize records services of the Federal Government on a sound basis. The Act has made it compulsory for the Government agencies to make adequate records of their activities and to undertake records management programmes. The General Services Administration has been vested with the responsibility for improving standards, procedures, and techniques in these fields, and for operating Federal records centres where non-current records are to be maintained, until a final decision is taken regarding their disposal or permanent retention. Such centres have been established in New York City, Alexandra, Va., Chicago, and San Francisco. They are working under the supervision of the Records Management Division of the National Archives and Records Service.

According to a provision of the Act the National Archives has been authorized to receive for deposit personal papers and other documentary materials of the Presidents and of other high Federal officials. This is a significant departure from the acquisition policy followed so far by the National Archives in not accepting deposits of private papers.

The new Federal Records Act has reconstituted and expanded the functions of the National Historical Publications Commission. It now consists of the Archivist of the United States as Chairman ; the Librarian of Congress or his alternate ; one member each from the Senate and the House of Representatives ; one nominee of the Chief Justice of the United States ; one member each representing the Departments of State and Defence ; two members of the American Historical Association ; and two other members to be appointed by the President of the United States.

The functions of the Commission as now defined are "to make plans, estimates, and recommendations for such historical works and collections of sources as it deems appropriate for printing or otherwise recording at the public expenses"; and to "cooperate with, and encourage appropriate Federal, State and local agencies and non-governmental institutions, societies, and individuals in collecting and preserving, and when it deems such action desirable, in editing and publishing the papers of outstanding citizens of the United States and such other documents as may be important for an understanding and

appreciation of the history of the United States". The reconstituted Commission held its first meeting in February to consider a historical publication programme for the country and has prepared a preliminary report.

Among the recent accessions to the National Archives are Journals of hydrographic observations kept by members of the North Pacific Exploring Expedition under Commanders Cadwalader Ringgold and John Rodgers, 1853-56, with related sketches and notes, transferred by the Navy Department. The other significant accruals are additional manuscript maps and drawings of old Army posts and installations, 1800-1900, and maps compiled by the Office of Strategic Services and its predecessor, the Office of the Coordinator of Information, showing terrain, transportation and economic conditions in the U.S.S.R. and Asia, 1940-45.

The National Archives has recently published a comprehensive guide entitled *Federal Records of World War II* in two volumes. The first volume deals with records of civilian agencies, and the second contains descriptions of those of the military agencies. A new edition of *Your Government's Records in the National Archives*, first issued in 1945, has also been recently published. This work is a brief guide to all the records in the National Archives. A new *List of File Microcopies of the National Archives* has also been issued. All issues of the *Federal Register* (1936-49) have been microfilmed and positive prints can be purchased from the National Archives.

The manuscript collection of the Franklin D. Roosevelt Library has been enriched by the accession of the papers of Elbert D. Thomas, recently appointed High Commissioner of the Trust Islands. The Library has also received the papers of Harbert C. Pell of Pellbridge (New York)—who was at one time Minister to Hungary and Portugal and a member of the War Crimes Commission. These papers covering the period 1930-48 along with other documents contain Mr. Pell's correspondence with Franklin D. Roosevelt.

The Society of American Archivists—14th Annual Meeting

The Society of American Archivists met at Madison (Wisconsin) for its 14th Annual Meeting on 9th-10th October, 1950. In the course of his presidential address Dr. Philip C. Brooks observed that there was a difference between the broad concept of an archivist as used in defining the membership of the Society and the precise view that is used in civil service rules. He said, "One is a matter of interest, the other of occupation. We all have a concern for the preservation and effective use of valuable evidence of human activity in the form of records; we should focus on that common denomination." Dr. Brooks further pointed out that these two concepts were not in conflict. He also emphasised that archivists were not merely custo-

dians of non-current records, but they had interest in their creation, current handling and selection for permanent retention. These aspects of the archivist's job had been given full recognition, and there had been marked development in recent years of Records Management Programmes. Furthermore, Dr. Brooks considered selection of records of permanent interest as one of the basic archival functions of the archivists along with their responsibility for preservation, description, and reference servicing of the records worth retaining.

On the first day of the meeting Dr. Oliver W. Holmes of the National Archives read a very illuminating paper on "Areas of Co-operation between the National Archives and State Archives". He laid special emphasis on (1) co-operation in making the archivist's profession and its services more widely and favourably known, and (2) co-operation in raising its standard. He believed that co-operation in advancing the status and standard of the archival profession was of basic importance, and suggested that the Federal Government and the States should collaborate in producing a manual of practice for American archivists.

William D. McCain of the Mississippi State Department of Archives and History, presented the point of view of State archivists on this subject. He felt that the National Archives should provide the leadership to the State Archives, and should serve as the clearing house to which the State Archivists could go for technical advice and information. Mr. McCain also pointed out that large bodies of Federal Records were scattered in several places in the States, and also that there were many States which had not made adequate provision for the custody and care of their records. He, therefore, suggested that those two problems could be satisfactorily solved by co-operative effort by the establishment of combined 'Federal-State' depositories, which could house both Federal and State records.

The subject of business records and their preservation found an important place in the discussions of the Society. Mr. Reynold M. Wik in his paper on "Adventure in Business Records", described his experiences about the state of original records of Companies manufacturing power machinery for farms. He pointed out the scarcity of materials on the subject in local, state or national depositories as until recent years there was little appreciation of the business records either by historians or keepers of historical manuscripts. At the present time, according to Mr. Wik, most of the records of the agricultural machinery firms have been preserved by accident rather than by any well thought-out plan for their preservation. Since most of the manufacturing companies do not employ archivists, the mis-handling of records by men with little interest in history is causing constant destruction of the valuable materials. Mr. Wik in conclusion emphasized the need for co-operative effort to save the materials for the documentation of an important phase of the development of the United States, namely the utilization of power in American

agriculture. The paper read by Robert Polk Thomson on the "Business Records Survey in Wisconsin" gave a more encouraging picture of the business records in a State which fifty years ago was considered to be an agricultural State. The survey carried out by the State Historical Society of Wisconsin in 1949-50 with the object of facilitating the study of business history revealed that the firms as a rule felt deep concern over the problems of business records, and that a number of them kept their records and were interested in their history. Out of the 400 manufacturing concerns to whom a set of questionnaires was circulated by the Society asking for information, 46 per cent. returned replies, and over 225 firms offered to open their records to qualified researchers. The response from the manufacturers has encouraged the Society to extend the survey to non-manufacturing groups.

On the second day of the Annual Meeting, Dr. Wayne C. Grover, Archivist of the United States, spoke on "Recent Developments in Federal Archival Activities", and explained the significance of the publication in January 1949 of Hoover Commission recommendations on Records Management, the transfer of the National Archives Establishment to the new General Services Administration in July 1949, the passage of the Federal Records Act of 1950, the establishment of a Federal Records Management staff, separate from the staff of the National Archives, and finally, the establishment of a system of Federal Records Centres in various parts of the United States. In Dr. Grover's opinion the National Archives has immensely gained in resources, facilities, authority and prestige in the field of Federal records management by its association with General Services Administration. He also felt that the National Archives in future would have less of administrative work and less of immediate accessioning of records, and would be able to devote its resources to preserving and assuring the usability of valuable archives collected during the past fifteen years. Another advantage which in his opinion would accrue to the National Archives was that its staff would be relieved of the burden of solving all record-problems of the Government with the establishment of the Records Management Division within the frame-work of the new organization, and the passing of the Federal Record Act of 1950 requiring all agencies to undertake a records management programme.

The Library of Congress, Washington, D.C.

The Manuscript Division of the Library of Congress has been presented with the papers of Major General Frank Ross McCoy by General McCoy. They cover his long and distinguished career from the time he served in the Philippines shortly after the turn of the century until his retirement late in 1949. The papers furnish a wealth of material not only to biographers but also to historians concerned

with military history of the 20th century, and with those problems of international scope in the solution of which General McCoy played a telling part. Additional papers of Major General Hugh L. Scott, a prominent authority on Indian affairs and Chief of Staff during a large part of World War I, have been presented to the Library by his son, Major Lewis M. Scott. These papers constitute an important addition to the Library's holdings on military affairs from the late 19th century through World War I, and on the administration of Indian affairs during that period.

A group of personal and semi-official papers of Fritz Wiedemann, one time Company Commander in the infantry regiment in which Adolph Hitler served as Corporal, and later Hitler's personal Adjutant, consists mainly of correspondence with Nazi officials and sympathizers and with German organizations from 1938 to 1941, when Wiedemann was German Consul-General at San Francisco, and when he directed German espionage in the western hemisphere.

Mrs. Sergei Rachmaninoff, widow of the late composer, pianist and conductor, has presented to the Library of Congress the large collection of autograph music manuscripts, letters, and other memorabilia. This collection reflects the career of the distinguished musician, who died in 1943.

The largest group of material of literary interest to become available to qualified readers in the Manuscripts Division in recent months is composed of the papers of Lewis Chase, Professor of Literature for over forty years, which were presented to the Library by Mrs. Chase, herself a well-known writer and lecturer.

The Library has also recently received the gift of *Carpenter Collection* of geographical photographs, assembled over a period of fifty years by the late Frank G. Carpenter and his daughter Mrs. W. Chapin Huntington. The collection includes many rare pictures of historical value, including a comprehensive treatment of the Far Eastern, African, Alaskan and French Basque areas.

The outstanding achievement in the Library's microfilming programme was the successful completion in July 1950 of the photo-duplication of the manuscript collection in St. Catherine's Monastery on Mount Sinai. The photographic work was performed for the Library by the American Foundation for the Study of Man., Inc. Of approximately 3,300 manuscripts in the monastery, 1,675 were filmed in addition to 1,737 *firmans* and 116 miniatures. Most of the manuscripts are the works of the monks of the monastery and are written in Greek, Arabic, Slavonian, Iberian and Syriac. These literary treasures have been accumulated during the last sixteen centuries by one of the most ancient establishments of its kind in the world.

Of almost equal importance to scholars is the microfilming project undertaken in Jerusalem by the Library in association with the American Schools of Oriental Research. On the completion of the filming work at Mount Sinai, operations were resumed at the Patriarchate Library in Jerusalem in August 1950 under the direction of

Dr. Kenneth W. Clark of the Library of Congress. More than a thousand manuscripts are scheduled to be microfilmed under this scheme. The emphasis of the project is laid on the copying of about 180 ancient codices in the Patriarchal Library needed in connection with the preparation of the new critical apparatus for the Greek New Testament. The Library contains approximately three thousand ancient and medieval manuscripts, the oldest dating from the seventh century.

The Library has completed the microfilm publication of the earlier legislative, judicial and executive records of the forty-eight States and their territorial and colonial predecessors. The work has been spread over nine years, and has involved the reproduction of about 2,500,000 pages on 1,700 rolls of microfilm of about 100 feet each in length. A 800 page guide to the contents of the microfilms has also been published.

Dr. Solon J. Buck, Chief of the Manuscripts Division, has been transferred to the post of Assistant Librarian of the Congress. He will also serve as Consultant on Manuscripts. David C. Mcarns becomes Chief of the Division of Manuscripts.

FRANCE

Archives Nationales, Paris—Stage Technique d'Archives

The "Stage Technique d'Archives" or the technical course on archives was started in 1950 at the Archives Nationales, Paris, in co-operation with the Ecole des Chartes. The course is primarily designed to impart practical training in Archive Administration to graduates of the Ecole des Chartes to complete their traditional studies, and to make them fit for performing their varied duties in modern archival establishments. From the academic year 1951-52 the course will be open to a limited number of foreign archivists and students having requisite qualifications, so that they might partake of the long experience of the French in archives-keeping.

The course for the foreign students will almost cover one academic year and will constitute an all round preparation for the functions of an archivist. The present programme in this course consists of the common cycle (beginning from the end of January to the middle of each year) for the students of the Ecole des Chartes and to foreign archivists and students. From October 1951, a special session for foreign students will be added to this cycle which will comprise (1) instruction in the theory of organization and history of archives to be given at the Archives Nationales, Paris, from 15th October to the opening of the common cycle (end of January of the following year); and (2) a complementary course organized at departmental archives for a period of approximately three months, from Easter to the end of June or the beginning of July. Besides the study of organization of official archives

at different levels, students will have lectures on private and economic archives and will be offered opportunities to visit their repositories.

BELGIUM

Archives Générales du Royaume—Restoration of Documents

Archives Générales du Royaume, Brussels, has recently acquired a Barrow's Laminator for the mechanical restoration of paper documents. In Europe, Belgium is the first country to make a departure from the old methods of rehabilitation of records. Before the last war Archives Générales du Royaume had made an experiment in using cellulose acetate for repair of documents by pasting two sheets of this material with a special liquid adhesive. Since then rapid strides have been made in the development of the lamination process in the United States. The most notable is invention of a hydraulic press by which the cellulose acetate sheets are applied to paper with heat and pressure. Mr. William J. Barrow, Documents Restorer, Virginia State Library, Richmond, perfected the invention of a machine which is less expensive than the hydraulic presses used at the National Archives, Washington, and the Library of Congress and gives equally good results. From the experience gained at the Belgian Archives, it is felt by the local archival authorities that the documents laminated by Barrow's machine are better than those treated with the hydraulic press as the flat press sometimes leaves pockets of air which are eliminated by pressure of rollers in the Barrow's Laminator.

ITALY

Christopher Columbus International Exhibition, Genoa

An exhibition to celebrate the 500th anniversary of the birth of Columbus opened in Genoa on 12th October, 1950, and continued for a full year. Ministries and officials of the Italian Government and many other Italian and foreign patrons participated in organizing the exhibition; and archives, libraries and museums in Europe and America lent valuable exhibits. Four halls in the San Giorgio Palace, the venue of the exhibition, were devoted to the pre-Columbian civilization of the New World, to the life and times of Columbus and to the documents and studies on the great discoverer. Among the Genoese exhibits were the two original notarial records from the Archivio di Stato generally accepted as proof of Columbus's birth in Genoa between 25th August and 31st October, 1451. There were also on display a large number of rare maps and atlases of pre-Columbian as well as post-Columbian periods. From the Laurentine Library in Florence, there was an anonymous Genoese Marine Atlas of 1351 and from the Biblioteca Nazionale Marciana, Venice, was the coloured world map of Fra Mauro on vellum, dated not later than 1459, show-

ing the results of some of Marco Polo's explorations. The British Museum lent the Contarini-Roseli world map of 1506, the earliest known printed map constructed from data originating with Columbus.

About forty pieces from Spain were among the most interesting exhibits. Among them were included Columbus's original autograph sketch of the Coast of Northern Haiti, 1492, which is considered as Columbus's only surviving map; a dozen of Columbus's own books with marginal notes by him or his brother Bartholomew and a contemporary copy of the "passport" issued to Columbus by Ferdinand and Isabella on 17th April, 1492.

The Catalogue of the Exhibition is in itself a valuable reference book, and constitutes a useful guide to some of the important collections of Columbianiana in the great libraries of the world.

Unione Nazionale Amici degli Archivi

An Italian record society has been recently founded under the name of *Unione Nazionale Amici degli Archivi* with the object of promoting the care, preservation and study of records of historical value and of co-operating in all schemes for arousing interest in and knowledge of the contents of record offices in the country. It is a non-professional association, the government archivists being precluded from ordinary membership.

The Italian archival journal, *Archivi*, has resumed its publication, and the first issue since 1943 appeared last year.

SPAIN

Central Repository for Microfilms

The Spanish Ministry of National Education issued a decree on 14th July, 1950, creating the Archivo Central de Microfilms under the jurisdiction of the Department of Archives and Libraries. This step, taken with the object of conserving Spanish national documents and of helping research scholars, provides for the systematic microfilming of documents, manuscripts and printed materials, beginning with those in the National Library and the National Archives. The decree also authorizes the reproduction of the holdings of government departments, private libraries and individuals.

BOOK REVIEWS

The Private Correspondence of Lord Macartney, Governor of Madras (1781-85), edited by G. Collin Davies, Camden Third Series—Vol. LXXVII (London, Royal Historical Society, 1950; pp. xxiv + 236).

LORD MACARTNEY had an extended diplomatic and political career and was Governor of Granada and Tobago in the West Indies before he secured the Governorship of Madras. He refused the Governor-Generalship of Bengal in 1785 and after a few years of wandering in political wilderness, he went to China as the British ambassador ; and also served for a short time as Governor of the Cape of Good Hope. The decade of Warren Hastings's Governor-Generalship was marked throughout by bickerings between Bengal and Madras caused partly by the unworkable nature of the constitutional relations between the two governments and partly by personal factors and political situations that developed at the time and caused a certain amount of friction. Macartney inherited the political and military incompetence of the authorities of Madras which culminated in Haidar Ali's ravages, and from which relief was only partially obtained by help received from Bengal and the vigour displayed by Coote. But in spite of Macartney's efforts to help Coote with his limited resources, there arose a bitter misunderstanding between the two : and Macartney naturally resented the irascible general's strictures on the Madras Council for acts and lapses both of which were really beyond their control. Macartney's subsequent quarrels with General Stuart and his tactless criticism of Admiral Sir Edward Hughes's plans, thereby offending the latter's complacency, added to the complications of the situation.

With regard to the country powers the complications were even more troublesome. Madras desired to assert the Company's right to the Guntur Sarkar after the demise of Basalat Jang to whom it had been assigned as a *jaghir* for life. Warren Hastings vetoed the proposal as he was desirous of conciliating the Nizam. The Governor-General even proposed the cession of the Northern Sarkars to the Nizam ; but Macartney vigorously opposed this. Madras had earlier proposed to discontinue the payment due to the Nizam for the Northern Sarkars under the treaties of 1765 and 1768, thus estranging him at a critical juncture. The arguments advanced on either side were not particularly striking. But as Dr. Davies remarks, Hastings showed a lack of sufficient foresight as his recommendation for the rendition of the region would have dismembered the Madras Presidency and weakened the English naval hold of the east coast ; and it would have also been fruitless in its aim to secure a strong and reliable ally.

Further estrangement ensued between Bengal and Madras over the question of the assignment of the Carnatic revenues to the Com-

pany on account of the war and over the Nawab's calculated attempts to deal directly with Bengal over the head of Madras. Hastings had, in his anxiety to secure the support of the Arcot Interest in England, ordered Macartney to cancel the Nawab's assignment. But Macartney had refused and appealed to the Directors, in whose counsels different interests were conflicting with one another. The bitterness was intensified by the Directors' orders cancelling Hastings's agreement of April 1781, with the Nawab and approving Macartney's treaty of December 1781, with him and by the subsequent order of the Board of Control for the restoration of the assignment to the Nawab. This last measure led to Macartney's resignation in 1785. There was also a further factor of disagreement due to the differences as to the policy to be adopted towards the helpless ruler of Tanjore.

Hastings likewise did not, and could not, approve of Macartney's attempt, soon after his assumption of office, and in conjunction with Coote, Hughes and John Macpherson, to reach an understanding with the Marathas. His similar overtures to Haidar Ali and later to Tipu Sultan, when the latter's military position had actually deteriorated and his negotiating the terms of the Treaty of Mangalore, ignoring those of the Treaty of Salbai, were equally, if not more grievously, annoying than his earlier actions ; and they were not only in excess of his legal authority, but provocative of troubles with the country powers like the Nawab of the Carnatic and Mahadaji Sindia.

Macartney's despatch of extracts from Hastings's letter on Tanjore (of July 1781) to the Directors, in order to strengthen his own stand towards that kingdom, was held by the Governor-General to be the prime cause of his own censure by the Court on his Tanjore proposals. The letters edited here show, however, that Macartney was innocent of any design on Hastings and that the 'Villain of the piece' was really John Macpherson. It is justifiable, as has been well pointed out, to infer that Macartney, like Philip Francis, went to India with the intention of securing the Governor-Generalship.

Macartney, like Cornwallis in Bengal, was the first Governor of Madras to be chosen from outside the ranks of the Company's servants ; and he had consequently to face opposition from vested interests of jobbery and corruption from which he was entirely free.

The extracts from Macartney's private correspondence given in this volume throw some fresh light on these acrimonious disputes between the Madras and Bengal Governments and on the characters of the principal personages who played their part, like Macartney, Hastings, Coote, J. Macpherson, Benfield, Staunton, R. J. Sullivan and others. Macartney resigned his post on the annulment of the Carnatic assignment and the appointment of John Hollond as his provisional successor ; and he sailed for England in July 1785 though he had received news before he left, of his appointment as Governor-General, which he declined, because he wanted a clear definition of the Ministry's attitude towards him. The Board of Control's preference

for Macartney as Governor-General emphasised the fact that Pitt and Dundas had by that time emancipated themselves from the claims on them of the various East India interests in Parliament with which they had previously close associations.

The note of the Editor on the Macartney Correspondence on pp. xvi-xviii is very useful to the student; and the correspondence of the Governor, edited in the volume, furnishes evidence from his side as to controversies in which he was involved.

C. S. SRINIVASACHARI

The Treaty of Bassein and the Anglo-Maratha War in the Deccan, 1802-04, Edited by Raghubir Sinh, Poona Residency Correspondence Series, Vol. X, (Bombay, 1951, pp. xx + 288; Price Rs. 12/-).

Poona Affairs: Elphinstone's Embassy, Part I, 1811-15, Edited by G. S. Sardesai, Poona Residency Correspondence Series, Vol. XII, (Bombay, 1950, pp. xviii + 175; Price Rs. 15/-).

THE Poona Residency Records which cover the period 1786-1818 contain invaluable basic data for a proper understanding of the transitory greatness achieved by the Marathas under Mahadaji Sindhia and Nana Fadnis, and their rapid decline within two decades after their death. Ten of the volumes in the series were published by the Government of Bombay during 1936-43 and owing to the difficulties created by the war their publication was suspended for the time being. The resumption of the publication of the series and the issue of the volumes under review would be greatly welcomed by historians.

The central figure in both the volumes under review is Baji Rao II, the last of the Peshwas. Part I of Vol. X contains letters relating to the climax of the struggle which forced him to seek the protection of the Company to escape from the domination of Daulat Rao Sindhia on the one hand and Jaswant Rao Holkar on the other. The Treaty of Bassein to which he affixed his signature on the last day of December, 1802, marked the end of Maratha power and supremacy, and the firm establishment of British rule in India. Part II of the volume contains correspondence relating to the Company's war with Mahadaji Sindhia and Raghujji Bhonsle, who rose in revolt against the conclusion of the treaty. The war did little good to the Maratha chiefs and they were forced to agree to the ignominious treaties of Deogaon and Sarji Anjangaon in December, 1803. Further, the confused state of affairs in his territories and the fear of an attack by Jaswant Rao Holkar obliged Daulat Rao Sindhia also, in February, 1804, to enter into a subsidiary alliance with the Company like the Peshwa. Volume XII, the second of the books under review, gives a picture of the struggle between Baji Rao and the Company, the

former trying to break the fetters placed on him by the terms of the Treaty of Bassein and revive something of his former power as the over-lord of the Maratha Confederacy, and the latter endeavouring to reduce the Peshwa to the position of tutelage and absolute dependence on itself. The letters relate mainly to the negotiation of a settlement between the Peshwa and the Southern Jagirdars, and the mission to Poona of Gangadhar Shastri, the Gaikwad's envoy, ending with his tragic murder.

Although the main facts of the history of the Anglo-Maratha relations during this period are well known through other sources, these records are invaluable to research students for a better understanding of the causes and circumstances that led to the fall of the Maratha Confederacy and for a revaluation of the achievements of the leading personalities of the time. In the preface to volume XII, it has been observed that a careful study of the letters contained in it would bring out the sympathy of the reader for Baji Rao II who is generally considered as a degenerate ruler. The letters show that Baji Rao was an astute enough politician and he might have fared well in better times. What was required at the time to save the Marathas from utter ruin was, however, not mere diplomatic ability, but a high degree of moral ardour and intense patriotism of the type evinced by Shivaji. This he completely lacked. It is true that he resisted the British advances for the conclusion of a subsidiary alliance as long as he could, signed the preliminary terms only when Holkar's forces were poised for a fight near Poona and the beginning of hostilities only a matter of hours, and concluded the Treaty of Bassein as an exile wanting to recover his authority. Possibly any other man in his position would have done no better. But the test of greatness lies in rising above "any other man". In all his negotiations with the Maratha chiefs, before the treaty of Bassein and after, Baji Rao did not show much of the spirit of compromise, the ability to compose differences, win over enemies and unite the country against the rising power of the Company, a power which everyone with some political sense knew would soon supplant the Marathas if the chiefs continued to be divided among themselves. He was only concerned, like the other Maratha chiefs, about his petty claims to lucre and land. If he had fought bravely, if need be alone, and fallen he would have won the esteem of his contemporaries and the admiration of succeeding generations. If he had yielded without a fight, knowing the odds against him, he would have at least saved his skin and continued, like the Nizam, a protected prince. But he chose to put up a weak fight, succumbed and died a pensioner at the hands of the Company. He could by no means be considered a front rank diplomat, administrator or soldier, but he was certainly no degenerate ruler and the tendency to hold him personally responsible for much of the misfortune that befell the Marathas must be strongly deprecated.

Baji Rao II has received much more attention at the hands of historians than he deserves. The real heroes of the times were the

Residents at the Court of Poona—Close and Elphinstone—whose diplomatic ability, no less than the strength of British arms, won the Empire of India for the British. The following appreciation of Elphinstone in the introduction to Vol. XII by G. S. Sardesai, coming from a Maratha scholar of high repute, is well deserved:

"The main interest centres round the singular and uncommon personality of Elphinstone, always as ready to strike with his pen as with his sword. All the strategem of the average Maratha and all the powers of persuasion possessed by the wily Peshwa, seemed to have been baffled before this giant antagonist. He spread a net of spies throughout Maharashtra and the territory of the adjoining chiefs of Kolhapur, Sawantawadi and Goa: and so alert was he with plans and measures that nothing could escape his vigilance and foresight. At Poona he exhibited his powers of searching scrutiny during the frequent interviews he had with the Peshwa, his agents and ministers and with those of the other Maratha chiefs. Every line he wrote, every word he spoke breathed fire, determination, strength of will and faith in his own judgment and courage. That is why I consider all Elphinstone's writings specially valuable and instructive to students of history. It is the Resident Elphinstone who seems to be already ruling at Poona, and not the Peshwa himself. Baji Rao surely lost his kingdom through his own incompetency, which became all the more glaring in the presence of such a supreme master."

The letters, it may be added, are of particular interest to students of the constitutional history of India as they throw a flood of light on the origin and growth of the system of subsidiary alliance. There is enough evidence to show that neither the Company nor the country powers, as is often alleged, grossly undervalued the significance of this development to the future of India. Whatever the hopes and anticipations of the Nizam might have been when he entered into the alliance, the Peshwa and the Maratha chiefs were extremely wary and suspicious of the advances made by the Company. The timidity and irresoluteness of which Baji Rao is often accused in these letters merely indicate the impatience of the Company's Resident at his refusal to walk into the net spread out for him quickly. Right from the beginning, subsidiary alliance was an alliance between unequals, understood as such by the country powers and accepted either as a temporary expedient to get over a political or military crisis as was the case with the Peshwa and the Sindhia or as something inevitable and welcome to save the State from worse enemies as was the case with the Nizam and the Gaikwad.

In conclusion, while welcoming the issue of the above volumes of the Poona Residency Records Series, it is earnestly hoped that volumes XIII and XIV would also soon be issued and the Series completed.

Anglo-Assamese Relations, 1771-1826 by S. K. Bhuyan (Gauhati, Department of Historical and Antiquarian Studies in Assam, 1949; pp. xvii + 639; Price Rs. 25).

HAVING worked for a considerable number of years in the field of historical research in Assam, it has been possible for the author to handle scientifically all available sources, indigenous and foreign, and to present a well-documented and readable account of the relations of the East India Company with Assam from 1771 to 1826. The work bears the impress of a man of wide experience and deep learning.

Dr. Bhuyan deals with two aspects of the history of Assam—its commercial relations with the East India Company and the political history of the State from the last quarter of the eighteenth to the first quarter of the nineteenth century. He has thrown a flood of light on the main features of the commercial policy of the East India Company and the part played by the pioneers such as Hugh Baillie, David Killican, William Dow and Daniel Raush. Of these by far the most important was Hugh Baillie. "In fact it was Baillie who first revealed Assam to the East India Company. A dogged perseverance which is so characteristic of Scotchmen enabled Baillie to adhere to the one object of his life which entitles him to the credit of being the pioneer of English commerce in Assam." The story of the Company's relations with Assam, interwoven as it is with the zeal and ardour of the English pioneers in commerce, has been suffused with a rich glow of colour and incident.

The years 1771 to 1779 saw a decided advance in the way of establishing the Company's trade with Assam. As a result of Baillie's memorials of 1771, 1773 and 1776, the Court of Directors enjoined the Bengal Government to adopt measures for placing the trade on a proper footing. The enquiries of Baillie and Bogle and of the local officers supplied the Company with some information about the resources and trade of Assam. A complication was, however, introduced for the withdrawal of restrictions on the inland trade following the abolition of the Society of Trade in 1768 brought to the field a large number of European merchants with whom the Company's agents were required to compete. Hence we find many free merchants and adventurers trading in Assam in the period 1769-1779. Of these the most important were George Lear, Daniel Raush and William Dow. Besides these English merchants a number of Frenchmen resided at Goalpara carrying on trade with Assam, the most noted being Laval, Giblot and Campagnac. There were also a number of Indian merchants engaged in the Assam trade ; the leading ones among them were Ganganaryan Roy, Sooberam Palit and Sunny Sarn Sarkar. The firm of Jagat Seths, the famous bankers of Murshidabad, had also trading concerns at Goalpara. The rivalries of these merchants belonging to different nationalities form an interesting study.

There were several phases in the Company's relations with Assam. Killican was granted in 1780 the exclusive privilege of the

Assam trade. The monopoly of trade evoked severe protests from private merchants and the concession was withdrawn in 1783. In 1787 Baillie was appointed Superintendent to regulate Assam Salt trade and he held this post till 1789. Then followed disturbances in Assam leading to British intervention. The province was the unfortunate victim of the depredations of the Bengal Burkendazes, of the rebellious Moamarias and of the predatory Singphos and the Ahom rulers of Assam were compelled to solicit the help of the Company to retain their authority. Lord Cornwallis sent an expedition under Captain Welsh to restore order in Assam, but his successor Sir John Shore who believed in a policy of non-intervention ordered the withdrawal of the British detachment before it could fully accomplish its task. The dissensions and quarrels among the Assamese continued and in 1822 the Burmese taking advantage of their weakness became masters of Assam. The British Government felt that the advance of the Burmese into Assam was a danger to the security of the Eastern frontier of their dominion in Bengal and decided to intervene. The British expelled the Burmese from Assam in 1824-25. Dr. Bhuyan rightly remarks, "A little courage, foresight and generosity on the part of Sir John Shore would have averted the thirty years of devastation which Assam suffered at the hands of Moamarias, Burkendazes and the Burmese". When the treaty of Yandabo was concluded in 1826 the British were masters of Assam. The Government decided to annex the occupied territory though the conquest of the province was unpremeditated.

Dr. Bhuyan's narrative of the Anglo-Assamese relations also contains a good deal of information regarding the internal conditions in Assam. He has critically examined the causes of the decline and fall of the Ahom kingdom. The Introductory chapter deals with the conditions under the Ahom rule in varied fields, including a description of the system of their government, their social outlook, religious policy, commercial policy and their relations with the hill tribes of Assam. Chapter X of the monograph is devoted to the beginnings of the British administration of Assam upto the time of David Scott's death in 1831. There are also two short, but interesting, appendices on the 'discovery of the tea plant' and 'survey and exploration' in Assam.

The Bibliography, which in itself is a work of great labour and erudition, contains a classified list of all sources, original and secondary, published and unpublished.

A map and an Index add much to the value of the book. The monograph is well printed and its get-up is quite attractive.

DHARM PAL

The Lahore Darbar in the Light of the Correspondence of Sir C. M. Wade, 1823-1840 by R. R. Sethi. Punjab Government Record

Office Publications, Monograph No. 1, (Simla, 1950; pp. x + 402; Price Rs. 8/4).

THE story of Ranjit Singh how he produced order out of chaos in the Punjab and how he carved out a compact and powerful kingdom for himself and held it securely through a long reign—is one of the romances of history. Starting as a petty chief he soon became a power who could face the mighty East India Company on equal terms. The British found it to their advantage to cultivate the rising chief on their north-west frontier as a sort of shock-absorber between their dominion in India and Afghanistan, and Ranjit Singh in his turn though at first deeply suspicious of the ever-advancing tide of English supremacy realised before long that it would be in his interest to make friends rather than quarrel with his white neighbours.

The treaty of Amritsar (1809) marks the first definite landmark in Anglo-Sikh friendship. It confined the Sikh ruler's activities to the other side of the Sutlej, the British taking the cis-Sutlej states under their protection. Though Ranjit Singh was thus deprived of his most cherished dream of uniting the Khalsa under his banner, he took full advantage of the *carte blanche* given to him by this treaty so far as the region to the north-west of the Sutlej was concerned and within 20 years he became master of the entire territory from the Sutlej to the Khyber.

Anglo-Sikh relations continued to be satisfactory till 1823. But with Ranjit Singh's conquest of Multan, Attock and Kashmir, his victories over the Afghans and with his soldiers trained in European fashion, the British now considered the Sikh ruler as almost their rival in India. It was at this important stage in Anglo-Sikh relationship that Wade was posted at Ludhiana as Company's Political Agent. He remained at Ludhiana in that capacity for 17 years during which period he was the normal channel of communications between his Government and the Court of Lahore. Dr. Sethi has made a thorough study of Wade's voluminous correspondence and has attempted to reconstruct a history of Anglo-Sikh relations from 1823 to 1840 in his book. He has discussed in great detail several complicated disputes and claims of Ranjit Singh against some of the cis-Sutlej states and Wade's views regarding them, the Sikh Ruler's meeting with Lord William Bentinck in 1831, Burne's Mission to Kabul and Sikh-Afghan relations. He has devoted one full chapter to Wade's observations on the Lahore Darbar which shows how able, careful and accurate observer of men and events the British Political Agent was.

Dr. Sethi has told his story in greater detail than it has ever been told before ; and his narrative is reinforced by Wade's official correspondence which has not been used so extensively by historians so far. However, he has not presented the details of Anglo-Sikh diplomatic relations in as interesting a manner as would appeal to the general reader. This is perhaps due to the inherent limitations of his work, which was written for presentation as a thesis for doctorate. Again, Dr. Sethi is very badly served by his publishers. The printing, paper, get-up and maps could all have been better, and the printing errors

could certainly have been less. Still the final word should be one of appreciation. Dr. Sethi has carried out wide research: he has gone through old musty records in archives at Lahore and Delhi and has also examined a very large number of contemporary sources—printed as well as MSS, in English as well as in Persian. Nothing seems to be missed out, and it can be unhesitatingly said that Dr. Sethi has given us a scholarly volume which will remain a valuable source book of Anglo-Sikh history for a long time.

JAGMOHAN MAHAJAN

- (1) *Mauritius Archives Bulletin*, No. 1 for 1948 (Port Louis, 1949 ; pp. 24 ; Price 75 cents).
- (2) *Mauritius Archives Bulletin*, No. 2 for 1950 (Port Louis, 1951 ; pp. 29 ; Price 50 cents).

MAURITIUS, a British colony in the Indian Ocean had a chequered history in the 17th and 18th centuries. The island was under Dutch and later French occupation for over two centuries before it was finally ceded to the British in 1815 after a long and bitter Anglo-French conflict. These vicissitudes of fortune had disastrous results upon the archives of the island which were not only indiscriminately dispersed but were the victim of extensive purges and weedings out causing in their wake incalculable damage to the organic unity of the records.

Bulletin No. 1 opens with a short introduction tracing the history of the archives office in Mauritius. The archives appear to have faired very badly during the early years of the transition period. The office of the Archivist became the first victim of the retrenchment drive in 1831, resulting in the inevitable chaos and confusion that set in. In 1861 as a result of the recommendations of the Special Commission, weeding on an extensive scale resulted in irreparable damage to the archives. Though in 1893, Archives office had to be re-established, further economy drive which swept the island hit the young archives office the hardest. It was only in 1945 that the present archivist Mons. A. Toussaint took over and this marks the turning point in the affairs of Mauritius Archives. He is certainly to be congratulated for his efforts at restoring some sort of order in the island's archives and attempting to inculcate the much needed archive-consciousness among his people and at the same time dispelling the popular fallacy that archives are nothing but "a mortuary of musty papers kept in dark and smelly rooms for the sole benefit of a few grey-bearded men interested in things dead and gone".

Not the least important portion of *Bulletin* No. 1 is a brief report of the work accomplished during 1945-48. It shows the progress achieved in reorganisation, accession, preservation and maintenance and cataloguing and indexing of records. It is gratifying to learn that

Mauritius though a late entrant in the field of archives-keeping has made some very significant advances. Public access to colonial records has been extended to the year 1902. This clearly demonstrates the liberal trend of Mauritius Archives Office towards exploitation and use of records by research scholars and private enquirers.

A check list of Notarial Records given at the end of the *Bulletin* includes information on 211 notaries who worked in Mauritius and the Seychelles from 1728 to the present day.

Bulletin No. 2 contains a descriptive summary of materials preserved in the Mauritius Archives and should provide an admirable tool for students and scholars. The material described is divided into seven main classes corresponding to the seven divisions or sections of Archives Office—administrative, domainial, judicial, statistical, bibliographical, cartographical and pictorial, each of which includes several groups. Under each group the description of the records is preceded by brief notes on the agencies that produced them. Even this generalized account gives the impression of a wealth of untapped research material relating to the French Revolution and its repurcussions in Mauritius, slavery and its abolition, Indian immigration into Mauritius and a wide variety of economic, political and sociological topics. The *Bulletin* also includes a short survey of various censuses held in Mauritius since the beginning of French rule.

The Archivist proposes to publish an Archives Bulletin every year. Subsequent issues will be awaited with keen interest.

DHANWANTI G. KESWANI

Fifteenth Annual Report of the Archivist of the United States for the year ending June 30, 1949; National Archives Publication No. 50-5 (Washington, United States Government Printing Office, 1950; pp. 57).

NINETEEN-FORTYNINE was a year of significant change in the organizational make-up of the National Archives. On July 1, 1949 the Establishment became a part of the newly created General Services Administration and this marked the end of its independent existence.

The report under review lays great emphasis on the management and control of the Federal Government records by the National Archives which have been accumulating at an alarming speed and unless controlled adequately and efficiently will create a problem beyond human solution. The National Archives has attempted to solve this enormous problem by advocating the establishment of records administration programmes by the Federal agencies which require a survey and appraisal of all records accumulated by an agency, prompt disposal of useless material and orderly retirement of records of continuing value. War-time conditions and lack of clear authority to exercise supervisory staff leadership in the field of current records impeded the progress of work. Happily, the establishment of the

General Services Administration has resolved this ambiguous situation and the new establishment can now supply full leadership in records management.

One of the most impressive achievements of the National Archives is the orderly and selective retirement between 1935-49 of all the non-current valuable records of the Government from 1789 to 1930. The holdings on June 30, 1949 totalled a dizzy figure of 894,857 cubic feet which "constitute one of the largest and most important centralized collections of modern Archives in the world". This colossal volume of records does not include 741,000 maps and 854 atlases, 37,000,000 running feet of motion picture film, approximately 2000,000 still pictures and 3000,000 recordings in the custody of the archivist. Of special interest among recent accessions are the films showing the ceremonies and parade at the inauguration of Harry S. Truman as President on January 20, 1949 and recordings of certain propaganda broadcasts made during World War II in different languages.

The preservation programme of the National Archives has been restricted to repair and rehabilitation of only those documents which are in imminent danger of disintegration. Lamination as a method of rehabilitating brittle and damaged paper still holds the field in America as no other process has yet been evolved which can rival it in adaptability, efficiency and economy. The experiments regarding the application of the process which are conducted at the National Archives are keenly watched in India, as she is one of the very few countries which has acquired the necessary equipment to laminate records.

It was by no means a barren year in the production of finding aids. A significant achievement of the National Archives which has been hailed as "an event of major importance for scholarship" and which meets a long-felt demand is the new *Guide to the Records in the National Archives*. It embodies a description of nearly 250 groups of records covering 8000,000 cubic feet of records. Inventory work too was taken up in right earnest without which the bulk of material would otherwise remain inaccessible to the public. During the year 16 preliminary inventories were published as against 1 in the previous year. Other publications during the year included, *National Archives Accessions and Information Circulars*. The preparation of the *Guide to the Records of Federal Agencies of World War II* to be published in two volumes made considerable progress during the year.

Once again the reference services performed by the National Archives speak volumes of the use to which the Central Government archives are put to. On an average 1,200 requisitions requiring specialized professional and technical knowledge, were supplied every day. Ever-increasing use of the archives for scholarly research purposes is also abundantly evident from the fact that several books based on records in the Archives Building were published during the year.

The National Archives and Records Service, as the new organization is designated, exercises control over the Division of the Federal

Register also where its activities were concentrated on the 1949 edition of the *Code of Federal Regulations*. The concept of the code has been broadened to include material which was not published in the 1938 edition.

The report concludes with five appendices, the first one detailing the recent legislation concerning the National Archives. America is forging ahead in developing the young science of Archives Keeping and Records Management and the new entrants in the field can learn much from its experiences garnered in its annual reports.

DHANWANTI G. KESWANI

Preliminary Report on the Old Records of the Assam Secretariat by S. K. Bhuyan (Shillong, Assam Government Press, 1951 : pp. iii + 85).

THIS valuable report was drawn up more than a score of years ago by the eminent historian of Assam, Dr. S. K. Bhuyan, at the request of the Provincial Government. Its publication, even though belated, will be welcomed by all those who are interested in the preparation and proper utilization of archives in India.

Dr. Bhuyan made a preliminary survey of the 'old records' in the Assam Secretariat in 1929-30 in connection with the Government's scheme for the preparation and publication of a suitable catalogue of these records. The term 'old record' as applied to the archives of the Assam Government connotes the records beginning from 1823, when David Scott, Commissioner of Rangpur, was appointed as Agent to the Governor-General on the Eastern Frontier, to 1874 when Assam became a separate province under a Chief Commissioner. Assam was annexed to the East India Company's dominions in 1826 according to the terms of the treaty of Yandabo. The author has rightly suggested that these records should more appropriately be designated as 'Agency Records' of the Assam Secretariat as the province was upto the year 1874 under the control of the Agent to the Governor-General. The value of the records as source material for history is undoubtedly great for they present a homogenous series throwing light on the events leading to the annexation of Assam and its development under the guiding control of the Central Government. They are also of considerable administrative use as they pertain to a number of subjects of continuing interest, too numerous to be listed here.

The introductory chapter of the Report is devoted to the description of the condition of these records in 1930 and it is safe to presume that lapse of twenty years has not brought about any material change in this respect. The author has given short definitions of various archival finding media such as List, Catalogue, Press List, Calendar and Handbook and has discussed their relative advantages. The plan of the proposed Handbook given by him follows very closely the subject arrangement in *Handbook of the Records of the Govern-*

ment of India in the Imperial Record Department, 1748-1858 (Calcutta, 1925).

A large section of the report relates to proposals for the compilation of a press-list which is regarded as essential to help the utilization of these records both by scholars and administrators. Great emphasis has been laid by Dr. Bhuyan, and with full justification, on the advantages of press-listing. In view of the small bulk of the records involved in the scheme it should not be impossible to have their complete press-lists within a reasonably short time. It may be pointed out that the preparation of other forms of finding aids, e.g., indexes, is an equally difficult and a laborious task as the compilation of press-lists and there is hardly any justification for discouraging the latter on the plea of long time taken for their compilation.

The Report also contains some proposals regarding the preservation of old records and suggestions for their transcription and printing have been made in this connection. In the light of recent advances made in the field of photo-duplication and its application to archives it should be more advisable to make their copies on micro-film. This method is cheap apart from ensuring complete accuracy in duplication.

In two valuable appendices, covering about half the volume of the publication, are given sample press-list of *Letters received from the Government, Vol. II, 1823-24* and Index to this press-list to show the nature of the work involved in the scheme. It is hoped that the present Government of Assam will take advantage of the labours of Dr. Bhuyan by giving a practical shape to the proposals contained in the Report.

V. C. JOSHI

ERRATA

Attention is called to three printing errors in the article on "The Custody of Records in Roman Egypt" by Sir Harold Idris Bell, published in *The Indian Archives*, Vol. IV, No. 2. (July-December 1950):

Page	Line	For	Read
121	5	had	has
123	10	delete and between destroyed and sealed	
124	5	Egyptian	Egyptian

THE
INDIAN ARCHIVES

July–December 1951

Volume V

Number 2

Published by the National Archives of India,
New Delhi

CONTENTS

	PAGE
The United Nations Archives by <i>Purnendu Basu</i> ...	105—118
A Note on the Khalsa Durbar Records by <i>V. S. Suri</i> ...	119—123
Two Early Letters of Jonathan Duncan, the Elder by <i>Albert E. J. Hollaender</i>	124—133
The Lancashire Record Office by <i>R. Sharpe France</i> ...	134—137
The Danish East India and Asiatic Company Records in the State Archives (Rigsarkiv) in Copenhagen by <i>Bernard Lewis</i>	138—140
A Contribution of Belgians to the Development of the Universal Decimal Classification by <i>George Lorphène</i>	141—146
The Ecole Des Chartes by <i>Dorothy Mackay Quinn</i> ...	147—159
A Descriptive List of the Records of Danish Interest in the National Archives of India	160—171
Communications—Protection against Fire Hazards, Indiana Paints by <i>Ranbir Kishore and V. V. Talwar</i> ...	172—173

News Notes:

India: The National Archives of India, Short Course in Archive Keeping—The Punjab Government Record Office, Simla—The Archives Department of PEPSU, Patiala—The Central Record Office, Hyderabad—The Orissa State Archives, Bhuvaneswar—The Records Department, West Bengal—The Indian Historical Records Commission, The Research and Publication Committee, 18th Meeting, The Local Records Sub-Committee—The PEPSU Regional Survey Committee—The National Library, Calcutta—*International*: The International Council on Archives—The International Federation of Documentation, 18th Conference—The United Nations Library, New York—The Anglo-American Conference of Historians—*Ceylon*: The Ceylon Historical Manuscripts Commission—*United Kingdom*: The Public Record Office, London—The Historical Manuscripts Commission, Lincoln's Inn Exhibition—The India Office Library, London—The British Museum, London, Newspaper Library Microfilm Annexe—The National Gallery, London—*Gold Coast*: Gold Coast Archives—*Germany*: The Coburg Archives, Queen Victoria Exhibition—*United States of America*: The National

Archives and Records Service—Department of State, Records Service Centre—The Library of Congress, Washington, D.C.— <i>Preservation and Photoduplication</i> : The Preservation of Unstable Paper, Checking of 'Leather Rot', The Contoura Document Copier, New Versatile Microfilm Unit, New Microfilm Readers	174—193
--	---------

Obituary:

Sir William Foster, Professor C. S. Srinivasachari ...	194—196
--	---------

Book Reviews:

A Guide to the Records in the Corporation of London Record Office and the Guildhall Library Muniment Room, by Philip E. Jones and Raymond Smith, reviewed by V. C. Joshi.

Annual Report on the National Archives and Records Services from the Annual Report of the Administrator of General Services for the year ending June 30, 1950 (Washington 1951), reviewed by Dhanwanti G. Keswani.

Directory of Microfilm and Photocopying Services, FID Publication No. 244 (The Hague 1950), reviewed by V. C. Joshi.

Selected Documents of Shah Jahan's Reign (Hyderabad-Deccan, Daftari-Diwani, 1950), reviewed by Sri Ram Sharma.

Fort William—India House Correspondence, Public Series, Vol. V, edited by Narendra Krishna Sinha (Delhi 1949), reviewed by P. C. Gupta

Early Printing in the Mascarene Islands, 1767-1810, by A. Toussaint, reviewed by V. C. Joshi. 197—204

THE INDIAN ARCHIVES

Volume V

July—December, 1951

Number 2

THE UNITED NATIONS ARCHIVES

PURNENDU BASU

United Nations Archives

First Phase

UNLIKE IN most agencies, the organizers of the United Nations decided at the earliest point in the life of the Organization that there should be a United Nations Archives with custodial responsibility over the "permanent" records of the Organization. Accordingly, an Archives Unit operated in the United Nations Secretariat from the time of its establishment, but it was only a repository for the printed or mimeographed serial issuances called "Documents" *—a concept which was a carry over from the United Nations Conference on International Organization and the United Nations Preparatory Commission. Departmental records—correspondence and other files—did not come within the purview of the Archives. Practically speaking, at that early stage these records were too active to be placed in the Archives, but an interesting point is that they did not seem to

* For the Indian reader the term "Documents" used in this context requires some explanation. In the United Nations (and its associated bodies) the word "Documents" has a specific and rather restricted meaning. Not every piece of record is a Document. Only such papers are Documents as arise out of some matter under the consideration of one or other of the several United Nations organs (viz. the General Assembly, the Security Council, the Economic and Social Council, the Trusteeship Assembly, the Atomic Energy Commission, the Military Staff Committee, and the Council, the Economic and Social Council, the Military Staff Committee, and the United Nations Secretariat), and which are officially reproduced by the Secretariat in either mimeographed or printed form for distribution among the delegations of member countries and other authorized bodies or individuals. Stated simply, the Documents in the United Nations are issued under different general symbols (A for the General Assembly, S for the Security Council, E for the Economic and Social Council, T for Trusteeship Council, AEC for the Atomic Energy Commission, MSC for the Military Staff Committee, and ST for the Secretariat) depending on the organ which considers the particular matter. The Documents bear subsidiary symbols to indicate more specifically the branch of the particular organ and the specific type of the Document—a somewhat complicated system into which I need not enter here.

be regarded then as the ultimate responsibility of the Archives. Besides the Documents, certain other materials—some of them records, others non-record reference materials or museum pieces—were also placed in the Archives.

The following list of the holdings of the Archives on April 1, 1947 will help to illustrate my point :

PROVENANCE	DESCRIPTION	VOLUME
United Nations, London	Newspaper files	2 cu. feet
U.S. State Department	San Francisco Conference Presentation Material; miscellaneous graphs, charts & posters Miscellaneous deposits (e.g. ballots)	1 cu. foot 2 cu. feet
Preparatory Commission	Records of the UNCIO, San Francisco, 1945	119 cu. feet
Preparatory Commission, London	Records of the Preparatory Commission, London, 1945-46	41 cu. feet
Documents Distribution Section (of the U.N.)	Official copies of U.N. Documents	141 cu. feet
Verbatim Reporting Section	Drafts of U.N. Documents Verbatim minutes of U.N. meetings	37 cu. feet 22 cu. feet
Central Registry	Treaty files	1 cu. foot
Economic Affairs Department	League of Nations Section files, Princeton Mission	22 cu. feet
Geneva Office	League of Nations Registry files League of Nations List of files	11 cu. feet 1 cu. foot
Headquarters Planning Commission	Permanent Hq and Hq Commission	26 cu. feet
Economic Affairs Department	Records of the Committee on UNRRA	1 cu. foot
Sound Recording Section	Sound recordings of U.N. meetings	36 cu. feet
<hr/>		
	TOTAL.	463 cubic feet

It will be noticed that the above list contains at least one item—Newspaper files—for which the more natural place should have been the Library, and another item—Presentation material, miscellaneous graphs, charts and posters—which belonged more to a museum than to an Archives. The largest bulk of the Archives holdings on April 1,

1947 consisted of San Francisco Documents (141 cubic feet), Preparatory Commission Documents (41 cubic feet) and United Nations Documents and their drafts (178 cubic feet).

The prevailing sentiment in the United Nations Secretariat in the earlier stages seems to have been that the records, during their currency, were to be handled by the Central Registry. Besides these registry files, however, there grew up large bodies of records in the operating offices themselves, accumulated mainly for convenience of reference, but incorporating much that should actually have been filed by the Registry. The operating offices were also considered to be the natural resting place for the records when they became non-current since, it was presumably argued, those offices were the ones most interested in those records. This perhaps explains the Secretary General's Bulletins Nos. 36 and 48, dated July 9 and September 20, 1946. The first of these Bulletins designated the Comptroller (financial head of the Secretariat) as the "custodian of United Nations contracts, leases, memoranda of understanding, etc., involving definite or contingent obligations of United Nations fund." The second Bulletin ruled that the Department of Legal Affairs "will have custody of (a) all international agreements, conventions and other documents of a legal nature to which the United Nations and States or other international organizations are parties ; (b) all international agreements, conventions and other documents of a legal nature which are concluded under the auspices of the United Nations (in particular agreements creating specialized agencies) ; (c) all other original legal documents entrusted for custody to the United Nations by governments, inter-governmental or non-governmental agencies." The Bulletin adds that any agency which prepared such a document should send the original to the Legal Department for custody, which Department would also have the authority to deliver certified copies of the document to those who wanted them. These instructions were issued before it was understood sufficiently that such a division of custodial authority between the Archives and the substantive departments was administratively undesirable. But, as will be apparent in the course of this essay, this was only a temporary phase and gradually the basic conditions that call for a true Archives centre brought about a change.

National Archives Proposal

Today, the Archives occupies a completely different position in the United Nations Secretariat. But before describing the United

Nations Archives as it is today, I should like to go back somewhat in point of time and give the reader an account of how the idea of a United Nations Archives was being conceived in the minds of some responsible people as early as the time when the Charter of the United Nations was being hammered out and signed at San Francisco. In October 1945, while the signatories to the Charter were in the process of filing their instruments of ratification, the National Archives of the United States brought out a paper entitled *Proposal for the Establishment of a United Nations Archives*. As I understand it, this paper was largely the work of Oliver W. Holmes of the United States National Archives, but I believe he had the active cooperation of his colleagues in the profession. This *Proposal* conceived of the United Nations Archives as the repository for the records of "international agencies that pass out of existence, for non-current records of continuing international agencies, or for other records of international interest and importance that cannot logically be placed in the permanent custody of any one national government." This was to be no mere archives of the United Nations only, but a true international archival agency. The paper points out the unsatisfactory state to which the records of many a past international organization have been reduced just because of the absence of such an international records repository. It gives among others the following instances. The records of the Inter-Allied Rhineland Commission, established after World War I, were eventually deposited in the archives of the French Foreign Office. At the time of World War II they were at the mercy of the German government and were not available for use by the United Nations authorities who would have found them of great value in planning for military government. The records of such bodies as the Inter-Allied Wheat Executive, the Inter-Allied Scientific Food Commission, and the Inter-Allied Maritime Transport Council seem to have disappeared altogether. These could have been of immense value to the United Nations Relief and Rehabilitation Administration, the Economic and Social Council of the United Nations, the World Health Organization, and the Food and Agricultural Organization today. The lesson that is drawn from these instances is "that plans for the eventual custody of the records of international agencies should be made before those agencies go out of existence", and the paper suggests that the United Nations Archives could be made custodian of such records.

The National Archives *Proposal* then enumerates four categories of records which could be the responsibility of the international

archival repository. They are: (1) non-current records of the United Nations Organization and its various affiliated bodies, e.g. United Nations Relief and Rehabilitation Administration, Food and Agricultural Organization, International Bank for Reconstruction and Development, International Civil Aviation Organization, the United Nations War Crimes Commission, etc. ; (2) archives of international organizations which the United Nations displaces or absorbs in whole or in part, an outstanding instance being the archives of the League of Nations ; (3) original records of other international organizations regardless of whether the United Nations inherits their functions, thus covering a multitude of temporary international bodies set up for specific tasks ; and (4) records of international concern and importance. In this last category are included such materials as the military records of aggressor nations that have been defeated through the joint efforts of the United Nations, and political records which it is decided undesirable to leave in their place of origin, e.g. the Nazi Party records.

To anyone familiar with the functions of an archival agency will be apparent the tremendous responsibility contemplated for this proposed international archival agency. The value of its holdings would undoubtedly be almost unsurpassed from all points of view—as tools of administration of the United Nations or any international body of the future, as repositories of the evidence of individual and collective rights and liabilities, and as raw materials of history. It would deserve the best of equipment to preserve these unique records and the best of professional archivists to discharge the heavy responsibilities of ensuring their physical and moral defence and rendering service on them. This band of archivists would be on the constant look out for records that fall within any of the four categories described before and effect their transfer to the United Nations Archives. Here again the magnitude and difficulty of the work involved in negotiating the transfers and effecting the final orderly retirement of the records will be apparent to anyone who has performed these tasks in national archives. Only, in the case of the international archives the discretion, tact, patience and advocacy required would be multiplied perhaps a hundredfold if not more. The archivists of the international archives would also be required to plan and carry out a steady programme of appraisal of accessioned as well as non-accessioned records ("records in the making") and disposal of valueless material from among the vast quantities of records involved in order to economize on space, which in any case is limited, and to make the

cream of the material easier of access and use. Along with the work of ensuring a regular and orderly retirement of the records, elimination of valueless materials, and the physical and moral defence of the records, the archivists would simultaneously undertake the preparation of necessary guides to the records and would devise ways and means of servicing them so that the fullest legitimate use is made of them.

Change of Orientation

The *Proposal*, in addition to the above functions for the United Nations Archives suggests that this agency could also serve as a centre of study of all kinds of archival problems and assume an advisory rôle to national or other archival agencies. Taken in its entirety, this was too big an idea to be practicable, and not unnaturally it could not be put into effect by the United Nations. Instead, an Archives Section was established first as a small unit in the Documents Service, later in the Library and finally as a service section in the Division of Communications and Records in the Department of Conference and General Services. The Archives had very limited functions and responsibilities to begin with as has been already mentioned. However, having started out as a storage for "Documents" and "Historic Items" (an euphemism perhaps for oddments for which no one else wanted to assume the responsibility), the United Nations Archives has in the last five years made appreciable progress towards becoming an archival agency in the real sense of the term. For this much of the credit is due to the first Archivist of the United Nations, Arvid Pardo. He realized very early that the Archives was not founded on sound principles and that, not being a professional archivist himself, he was not the right man to take it in hand. He therefore prevailed upon the Organization to find a proper archivist, and as a result of Mr. Pardo's efforts, Robert Claus, a comparatively young man with an excellent background of international relations as well as professional archival experience was appointed Chief of the United Nations Archives, a position Mr. Claus has held since October 1946.

The effects of this change were soon apparent. The Secretary General's Bulletin No. 63, which was issued on March 28, 1947, formally states that the "Archives Section. shall be ultimately responsible for the keeping of the permanent records of the United Nations." Being conscious of the fog that generally envelops the meaning of the term "records", the drafters of this Bulletin very

rightly took pains to define what was meant by that term. It says: "When used in this Bulletin the term 'records' includes books, papers, maps, still photographs, motion picture films, sound records, or other documentary material, regardless of physical form or characteristics, made or received by the United Nations in connection with the transaction of its business and preserved as evidence of the organization, functions, policies, decisions, procedures, operations, or other activities of the United Nations or because of the informational value contained therein. Library or museum material made or acquired and preserved solely for reference or exhibition purposes, extra copies of documents preserved only for convenience of reference, and stocks of publications, processed documents, and such other materials as may be mutually agreed with the Archivist are not included within the definition of the word 'records'."

It may be stated at the outset that sound as are the principles laid down above, in practice they have been occasionally deviated from in the United Nations. The Bulletin went on to describe more specifically the functions of the Archives Section. It made it clear without equivocation that the Archives was the proper place for all non-current records including "contracts, leases and other agreements involving obligations of United Nations funds", and "treaties, international agreements, conventions and other documents of a legal nature", materials hitherto kept in other custody. The Archives Section was made "responsible for making records in its custody available for use by members of the Secretariat, the staffs of Delegations and other interested persons." The Archivist was authorized to provide certified true copies of any records in his custody for legitimate use. He was also entrusted with the task of establishing liaison with other archivists and archival agencies "for the purpose of collecting information on records of international agencies, or related research materials, and on methods of archives administration, as well as for the purpose of obtaining documents and records essential to the Archives of the United Nations."

In addition to the above, the Bulletin gave the Archivist of the United Nations sufficiently wide powers which, if exercised judiciously, could probably achieve for the Archives its proper place in the Administration and help it develop a well-integrated archival policy and programme. However, by a revision of this Bulletin a little over a year later, the original set up was watered down to a material degree. In the Secretary General's Bulletin No. 63/Rev. 1,

dated July 14, 1948, which is effective to date, the following paragraphs were deleted:

"Departments and Services of the United Nations shall:

- "1. Keep the Archivist informed as to what records are maintained in their departments, particularly where their functions require the maintenance of records as 'working tools': this is to ensure that the Archives may serve as a central source of information on United Nations records;
- "2. afford the Archivist or his representative full facilities for surveying their records.

"The Archives of the United Nations shall establish and maintain liaison with archivists in all offices of the United Nations and with competent officials of Headquarters in order to:

- "1. advise, upon request, on methods of current records management in order to facilitate periodic elimination of worthless materials and transfer of non-current records to Archives;
- "2. effect, with the consent of appropriate officials, the transfer to Archives or the destruction of records no longer needed for current use;
- "3. ascertain the needs of the various offices for information from the Archives and draw up plans for effectively providing that information."

The revised Bulletin also shifted the authority for approving destruction of any records from the Archivist to the Chief of Communications and Records Division without making any statutory provision for advisory function of the Archivist in the matter.

Present Position

In accordance with the policy described above, the United Nations Archives is the official repository of *most* of the non-current records of the different offices of the United Nations Secretariat and their operating offices. It has not yet been possible to effect the transfer of *all* non-current records to the Archives and the reason for this is that as yet an entirely satisfactory transfer procedure has not been worked out. A thorough survey, in conjunction with the Archives, of the records of the various offices is an essential requirement towards evolving a satisfactory transfer procedure. In the

United Nations, the Archives Section does not officially have the responsibility for making such surveys, although it has done so on several occasions at the request of particular offices. Nor has the Archivist the authority to effect the transfer of any body of records which are non-current but which the office creating them wishes to hold back. The Archivist can only suggest and advise, and although it is true that in most cases his advice is accepted and acted on, it is also true that there exist areas where the non-definition of authority has resulted in little or no action being taken towards the transfer of non-current materials to the Archives.

It will be apparent from the above that instead of progressively strengthening the position of the Archives which would have enabled it to develop as a dynamic organ of the administration, the revised Bulletin reduced it to a state with little scope for initiative waiting the pleasure of others with no advisory or policy-making functions even with regard to problems of records administration in the Organization. Such would indeed have been the position had the officials in the United Nations adhered strictly to the letter of the Bulletin. Fortunately that has not been the case, nor could it be so without rendering the Archives a literally dead file room with little practical utility. The Archives has succeeded, with no fanfare but fairly effectively, in maintaining liaison with various offices for the purpose of surveying and appraising their records, effecting by mutual agreement transfer of non-current records to the Archives, and disposing of valueless records. Advice has sometimes been sought from the Archives by the operating offices and the Archives has always willingly cooperated. In this way have been growing up fairly satisfactory working relationships between the administrative offices and the Archives.

Holdings and Programme

So much about the evolution of the United Nations Archives and its place in the United Nations administration. I shall now briefly describe its present holdings and its work programme. The first noteworthy thing is that the Archivist is no longer the official custodian of the United Nations master set of the "Documents." This is undoubtedly a swing in the other direction the wisdom or propriety of which may be questioned, for after all these documents are the basic records of the various organs of the United Nations. The master set of the Documents is now maintained by the Library. However,

the Archives keeps the draft of each Document until one year after its issue in printed or mimeographed form. The Archives also maintains a complete set of the Documents on microfilm. The verbatim records of the sessions of the United Nations Councils, their Commissions and Committees on paper and on sound discs are also in the Archives. In addition to the records of the United Nations itself, the Archives also houses the records of its preparatory agencies, namely, the United Nations Conference on International Organizations (UNCIO) which met at San Francisco from April 25 to June 26, 1945, and the United Nations Preparatory Commission which followed in London, from August 16 to December 23, 1945. The United Nations Archives does not have any records of the Yalta (February 1945) and the Dumbarton Oaks (August-October 1944) meetings nor of the earlier meetings between various Allied leaders, on the high seas (14 August 1941), at Washington (January 1942), and at Moscow (October 1943), where the idea of the United Nations Organization was first mooted and developed. The records of the United Nations Conference on International Organizations and the Preparatory Commission are confined mainly to the "Documents" issued by those agencies. The United Nations Archives also houses the records of the United Nations Relief and Rehabilitation Administration and some records of the League of Nations agencies which have gone out of existence and whose residual functions as well as assets and liabilities have been inherited by the United Nations. Thus it would seem that some of the practical aspects of the National Archives *Proposal* have already been made effective. No arrangement has so far been made about the ultimate transfer to the United Nations Archives of the non-current records of existing international organizations like the Food and Agricultural Organization or the International Civil Aviation Organization. Probably there are too many practical difficulties in the way to such an arrangement and it would have been a little premature to consider such a thing at the moment. But the United Nations Archives is recognized to be the final repository of all non-current records of continuing value accumulated by the large number of Missions, Commissions and Committees set up by the United Nations for specific purposes in various parts of the world, and the permanent field offices of the United Nations, e.g. the Geneva Office of the United Nations and the Information Offices in many of the principal cities of the world.

The Archives occupies the whole of the nineteenth and part of the twentieth floor of the sky-scraper Secretariat building in down-

town New York on First Avenue between the 42nd and 48th Streets. The greater part of this area is fitted with open steel shelves on which the records are kept in cardboard containers of the type used in the National Archives at Washington, D.C. The arrangement of the records is made by Record Groups which, in the United Nations, represent the different administrative Departments of the Secretariat. In addition to these, there are Record Groups assigned to each of the other agencies whose records the Archives has in its custody, e.g. United Nations Relief and Rehabilitation Administration, the League of Nations, the United Nations War Crimes Commission, the United Nations Appeal for Children, the United Nations Conference on International Organizations, the Preparatory Commission of the United Nations, the General Assembly, the United Nations Information Organization, Missions and Commissions, Permanent Headquarters Committee and Headquarters Commission, International Conferences outside the United Nations, Staff Organizations and Activities, the International Court of Justice, and Sound Recordings. There is one record group devoted to "Items of Historic Interest" which consists of museum pieces and it is expected that, with the establishment of a United Nations Museum, as is now proposed, the items in the group will be transferred to the museum. Record Group 1 (General Records of the United Nations) represents the records of all Departments of the Secretariat which were originally filed by the Registry, organized by it according to its numerical classification scheme, serviced by the Registry during their currency and ultimately transferred by it to the Archives. It will not be out of place to remind the Indian reader that the Departments and the offices under them do build up their own files which they themselves maintain besides those maintained in the Registry. To get at the complete documentation of any one department, therefore, it is necessary to go to the records in the Record Group assigned to that Department as well as to Record Group 1. Thus RG 32 and RG 1 together will contain all the non-current records of the Department of Legal Affairs; RGs 19 and 1 those of the Department of Conference and General Services; and so on. Each accessioned body of records is immediately assigned to one of the existing RGs provided it has the same provenance. If the newly accessioned records are from an agency which had not transferred any records before, a new RG number is assigned to them.

The arrangement of the records under the Record Groups is by the individual bureau, division, section and unit of the Department,

the files in these various sub-series being maintained in precisely the same order in which they were organized in the originating offices. The total number of RGs so far registered in the United Nations Archives is 34, all of which however, are not active. This is due to the amalgamation of some of the earlier groups or discontinuation in the Archives the custody of certain groups. The total bulk of records in the Archives at the time of writing (November 1951) is approximately 12,500 cubic feet.

The United Nations Archives performs the normal functions of all archival agencies, viz. accessioning, maintenance and servicing of records. Accessioning is done theoretically on the receipt of a transfer request from an office or the Registry, but as has been said before in practice the Archives has taken the initiative in the matter in a number of cases. Maintenance of the records has not so far presented any serious problems. On receipt, assignment of record group and checking as to the order of the records, they are boxed, labelled and placed on the shelves next to the earlier accessions in the same group. The building being air conditioned and reasonably dust and gas free, paper records and sound recordings (which are on metal discs covered with acetate) stay in a fairly satisfactory condition. But due to careless handling during their period of currency and the prevalent system of stapling with metal staplers, the files are often in a bad shape and bear many pieces of metal in direct contact with the paper. All this is injurious for the paper, and sooner or later the problem of rehabilitating the records will present itself. Possibly a properly equipped Unit will have to be added to the Section to take care of this work. At present there is no such unit in the Archives Section nor the necessary equipment. Microfilm records are kept in air conditioned cabinets.

Reference service is rendered by the Archives to the Departments of the Secretariat, staffs of the Delegations, outside people including research institutions and individual scholars. A Search Room is maintained on the 19th floor where the records can be consulted ; and there is a reader for reading records on microfilm and a listening booth for sound recordings. Files are also loaned out to Secretariat officials, while for others photographic reproductions of paper records, copies of microfilms and soundscriber dubbings of sound records are provided at cost. The number of service requests, of all kinds, amount on an average to between 350 and 450 every month. This is not a large number, but large enough considering the size of the Archives holdings. The reference requests usually are not such as involve

complicated research, but they sometimes do present a challenge to the staff which it is ever ready to face. It has not been possible so far to make the best use of the records, but a detailed programme of analysis of the holdings and preparation of Guides has been undertaken which will facilitate wider dissemination of more precise knowledge about the records in the Archives and thus open the way to their wider and better utilization.

Another major programme of the Archives is that of disposal of valueless material. Most of the earlier transfers to the Archives were made without much preliminary "weeding" and the same may be said of a great many of the transfers made presently. The records in the Archives, therefore, contain some that is not record material at all and others which merely duplicate the information contained in other series of records—in all, a sizeable body which does not contain sufficient administrative, legal, historical or other research values to warrant expenditure of time and equipment on maintaining them. The accessioned records are therefore being systematically analyzed by the Archives staff, the series identified, their informational contents weighed and compared with related records with a view to eliminating as much of the records as possible without loss to either administration or public weal or scholarship. The disposal procedure consists of the preparation of an inventory listing each series of records recommended to be destroyed with specific reasons for each recommendation. In the case of United Nations Relief and Rehabilitation Administration records, which constitute half of the total holdings of the United Nations Archives, the Archivist is the final authority to approve disposal. In the case of the Departmental records, the concurrence of responsible officials of the Departments concerned is obligatory. This is in the best tradition of archival practice.

With its limited functions and scope, the Archives necessarily has a modest staff, but it has a good international tone inasmuch as the following countries are represented: Canada, China, France, India, Norway, Sierra Leone, Switzerland, United Kingdom, United States of America and Yugoslavia.

The Future

A word about the future. It is my feeling that despite the limitations under which it works, the United Nations Archives is making good progress in the right direction due mainly to a steady leadership and enthusiasm and hard work by the staff. Perhaps in

the days to come the dream of the drafters of the United States National Archives *Proposal* will come true, if not wholly, at least the practicable part of it. Already the United Nations Archives holds the records of several international organizations other than the United Nations itself. Perhaps the Archives Section in the Geneva Office of the United Nations will become another nucleus for such archives for that part of the world. It is already contemplated that the records of the now defunct International Refugee Organization will be deposited with the Geneva Archives. The problems relating to reference service faced by the United Nations Archives are more complicated than in national archives. The range of the subjects covered by United Nations records is more varied than the records of any national government and a detailed knowledge of international affairs becomes necessary for servicing the records satisfactorily. The possible clientèle also presents a greater variety, people used to varying standards of freedom in the matter of consulting records and security measures. The reconciliation between national and international interests in making available information from the records is another problem for the international archivist. The United Nations Archives also provides a meeting ground for professional archivists of different nations where they can exchange ideas and knowledge of practices of their national archives. Some of them undoubtedly will be in a position to improve their national systems. With the progress of the United Nations itself towards achieving its larger ideals, it will be the hope of every professional archivist that in the field of public administration the United Nations Archives will in time be able to provide a lead to other archival agencies in the world.

A NOTE ON THE KHALSA DURBAR RECORDS

V. S. SURI

The Punjab Government Record Office, Simla

ON THE ANNEXATION of the Punjab in 1849, the British authorities took over a huge mass of official records of the Lahore Durbār. The Khālṣa Durbār Records, as these papers are known, relate to the various branches of administration under Maharaja Ranjit Singh and his successors. In themselves they form the only and most important original and extant governmental records of the Kingdom of Lahore. Among the collections of the state archives of the Punjab (India) these are obviously by far the most outstanding pre-British records.

This large body of the records of the Sikh Kingdom remained deposited in the Civil Secretariat (Anarkali's Tomb) Record Office at Lahore for over seventy years, until Sir Michael O'Dwyer, Lieutenant Governor of the province, directed this rich mine of historical materials to be explored. Prof. Sita Ram Kohli, a distinguished scholar of the province, was entrusted with the laborious task of their detailed examination and classification. After years of arduous labour a catalogue of the Khālṣa Durbār Records was compiled by Prof. Kohli in two volumes which were published by the Punjab Government in 1919 and 1927.¹ Thus a preliminary attempt was made at classification and arrangement of the confused mass of papers according to subjects and in a chronological order. Unfortunately the loose sheets still remained tied in unwieldy bundles and got mixed up through mishandling.

Consequent on the partitioning of the Civil Secretariat (Anarkali's Tomb) Record Office at Lahore, the Khālṣa Durbār Records were allotted to the Punjab (India) and were transferred to the newly organized Record Office at Simla. These papers are now being checked up, resolved into handy volumes and properly bound in order to ensure their preservation and facilitate their use for research.

An attempt has been made in the following paragraphs to describe briefly the volume, nature and historical significance of these valuable records.

The entire series of the records comprises 132 bundles and covers thirty-eight years of Sikh rule from *Sambat* 1868 to 1906 (*i.e.* 1811-

¹ This writer has frequently drawn information from these volumes for preparing this note.

1849 A.D.). They relate to the various branches of the Secretariat, civil and military, and may be grouped under the following four main heads:

1. *Daftari-Fauj*, relating to the army.
2. *Daftari-Māl*, relating to the general revenues.
3. *Daftari-Jāgirāt*, relating to the Jagir accounts.
4. *Daftari-Tōshakhāna*, relating to royal wardrobe and the King's privy purse.

The records of the Military Department comprising 65 bundles fall into three sections:—

- a. *Barāward-i-Taqsīm-i-Talab*, or the pay rolls of the registered strength of the army.
- b. *Jama' Kharch*, or the papers relating to the credit and debit accounts of the Army Department.
- c. *Chihra*, or the descriptive rolls of the enlisted men.

Each of the sections is further sub-divided into two parts—one relating to the *Fauj-i-Āīn*, or the regular army, organised and trained on European model, and the other dealing with the *Fauj-i-Sawārī*, or the irregular cavalry. The pay rolls of the regular army start with *Sambat* 1876 (1819 A.D.), and those of the irregular cavalry date from *Sambat* 1901 (1844 A.D.). The *Jama' Kharch* accounts of the two branches cover their respective periods.

Prior to the separation of the civil and military branches all the military records were kept together along with the records bearing on general revenues.

The papers contained in each bundle have been arranged and catalogued in their serial order, stating the date for each separate unit as also the total number of folios contained therein.

The papers relating to the *Māliyāt* (Revenue Department), *Jāgirāt* (Jāgirs) and *Tōshakhāna* (Royal Wardrobe and Privy purse) are grouped together as a separate class. The records of the various branches of administration, according to the original plan, are kept together in bundles, one for each official year. To provide against their getting mixed up or misplaced the papers belonging to different *Daftars* or departments are given specific titles or superscriptions at the top.

Māliyāt (Revenue Department) records comprise papers relating to:—

- (i) *Arbābu'l-Māl* with its two branches—*Saraf-i-awwal* (income from land) and *Saraf-i-sānī* (income from minor sources);

- (ii) *Arbābu'l-Tahwīl* with three branches—*Bayūtāt* (Imperial household), *Tahwīlāt* (Government funds), and *Zakhīrājāt* (stores, etc.);
- (iii) *Taujīhāt* with two subdivisions of *Akhrājāt* (Imperial household expenditure) and *Muwājīb* (pay department); and
- (iv) *Roznāmcha*, or day book of receipts and disbursements, whether in cash or *hundies*.

These records cover the years from *Sambat* 1868 to 1906 (1811-1849 A.D.). Ordinarily there is one bundle for each year.

Jāgīrāt records relate to the reorganisation of the *ta'alluqās* or administrative units and *Jāgīr* accounts. This group contains five bundles of which two deal with the reorganisation of the *ta'alluqās*, the estimated revenues of the country, and the expenditure involved in the collection of the state dues. The other three pertain to the confiscation of old *Jāgīrs* and the grants of new ones under orders of the Governor-General-in-Council, dated March 1850.

The *Jāgīrs* were classed as (i) Military, granted to chiefs in lieu of military service, (ii) Civil, granted to State employees in civil departments, (iii) *Dharamārth* or religious endowments, and (iv) Miscellaneous, including the *rōzīna* or daily allowance to individuals of various descriptions, and the *inglis* or pensions granted to widows and relations of deceased servants of government.

Tōshakhāna under Maharaja Ranjit Singh and his successors contained all the valuables (jewels, precious stones, gold and silver ornaments), *khil'at* pieces, important state papers (treaties, sanads, etc.), and sundry objects of value not in daily use.

As a result of a general reorganisation of the various departments of administration, the *Tōshakhāna* was divided into two sections—*Tōshakhāna Khāṣ* and *Tōshakhāna Bahlā*. The first represented the old or *Tōshakhāna* proper, while the second was created to serve as a small service treasury for cash and other valuables which were frequently requisitioned. *Tōshakhāna* accounts relate to *Zar-i-naqd* or cash received in the treasury, and *Zar-i-Jins* or simply *Jins*, the goods and precious wares kept therein. The goods comprised all sorts of furniture and curiosities (e.g. gold and silver saddles, trappings of horses and elephants, utensils made of precious metals, armlets, anklets studded with gems and precious stones, and pashmina cloth and art treasures of Kashmir).

The *Tōshakhāna Bahlā* or the State treasury was concerned with all money transactions and payments to functionaries and others who belonged to the royal household (purveyors, artisans and horse-dealers).

Out of five bundles of *Tōshakhāna* records only one deals with *Tōshakhāna Khāṣ*, while four relate to *Tōshakhāna Bahlā*. The records of the latter are almost continuous from *Sambat* 1873 to 1892 (1816-1835 A.D.). Among the *Tōshakhāna* papers are also found accounts of acquisitions after some outstanding conquests as also accounts of confiscations from dignitaries, who became victims of the Maharaja's suspicion or displeasure.

The voluminous *Khālṣa Durbār* Records roughly comprise about a quarter million loose sheets. The system of keeping the official records in the form of loose sheets, rather than bound volumes, seems to have been copied by the Sikh Durbār from the Mughals. It has, however, been found to be specially suitable to Indian climatic conditions which greatly contribute to the rapid deterioration of old papers on account of excessive heat and damp. This tradition continued in several Indian States even in the present century. The papers pertaining to many departments covering one year were grouped together in a single bundle at both ends of which artistically painted strong wooden boards were tightly tied with cotton cords. Some of the large bundles measure about three feet in depth and contain as many as 3,000 loose sheets.

The records are written on thick brown country-made paper usually described as "Siālkōtī" or "Kashmīrī" handmade material. As such it is very strong and exceptionally enduring. Although over one hundred years old, the records have stood very well the ravages of time and serious mishandling. The collection as a whole is in a fairly good state of preservation, only a fraction of it being found to be soiled or pest-affected.

The individual papers in the series are of a uniform size measuring 5" x 7½". They are written in a black soot ink in the free Persian *Shikasta* style which requires considerable skill to read them. On the right hand top corner of the obverse of every sheet is an impression of a small seal to authenticate the document. The superscription on the top of every page indicates the subject of the record under the name of the person-in-charge of the respective department, and two or three more lines below it give the period of the entries and other relevant details. The *Bikramī Sambat* calendar year is invariably used for reckoning dates in the records. Thus the pay rolls and other

administrative records are arranged chronologically according to the successive months and years stated on the papers. A bundle is generally used for a whole brigade or division comprising several platoons and artillery units which are named after their Commanding Officer (under some General-in-charge of the whole brigade or division). The papers relating to each platoon or *Tōpkhāna* (artillery unit) are further sub-divided into sections according to the period for which payments are made. The year generally falls into five parts for the disbursement of the pay of the personnel.

To preserve these valuable records and to facilitate their handling by research students, the loose sheets are being repaired and resolved into handy volumes. Over a thousand volumes have already been prepared. As they form the basic and most important raw material for the study of the government of Lahore before the annexation by the British, their historical importance can hardly be exaggerated. It is expected that the facilities provided by the State Government at their Record Office will help research students interested in the history of the Lahore Durbār.

TWO EARLY LETTERS OF JONATHAN DUNCAN THE ELDER*

ALBERT E. J. HOLLÄENDER

Guildhall Library, London

IN THE HISTORY of the English in India during the last decade of the 18th and the first of the 19th century, Jonathan Duncan the Elder (1756-1811), is chiefly remembered as the successive holder of important offices such as Resident and Superintendent of Benares—the first to combat successfully infanticide there—and, from 1795, Governor of Bombay, in which position he instituted the policy of recognising petty chieftains as sovereign princes. He may also be known as the friend and warm supporter of Major-General Arthur Wellesley, the later Field Marshal and Duke of Wellington, during the latter's campaign against Tippoo Sultan and the Marathas.¹ Very little indeed was hitherto known about his early career, particularly before his appointment to the superintendence of Benares in 1788, beyond the facts that he was born at Wardhouse, Forfarshire, and, having received a nomination to the East India Company's civil service, he reached Calcutta in 1772, and served for the next sixteen years in various subordinate capacities. That these years of apprenticeship to superior service were by no means easy and devoid of disappointments both professional and personal can be gathered from what is recorded in the two documents published, for the first time, below. They date from a period of corruption in the rank and file of officialdom, when numerous scandals were caused by the eager desire for gain by the Company's servants and their relatives and protégées, years during which Governor-General Warren Hastings in his fight against corruption, encountered bitter opposition not merely within his own Council but also from the Board of Directors.

The two letters form part of a collection of East India Company papers acquired by the Corporation of London for the Guildhall Library Muniment Room in 1949.² These papers consist of what appears to be a small portion of the business archives of John Michie,

*Communicated by Mr. Raymond Smith, Librarian and Curator, Corporation of London.

¹ See H. Morse Stephens in the *Dictionary of National Biography*, Vol. VI, 1908, p. 170.

² GLMR, MS. 5881.

wine merchant of 35, Craven Street, Strand, and of East India House, and one of the Directors of the Company and eventually its Deputy Chairman.³ They cover the period c. 1760—c. 1800 and contain *inter alia* parts of John Michie's correspondence with his nephew Jonathan Duncan, further documents relating to ships, merchandize and armaments, intelligence reports and various papers relating to establishments, military and civil, and finance. Our researches as to the provenance of these papers led to the discovery that at some unspecified date during the early 19th century they must have been merged with the archives of Frederick Booth, Attorney, 3, Craven Street, who until about 1825 was vestry clerk of the parish of St. Martin-in-the-Fields, and acted as Michie's solicitor. The Booth muniments, or what survived of them, were, some few years ago, bought by D. M. Beach, second-hand bookseller of Salisbury, Wiltshire, when portions of the archives which had accumulated at the manor of Amesbury (West Amesbury House, near Salisbury) were dispersed. The section relating to Westminster and, more particularly, to St. Martin, was bought by Westminster Public Libraries for their Historical Department, whilst the Michie Papers were secured for the Guildhall Library.⁴

From Jonathan Duncan's letters to his uncle it would appear that John Michie was a rather powerful and influential member of the Board of Directors of the East India Company who knew how to make its interests his own. It is to be regretted that Michie's letters have not come down to us, or have, at any rate, not been located as yet. It seems that in return for the mere prospects of advancement and promotion in the Company's civil service held out by the 'strong man' of Leadenhall Street, Jonathan had to act as his uncle's representative in various business transactions, and to keep him informed by sending extensive, though not too frequent, reports. The fact that sixteen years elapsed between his first commission and the beginning of his superintendence of Benares, may serve as a proof that Michie tested his nephew's abilities very thoroughly. Yet, Jonathan continued on his way, doing—not always under pleasant circumstances—his various duties, observing and reporting. His letters show an open and inquiring mind and a highly developed sense of justice

³ John Michie was elected and appointed high Sheriff of the County of Hertford on 1 February 1782. The *List of Sheriffs for England and Wales*—to 1831 (Public Record Office, Lists and Indices, No. IX, London, 1898, p. 65, col. 2) describes him as "of North Mimms, Esq.". His death is recorded in the *European Magazine and London Review* for 1788 (p. 392 col. 2) as having occurred on 1 November 1788.

⁴ Some of Michie's shrievalty papers, covering the period 1783-6, were recently transferred from the Guildhall Library to the Hertfordshire County Record Office.

and fairness. They are rendered more interesting by the insertion of small items of political and economic intelligence.

The first letter, dated Calcutta, 4th May, 1781, deals with his appointment to the office of "Preparer of Reports for the Revenue Department" after the abolition of the office of Superintendent of Khalsa, or Khalsa Records, a department which had been mainly concerned with the adjustment "of the various disputed and complex accounts that so often occur betwixt the native renters and officers of the Collections".⁵ It also tells of his first contacts with Warren Hastings who procured further employment for him.

The second letter, dated Calcutta, 20th October, 1783, deals with Duncan's translation from English into Bengali of the large code of judicial regulations for the government of all provincial and native courts of *Diwani Adalat* which had been drawn up by Sir Elijah Impey.⁶ This translation was an important and exacting piece of work which for many years proved beneficial in court practice.⁷ Jonathan Duncan's letter is of great interest, as it furnishes a record of the neglect, even dereliction of duty prevailing among the intelligentsia of the Company's servants at that time.

In the text of the transcripts which follow, punctuation, use of capital letters and spellings have been modernized. The enclosures referred to in the letters, have, however, not been printed, as their significance has been made sufficiently clear in Duncan's reports. It remains to be emphasised that extracts of the entire correspondence such as is preserved in the Guildhall Library Muniment Room warrant careful editing. Their publication would form an interesting and valuable contribution towards a biography of one of the Company's most distinguished officers.

(1)

My dear Uncle,

Since I had last the pleasure of addressing you by Sir Jno. Forbes, under date the 16th of January last, I have received yours

⁵ This office, abolished at the beginning of 1781, was towards the end of 1782, re-established under the name of Mazooly Difter (*Mazuli-dastar*) and Jonathan Duncan placed in charge of it. Letter from Governor and Council in their Revenue Department, dated 30th November, 1782. *Copy*. GLMR, MS. 5881, file 2.—Duncan was, at the same time, sent to Patna, to settle the arrears of Maharaja Kullyan Singh (Maharaja Kalyan Singh, *Naib Diwan*) or to dispossess him of his district. *Ibidem*.

⁶ Sir Elijah Impey (1732-1809) was Chief Justice of Bengal 1774-1789, and a warm supporter of Warren Hastings.

⁷ The order by Governor General and Council to Duncan to proceed with the translation is dated Fort William, 26th March, 1782. *Copy*.—The acknowledgement of the finished work with the allowance of a gratuity of 15000 Sicca Rupees is dated Fort William, 8th April, 1783. *Copy*. GLMR, l.c.

of the 10th of May 1780, enclosing to me the 2nd paragraph which you had so kindly procured, the better to secure my promotion to the Khalsa, although before it arrived, the office was no more, having been formally abolished on the 9th of last February.³

Of the probability of this I had advised you, in my former letters that were written in the month of January, at a time when I could not but be a good deal fretted and alarmed at the bad prospect I had before me ; but I have now the pleasure to acquaint you that things have ultimately turned out much better than I expected, as you will see by the following particulars.

After it had been for some time publicly reported that the office of Superintendent of the Khalsa Records was to be abolished, Mr. Ducarel (though on no very cordial terms with the Governor) took an opportunity of asking him, if such a measure was really intended ; in the course of which, he assured me, that he suggested to him how very severely it would fall upon me, who had been so long waiting for the succession ; and that therefore, if the institution of the new committee to be established for the management of the revenue should, by having younger servants than himself appointed in it, oblige him (Mr. Ducarel) from the consideration of his rank in the service, to give up his office as deeming it incompatible for him to act under them, he saw no reason why I, a younger servant, might not succeed to and hold it with propriety ; and that as the office had in itself been always found to be useful and would still require to be kept up or at least to have something substituted in its stead, he would be (as he assured me he told the Governor) very willing to resign it in my favour, rather than it should be abolished and thereby both of us be set aside.

To all this the Governor answered simply that it should be so, which was the first glimpse of hope I received on the subject. The day following I communicated this intelligence to Mr. Wheler, and requested him to confirm the Governor in his good intentions ; but what he said to him concerning it, I never could rightly learn from him, though no doubt his interest must have been in my favour. Be this as it may, the Governor sent out for me to his garden the next morning and in the most polite and even kind manner told me (without ascribing what he did to the recommendation or suggestion of anyone) that as it was become necessary to abolish Mr. Ducarel's office, he had determined I should be no loser by it ; and then requir-

³ This is also the date of Duncan's appointment to the office of "Preparer". Letter of appointment signed by G. Baugh, the Council's Secretary, original. GLMR, l.c.

ing of me the particulars of all the salary etc. I at that time received from my station, I gave him a fair account of it which he assured me I should have an equivalent for in the new arrangements and I accordingly received a few days afterwards a new nomination, or rather succeeded to the remains of Mr. Ducarel's old one, as you will see by the enclosed copy of my appointment, which entitles me to an inferior proportion of the commission on the revenue which by the new plan that you will find recorded on the revenue consultations of the 9th February 1781, is to be allowed to the new committee and their principal assistants; on the whole the Governor has kept his word with me very exactly, by fixing my present allowances as nearly as can be, at what they were before; but as I now consider myself at the head of an office, I do not so much regret the shock that deprived me of the one I had so long set my heart upon.

Since these last changes, I have become much better known to, and more employed by the Governor General than ever I was before, insomuch that he has since employed me in arranging several little matters for him, before he brings them on at the Board, and expresses on the whole his being very well pleased with me, of which you may judge, by the enclosed copy of the paragraph of the General letter that goes home by these ships, which mentions my appointment. The first part of it was as far as regards me personally, mostly written by myself, having an opportunity for that purpose, by being an assistant in the Secretary's office to the Revenue Department: and when the draft of the letter was sent to the Governor, who was then at Ghyretty, for his approval, he himself added the latter part what I have distinguished by inverted commas. On the whole I have grown to be on a very good footing with him and am now only afraid lest the Company should not be as well satisfied with him as I am, as he has emptied their Treasury, and even loaded them with a debt which, however unavoidable the wars that have occasioned it may have been, (of which I pretend not to judge) will not, I dare say, prove grateful tidings to the proprietors, or to the people of England in general.

The French fleet appeared a few months ago in the Bay of Bengal, but has rather unaccountably disappeared without attempting to do any mischief. The war with Hyder on the coast lingers, whilst he is in the meantime wasting and eating up the country. We have been more successful against the Marathas whom General Goddard⁹ has repeatedly defeated to the southward in several late

⁹ Thomas Goddard, Brigadier-General (d. 1783) commanded the Bengal contingent with the Bombay Army against Marathas, 1778-1781.

engagements, as has also Colonel Camac in the northern part of their dominions, having, whilst he was hard pressed by them and distressed for want of provisions, suddenly wheeled about, fallen on and taken from them all at once 13 pieces of cannon, some of which are those that were taken by them from the Bombay troops on their disgraceful expedition to take Poona, a conquest which General Goddard has, it is reported, at length effected, in consequence of which and our other various successes against them, the Marathas have, it is confidently asserted, at length sued for peace which is, we hear, on the point of being concluded with them, in which case we shall find no difficulty in drubbing Hyder Ali ; but all this is no better than report and not at all to be relied on.

I am really so hurried at present with the Company's business that my uncle Mr. Jonathan and Mr. and the Miss Bowmans will, I hope, excuse my not writing each of them separately by this opportunity, the more especially as I have written to Mr. Jonathan by the *Neptune* and as all I have to say to them is included in my present letter to you, of which I shall send a duplicate by the *Neptune* as she will sail in a very few days after the dispatch of the present ship the *Belmont*.

The *Dartmouth* and *Rockford* will sail from this about the month of September and by them I shall have the honour of addressing you again ; in the meantime I have nothing farther to add but that I am in good health, good spirits and perfectly satisfied with my situation and prospects provided the Company have their charter renewed and we be all continued in the service on the former footing ; but should alterations be made at home, and this country (as seems not improbable) fall into the hands of Government, my reliance for being employed under the new system must, my dear uncle, rest in such case upon you who are on the spot and to whom I alone owe and am indebted for the good fortune that has hitherto attended me.

With my compliments to all friends I remain

Calcutta, the 4th of May 1781.

Your ever affectionate
and dutiful nephew
JONN. DUNCAN.

John Michie, Esq.

P.S. It grieves me much to hear of Miss Bowmans having been out of order. I hope she is long since perfectly recovered. I shall certainly write both her and Miss Mary by the September despatch.

(2)

My dear Uncle,

Herewith I have the pleasure of enclosing a duplicate of my last which is of so late a date that I have nothing further to add concerning my health or ordinary affairs, and I shall therefore take this opportunity of mentioning to you a subject which, as it may come before you in the capacity of a Director and at the same time very intimately concerns me, you will, I hope, excuse my introducing to your notice.

You will probably have heard that Sir Elijah Impey did, when he was lately judge of the Sadar Diwani Adalat, establish a large code of Judicial Regulations for the government of all the provincial and native courts of Adalat throughout the provinces which code, it was determined, should be translated into the Persian and Bengal languages for the general information of the natives. But to make such a translation and of so large of (*sic*) work was, you may conceive, no very easy task ; and, accordingly those whose regular duty it would have been, avoided it, partly from incapacity and partly from a wish to avoid the labour. The Persian part was therefore thrown upon Mr. William Chambers, brother of Sir Robert Chambers,¹⁰ one of our judges here, who very soon afterwards applied to know what the Board would allow him if he undertook the task, which he was not obliged to do from the line he was in, as he is not at all in the Company's service here, but was allowed to come round from Madras to act as Interpreter to the Supreme Court. On his application the Governor General and Council agreed to allow him 2000 Rs. per month, and soon afterwards, viz. on the 26th of March 1782, they resolved to request of me to undertake the Bengal translation, which I accordingly went upon (although I had hardly a moment's leisure from my official duties with which this business had no concern) and having completed it, I delivered it unto the Board soon after my return from Patna without having in the meantime been promised or having on my part solicited any reward, though I certainly depended that, as the cases were exactly similar, I should be equally well treated with Mr. Chambers. When my translation was delivered in, the Board began to recollect that Mr. C. had been all this time

¹⁰ 1737-1803. Since 1774 a judge of the Supreme Court of Bengal, and Chief Justice 1789-1799.

drawing two thousand rupees a month and had not yet completed his work. They therefore called on him peremptorily for it, and stopped his allowances, though by this time he had drawn about 32,000 Rs. and would probably have continued the agreeable practice much longer had not my delivering in the Bengal translation awakened the Board's attention to his conduct, which he afterwards excused on account of other business etc., although it is well known to every member of the Board that his occupations were not nearly so many as mine, as indeed there are few if any, in the settlement that have such a load of official duty as I have. However, after all it became necessary to consider what reward I should have for my Bengal translation. The Board and especially the Governor allowed that I was equally entitled to the same retribution as Mr. C., but Mr. Hastings said that Mr. C. had not so much got as run away with the 32,000 Rs. he had drawn, since he had availed himself of the Board's forgetfulness to continue to draw on in silence; and that therefore, as they could not take upon them to give me so much, they determined to make me a gratuity of only fifteen thousand rupees, with their thanks, besides which it seems they thereby valued at the 16,000 Rs. of which I became a loser by this inequality in their favour. For your fuller information on this head I take the liberty to enclose you a copy of the Board's application to me to undertake this work with a copy of their letter of thanks on its completion¹¹ and a copy of that part of their general letter per this packet making mention of the business, in which you will see they endeavour to slur over the injustice they did me, not I believe from any ill-will they bear me, as on the contrary, I have reason to be well-satisfied with all of them, but rather perhaps from fear that their conduct in suffering Mr. C. to draw so much may be reprehended by their honourable masters in Leadenhall Street. And now to conclude, my object in all this representation which is strictly fact in every item, is to induce you, if possible, to support my interest in the Direction and thereby to procure me an equal reward with Mr. C. to which I am most clearly and evidently entitled by the common rules of parity. At the same time, I do not by any means wish that I should benefit by his loss, and therefore, if the one cannot be procured without the other, I give up the point, although it may, I think, be possible to order it so as that it may be recommended merely to this Government to make both our rewards equal, but of

¹¹ See note 7.

all this you, my dear Uncle are the best judge and I cheerfully submit the whole to your better discernment. My Bengal translation is at the printers ; when finished I will send a few copies to the Court of Directors to show them that they have had something for their money. I believe that the work will be exceedingly useful in this country as it will instruct the natives how to proceed in their suits and on what their several rights are thereby made to depend. For this purpose the Bengal translation will be infinitely more useful than the Persian, as for one man in Bengal who understands the latter there are hundreds who can speak and read only the former ; and this present translation of mine is, I believe, the first instance of a work of any magnitude being put from the English into that language which is understood here by but a very few indeed of the Company's servants, whereas there are many who now have some knowledge of the Persian.

There have been great apprehensions of late entertained here of a great impending scarcity of grain and there is, it seems, a real famine prevailing in the northern and western provinces of Hindustan ; but in the greatest part of Bengal we have had nearly as much rain as usual, and therefore, though there may prove a scarcity, it is, I think, impossible we should have anything like a famine, notwithstanding the great quantities of rice that have been exported to Madras, and the encouragement now held out to merchants to transport grain from Bengal into the country of our ally Asaf-ud-Daulah where, it seems, the scarcity is indeed very great. The Governor General and Council, with a view of preventing all monopolies of this article have lately established a Committee of Grain to watch over its equal transportation to wherever it may be wanted and to punish all forestallers etc. By these and some other orders they have issued, the prices have already fallen, nor do I imagine you need in England to be under any serious apprehensions for another famine in this country, as there is surely grain enough in the provinces to serve the inhabitants till the ensuing rainy season though, it will probably remain till then somewhat dearer than usual.

Mr. Stables desires me to mention to you, how happy he is that you have got again into the Direction in which, I need not add, that I heartily join him. He tells me that you were always known in the India House for an independent member which he spoke of as matter, I assure you, of no small praise, and as he has been a Director himself, he must be admitted to be a judge.

We hear that a peace is either concluded or on the point of being

so with Tippoo, the successor of Hyder Ali, so that we have now peace all over India. I have only to add that I remain,

My dear Uncle,
Your dutiful and affectionate nephew,
JONN. DUNCAN.

Calcutta, 20th October, 1783.

John Michie, Esq.

P.S. Mrs. Maitland has sent out her nephew Mr. Stewart, the son of my late friend Mr. Secretary Stewart, and I shall, of course, pay him all the civilities and show him all the kindness in my power in return for those I experienced from his father. But there is one thing which you alone can do for him, and on which Mrs. Maitland will, I dare say, apply to you. He was appointed a minor cadet here on the 12th November 1781 (as you will see by the enclosed extract of the record thereof) but the Board now say that he must have the Court of Directors' approbation before they can give him a commission. By your getting this signified, the lad would thereby become in some measure provided for, whereas till such is effected, he must remain here, doing little or nothing.

JONN. DUNCAN.

THE LANCASHIRE RECORD OFFICE

R. SHARPE FRANCE

County Archivist, Lancashire

IN THE past most, if not all, countries having any degree of civilization, have followed the practice of preserving archives, private as well as public. This custom had, of course, no cultural background, only the sternly practical one of business¹ necessity. In more recent times, however, another factor has come into being. There has developed—and all the signs indicate that it will continue to develop—an interest in the past; for its own sake as well as in accordance with the principle that the essence of civilization is man's ability to profit by man's experience. Even all the intelligent members of the community do not, at the moment, possess this appreciation of archives for their historical, as distinct from their business, value, although its growth during the last twenty-five years has been most marked. Archives therefore can be said to go through three stages, each of indeterminate length. The first stage is that in which they are still in active use for business purposes. This stage gradually runs through the period when it is felt that the archive may possibly be used in connexion with the purpose for which it was made until the time when it apparently ceases to have any such use. This is the time of greatest danger. More room is required for storage; the price of or demand for waste paper rises steeply; the creators of the archives cease to function—for these and other reasons archives are destroyed. If the third stage—when to even the most thoughtless the archives are really old and therefore of manifest interest—is reached, probably all is well.

Mention must of course be made of those ever present dangers, when archives are kept in their place of origin; theft, fire, damp, mishandling, and "livestock" of various kinds. In England and Wales there has been for over a century statutory provision for the care and custody of Governments' own archives, but so far as local archives,—public, semi-public and private—are concerned, the position has long been one of confusion, and their survival has been the result of a mixture of chance and good luck with great care and appreciation.

¹ The word business is used in this article in the widest possible sense, certainly not the narrow one of "commercial".

A Royal Commission appointed in 1911 recommended the establishment in each county of a record office, to be staffed by people with the necessary qualifications and to be run on the same general lines as the Government's Public Record Office in London. For reasons which it is not necessary to pursue here no legislation followed upon the Royal Commission's report.

It happened, however, that the small rural county of Bedford had upon its County Council a brilliant scholar, the late Dr. G. H. Fowler, who was as learned in his hobby, English mediaeval history, as he was in his profession of hydrography. Dr. Fowler persuaded the Bedfordshire County Council quite voluntarily to carry out the recommendations of the Royal Commission and to establish what was in effect the first County Record Office. From that day more and more counties have followed suit, until now about three-quarters of them have done so.

As in any movement which springs from inspiration rather than direction there are differences in detail from one County Record Office to another, but all show the influence of Dr. Fowler on the movement.

Bearing in mind this local differentiation it might be of value to give some account of the Lancashire Record Office.

After being under consideration for some years the Office was finally opened in the spring of 1940 with a staff of one, one large strong-room and one small repair-room. The stock consisted of the very extensive archives of the Justices of the Peace who, until 1889, had been responsible for the administration of the whole of Lancashire except a small number of boroughs, as well as for carrying out the judicial functions which they still perform. Their archives in this county date back to 1583, few counties having older, and they relate to such varied matters as crime, poor relief, the upkeep of roads and bridges, taxation, licensing and registration of many kinds, and a host of other administrative activities.

Immediate steps were taken to bring into the Record Office the archives of a variety of superseded bodies, such as School Boards, Turnpike Trusts, Boards of Guardians of the Poor, Rural Sanitary Authorities and Highway Boards; and application was made to the Master of the Rolls for recognition as a depository for manorial records and tithe awards. Extensive—and very successful—efforts were made to secure the co-operation of other local authorities and the ecclesiastical authorities, with the result that there came in such documents as the accounts of churchwardens, overseers of the poor, surveyors of

the highways and parish constables, as well as rate-books and charity papers; with the highly important registers of baptisms, marriages and burials.

In the first year of the Office's existence a County Records Committee was set up, consisting of members of the County Council together with representatives of Manchester and Liverpool Universities and other experienced people.

It was realized early that the growing collection of documents from official sources was of prime importance for the social, economic, genealogical and ecclesiastical history of all parts of the county. The next step was to obtain the co-operation of private people, who were invited to deposit their older documents in the Record Office on what is called "permanent loan", whereby they remain the property of their owner and can be recovered either as a whole or in part whenever required. Such "deposited documents" are cleaned, repaired where necessary, sorted, listed or calendared, and boxed; the owner receiving a copy of the calendar.

The response to these invitations has been almost embarrassing. Most of the great landowners of Lancashire have deposited their family muniments, many of the collections dating from the twelfth or thirteenth century, and some of them running to fifty thousand items. More recently the probate records for the greater part of the county—dating between 1500 and 1858—have come in, with the result that, in round figures there are now about two million documents in the Office.

The uses to which the Record Office are put fall broadly into two groups, which can be called practical and educational; though obviously they overlap considerably. More and more bodies and individuals are recognizing the value of having a great mass of documentary material readily available in one central place in the county. Local authorities make increasing demands in connexion with various aspects of current administration which require recourse to old documents or plans.

The assistance given to such authorities when they hold local historical exhibitions leads to the educational value of a record office. More and more teachers are recognizing the value of local materials as a basis for the teaching of history. Children are not well endowed with a sense of time and distance; so, as there are few aspects of national history which cannot be related to events in any given locality, it is often found that some local document—referring to

places and names which the children know—proves to be an excellent foundation for a history lesson.

In order to further this movement the Lancashire Record Office arranges special exhibitions, either in the Office or in a school, of documents selected according to the particular desires of the individual teacher. This basic idea is being extended in a variety of ways, such as lectures to teachers and other adult bodies.

As a general principle the resources of the Record Office are open to all without charge, which service extends to postal enquiries, of which there are many, from all parts of the world.

The ever-growing additions to the resources of the Office, with the ever-increasing demands upon the facilities it offers, has had the result that the Lancashire Record Office now consists of four staff-offices, a repair-room, a sorting-room, a public search-room and library, and ten air-conditioned strong-rooms.

THE DANISH EAST INDIA AND ASIATIC COMPANY RECORDS IN THE STATE ARCHIVES (RIGSARKIV) IN COPENHAGEN

BERNARD LEWIS

School of Oriental and African Studies, University of London

THE DANISH East India Trading Company was established on 16th March 1616, and the first trading expedition, led by Ove Gjedde, set sail from Denmark on 14th December 1618. It resulted in the establishment of the first Danish colony in Tranquebar.¹ A series of further expeditions followed, and on 12th April 1732 a new company, called the Asiatic Company, was formed and took over the Danish colonies and trade. In 1772 the company's privilege expired and the colonies were opened to free trade, while in 1777 the colonies themselves were taken over by the Danish crown. The company continued to trade for some time, mainly with imports of tea from China, until its final dissolution in 1843. The colonies were sold to England in 1845 for the sum of 1 million Danish Rixdaler.²

The following notes are based on a brief examination of the Asiatic material in the Danish State Archives in Copenhagen.³

Range.

- (a) ca. 1620-1845.
- (b) India, S. E. Asia, China.

Volume.

ca. 93 metres of shelf-space.

Condition.

The early documents are in a poor state, affected by heat, damp and termites.

The later documents are easily readable.

¹ The reports, log-books etc. of the expedition were published by F. Schlegel, *Sammlung zur Dänischen Geschichte*, Copenhagen, 1772-6. Much information will also be found in the autobiography of Jón Olafsson, an Icelandic musketeer who sailed with the expedition. See *The Life of the Icelander Jón Olafsson*, translated by Bertha S. Philpotts, 2 Vols., Hakluyt Society, 2nd Series, Vols. LIII and LXVIII, London, 1923 and 1932.

² For a brief general account of the Danish colonies in Asia see Kay Larsen, *De Dansk-ostindiske Koloniers Historie*, Copenhagen, 1907. An outline of the history of the Danish Company, and a brief description of its records, will be found in Holden Furber, *John Company at Work*, Cambridge, U.S.A., 1948.

³ My thanks are due to the Archivist, Mr. Bro-Jrgensen for his courtesy and assistance.

Language.

Mainly Danish—some in Gothic hand.

There are many documents in Persian and in the vernaculars. These are translated—the earliest into Portuguese, the rest into Danish—but are filed separately from their translations, without cross-references.

Catalogue.

There is a summary card catalogue, listing only bundles or even sets of bundles, and bound volumes. Only one series is fully catalogued. (See below.)

Content and Classification.

The collection contains (a) the archives of the Company H.Q. in Copenhagen (b) the documents brought back from Asia at the time of the Danish withdrawal. The shelf-classification is as follows:

- A. Copenhagen H.Q.
 - 1. Records of Directors' meetings and General meetings, and law and commission documents.
 - 2. Treasurers' and Accounts records.
 - 3. Ships.
- B. Tranquebar Records.
 - 1. Government records.
 - 2. Law and Commission records.
 - 3. Accounts and Treasurers' records.
 - 4. Factory records.
- C. Bengal.
- D. Malabar Coast.
- E. East Indian Colonies and stations outside Tranquebar and Bengal.
- F. China.
 - 1. Business journals.
 - 2. Account Books.

The great bulk of the material consists of bound account-books, factory log-books, ships' log-books, 'report-books' etc. There are separate series for legal documents (i.e. administration of justice in the Danish controlled areas, native courts, etc.). Otherwise the most interesting part of the records seems to be that contained in B.1.—the archives of the Danish central authority in Tranquebar; that of the Company

until 1777, when the Royal Danish Government took over, thereafter the Royal Government records.

These run from 1620-1817 (the later documents in this series were left in India and taken over by the British. They are now in Madras).

There is a register of these documents, compiled in 1799 by Henning Engelhart, a Danish priest in Tranquebar. It covers the period 1620-1777.

Engelhart's list is divided as follows:

(a) European documents—dealings with Denmark (company and government) and with other European interests.

(b) Local documents—sub-divided regionally, as follows: Tranquebar, Tanjore, Carnatic, Golkunda, Bengal, East Coast (Nicobar, Achin, Pegu, Siam, Kedah, Johore, Cambodia, Manila), Maldives Islands, Ceylon, Mokka, Surat, Malabar Coast, Canton.

Within each section the documents are arranged chronologically. For documents after 1777 there is only the card catalogue. Government and company records are separate after this date.

As there are no separate subject categories, other than those already mentioned, it is difficult to say what type of material the records contain. Those I looked at are mainly commercial, with some political, military and other references. There is one file, dated 1787-1801, containing correspondence with the English and French on various matters—chiefly the protection of Danish persons and property.

The Records are fullest for the 18th century and are fairly full until ca. 1820.

Besides these records, the following Copenhagen Government series are also relevant:

1. Board of Commerce Archives—East India Series 1777-1848 (i.e. the period of Government interest in colonies). About 20 metres of shelf-space.⁴
2. Mission College Archives—(a) reports from East India Mission 1738-1808. 10 bundles. (b) Diaries and log-books of missions—about $\frac{1}{2}$ metre in very poor condition. All these are unregistered.

⁴ Printed catalogue in *Vejledende Arkivregistratur II.* Copenhagen. 1892. pp. 330-333.

A CONTRIBUTION OF BELGIANS TO THE DEVELOPMENT OF THE UNIVERSAL DECIMAL CLASSIFICATION*

GEORGE LORPHEVRE

Editor in Chief, Fifth International Edition of U. D. C.

The Common Divisions

THE ADAPTATION of Dewey's "Decimal Classification" for the classification of Bibliography and Documentation is the work of two Belgians, Paul Otlet and Henry La Fontaine, founders of the International Office of Bibliography.

Dewey's system of classification was discovered by them only a few weeks before the first International Conference of Bibliography in 1895, but in that short space of time they indexed according to the new system the 400,000 bibliographical slips which they had edited since the beginning of their collaboration in 1892.

One of the results of the conference was to demonstrate the interest of specialists in a method of ingenious and simple classification as also the value of the method, independently of its utility, in putting in order the collections in the process of accumulation at Brussels.

Otlet and La Fontaine set themselves to study the system with a view to making it applicable to fields beyond those covered by Dewey upto that time. Out of their efforts were born the common divisions of the U. D. C. which permitted a considerable shortening of the systematic tables employed at the time and thereby enabled the introduction of many new ideas into it.

We shall examine here the method of arriving at these common divisions, basing ourselves on the original archives preserved by the Services of publication of the French editions of the Universal Decimal Classification.

The first publication devoted to the U. D. C. gives only 1,000 primary classes without any detail. These tables are the translation of the American edition and no common division appears in them. Thus the classical subdivision of signs of the zero class of each of the ten principal rubrics is noted. So also the divisions such as

* Translated from the original in French.

030, 040, 050, 060, 070, etc., which give a geographical subdivision made by means of principal signs.¹

The third publication of the collection of the Office is intended to expand the geographical divisions. They are derived directly from the American version and are without any parenthesis. As no explanation is given for the usage, it must have been very difficult at that time to understand the juggling of the symbols which are not clearly differentiated from the ordinary divisions of the U. D. C.²

The sociology tables published in French in 1895 enlighten us on the trend of thought of the two European adaptors of the American system.³

The relation of the two signs is marked by a combination of two figures by a dot. Example: 300·572 social anthropology ; but this system is not constant since the relation that exists between two countries is marked by a dash. Example: 327 (45—494) Italo-Swiss conflict. The geographical divisions are provided with parenthesis following the application of a new rule explained in the "Bulletin de l' Institut International de Bibliographie" (Bulletin of the International Institute of Bibliography), 1st year 1895-1896, p. 91.

The divisions of form reach their final shape when they are detached from the head-rubric and are preceded by a point. Example: 330:02 treatise on political economy.

In later times, that which will be only expressed by what we call analytical divisions, is figured by direct divisions but their significance is constant in each of the sub-divisions of the principal subject. Here also the doctrine is not fixed definitely, for we find a similar idea expressed by (05) to indicate the compared law in the rubric 34. Example: 347·62(05). Study of marriage in comparative law ; 347·79(05). Study of comparative maritime law, etc.

The want of cohesion that existed in the solutions adopted during the first year of application of the U.D.C. to the collections in Brussels led Otlet to study the questions in a note dated 1896, entitled: "Des nombres classificateurs composés et des déterminants" (Composed Classifying Numbers and Determinatives). The whole problem is studied in 11 non-paginated leaves.

¹ 1895.—Decimal Classification. General tables of thousands of principal divisions. (French translation). Brussels, 25×16 cm, br. 14 p. (public No. 2 of the International Office of Bibliography).

² 1896.—Decimal Classification. General Geographical Tables. Brussels, 25×16 cm. br. 8 p. (Public No. 3).

³ 1896.—Decimal Classification of Social Sciences and Law. Methodical Table in French, and Alphabetical Index in French, English and German (enlarged edition). Brussels, 25×16 cm. br. 80 p. (Public No. 4).

The fundamental idea is that when a decimal sign is specified by a "crossed division" (division croisée), it is determined (*déterminé*). This expression will qualify henceforward the common divisions.

Otlet distinguishes: (1st) the geographical divisions, symbolised by the parenthesis: (81) signifies Brazil; (2nd) the determinative of relation symbolized by a colon (:)...; (3rd) that of the language, marked by the parenthesis of zero: (04) French language, the signs coming from the division 4 Philology; (4th) the determinative of time that is characterised by using the figure 1 in the parenthesis, example: (13) antiquity; 509(13) history of sciences during antiquity.

This first series of determinatives form the class of "general determinatives" (*déterminants généraux*); there is a class of "special determinatives" (*déterminants spéciaux*), the usage of which is limited to one or the other special class of the U.D.C. They are used to mark the form of works and are then named "determinatives of form" (*déterminants de forme*), for instance:03 Encyclopaedia and09 history of....; the "categorical signs" are subdivisions that recur periodically within the same branch of classification" (P. Otlet, cited note). It is proper to utilise .0... or .00... for these indices, according as there is danger of collision with the signs of form or not. The "determinative of the proper name" which terminates this first list confines itself to introducing the name into the index of classification so as to avoid one of the grave defects of Dewey which is to attribute signs to persons clearly designated.

A second note, dated 1896, examines in detail the categorical signs. It brings out clearly how important it is to use for those signs, a division borrowed from a principal rubric of tables and to reserve the division of head of the classes for synthetic or abstract general studies as for instance the classes 41, 581, 591, etc. The aim of Otlet is to make provision for the future and to obtain a sort of symmetry among the rubrics. A long note of 14 pages proposes a complete codification of "formal signs" (*indices formels*), also dated 1896 and encloses all the indices—which, enclosed in parenthesis—will constitute the present day divisions.

A very interesting document is a cardboard bearing the date 1897. On its right side (*recto*) is to be found the handwriting of Otlet; on the reverse of it two slips have been pasted bearing notations in the hand of La Fontaine. This document is manifestly an aide-mémoire of discussion of the two theorists. It consists only of exempli-

fying indices under a title in the hand of Otlet: "Determinatives: specimen of varied forms according to which they can be written".

La Fontaine illustrates his view by noting diverse ways of indicating relation between two numbers:

31 : 617·14 : 617·018 (44)

31—617·14—617·018—(44)

31 × 617·14 × 617·018 × (44)

31 × 617·14 × 617·018 × (44)

[·14 × ·27]	·14 : ·27
(·14 : 27)	·14 & ·27
(·14 : ·27)	·14 & 27

Otlet thinks of 44 combinations, but what stands out is the symbol of: The apostrophe also plays a certain part, example: 63[31'0163. We find again in another document: "Note on the Classifying Numbers and the Determinatives", undated but which could be put somewhere around June 1896, if we consider that its editor (Otlet ?, the corrections are in his hand) has cited in one of the examples the date of the day of editing: 12th June 1896. The apostrophe is used there for the signs which are "divided as" another; example: Physiology of Lichens: 58·91' 11 instead of 58·91: 5811. This note lays down the basis of the notation of the time by direct use of the dates. Each date is placed between parenthesis and preceded by a cross, example: (+0885·12·06)=the sixth December of the year 885. This notation was not modified till today, except by the replacement of parenthesis by the inverted commas and the abandonment of the cross when no confusion is possible with a date anterior to the Christian era.

In 1898, a new orientation was given to the notation of indices which determine the form. Use was made of the sign=. The special table of form was abolished and the general signs placed after the sign=specified the form of the work indexed. Thus 77 photography, gave place to=77 document relating to—in the form of a photograph; 598·2=77 means: photographs of birds. The note describing this new system had not probably been sent to strangers for three copies corrected in the hand of Otlet are found pinned to the document.

The anxiety to curtail the signs expressed itself in 1898 by the elaboration of the theory for the use of dash to replace a part of the index, whose repetition it was desired to eliminate. The application of these principles is continued up to our days in the divisions such as 58, 59, 623, etc.

In February 1898, Paul Otlet signed a note which tended to introduce general numbers which would qualify three fundamental ideas. These signs would be placed between parenthesis after the principal general index: (1) the Subjects themselves ; (2) the science of the Subject ; (3) the special books on the Subject. The combination of these numbers with the sign represented: for the class 52 Astronomy :

- 52 (1) The celestial bodies themselves, their description ;
- 52 (2) the science of celestial bodies or astronomy ;
- 52 (3) the works of astronomy which have a name or a title which is particular to them, such as pictures of stars, etc.

Or for the class 615 Medicine :

- 615 (1) Medicines and their application ;
- 615 (2) Therapeutics or the law of medicine ;
- 615 (3) Books on medicine or the pharmacopæcias.

In March 1898 the following signs were introduced into the U.D.C. They have been fixed as final and have been in use in all the editions from that date :

- : To mark the relations between indices ;
- () To indicate places ;
- (0) To determine the forms ;
- .0 As analytical division ;
- To abridge the indices which repeat themselves ;
- “ ” To frame the dates.

A note of Paul Otlet of the 27th October 1898 explains the use of + (plus).

The same year 1898, marked an important stage in the development of the U.D.C. All the rules were codified and printed in publication No. 20. The terminology was reexamined on that occasion, the term "determinative" gave place to "common subdivisions", the language received the characteristic sign =.

The table of analytical divisions by ·00 appears in publication No. 26: "Hand-book for the Use of the Bibliographical Repertory of Physical Sciences established according to the Decimal Classification" (*Manuel pour l' usage du Répertoire Bibliographique des Sciences Physiques établi d' après la Classification décimale*). All the divisions already have the signification which continue till today ; the indices 008 and 009 have not been ascribed yet. Normally the

notation of analytical divisions is made by adding of a dot before the two zeros ; the special table of these signs, however, enumerates the indices without the addition of any sign ; the point which actually separates the first three numbers is also omitted. Example: 0023 constitutive elements of the Subject. Produce entering into the structure.

These general explanations enable us to understand the implication of these anomalies. In some cases the analytical divisions are combined with the principal divisions by means of a point, in others it is expedient to use a dash when they become "branch-lines by soldering". The application of the latter form is, however, not very clear and was soon abandoned to avoid errors.

It can be said that between 1895 and 1898 all the general principles of the Universal Decimal Classification were fixed by Otlet and La Fontaine. In 1896 they elaborated the first "Rules for the Development of the Decimal Classification"⁴ which were in use for approximately 30 years—upto the time of the foundation of the International Commission (Commission Internationale de la C.U.D.)—as a basis for the efforts of the collaborators who, all the world over, contribute to the development of the tables of the Universal Decimal Classification.

⁴ 1896.—Brussels. International Institute of Bibliography 25×17 cm., 13 p. (public No. 34).

THE ECOLE DES CHARTES*

DOROTHY MACKAY QUYNN

Herblay (Seine et Oise), France

IN 1807, in the midst of his campaign in Prussia, Napoleon Bonaparte stopped to meditate on the plight of historical studies. He wrote of the "lost art of distinguishing original source materials from the work of secondary commentators, good and bad". He wanted to found a school of history to revive this art. Bibliography was also to be taught, so that the "young man should not spend months lost in a maze of inadequate or unreliable reading, but instead would be directed to better books, and would thus acquire better information more easily and more quickly". Unfortunately this dream of Napoleon was not to be fulfilled until fifteen years later, just before the Emperor's death at St. Helena, and then by the order of a ruling Bourbon king.

The great libraries and archives of France are depositories of the culture and learning of the past, rather than reference centres of a type more familiar to Americans. They are the heirs of those medieval monasteries whose monks devoted themselves to the preservation and study of manuscripts. The curators of such collections require a kind of training not needed by those whose work leads them into a modern field and to recently printed books. They must have facility, not just a "reading knowledge," of the Latin and French languages of the middle ages, no small order, since both languages were constantly changing. For some work, additional languages are necessary. And still more complicated than the language problem is that of the hand-

* The facts in this study and all of the quotations have been taken from the following works:

Maurice Prou, *Livre du centenaire*, 1821-1921, 2 vol. Paris, 1921.

Ecole des Chartes, *Centenaire de la réorganisation de l'Ecole des Chartes. Compte rendu de la cérémonie du 17 mai*, 1947. Paris, 1947.

Ecole des Chartes, *Notice sur l'Ecole des Chartes*. 10th ed. Paris, 1947.

G. Hanotaux, "Le Centenaire de l'Ecole des Chartes," in *Revue des Deux Mondes*, Feb. 15, 1921, p. 788.

C. Julian, "L'Ecole des Chartes dans notre histoire nationale" in *Revue de Paris*, Aug. 1, 1927, p. 481.

The writer is grateful for the generosity of a number of French scholars who took time to discuss various aspects of this paper with her. Some of the opinions quoted have come from them, but it was thought best to avoid direct quotation. These scholars include Professors Ferdinand Lot and Robert Fawtier, Membres de l'Institut; Marcel Boutreron, Membre de l'Institut, retired director of the Bibliothèque de l'Institut; Charles Braibant, Directeur des Archives de France; and Guy Dubosc and Régine Pernoud, archivists at the Archives Nationales.

writing, the deciphering of which requires special training in paleography. The identification of much medieval material calls for a detailed knowledge of the history of legal and epistolary formulae and of much intricate detail about the history of France and her rulers.

The monks of the middle ages acquired these skills much as apprentices learned their trades, by working with older scholars. Some orders, such as the Benedictines, gained an enviable reputation for editing of manuscripts and for scholarly work based on a study of them. The Benedictines of Saint-Maur, established at Saint-Germain-des-Prés, in Paris, produced many famous scholars and supplied numerous librarians and keepers of manuscripts to the Court of France. The French Revolution emptied the monasteries of both scholars and their books, and manuscripts were distributed to centres in distant parts of France. Many valuable records were lost or deliberately destroyed. On one occasion a bonfire was made in the Place Clichy in Paris, and the flames consumed all the family archives and genealogical manuscripts which the authorities had been able to get into their hands. Some confiscated manuscripts found their way into the great libraries taken over by the State. For many years the only persons capable of handling them were former members of the clergy who survived the débâcle, some lay officials of the old royal collections, and a small number of self-taught scholars. The creation of the Institut de France by Napoleonic order furnished a stimulus for the study of the past through the Académie des Inscriptions et Belles Lettres, but no school for the training of young scholars developed either out of the Institut itself or out of Napoleon's own plans for a school.

In 1821, the situation was called to the attention of Louis XVIII:

In former days the studious Congregation of Saint-Maur devoted itself successfully to this branch of science [history]. Today . . . these studies which are sustained neither by tradition nor by public education, and to which no one devotes himself with profit, are dying out completely.

The result was the royal decree of February 22, 1821, founding the first Ecole des Chartes.

Twelve students were to be appointed by the Minister of the Interior on the nomination of the Académie des Inscriptions et Belles Lettres. There were to be two professors, one from the manuscript

section of the Bibliothèque Royale (Nationale), and the other from the Archives Nationales. The course, which was to include one year in the Library and one in the Archives was to be a practical one. It had the somewhat vague objective "To read the various manuscripts and study the French dialects of the middle ages". This programme was not successful and died out after two years, for many reasons, but particularly because each professor, working independently, tended to duplicate the work of his colleague; secondly because there were no examinations, no diploma, and no arrangements for employing people who completed the course.

The school was revived in 1830 and has been in existence ever since, on more or less the same basis as in 1830, -a course of three years planned carefully to include in succession the various techniques and disciplines necessary for work with medieval manuscripts. Like the first school, the new one was established in the Bibliothèque Royale and the Archives Nationales, but this time the first, or elementary year, was to be spent at the Archives and the last two years at the Bibliothèque Royale. The quarters were inadequate, notably at the Library, where students suffered from heat or cold, depending on the season, in their cramped quarters up under the roof.

In 1847 the Ecole des Chartes moved all its courses to the Archives. This beautiful building, once the home of the Soubise family, situated in the Marais, is one of the few magnificent residences which have been saved from decay in this formerly fashionable quarter. It is entered today from the spacious court opening on the rue des Francs-Bourgeois. Before the Soubise family acquired it and remodelled it in the eighteenth century, the house had been the Paris residence of the Guise family, who in turn had acquired it from the Clisson family which had possessed it since the fourteen hundreds. The turrets of the fourteenth century entrance are still to be seen today in the rue des Archives, to the left of the main building. The Ecole des Chartes was given quarters near this old entrance, which was now to become the entrance for the school. The classes were held in the Salle Ovale on the ground floor. The windows reach from floor to ceiling and the narrow wall space between them is covered with carved panelling. A hundred years ago there was a low circular enclosure within which the lecturer and students were seated close together. Outside this barrier auditors and visitors were allowed to listen to the classes without disturbing the busy *Chartistes* within. Through the windows one looks out on one of the beautiful courts of the palace. After visiting this room, even on a cold winter's day, one is led to

wonder what prompted Gabriel Hanotaux to write as he did in 1921 of his life there as a student years before, referring to:

. . . les bâtiments lépreux de la rue des Francs-Bourgeois au fond de cette cour humide assombrie par les hauts murs de l'Hôtel de Soubise dans cette salle obscure si mal faite pour la lecture des manuscrits. . . .

In 1897 the school was moved to the Sorbonne, to a separate part of the building next to Richelieu's chapel. It is still there to-day. There are several classrooms and offices as well as the library. On the wall of one of the rooms, where the course in paleography is given, there is an enormous mural painting of the old monastery of Saint-Germain-des-Prés, where the predecessors of the modern *Chartistes* once lived and worked.

The Ecole des Chartes is one of a group of what the French today call the Grandes Ecoles. These are schools of university rank to which students are admitted by competitive examination, the successful candidates receiving a completely free education. In most of these schools, although not at the Ecole des Chartes, they get their living expenses as well. Among these Grandes Ecoles are the Ecole Normale Supérieure in Paris for men looking forward to a teaching career on the University level, and the Ecole Normale de Sèvres for women in the same category; the Ecole Polytechnique for engineers and officers of the technical branches of the army; St. Cyr for infantry and cavalry officers; the Naval School, the Agronomy Institute, a number of specialized engineering schools and a few others less well-known abroad. Students preparing to enter these schools prepare for the competitive entrance examinations in post-graduate classes in certain Paris lycées, where they spend at least one year. The examinations are very difficult and students rarely pass the first time, but return for another year of tutoring. Probably the most difficult of all, and therefore carrying the greatest prestige, are the Ecole Normale Supérieure and the Ecole des Chartes.

The examination for the Ecole des Chartes is open to candidates of French nationality who have completed the baccalaureate, the examination which terminates one's secondary school career and admits to the usual university courses. Frequently candidates have more than this, a university degree, or some work towards one. The examination includes:

Written examination

1. Translation from Latin without a dictionary

2. Latin essay without a dictionary
3. Essay in French on a subject assigned from French history, prior to 1500
4. Essay in French on a subject assigned from French history 1500-1815 .

Oral examination (for those who have passed the written examination)

1. "Explication d'un texte" (This is a meticulous interpretation, word by word, of a Latin passage)
2. Discussion of a question from each of the two periods of history listed above
3. An examination in the historical geography of France
4. An examination in German and one in English
5. Extra credit is given to candidates who present in addition one or more of the following languages: Classical Greek, Italian, Spanish, Portuguese, Russian, Arabic.

The twenty candidates with the highest rating are admitted. This means in practice that two thirds to three fourths fail. It is to be remembered that all the candidates have had roughly the same preparation, and that all have spent at least one year in a post-graduate lycée to prepare. The examinations are therefore a good test of ability.

Students at the Ecole des Chartes have four to six classes weekly, each class lasting an hour and a half to two hours. They may also register for work at the Sorbonne if they have time. For courses requiring reading of manuscripts, sets of facsimiles are kept in the school library. The students know in advance which texts are to be covered in class, and they swarm in the library many hours each day to prepare for their classes. The classes combine recitation and discussion, but students are not graded on their recitations, although contrary to the usual custom in France, constant attendance and satisfactory participation are required for admission to the final examinations. The final grades each year depend entirely on the final examination. This is a general examination on all fields covered during the year, and a list is published in order of merit. Students who fail once may repeat the year, but only once in the course of their careers at the school. Those who do, lose their right to places on the merit list, and their names are published at the end in all subsequent lists. Very few fail, but some drop out.

The courses include:

- First year: Paleography, Romance Philology, Bibliography, Library Service.
- Second year: Diplomatics, History of French institutions, French archives, archives service, Primary sources in French history and literature.
- Third year: History of Civil and Canon Law, Medieval archeology, Primary sources in French history and literature.

In the course of the work, each student selects a subject for a thesis which must be directly related to his work at the school. Sometimes this choice is made because of special interest in the topic. Occasionally students choose something on which they can work during vacations at home or in archives near their homes, for example the editing of the cartulary of a local monastery or the study of some phase of local history for which extensive original sources are available. The theses tend to emphasize the use of documents rather than the search for them, but most subjects require both processes. The theses demonstrate the student's ability to work with manuscripts in a non-contemporary language, and in this they are usually more difficult than the theses for the American doctor's degree, if the latter is based on American sources. On the other hand, the Ecole des Chartes theses are ordinarily much shorter and the field is more limited since there is a time limit, about six months after the last final examinations. There is an oral examination or "defence of the thesis". The grade on the thesis is combined with the grades obtained in all previous final examinations to determine the candidate's standing on the graduation list. The method by which this figure is reached is intricate and difficult to explain in terms of American practice, but it is fair to say that the thesis accounts for something over 80% of the grade, and the last final examination makes up most of the rest. Graduates have the title of "archiviste-paléographe" and are popularly known by the name which applied to them as students, *Chartistes*. Most of them have another diploma, that given in the competitive examinations for library positions, for which they prepare in some of their courses.

In addition to the regular students at the Ecole des Chartes, there are usually a number of persons who are admitted by special permission as "auditors". They now take no part in recitations or discussions and take no examinations, and they are not entitled to call themselves "élève de l'Ecole des Chartes". This group includes

students enrolled in the Sorbonne or the Institut Catholique, who wish to learn paleography or attend the lectures in advanced courses. The number of auditors varies from two to twenty or more. At present it is very high, because among the British and American veterans studying in France with government aid, there are a number of medievalists and a considerable number of clergy who expect to work in that field. From time to time, a few of these people have been admitted to the school as "élèves", and for the whole course. They must satisfy the entrance requirements, almost impossible for foreigners except the clergy, and they take examinations, receiving the degree of "archiviste-paléographe" on graduation. They are not considered as competing with the French students and their names do not appear on the merit lists. There are several such scholars in the United States at present, mostly Catholic clergy.

The first woman student was admitted in 1906. The French have always been more generous in these matters than either Americans or British, and their laws do not ordinarily exclude women. It is therefore rarely necessary that a fight be made to nullify a law before women can receive certain appointments. The first woman who applied was admitted. It has been difficult for women to prepare for the entrance examinations, however, since the girls' lycées taught less Latin than did the boys' schools. At least one boys' lycée always offered a post-graduate year for preparing the Chartes examinations, but no girls' lycée had enough demand for such a course. A very fine semi-private school for girls in Paris, the College de Sévigné, was founded to meet this need, and women who expect to enter the Ecole des Chartes still go there to prepare. It is particularly strong in Classics, unlike the girls' lycées, which tend to emphasize the more modern fields. Recently, girls have been allowed to attend the "Chartes" classes in the boys' lycées. At the present time, the women sometimes outnumber the men at the Ecole des Chartes, and many of them have won high places on the lists. A woman took first place on the graduation list last year, and won the Prix de Rome,—for research at the French School in Rome.

What becomes of the graduates? Many years ago, there were always among the *Chartistes* a few men of means, often the bearers of names famous in the world of scholarship, who, after graduation, became private scholars. Pierre Champion, who died during the war at an advanced age, is often spoken of with sorrow and nostalgia as the "last" of these. There are no private fortunes left in France which will permit this type of luxury. Today the *Chartistes* are all interested

in jobs. The most frequent procedure is to seek appointment as archivist in the provincial archives, in the Archives Nationales, or in the manuscript section of the Bibliothèque Nationale. These posts are reserved by law for *Chartistes*, but there are few vacancies, only three this year. While they do not enjoy exclusive rights in other libraries, their training makes them very much sought after for library posts, in the big state libraries such as Sainte-Geneviève and the Mazarine, and in the provincial libraries, particularly those of the universities. They are also preferred in many of the archives of the various government ministries in Paris. Some have immediately or eventually entered other fields. Count Bastard d'Estaing and Gabriel Hanotaux won brilliant reputations as diplomats, and Hanotaux, also well-known as an historian, became a member of the French Academy. A number have become famous as teachers of medieval history or literature, including Gaston Paris, Charles Bémont, Ferdinand Lot, Petit-Dutaillis, Abel Lefranc, Funck-Brentano, and Halphen, all at the University of Paris. One *Chartiste*, Alexandre Coville, was Rector of Clermont-Ferrand and director of higher education in the Ministère de l'Instruction Publique. Many have gone into editorial work or journalism immediately after graduation. A few have positions with dealers in rare manuscripts and books. One *Chartiste* now owns and operates a long established firm which specializes in autographs and rare literary manuscripts. Naturally, many have returned after years in archives or in teaching, to positions in the Ecole des Chartes itself. This list, too long to give here, includes the entire staff of the school for almost a hundred and twenty years. The directors of the Archives Nationales during the same period, have come for the most part from among the former pupils of the school, as have also a large majority of the heads of departments and the directors of the Bibliothèque Nationale. The names of Charles-Victor Langlois of the Archives and Léopold Delisle and Henri Omont of the Bibliothèque Nationale stand out among hundreds in this category.

While the older generations of *Chartistes* view with alarm the extent to which the creation of a library diploma with more general training has offered successful competition to *Chartistes* seeking library posts, many younger graduates have expressed themselves as being satisfied with present opportunities and do not give the impression of fearing unemployment. A *Chartiste* is still a *Chartiste* in France, and he is spoken of with respect equalled only by that enjoyed by the *Normaliens*.

The great problem today, which worries everybody, is the effect

which war conditions have had on the careers of the graduates. A departmental archivist is an important civil servant and enjoys much local prestige. The standard procedure before the war was to make initial appointments to small, uncomplicated libraries, and to advance the best men to the larger, more important, and more difficult archives. Now all this is changed due to the housing crisis which has reached incredible proportions in France. The archivists were formerly given houses or apartments in the archives buildings, for housing is usually provided in France for the heads of schools, libraries, museums, and other important public institutions. Now all the state can do is to grant a rent allowance, except in the places where the old apartments are still available. The result is that the older, more experienced men will not accept new appointments because they know that they will have no roof over the heads of their families. This stops the normal promotion process, for instead of beginning at the bottom, a young, unmarried man is frequently the only possible candidate for an important post. This, in the opinion of the central administrative authorities, has resulted in a decline of the importance of such posts. As a result the morale of the archivists suffers seriously in a country like France where every civil servant in the professional categories thinks of himself as entitled to promotion at frequent intervals.

The war has had other results. Because of the destruction of some of the most interesting collections, there is no longer any inducement for scholars to take posts in places where they handle little except contemporary administrative documents. And finally, the enormous increase in the teaching load and the infinitesimal adjustments of salaries in the French schools have considerably decreased the number of elementary and secondary school teachers who once spent leisure hours in research in the local archives, where they became the friends and allies of the archivist. There are occasional exceptions. In one small town the elementary school teacher works in a lignite mine to eke out his pitifully small income for his family. He recently applied for permission to work in the archives at night. He is writing a history of the mine.

What have been the contributions of the Ecole des Chartes? Since the reorganization in 1830, the school has published a journal, the *Bibliothèque de l'Ecole des Chartes*. In 1921, on the occasion of the centennial of the school, the director, Maurice Prou, published a book containing a study entitled "L'oeuvre de l'Ecole" which he interpreted to mean the publications, especially the monographs, of

its graduates. This record covers 189 printed pages, largely lists. There is in addition a list, covering seventeen pages, of the literary and historical prizes won by former students. The nineteenth and twentieth century printed catalogues of the Bibliothèque Nationale and the Archives, and the remarkably valuable inventories and catalogues of the departmental archives are all the work of *Chartistes*. Prou's list includes hundreds of well-known standard works, to mention only two,—Langlois's part in Langlois and Seignobos, *Introduction à l'histoire*, and Delisle, *Cabinet des Manuscrits de la Bibliothèque Impériale*.

Less tangible, but quite as extensive and important has been the influence through the work of those who have been trained at the school. The so-called "method of the *Chartiste*" is one of orderly arrangement and documentation. It has influenced scholarly writing in France, and has contributed to the clear and logical style in documentation for which the French have gained an enviable reputation, especially in the field of history. The classification and cataloguing of innumerable collections of documents have made accessible to scholars and officials what were once piles of unlabelled, disordered boxes. This achievement has been particularly significant in the case of the Archives of the Ministry of Foreign Affairs and other departmental collections. Many valuable documents have been saved for posterity by donors who were glad to present them to active and intelligent custodians. The accessibility of manuscript sources has encouraged the use of these sources in historical research and has placed historical writing on a very high level.

The Ecole des Chartes is not without its critics. Voices are heard from time to time accusing the school of inadequacy in fulfilling its purpose and of producing in our own day a disproportionately long list of undistinguished graduates. This is attributed to a variety of causes ranging from old fashioned conservatism to the practice of admitting women. The causes of the criticism are probably two in number, first the greater number of present-day training opportunities once found only at the Ecole des Chartes, thus dissipating the group of medievalists; second, the heavy burden of paper work and other aspects of present-day administration, which influences the amount of individual attention students get, as well as the amount of leisure for study among the graduates.

There is at the present time a difference of opinion among scholars and administrators, including *Chartistes*, as to the scope of the work today. Until a few years ago, it was the only school at which

archivists and librarians were trained. Today a great many competent librarians, some holding important administrative positions, were trained in the various universities in France. Their education is more general, and in the opinion of some, more adequate than that of the *Chartistes*. These people have university degrees, technical library training, and a diploma obtained by competitive examination. The Ecole des Chartes now includes a course of lectures in preparation for this diploma, which its students must now obtain if they wish to enter libraries rather than archives. The university training probably offers some advantage, since the examination does not include the elaborate techniques connected with the reading and analysis of documents, to which the Ecole des Chartes is devoted. The school is therefore criticized at times for not providing a more varied course. The present administration of the school has resisted efforts to enlarge the scope. In a speech made in 1947 on the occasion of an anniversary celebration, the present director said:

Nous fûmes, nous restons une école d'érudition dans le domaine de l'histoire de France. Nous fûmes et demeurons des hommes d'études nous fûmes et demeurons principalement des médiévistes

It was also true, in former days, that medievalists, including those who entered teaching rather than archival work, were trained only at the Ecole des Chartes. The few distinguished scholars in this field who did not begin as *Chartistes* were likely to have attended as auditors, especially in the courses in paleography and diplomatics. Such eminent scholars as Christian Pfister, the Alsatian medievalist who returned to his native province as Rector of the University of Strasbourg after World War I, got their training in this way. During the past thirty years or more, the universities in the provinces, as well as the University of Paris, trained medievalists through the teaching and guidance of former *Chartistes* such as Ferdinand Lot in Paris, Halphen in Bordeaux and later Paris, and at Strasbourg under the leadership of Pfister, who had once listened from outside the barrier in the Hotel de Soubise. At the Sorbonne, Langlois had established a series of lectures on auxiliary sciences before the turn of the century. Joseph Bedier, a *normalien*, had profited by this training. The monopoly once firmly established in the Ecole des Chartes has disappeared. It is now more usual for one interested in medieval history or literature to plan a university education, leaving a higher proportion than formerly of people with more limited technical

interests at the Ecole des Chartes. This has inevitable results as far as impressions of distinction are concerned. One hears more about the brilliant lecturers and producers of monographs than one does about those who facilitate their work by providing excellent catalogues and scholarly editions of difficult manuscript sources. While the *Chartistes* cannot be accused of devoting their energies entirely to catalogues or minutiae, it is probably true that more and more of them tend to do this, if only because their positions require it. The university men, on the other hand, are forced by competition to emphasize other aspects.

Those who blame the lack of distinction on the advent of women take the debatable position that women succeed more easily than men of equal or superior ability in passing examinations, thereby winning a large number of the available twenty places each year. They do not themselves become distinguished, it is said, but have reduced the number of men who might have done so, had they been admitted. The women *Chartistes* have a very high record of achievement in the school. Some of them have done excellent research, "crowned by the Academy." Some have been prevented by marriage from competing for good appointments which family responsibilities have made impractical for them. The archives positions are not, like those in teaching, won by competitive examination. The women therefore sometimes suffer from the fact that when appointments are to be made, superficial qualifications may receive more weight in their case than in that of their male competitors. Public duties connected with some of the positions seem, in the minds of many, to call for men, regardless of technical qualifications. These factors have undoubtedly reduced the ratio of distinction for the women.

If it is true that the school's reputation for distinction is not what it was in the nineteenth century, the explanation is to be found in the conditions of modern life, rather than in the factors described above. It was once true that the scholar, whether he was an archivist or a university teacher, was expected to devote a large part of his time to his own research, which presumably would result in publication and in some cases, fame. The number of archivists in state positions in France today is still what it was under Louis Philippe. It would be impossible to estimate the expansion in document production which has come during the past century, with the typewriter, the mimeograph machine, and the telegraph. The archivist must provide for the enormous volume of useful and useless paper which comes to him from government offices. He must also worry about their preserva-

tion, a matter which gave him less concern when the documents arrived written in ink on good paper, or even parchment. All this takes time. In addition, he now has a telephone, which results in a vastly increased number of inquiries, invitations, visits, and unanticipated interruptions of all kinds. Like the university professor, the archivist now has to do his research at night or during hours which the administration does not claim. This is a different picture from that of a hundred years ago when Delisle produced his *Cabinet des Manuscrits* or even fifty, when Langlois managed to be so brilliantly prolific. Contemporary production of scholarly works has of necessity slowed down.

Unlike their monkish predecessors, *Chartistes* have not led cloistered lives, rather have they found satisfaction, as special custodians of the history of France, in taking part in events which we to-day might call "history in the making." There is an amusing account of the day in 1848, when the whole school decided to parade to the Hôtel de Ville, a quarter of a mile away, to congratulate the government on the reestablishment of a republic. One of the students composed a Latin oration on the theme "He hath put down the mighty from their seat and hath exalted the humble and meek." This was rejected in favour of one in French saluting the "culmination" of the historic struggle for liberty in France. In 1870-1872 both professors and students left for active service and some never returned. In 1914-1918, fifty-one *Chartistes* were killed in action. In one of the class-rooms today, opposite the mural depicting Saint-Germain-des-Prés, marble tablets list the names of those who lost their lives in the last war, many of them "died in deportation." This is a grim reminder of the bravery of so many of the student generation during the Resistance.

It is interesting to note in Paris today, that although there is much talk of the need for government economies, there is never even a whispered suggestion that the country might get on without what in some quarters might be considered an expensive luxury. There will always be hope for a country in which everyone is proud of the Ecole des Chartes.

[Reprinted from '*The American Archivist*', July 1950—By kind permission.]

A DESCRIPTIVE LIST OF THE RECORDS OF DANISH INTEREST IN THE NATIONAL ARCHIVES OF INDIA*

NOTE :—The documents listed below belong to the late Public Department of the Government at Fort William. This list is to be followed by those of records belonging to the late Foreign, Political and Secret Departments. As the documents in this inventory form a part of the records of the Governor General and Council at Fort William, the absence of the name of the sender or the address in any item of the list indicates that the letter was issued or received by the Fort William Council.

HOME PUBLIC BRANCH

Memorial, dated 20 November 1769, from the Chief of the Danish Settlement at Fredericksnagore requesting the Fort William Council's intercession with the *Nabob* for a renewal of their rights and privileges ; *Pub. Cons. 20 November 1769, no 2(a) ; 3 pp.*

Letter, dated 7 September 1771, from the President and Council at Fredericksnagore asking for a consignment of saltpetre ; *Pub. Cons. 9 September 1771, no B ; 1 p.*

Draft of letter, dated 9 September 1771, to Fredericksnagore promising to deliver the saltpetre as soon as the Patna factory sends in the supplies ; *Pub. Cons. 9 September 1771, no C ; 1 p.*

Letter, dated 9 May 1772, from the Chief and Council at Fredericksnagore congratulating the Board on Warren Hastings' appointment to the station of President and Governor ; *Pub. Cons. 11 May 1772, no A ; 1 p.*

Copy of letter from Mr J. L. Fix, Chief of Serampore, complaining of 700 *bigas* of land in Aldee Serampore having been unjustly taken possession of by the French Company's *banian* named 'Kistna Schoudari' ; *Pub. Cons. 18 May 1772, no 1(a) ; 4 pp.*

Draft of letter, dated 18 May 1772, to Mr William Lushington, Supervisor of Hooghly, desiring a copy of the decree connected with the above affair ; *Pub. Cons. 18 May 1772, no A ; 1 p.*

Letter, dated 22 May 1772, from Mr William Lushington, Supervisor of Hooghly, relative to the Danish Chief's demand for a piece of waste land ; *Pub. Cons. 25 May 1772, no 1(a) ; 3 pp.*

* An introductory note on "Records of Danish Interest in the National Archives of India" appeared in *The Indian Archives*, Vol. V, No. 1.

Draft of letter, dated 25 May 1772, to Mr William Lushington intimating that Mr George Bogle has been ordered to assist in the enquiry regarding the above demand ; *Pub. Cons. 25 May 1772, no 2(a) ; 1 p.*

Letter, dated 22 October 1772, from the Danish Council at Fredericksnagore requesting delivery of their share of saltpetre ; *Pub. Cons. 22 October 1772, no 6 ; 1 p.*

Letter, dated 28 August 1773, from the Danish Council at Fredericksnagore intimating the appointment of Mr Andrew Hiernoe to be the Chief and President of that Council *vice* Mr. Fix ; *Pub. Cons. 2 September 1773, no 1 ; 1 p.*

Draft of letter, dated 2 September 1773, congratulating Mr Andrew Hiernoe on his appointment as Chief and President of Fredericksnagore Council ; *Pub. Cons. 2 September 1773, no 2 ; 1 p.*

Letter, dated 5 October 1773, from the Danish Chief and Council at Fredericksnagore requesting for the delivery of annual supply of saltpetre and draft of letter, dated 14 October 1773, to the Chief of Fredericksnagore in reply ; *Pub. Cons. 14 October 1773, nos 2-3 ; 2 pp.*

Draft of circular letter, dated 21 October 1773, to the Dutch, French and Danish settlements apprehending a scarcity of grain, and requesting the adoption of precautionary measures ; *Pub. Cons. 21 October 1773, no 8 ; 2 pp.*

Draft of circular letter, dated 2 December 1773, intimating that the embargo on grain is to be taken off ; *Pub. Cons. 2 December 1773, no 16 ; 2 pp.*

Draft of circular, dated 16 December 1773, similar to the above ; *Pub. Cons. 16 December 1773, no 3 ; 1 p.*

Letter, dated 1 October 1774, from the Chief of Fredericksnagore soliciting the supply of 12,000 maunds of saltpetre for the cargoes of the Danish Company's ships and draft of reply, dated 10 October 1774, to the Chief and Council at Fredericksnagore, granting their request ; *Pub. Cons. 10 October 1774, nos 3-4 ; 2 pp.*

Copy of letter, dated 24 October 1774, to the French, Dutch, Portuguese and Danish settlements in India, reporting the appointment of the Governor General and the new members of the Board ; *Copies of Records obtained from India Office, 1774, pp. 153-54.*

Letter, dated 29 June 1775, from the Chief of Fredericksnagore to the Governor applying for 12,000 maunds of saltpetre ; *Pub. Cons. 3 July 1775, no 1 (a) ; 1 p.*

Letter, dated 4 July 1775, from the Board of Trade reporting

that their Export Warehouse-Keeper has been directed to supply the Danish Chief 12,000 maunds of saltpetre ; *Pub. Cons. 10 July 1775, no 23 ; 1 p.*

Letter, dated 4 August 1775, from the Chief and Council at Fredericksnagore applying for the delivery of the saltpetre to Mr Hielte ; *Pub. Cons. 10 August 1775, no 15 ; 1 p.*

Letter, dated 15 August 1776, from the Chief and Council at Fredericksnagore, applying for 8,000 maunds of saltpetre ; *Pub. Cons. 19 August 1776, no 9 ; 1 p.*

Letter, dated 9 September 1776, from the Danish Chief and Council at Fredericksnagore asking that the saltpetre may be delivered to them in Calcutta instead of at Patna ; *Pub. Cons. 23 September 1776, no 25 ; 1 p.*

Letter, dated 4 October 1776, from M. O. Bie at Fredericksnagore informing that he has been appointed Chief of the Danish possessions in Bengal ; *Pub. Cons. 7 October 1776, no 9 ; 2 pp.*

Draft of letter, dated 7 October 1776, to M. O. Bie congratulating him on his appointment as Chief of the Danish possessions in Bengal ; *Pub. Cons. 7 October 1776, no 10 ; 2 pp.*

Copy of letter, dated 23 December 1776, from the Chief and Council at Fredericksnagore requesting the supply of 100 chests of opium and copy of letter, dated 12 January 1777, to Fredericksnagore agreeing to comply with the request ; *Records obtained from India Office, Proc. 1777 ; 3 pp.*

Copy of minute of the Governor General, dated 13 January 1777, stating that the Danes should not be allowed the same commercial advantages as the Company ; *Records obtained from India Office, Proc. 1777 ; 20 pp.*

Letter, dated 29 November 1777, from the Chief and Council at Fredericksnagore requesting that their share of saltpetre may be delivered to them early in the season ; *Pub. Cons. 1 December 1777, no 15 ; 2 pp.*

Draft of letter, dated 15 December 1777, to the Danish Council at Fredericksnagore, refusing their application for the supply of their share of saltpetre a year in advance ; *Pub. Cons. 15 December 1777, no 11 ; 2 pp.*

Letter from the Chief and Council at Fredericksnagore asking for their annual share of saltpetre together with the quantity of the last year ; *Pub. Cons. 18 February 1779, no 5 ; 1 p.*

Letter, dated 6 March 1779, from Mr J. L. Fix, Chief of

Fredericksnagore, repeating their request for saltpetre ; *Pub. Cons. 8 March 1779, no 5 ; 1 p.*

Letter, dated 25 March 1779, from M. O. Bie informing the Board that His Danish Majesty has taken the Danish East India Company's territorial possessions under his immediate control and that he has been appointed Chief of the Danish possessions in Bengal ; *Pub. Cons. 19 April 1779, no 19 ; 3 pp.*

Letter, dated 26 August 1779, from the Governor and Council of Tranquebar congratulating the Board on the appointment of Sir Eyre Coote as a Member of Council and as Commander-in-Chief in India ; *Pub. Cons. 16 September 1779, no 11 ; 1 p.*

Translation of letter, dated 24 May 1779, from the Governor and Council of Tranquebar, intimating that they have taken possession, in the name of their Sovereign, of all the Danish Royal Company's Settlements in India ; *Pub. Cons. 29 September 1779, no 27 ; 1 p.*

Draft of letter of congratulations, dated 29 May 1779, to the Governor and Council of Tranquebar ; *Pub. Cons. 29 September 1779, no 28 ; 1 p.*

Letter, dated 11 March 1780, from the Danish Chief and Council at Fredericksnagore, intimating that they are no longer acting as Chief and Council of the Danish Company but as Chief and Council on the part of His Danish Majesty and draft of Board's letter, dated 27 March 1780, congratulating the Danish Chief and Council ; *Pub. Cons. 27 March 1780, nos 32-33 ; 2 pp.*

Translation of letter, dated 20 March 1780, from Mr. Ketting, at Fort Dansbourg (Tranquebar) requesting the Board's mediation in regard to a request which the Chief and Council at Fredericksnagore intend to make to the *Zamindars* near that place for permission to cut a canal ; *Pub. Cons. 1 May 1780, no 3 ; 2 pp.*

Draft of letter, dated 1 May 1780, to the Danish Governor General and Council of Tranquebar intimating that they will comply with the above request ; *Pub. Cons. 1 May 1780, no 4 ; 2 pp.*

Letter, dated 2 June 1780, from the Governor and Council of Fredericksnagore charging the *Faujdar* of Hooghly with having imprisoned their *Vakil* and requesting the Board to assist them in getting redress ; *Pub. Cons. 19 June 1780, no 6 ; 4 pp.*

Letter, dated 12 August 1780, from the Chief and Council of Fredericksnagore requesting the Board to issue orders for the delivery of the usual quantity of saltpetre to their agent at Patna ; *Pub. Cons. 21 August 1780, no 4 ; 1 p.*

Draft of letter, dated 21 August 1780, to the Board of Trade, desiring them to comply with the above request of the Chief and Council at Fredericksnagore ; *Pub. Cons. 21 August 1780, no 5 ; 1 p.*

Draft of Board's reply, dated 21 August 1780, to the Chief of Fredericksnagore that the necessary instructions have been issued ; *Pub. Cons. 21 August 1780, no 6 ; 1 p.*

Letter of congratulations, dated 18 December 1780, from the Danish Council at Fredericksnagore on the appointment of Mr Wheeler to the station of first Councillor of the Supreme Council ; *Pub. Cons. 18 January 1781, no 2 ; 1 p.*

Letter, dated 6 July 1781, from the Danish Commercial Agents requesting for the increase of the annual supply of saltpetre to 16,000 maunds and the same proportionate share of opium as is allowed to other foreign companies ; *Pub. Cons. 30 July 1781, no 1 ; 3 pp.*

Draft of letter, dated 30 July 1781, to Board of Trade intimating that the supply of saltpetre to the Danes has been increased to 16,000 maunds ; *Pub. Cons. 30 July 1781, no 2 ; 1 p.*

Draft of letter, dated 30 July 1781, to the Chief of Serampore intimating the grant of 16,000 maunds of saltpetre and 100 chests of opium annually ; *Pub. Cons. 30 July 1781, no 3 ; 1 p.*

Letter, dated 6 September 1781, from the Danish Chief at Fredericksnagore requesting the delivery of their share of opium during the current season and draft of letter, dated 13 September 1781, to the Danish Chief complying with his request ; *Pub. Cons. 13 September 1781, nos 6-7 ; 3 pp.*

Letter, dated 30 June 1781, from the Danish Chief and Council at Tranquebar, intimating the appointment of Lieut Col. Restorf as Chief Commander of the Danish troops in India ; *Pub. Cons. 20 September 1781, no 1 ; 2 pp.*

Draft of letter, dated 20 September 1781, offering congratulations on the appointment of Lieut. Col. Restorf as the Chief Commander of Danish Troops ; *Pub. Cons. 20 September 1781, no 2 ; 2 pp.*

Letter, dated 20 October 1781, from the Council at Fredericksnagore congratulating Mr McPherson on being appointed a Member of the Supreme Council and intimating the appointment of new members of the Danish Council and draft of Board's reply, dated 22 October 1781 ; *Pub. Cons. 22 October 1781, nos 1-2 ; 3 pp.*

Letter, dated 10 February 1782, from the Danish Council at Tranquebar requesting the Board's assistance in preserving their

rights of free trade in salt in Bengal ; *Pub. Cons.* 25 March 1782, no 3 ; 3 pp.

Draft of letter, dated 25 July 1782, to the Chief of Fredericksnagore requesting him to furnish certain information regarding the export of their share of saltpetre for the current season ; *Pub. Cons.* 25 July 1782, no 19 ; 1 p.

Letter, dated 29 July 1782, from M.O. Bie at Fredericksnagore expressing his inability to give the required information regarding export of saltpetre ; *Pub. Cons.* 5 August 1782, no 2 ; 3 pp.

Copies of correspondence, dated 12/13 August 1782, between M. O. Bie, the Danish Chief, and Commissioners of Customs regarding enforcement of the embargo on the transport of saltpetre ; *Pub. Cons.* 15 August 1782, nos 6-8 ; 13 pp.

Letter, dated 26 August 1782, from M. Fix at Fredericksnagore, requesting the issue of necessary orders for the release of saltpetre belonging to the Danish Company stopped at Noia arai ; *Pub. Cons.* 26 August 1782, no 25 ; 1 p.

Letter, dated 31 August 1782, from the Danish Chief of Tranquebar requesting withdrawal of restrictions on the export of saltpetre from their settlements and draft of the Board's reply ; *Pub. Cons.* 1782 ; 9 pp.

Copy of letter, dated 31 August 1782, to the Chief and Council of Fort St. George from the Governor of Tranquebar requesting the withdrawal of the embargo on the export of provisions to that settlement ; *Pub. Cons.* 1782 ; 5 pp.

Letter, dated 2 September 1782, from M. O. Bie, requesting to be allowed to export saltpetre without restriction ; *Pub. Cons.* 23 September 1782, no 27 ; 4 pp.

Copy of letter, dated 5 September 1782, from E. Wheeler to M. O. Bie proposing to limit the export of saltpetre from their settlements to 16,000 maunds for the season ; *Pub. Cons.* 23 September 1782, no 28 ; 10 pp.

Letter, dated 11 September 1782, from M. O. Bie to E. Wheeler urging reconsideration of the matter ; *Pub. Cons.* 23 September 1782, no 29 ; 8 pp.

Copy of letter, dated 13 September 1782, from E. Wheeler to M. O. Bie in explanation of the restrictive orders ; *Pub. Cons.* 23 September 1782, no 30 ; 6 pp.

Letter, dated 17 September 1782, from M. O. Bie to E. Wheeler seeking exemption from the embargo on the export of saltpetre ; *Pub. Cons.* 23 September 1782, no 31 ; 3 pp.

Draft of letter, dated 23 September 1782, to M. O. Bie regarding the embargo on export of saltpetre from that settlement ; *Pub. Cons. 23 September 1782, no 32 ; 1 pp.*

Letter, dated 3 October 1782 ; from M. O. Bie requesting the removal of restrictions on the export of saltpetre ; *Pub. Cons. 7 October 1782, no 1 ; 4 pp.*

Draft of letter, dated 7 October 1782, to the Board of Trade directing to forbid the Chief of Patna to exceed the allotted quantity of saltpetre in his deliveries to the agents of the Danish Company ; *Pub. Cons. 7 October 1782, no 2 ; 1 p.*

Letter, dated 12 November 1782, from M. O. Bie, requesting the Board to permit English vessels to carry a supply of rice and draft of reply, dated 15 November 1782, to M. O. Bie, reporting inability to comply with his request ; *Pub. Cons. 15 November 1782, nos 11-12 ; 4 pp.*

Letter, dated 30 November 1782, from the Danish Chief at Fredericksnagore, congratulating the Board on the appointment of Mr Stables as a Member ; *Pub. Cons. 19 December 1782, no 1 ; 2 pp.*

Letter, dated 7 December 1782, from Mr Fix protesting against detention of a number of boats by the Collector of Customs at Hooghly ; *Pub. Cons. 10 January 1783, nos 9-10 ; 3 pp.*

Minute of Messrs McPherson and Wheeler and views of the Board of Trade, dated 16 December 1782, on the above ; *Pub. Cons. 10 January 1783, nos 11-13 ; 1 pp.*

Letter, dated 18 March 1783, from the Danish Chief regarding protection of the native servants and *lascars* going out to Europe ; *Pub. Cons. 24 March 1783, no 26.*

Letter, dated 9 August 1783, from M. O. Bie, Governor of Fredericksnagore, requesting the discontinuance of the embargo laid upon saltpetre ; *Pub. Cons. 18 August 1783, no 1A ; 1 p.*

Draft of letter, dated 18 August 1783, to M. O. Bie, offering to sell him any quantity of saltpetre he may require ; *Pub. Cons. 18 August 1783, no 1B ; 1 p.*

Letter, dated 3 September 1783, from M. O. Bie, Governor of Fredericksnagore, accepting the Board's terms for the purchase of saltpetre ; *Pub. Cons. 15 September 1783, no 45 A ; 1 p.*

Letter, dated 12 April 1785, from the President and Council of Serampore congratulating Mr John McPherson on his accession to the office of Governor General and Charles Stuart on his promotion to a seat on the Supreme Council ; *Pub. Cons. 14 April 1785, no 3 ; 12 pp.*

Letter, dated 5 April 1785, from the Governor and Council of Tranquebar congratulating Mr John McPherson on his assumption of the office of the Governor General ; *Pub. Cons. 2 May 1785, no 1 ; 1 p.*

Letter, dated 26 July 1785, from the Chief and Council at Fredericksnagore, congratulating Lieut-Gen. Sloper on becoming Commander-in-Chief ; *Pub. Cons. 24 August 1785, no 1 ; 2 pp.*

Letter, dated 23 February 1787, from the Danish Government congratulating Mr John Shore on his appointment to the Supreme Council ; *Pub. Cons. 21 March 1787, no 1 ; 1 p.*

Letter, dated 12 July 1787, from the Chief and Council at Fredericksnagore enclosing, with their remarks, a translation of a representation from Mr E. Campbell ; *Pub. Cons. 23 July 1787, no 4 ; 1 p.*

Translation of a letter, from Mr E. Campbell, to the Chief and Council at Fredericksnagore, pointing out how the order prohibiting the Englishmen from selling their ships to foreigners has affected him, and requesting permission to purchase another ship to proceed to Europe ; *Pub. Cons. 23 July 1787, no 5 ; 2 pp.*

Draft of letter, dated 23 July 1787, to the Chief and Council at Fredericksnagore, declining to accede to Mr. Campbell's request ; *Pub. Cons. 23 July 1787, no 6 ; 2 pp.*

Copy of letter, dated 20 January 1790, to the Chief of Fredericksnagore, reporting the establishment of a Free School in Calcutta ; *Pub. Cons. 20 January 1790, no 29 ; 2 pp.*

Letter, dated February 1790, from the Chief of Fredericksnagore to the Governor General assuring him that he will be happy to promote the interests of the Free School ; *Pub. Cons. 5 February 1790, no 6 ; 2 pp.*

Letter, dated 9 November 1790, from the Chief and Council at Fredericksnagore, congratulating Mr Cowper on his appointment to the Supreme Council ; *Pub. Cons. 10 November 1790, no 10 ; 1 p.*

Draft of letter, dated 1 July 1791, to the Chief and Council of Fredericksnagore seeking extradition of Mr T. Cotton from that settlement ; *Pub. Cons. 1 July 1791, no 4 ; 6 pp.*

Letter, dated 5 July 1791, from the Chief and Danish Council at Serampore proposing that Mr T. Cotton should be tried in their own courts ; *Pub. Cons. 6 July 1791, no 12 ; 2 pp.*

Minute of the Governor General, dated 5 July 1791, regarding the proposed extradition of Mr T. Cotton from Fredericksnagore ; *Pub. Cons. 6 July 1791, no 13 ; 2 pp.*

Draft of letter, dated 5 July 1791, to the Chief of Fredericksnagore demanding the extradition of Mr T. Cotton from that settlement ; *Pub. Cons. 6 July 1791, no 14 ; 2 pp.*

Letter, dated 5 July 1791, from the Chief of Fredericksnagore intimating their resolve to deliver up Mr Cotton to the gentlemen sent by the Board ; *Pub. Cons. 13 July 1791, no 10 ; 2 pp.*

Letter, dated 8 July 1791, from Messrs Chauvet and Shakespear to Mr E. Hay, the Secretary of the Board, reporting in details the steps taken by them to secure the release of Mr Cotton ; *Pub. Cons. 13 July 1791, no 11 ; 20 pp.*

Copy of letter, dated 2 July 1791, from M. O. Bie, Chief of Fredericksnagore, to Mr Krefting regarding the extradition of Mr T. Cotton ; *Pub. Cons. 13 July 1791, no 11 ; 2 pp.*

Copy of letter, dated 4 July 1791, from Messrs Chauvet and Shakespear at Barrackpore to the Chief and Council of Fredericksnagore intimating that they are awaiting the reply to the letter from the Governor General regarding the extradition of Mr T. Cotton ; *Pub. Cons. 13 July 1791, no 11 ; 1 p.*

Copy of letter, dated 4 July 1791, from the Chief and Council at Fredericksnagore to Messrs Chauvet and Shakespear, reporting that the orders on the above subject will be given as soon as the letter from the Board is considered ; *Pub. Cons. 13 July 1791, no 11 ; 1 p.*

Copy of letter, dated 6 July 1791, from Messrs Chauvet and Shakespear to the Chief and Council at Fredericksnagore, transmitting a letter from the Board ; *Pub. Cons. 13 July 1791, no 11 ; 1 p.*

Copy of letter, dated 6 July 1791, from Mr Krefting at Serampore to Messrs Chauvet and Shakespear intimating that the decision on the subject of Mr Cotton's surrender will be communicated on the morning of 7 July ; *Pub. Cons. 13 July 1791, no 11 ; 1 p.*

Copy of letter, dated 7 July 1791, from Messrs Krefting and Obelitz at Serampore to Messrs Chauvet and Shakespear informing that their decision will be shortly communicated to the Board ; *Pub. Cons. 13 July 1791, no 11 ; 1 p.*

Copy of letter, dated 7 July 1791, from M. O. Bie, Chief of Fredericksnagore, to Messrs Krefting and Obelitz directing them to deliver Mr T. Cotton to Messrs Chauvet and Shakespear ; *Pub. Cons. 13 July 1791, no 11 ; 1 p.*

Copy of letter, dated 8 July 1791, from Messrs Chauvet and Shakespear to the Chief and Council at Fredericksnagore, stating that they cannot leave the place unless the intention of the Danish Council

regarding the surrender of Mr Cotton is known ; *Pub. Cons. 13 July 1791, no. 11* ; 2 pp.

Draft of letter, dated 13 July 1791, to M. O. Bie, Chief of Fredericksnagore, thanking him personally for the surrender of Mr Cotton to the charge of Messrs Chauvet and Shakespear ; *Pub. Cons. 13 July 1791, no. 12* ; 4 pp.

Letter, dated 9 October 1792, from Superintendent of Police requesting that the Chief of Fredericksnagore may be asked to hand over Mr Jeyron to the police ; *Pub. Cons. 12 October 1792, no. 20* ; 1 p.

Draft of letter, dated 10 October 1792, from the Governor General to M. O. Bie, Chief of Fredericksnagore, requesting that the accused may be handed over to the police ; *Pub. Cons. 12 October 1792, no. 23* ; 1 p.

Letter, dated 12 October 1792, from M. O. Bie to the Governor General intimating that Mr Jeyron has been handed over to the police ; *Pub. Cons. 17 October 1792, no. 29* ; 3 pp.

Letter, dated 25 January 1793, from M. O. Bie, the Danish Chief, congratulating Mr Graham on his promotion as a Member of the Supreme Council ; *Pub. Cons. 1 February 1793, no. 17* ; 2 pp.

Certificate, dated 26 April 1794, granted by M. O. Bie, to Mr F. M. Plentinck stating that he was permitted by the Danish Government to erect stills, etc. for distilling liquor at Copenhagen ; *Pub. Cons. 2 June 1794, no. 42* ; 1 p.

Letter, dated 6 September 1796, from M. O. Bie, Chief of Fredericksnagore, to the Governor of Fort William, asking for help to serve summons on Capt. Massen of the *Princess Frederina* ; *Pub. Cons. 16 September 1796, no. 15* ; 2 pp.

Draft of letter, dated 30 January 1797, to the Governors-in-Council of Tranquebar and Serampore, intimating that Mr Speke has been nominated as Vice-President and Deputy Governor of Fort William ; *Pub. Cons. 30 January 1797, no. 4* ; 1 p.

Letter, dated 6 February 1797, from the Chief and Council of Fredericksnagore, intimating that M. O. Bie has gone to Europe and that Mr J. Krefting is acting for him ; *Pub. Cons. 13 February 1797, no. 3* ; 1 p.

Draft of letter, dated 24 November 1797, to the Governor-in-Council of Tranquebar and the Chief and Council of Fredericksnagore intimating the nomination of Mr P. Speke as Vice-President and Deputy Governor of Fort William ; *Pub. Cons. 24 November 1797, no. 1* ; 1 p.

Copy of certificate, dated 18 November 1797, granted by Major-General P. Anker, Governor of His Danish Majesty's East Indian possessions, stating that Mr Boalth is His Danish Majesty's Notary Public ; *Pub. Cons. 20 February 1798, no 20* ; 7 pp.

Letter, dated 5 July 1798, from the Governor-in-Council of Tranquebar, congratulating the Earl of Mornington on his assumption of the office of Governor General ; *Pub. Cons. 26 July 1798, no 6* ; 1 p.

Letter, dated 4 June 1799, from the Chief and Council at Fredericksnagore, intimating that Lieut. Col. M. O. Bie has been promoted to the rank of Colonel, and that he has been reinstated as Director and Chief of Fredericksnagore ; *Pub. Cons. 17 June 1799, no 15* ; 2 pp.

Draft of letter, dated 17 June 1799, to the Chief and Council at Fredericksnagore, congratulating Col. Bie on his appointment as Director and Chief of Fredericksnagore ; *Pub. Cons. 17 June 1799, no 16* ; 1 p.

List, dated 20 October 1799, of outward bound Danish ships ; *Pub. Cons. 14 March 1800, no 17* ; 1 p.

Letter, dated 22 July 1804, from the Governor of Fredericksnagore on the subject of a church he is building and stating that the Revd. Mr Brown has informed him that Lord Wellesley will assist in the undertaking ; *Pub. Cons. 9 August 1804, no 13* ; 2 pp.

Draft of letter, dated 30 July 1805, to the Chief of Fredericksnagore informing him of the arrival of Marquis Cornwallis and of his having taken his seat as Governor General ; *Pub. Cons. 30 July 1805, no 3* ; 1 p.

Letter, dated 31 July 1805, from the Chief of Fredericksnagore congratulating Marquis Cornwallis on his safe arrival ; *Pub. Cons. 10 August 1805, no 19* ; 2 pp.

Draft of letter, dated 14 October 1805, to the Chief of Fredericksnagore notifying Marquis Cornwallis' death and Sir John Barlow's succession ; *Pub. Cons. 14 October 1805, no 18* ; 2 pp.

Letter, dated 19 October 1805, from the Chief of Fredericksnagore stating receipt of the sad news of the death of Marquis Cornwallis ; *Pub. Cons. 24 October 1805, no 5* ; 2 pp.

Letter, dated 19 October 1805, from the Danish Chief congratulating Sir John Barlow on his succession as Governor General and expressing hope of continued friendship ; *Pub. Cons. 24 October 1805, no 6* ; 2 pp.

Letter, dated 18 November 1805, from the Danish Chief and Council requesting permission for Capt. Meyer to export grain from Fredericksnagore to Mocha ; *Pub. Cons. 21 November 1805, no 18* ; 3 pp.

Draft of Board's reply, dated 21 November 1805, to the above letter refusing permission to Capt. Meyer to export grain ; *Pub. Cons. 2 November 1805, no 19* ; 2 pp.

Draft of letter, dated 4 July 1806, to the Chief of Fredericksnagore notifying the formation of the new Government at Fort William ; *Pub. Cons. 4 July 1806, no 3* ; 2 pp.

Letter, dated 14 July 1806, from the Chief and Council of Fredericksnagore congratulating the new Government of Fort William ; *Pub. Cons. 17 July 1806, no 41* ; 2 pp.

Letter, dated 3 August 1807, from the Danish Chief, congratulating the Governor General on his safe arrival in India and accession to the Government ; *Pub. Cons. 7 August 1807, no 2* ; 2 pp.

Draft of letter, dated 17 October 1807, to the Chief and Council of Fredericksnagore intimating the succession of Lieut. General Hewett to the office of Commander-in-Chief of Fort William ; *Pub. Cons. 17 October 1807, no 2* ; 1 p.

Letter, dated 27 December 1807, from the Chief and Council of Fredericksnagore congratulating Lieut. General Hewett on his safe arrival in India ; *Pub. Cons. 30 December 1807, no 1* ; 1 p.

Letter, dated 28 December 1807, from the Danish Chief and Council congratulating Mr H. T. Colebrook on his succession to a seat in the Supreme Council ; *Pub. Cons. 1 January 1808, no 18* ; 2 pp.

COMMUNICATIONS

The Editors will be glad to receive for publication letters and communications dealing with archives, manuscript studies and related subjects. They, however, do not hold themselves responsible for the opinions expressed by their correspondents.

PROTECTION AGAINST FIRE HAZARDS—INDIANA PAINTS

NEW varieties of paints and solutions under the patented name Indiana are being advertised by Messrs. Caranji of Calcutta. It is claimed that these are quite effective as protective coatings against fire hazards. When painted on materials of low ignition temperature such as cardboard and wood, these paints provide a shell like hard insulating covering coat, thus preventing the flames from coming in direct contact with the materials and resisting the flow of heat.

In one of the experiments conducted by the National Archives of India to test the flame resistant properties of the above paint, safety base micro-films in metallic containers were placed in two cardboard carton boxes, one of which was painted with a double coat of the above paint. Both the boxes were exposed to flames. The unpainted box caught fire within two to three minutes, while the painted box did not catch fire even after fifteen minutes. After ten to twelve minutes of burning, the outside paint of the painted box swelled and got charred, while the unpainted box was reduced to ashes. The metallic film container inside the unpainted box was thus directly under flames with the result that it blistered, and the film inside it fused to a resinous mass. The metallic container inside the painted box was unaffected, and the film inside it remained in normal condition.

Similar encouraging results on the heat inhibiting properties of these paints have been reported by the West Bengal Fire Services. In one of the tests performed by them a wooden box painted with Indiana paint and containing nitrocellulose film in metallic containers resisted a temperature of 1200°F for 20 minutes. The film inside the container remained at a normal temperature of 75°F during the period it was in fire. In another experiment Jute and Hessian treated with the fire retarding solution were found to stand the ignition test very well.

In addition to its heat resisting properties, the paint covering is also claimed to act as an insect proof coating. It is impenetrable by all those insects, like white ants, silver-fish etc., which feed on wooden and other cellulosic materials.

The covering and sticking qualities of the above paint do not seem to be very satisfactory. The painted surface is not very smooth, cracks develop within 30-40 weeks, and the hard covering tends to come off and the colour of the paint also changes from grey to white. The surface may be repainted after scaling the old paint. This may work well with wooden and other hard surfaces, but in the case of the carton boxes put to test in the National Archives of India, the application of the paint proved risky, as the hard covering coat of the paint, while scaling, showed a tendency of pulling with it fibres of the cardboard structure. The Indiana paint may, however, be effectively used for painting the outside of almirahs and other wooden structures, especially in places where fire-proof installations and modern fire-fighting equipment are inadequate.

RANBIR KISHORE
V. V. TALWAR

National Archives of India,
New Delhi.

NEWS NOTES

INDIA

The National Archives of India

The acute shortage of shelving space has caused a virtual suspension of the accrual of records to the National Archives of India from the different Ministries of the Central Government. The Department is now accepting only such records for custody which belonged to the late Political Department and the defunct Residencies, the transfer of which had started with the abolition of the Office of the Crown Representative. Among the principal accessions during the second half of 1951 were 900 files of the Political Department covering the years 1860-1932 and fresh instalments of papers belonging to the Central India Agency, Western India Kathiawad Agency, Hyderabad Residency and Baroda Residency. Many of these records were received in a confused state and had to be properly arranged before they could be placed on shelves. The National Archives also recently accepted the transfer of 16 boxes of records from the Ministry of Defence Record Room at Calcutta.

The collection of historical manuscripts in Persian has been enriched by the acquisition of two documents of the Mughal period, unearthed by the Delhi Regional Survey Committee. One of them is a *parwana* under the seal of Shah Jahan and dated 30th April, 1634 A.D. and the other a *parwana* of Farrukhsiyar dated 8th August, 1717. The Department has also received for custody 21 Mughal documents from the Regional Records Survey Committee of Uttar Pradesh. They belong to the period from the reign of Shah Jahan to that of Alamgir II, and include one *farman* of Shah Jahan and two of Aurangzeb.

The project of obtaining from abroad microfilm copies of records and historical manuscripts of Indian interest is making steady headway. The microfilms received from the Bibliothèque Nationale, Paris, include copies of important manuscripts in the *Nouvelle Acquisitions Series* relating to the history of the French in India in the 18th century. The Algemeen Rijksarchief has sent 40 rolls of microfilms of records of the Dutch East India Company relating to their activities in the East during 1646-61. Microphotographs of over 3,000 manuscript pages of papers in English have been furnished by the National Library of Wales. Among them are copies of a number of holograph letters of Sir William Jones belonging to the period 1773-90; of letters of Sir John Malcolm to the Marquis of Wellesley dealing mostly with the former's mission to Persia; and of diplomatic and other papers of Sir Harford Jones Brydges relating to Eastern Affairs during 1787-1810. The last instalment of 11 rolls of micro-

films of documents from the John Rylands Library, Manchester, contain copies of several papers of Indian interest, *viz.*, Pitt's Papers, Melville Papers and family papers of Col. Bagshawe.

In November 1951 the National Archives received from His Majesty's Stationery Office, London, 51 rolls of microfilm copies of Parliamentary Papers on Indian and Eastern Affairs for the period 1801-48. This is the first instalment of the micro-copies of the Parliamentary Papers which are being acquired to fill the lacunae in the series available in the Department. A gift of 42 publications and some old maps pertaining to the Portuguese Settlements in India has been received from the Legation of India, Lisbon.

The Research Laboratory of the National Archives of India has been experimenting on the use of cellulose acetate adhesives in place of dextrine paste in repairing documents with tissue paper. It has been found that transparency obtained in such repairs is as good as in the case of chiffoning and is a marked improvement on that obtained with ordinary starch or dextrine paste. The documents repaired by this process do not deteriorate in strength. The Department has also developed a varnish suitable for the preservation of pencil writings, the main constituents of which are cellulose acetate foil and ethylene dichloride. The Laboratory is also carrying on tests to measure the physical strength and chemical qualities of paper and ink with a view to determining their suitability as materials for government records. This work has been undertaken by the Department on the recommendation of the Local Records Sub-Committee of the Indian Historical Records Commission made at its meeting held in July 1951.

Short Course in Archive Keeping

The National Archives of India has instituted a short course in archives for training service personnel in the maintenance on scientific lines of record-rooms of the various Central Government agencies as well as the State Governments. The object of this course is to impart instruction in methods of archive-keeping which may be adopted by the record-owners concerned without incurring heavy costs. There will be two training sessions during a year, each of three months' duration, from 2nd January to 31st March and from 1st July to 30th September. The educational qualifications for the trainees have been fixed to suit the convenience of the Government Departments. Those who have attained the Matriculation standard can be admitted, but they must all be deputed by the Departments and Offices of the Central or State Governments where they are employed. The syllabus includes a course of lectures on archival economy, practical training in record administration, and intensive practical work in various processes relating to the preservation and repair of records. The first course begins from 2nd January, 1952.

The Punjab Government Record Office, Simla

The Punjab (I) Government Record Office like many other archival repositories is faced with the acute shortage of space with increasing accumulation of materials placed in its custody. The State Government cannot possibly do much to relieve the pressure on the small accommodation available for housing the records because of the impending transfer, within the next few years, of the Record Office along with other Government offices to Chandigarh, the new capital of the State.

During 1950, the Office made considerable progress in the varied aspects of its activities which are recorded in its Report for the year. The transfer of the old government records from the District Record Rooms to the Office is expected to be taken up very shortly. Efforts are being made to acquire privately owned historical manuscripts as outright gifts or on loan on quasi-permanent basis. The cataloguing and press listing of the manuscripts and records in its custody is making a steady headway.

The Office has recently published a monograph on "Lawrences in the Punjab" by Dr. N. M. Khilnani.

Dr. G. I. Chopra, Keeper of the Records, retired in November 1951, after a meritorious service of more than a score of years which included a long period of stewardship of the Record Office of the undivided Punjab. After partition he rendered yeoman service by organizing the new Record Office on scientific lines within a very short period and inspite of the meagre funds available for the purpose. A veteran among India's archivists, Dr. Chopra is one of the few archivists who devoted his life to the cause of the archival science.

Mr. V. S. Suri, sometime Lecturer in History at the Dayal Singh College, Lahore, joined the Punjab Government Record Office in 1948 and is now its Keeper of Records.

The Archives Department of PEPSU, Patiala

The Archives Department of PEPSU was brought into existence with the formation of the Patiala and East Punjab States Union in 1948. It is gratifying to note that within three years of the establishment of the Department, most of the records of the constituent states have been centralized at Patiala. The vernacular records of Kapurthala, however, still remain to be transferred to the Department as adequate space is not available. The accessions to the PEPSU Archives Department number approximately 8,71,000 files, of which a little over 7 lacs belonged to the defunct Patiala State Government. The Archives Department has thrown open to research scholars its contents of the date prior to 1901 and is giving all facilities to them. The Department has started the preparation of lists and catalogues of its holdings. The compilation of a *Handbook* will also be taken up very shortly. It has recently published a volume entitled *Patiala and*

East Punjab States Union: Its Historical Background (PEPSU Archives Publication, No. 1) and will be shortly publishing *A Bibliography of Patiala and East Punjab States*. The Department is also collecting material for a 'Geographical Dictionary of the Union'.

Professor Ganda Singh, formerly of the Khalsa College, Amritsar, is now the Director of Archives, PEPSU Government. A distinguished scholar of Sikh History, he is an old member of the Indian Historical Records Commission.

The Central Record Office, Hyderabad.

The Annual Report of the *Daftari-e-Diwani Mal and Mulki Department* (now named Central Record Office), Hyderabad, for 1948-49 (Fasli year 1358) reveals that the work of the Department was seriously dislocated for a considerable time on account of the shifting of the office from its old premises to Iram Manzil. The present building does not afford ample space for properly housing the records in the custody of the Department. As *jagirs* have ceased to exist in Hyderabad and have been merged with the *Diwani-Ilaqa*, it is expected that the reference work in the *Atiyat* (Grants) and *Mawahir* (Seals and Stamps) sections will be considerably reduced, and the Department will be able to devote greater attention to the preservation, classification and publication of records. Considerable progress has already been made in the preparation of documents for publication, particularly in the Marathi Branch of the Historical Section. Among the recent accessions the most notable is the gift of about 1,000 documents by the Rani Sahiba of Gangakhed. The Department expects to receive deposits of similar family records of other *jagirdars* and *amirs* in the State.

It is gratifying to learn that the Hyderabad Record Office has thrown open all the records in its custody for purposes of *bona fide* research work. *The Rules Regulating the Access of the Public to the Records* which have been framed are based on those in force in the National Archives of India.

Mr. Syed Ali, H.C.S., has succeeded Mr. Nasir-ud-Din Khan as the Director of Archives, Hyderabad Government.

The Orissa State Archives, Bhuvaneswar

The Office of the Orissa State Archives which came into being in 1949 and which was amalgamated with the Research Section of the Education Department on 1st April, 1950, has now been established at Bhuvaneswar, the new capital of the State. Mr. S. C. De has been appointed Curator of the Archives and is now engaged on the organization of the Central Record Office. During 1950-51 the non-current records of the Cuttack Collectorate were transferred to the Archives and it is planned to place in the custody of the Office all non-current records from the various Departments and district

offices of the State. The State Government is also considering the possibility of constructing at Bhuvaneswar a suitable building for housing its old records.

The Curator of Archives is also authorized to inspect the non-current records in the Divisional and District record rooms.

The Records Department, West Bengal

The Government of West Bengal has appointed Mr. Bishnu Pada Sarkar as Keeper of Records in succession to Mr. Sankar Nath Dutt, who retired in December, 1951.

The Indian Historical Records Commission

The Government of India have appointed Dr. S. N. Sen, Vice-Chancellor, University of Delhi, an Ordinary Member of the Indian Historical Records Commission in the vacancy caused by the death of Prof. C. S. Srinivasachari. Dr. Sen was Secretary of the Commission from 1939 to 1949. Among others who have been recently appointed ordinary members on the nomination of State Governments are: Mr. Syed Ali, Director, Central Record Office, Hyderabad ; Dr. M. H. R. Taimuri, Director of Archaeology and Superior, Central Record Office, Bhopal ; Mr. B. P. Sarkar, Keeper of Records, Government of West Bengal ; Mr. S. C. De, Curator of Archives, Government of Orissa and Mr. V. S. Suri, Keeper of Records, Government of the Punjab. Several distinguished foreign scholars and archivists have been appointed Corresponding Members of the Commission. They include: Prof. Eugenio Casanova, the veteran Italian archivist ; M. Charles Samaran, Honorary Director of the Archives of France ; M. Charles Braibant, Director of the Archives of France ; Prof. Jean Filliozat, Secretary, Société Asiatique, Paris ; M. Julien Cain, Director of Bibliothèque Nationale, Paris ; Dr. D. P. M. Graswinckel, Director of Algemeen Rijksarchief, The Hague ; Dr. Maria Jurriaanse, Archivist of the Ministry of Foreign Affairs of the Netherlands ; Mons. C. Tihon, Archivist-General of the Kingdom of Belgium ; and Dr. C. H. Philips, Professor of Oriental History, School of Oriental and African Studies, University of London.

The Research and Publication Committee, 18th Meeting

The unsatisfactory state of affairs in the record rooms of the Ministries of the Government of India and Offices under their control was the principal subject of discussion at the 18th meeting of the Research and Publication Committee of the Indian Historical Records Commission held on 21st July, 1951 at Delhi. Dr. Tara Chand, Educational Adviser to the Government of India, presided. The Chairman in his preliminary remarks explained that as recommended by the Committee, at its 10th meeting held in March 1947, a questionnaire on the archival assets of the Government of India had

been circulated by the Ministry of Education to all the Ministries of the Central Government and their Attached and Subordinate Offices. The replies received during 1948-50 showed that the full import of the questionnaire had not been understood and that the information supplied was far from satisfactory. The replies, however, showed that the Departments were not provided with scientifically organized record rooms nor were the records kept under the care of trained archivists. The Committee recommended to the Government of India that a conference of Departmental representatives be held as soon as possible with a view to discussing plans for removing defects in the working of the Record Rooms of the Departments. It also recommended that the National Archives should prepare a pamphlet explaining in simple language what steps should be taken for the proper maintenance and preservation of records. By another resolution the Committee recommended the appointment of trained archivists in the Record Rooms of the Ministries and Departments.

The Local Records Sub-Committee

The Local Records Sub-Committee of the Indian Historical Records Commission, as reconstituted in 1947, met for the first time on 13th July, 1951. Dr. Tara Chand, Educational Adviser to the Government of India and *ex-officio* Chairman of the Committee, presided; the other members present being Dr. S. N. Sen, Vice-Chancellor of the University of Delhi, S. Fateh Singh, Deputy Secretary to the Government of India, Ministry of Home Affairs, and the Director of Archives, Government of India (*ex-officio* Secretary). The Committee showed great concern over the unsatisfactory way in which records were kept in the various ministries and Departments of the Government of India and the poor quality of paper and ink used in the making of public documents. It recommended that the Government of India should take steps to extend the National Archives of India building so that all records of the Central Government, at least of a date earlier than 1941, could be housed there. The Committee also observed that if the records were to be made available for research, lists of all these documents should be prepared as soon as possible. In order to ensure proper administration of records before their transfer to the National Archives of India the Committee recommended:

- (i) There should be record rooms attached to each Ministry and the Offices under their control and these should be organised on scientific lines.
- (ii) Trained personnel, preferably those who have undergone a course of training in archive keeping at the National Archives of India, should be appointed to manage these repositories.
- (iii) The Government of India should authorize the Director of Archives to inspect the Central Government records in the custody of the various Ministries and their Attached and Subordinate Offices.

The Committee also recommended that the Director of Archives should make proposals to the Government regarding the quality of paper and ink that should be used for the making of government records of permanent importance.

The Government of India has enlarged the membership of the Local Records Sub-Committee to include nominees of the Ministries of Home Affairs, Works Production and Supply, External Affairs, Defence and Finance.

The PEPSU Regional Survey Committee

The Government of Patiala and East Punjab States Union has set up a Regional Survey Committee with the Director of Archives as Chairman and the Professors of History in the various colleges in the Union as members. The newly appointed Committee will work in close co-operation with the District Survey Committees set up earlier by the Government. The Chairman has supplied the members with copies of *proforma* for collecting information about historical documents in private custody. It is hoped that discoveries of valuable manuscripts will be made among the private collections of the notable families of the Union.

The National Library, Calcutta

Since its transfer to the 'Belvedere' the National Library has entered a new phase of its development and is steadily working for the attainment of a status which the national libraries of Western countries enjoy. The Library has received, during 1949-1951, gifts of over one lac volumes, including the valuable collection of about 80,000 volumes of the late Sir Ashutosh Mukhopadhyaya donated by his sons. 4,295 volumes of official publications belonging to the defunct Hyderabad Residency and the personal collection of the late Sri Ramdas Sen, an oriental scholar of Murshidabad, consisting of 3,476 volumes, are other notable gifts received by the Library. The personal collection of the late Mr. Hari Nath De, a distinguished scholar of Bengal and sometime Librarian of the Imperial Library, has also been donated to the National Library. The Manuscripts collection of the Library has been enriched by the gift from Sri Tripura Sankar Banerji of Uprahati (Rewa) of 100 Sanskrit MSS. of standard works on various subjects.

To provide the readers with more detailed bibliographical information the A.L.A. Code has been adopted by the Library for cataloguing all publications in European languages. The *Author Catalogue* for the letter 'M' (European Languages) is now in the press. The *Catalogue of Printed Books in Sanskrit, Pali and Prakrit Languages*, Vol. I, covering letters A-G, has been published and the printing of the subsequent volumes is in progress. The Library has also undertaken a long-term project of compilation of a bibliography

of basic publications on all aspects of Indian culture. It is being done in sections and the first section on 'Indian Anthropology' has been compiled.

INTERNATIONAL.

The International Council on Archives

The first annual meeting of the Executive Board of the International Council on Archives, elected in August 1950, was held in London during 2-5 July, 1951. Present at the meeting were M. Charles Braibant (France), President ; Dr. D. P. M. Graswinckel (Netherlands), Vice-President ; M. Guy Duboscq (France), Treasurer ; Dr. Lester K. Born (U.S.A.), Secretary General ; Sir Hilary Jenkinson (United Kingdom), M. Gustave Vaucher (Switzerland), and Dr. Hector Garcia Chuecos (Venezuela), Members.

Among the matters discussed were: (1) the protection of monuments, works of art, and archives in times of war ; (2) the establishment of Committees on Microphotography ; (3) the preparation of a new edition of *Guide International des Archives* to include also non-European countries and compilation of bibliographic studies which had been recommended by the First International Congress of Archivists in 1950 ; (4) the appointment of the International Council on Archives as the official consultative body upon archives to UNESCO and (5) the publication of the *Archivum*, the international review of archives, to be published by the Council. M. André Artonne, Honorary Librarian of the French Ministry of Foreign Affairs, has been appointed Editor of the review and the Advisory Board of Editors consists of Sir Hilary Jenkinson, Dr. Graswinckel and Dr. Born. Presses Universitaires de France (108, Boulevard Saint-Germain, Paris 6^e) have been entrusted with the publication of the journal. The first issue of the *Archivum* will be largely taken up with an account of the International Congress of Archivists held in Paris in August 1950.

The next meeting of the Executive Board of the Council will be held on 9-11 April, 1952 in Washington D.C. and the Second International Congress on Archives is due at The Hague in 1953.

The International Federation of Documentation, 18th Conference, 15-21 September, 1951

The 18th Conference of the International Federation for Documentation (FID) held in Rome, on 15-21 September 1951, was a representative gathering of those interested in improving documentation services in both national and international spheres. The papers contributed by distinguished documentalists and librarians from different countries reflected the latest trends in the field of documentation. The application of Universal Decimal Classification figured

prominently in the discussions of the Conference and the following resolutions were passed on the subject:

There should be one (and only one) authority for Universal Decimal Classification in each country ; preferably the national affiliate of FID ; if not, then the national standardizing body ; otherwise, some interested group or individual.

Suitable multi-lingual editions of Universal Decimal Classification should be published in the first instance using national abridged editions based on the standard Dutch abridgement.

Sub-Committees should be established or re-established on Universal Decimal Classification notation and similar problems, and for developing Universal Decimal Classification in public administration and welfare, classification of materials, fire fighting, agriculture, chemistry and chemical technology, and mechanical engineering.

Regarding the standardization of microfilm and microfilming equipment, the Conference recommended that pending the adoption of standards by the International Standards Organization, strip-film should be limited in length to 23 cm., and roll film should be conveniently divisible into strips of this length. It was also resolved that the Council of the International Federation for Documentation should submit to UNESCO a plan for study and research in format and dimension of microcopies with a view to standardization and to the improvement of reading apparatus. Further survey and experiments should be conducted through FID regarding the use of microcopies, further development of apparatus, if necessary, and advice to users as to other technical methods. The Conference recommended the use of the following terms: micro-copy, microfilm, micro-fiche and micro-card.

The FID, in another resolution, called upon the International Standards Organization to draft standards for bibliographic citation including (a) simple standard for citation and (b) a more elaborate standard for bibliographic work. It was of opinion that International Standards Organization should also consider the standardization of abstracts, including in particular their format and bibliographic presentation. Another recommendation related to the taking up of a general study of classification systems in use with a view to co-ordination.

As regards the training of documentalists, the Conference felt that there should be separate schools for librarians and documentalists wherever the need was felt, and that regional schools should be designated to serve particular geographic areas. FID should invite its member nations to take steps to recognize documentation as a profession and to make preparation for an international agreement on its exercise.

The Conference called upon academic institutions to publish and exchange theses and recommended that scholarly productions, when not published, should be listed in appropriate analytical bibliographies, with the location of the manuscript designated.

Mr. Arne Moller of Denmark has been elected President of the Federation and its 1952 meeting will be held in Copenhagen.

The United Nations Library, New York

The United Nations Headquarters Library has been shifted from Lake Success to its permanent site at 42nd Street and First Avenue, New York. The report for the year 1950-51 gives the story of the removal, acquisitions and the progress in its bibliographical programme (including the completion of 27 volumes of the Check List of United Nations Documents, 1946-1949), and the continuance of United Nations Documents Index. Carl M. Milam who was appointed Director of U. N. Libraries in 1948 retired in the summer of 1950, Edouard Reitman succeeding him as Acting Director.

*The Anglo-American Conference of Historians
July 9 to 14, 1951*

The fifth Anglo-American Conference of Historians met at the Institute of Historical Research, University of London, from 9th to 14th July, 1951. This was the first plenary meeting of the Conference since 1936. Among 310 delegates who were registered there were 88 representatives of the American Universities and learned societies and 46 from the Commonwealth countries, besides members from Great Britain. The Conference was the biggest assembly of historians to meet in U.K. for many years.

There were 20 sectional meetings of the Conference dealing with Ancient History, Medieval European, Medieval English, Modern European, Modern English, and Colonial and American History. The general meetings were addressed by Sir Raymond Evershed, Master of the Rolls, by Prof. L. B. Namier and by Sir Frank Stenton, who spoke on 'History and Law', 'Collective Research' and 'The History of Parliament' respectively.

An exhibition of selected historical works, published in Great Britain since the war, was also held at the time the Conference met in London.

An interim Anglo-American Conference of Historians will be held at the Institute of Historical Research from 10th to 12th July, 1952.

CEYLON

The Ceylon Historical Manuscripts Commission

The Ceylon Historical Manuscripts Commission was set up in February 1931 with the following objects:

(1) to inquire into the existence of unpublished manuscripts in the possession of private persons and institutions calculated to throw light on the civil, ecclesiastical, literary or scientific history of

the Island and give advice as to the housing and keeping of valuable papers and the repair of any that may be in a state of decay;

(2) to make recommendations as to the housing and preserving of public records and how to make them easily accessible and readily available in order to facilitate and encourage research; and

(3) to make recommendations regarding the translation and publication of unpublished documents.

The Third Report of the Commission which has been recently published (September 1951) tells in detail how the Commission has been endeavouring to fulfil its objectives. The members of the Commission have ascertained the whereabouts of important materials by personal visits to various areas inspite of the fact that they are busy men with other whole time occupations. The work of the Commission was completely dislocated during the last war because many of the members were engaged on war effort. The Report as it now appears covers mostly the period 1934-38. 22 of its 28 Appendices embody the results of the search made during this period by its members for historical documents in private custody, some of which are of prime importance for the history of the Island. The members of the Commission also examined records in the outstation courts to advise regarding their proper preservation.

Appendix XXV of the Report, covering 58 pages, consists of Calendars of more than 500 documents examined by the Commission. A very interesting note (Appendix XXVIII) by the Assistant Archivist of the Ceylon Government Archives Department, relates to the progress made in the cataloguing of the British Records of Ceylon, of which there are about 11,500 bundles and volumes for the period prior to 1885. These include Minutes of the Executive and Legislative Councils, Despatches to and from the Secretary of State, Correspondence, Indexes, etc. The system of arrangement of records followed in the office is based on the original organization of the Archives.

Professor S. A. Pakeman is the Chairman of the Commission, and Mr. J. H. O. Paulusz, Archivist to the Government of Ceylon, is its Secretary.

UNITED KINGDOM

The Public Record Office, London

The growing administrative activities of the Public Record Office, London, and the consequential delay in the implementation of its editorial schemes are echoed in the *112th Report of the Deputy Keeper of the Records*, 1950 (London: His Majesty's Stationery Office, 1951) which has just come to us. The volume of public records has enormously increased, and new functions, such as the care of external and intermediate repositories have been added to the respon-

sibilities of the Department ; but there has not been a proportionate increase in the staff. The Consultative Committee of Historians called the attention of the Master of the Rolls to this disparity between administrative work and editorial work at its meeting held in December 1950 and recommended the employment of adequate staff for the expeditious execution of editorial and publication work of the Office in the interest of historical studies in the country.

Among the important acquisitions of the Public Record Office during 1950 were the records of the Foreign Office including *Confidential Print* (1942-47) and *Embassy* and *Consular Archives* from twelve countries. Of the latter, largest in bulk were correspondence from Uruguay (1823-1901). The records of the Colonial and Dominion Offices for 1932 and 1933 were also received by the Office. The National Coal Board has transmitted a small collection of *Deeds* (1548-1850), this being the first transfer of their records to the Public Record Office. Some valuable additions have also been made to the *Colchester Papers* and *Balfour Papers* by gifts received during the year.

During 1950 five volumes of record publications of the Office appeared, including *Calendar of Fine Rolls*, Vol. XX; *Calendar of State Papers, Spanish*, Vol. XII; and *Calendar of Treasury Books*, Vol. XXII (Part II), and Vol. XXIV (Part II). The printing of several other volumes has also been completed. The Office has issued in processed form a fresh edition of *Summary of Records* comprising some 366 folio pages. The *Summary*, which was started in 1901, is revised from time to time and is intended to show the latest condition of the records in the repository. In it groups of records have been placed in the alphabetical order of the descriptive titles and it gives the covering dates of each class and the number of papers contained therein. This work furnishes a survey of public records such as does not exist in any other National Archives.

The *Guide to the Public Records* of which Part I appeared in 1949 is to be followed by the publication of a comprehensive *Summary of the Records in the Public Record Office*, probably in four parts.

The Historical Manuscripts Commission-- Lincoln's Inn Exhibition

One of the most significant exhibitions held in England during the Festival Year 1951, was that of *Notable Documents from Private Archives* arranged by the Historical Manuscripts Commission in collaboration with the British Records Association. This was the first occasion when some of the most historic and beautiful privately owned documents were assembled in a national exhibition. Its venue was the Old Hall of the Lincoln's Inn in London. The exhibits, numbering 160, were on view from 25th June to 7th July, 1951.

The nucleus of the exhibition was the bulk of papers loaned to the British Records Association by various owners in 1936 and 1937 for display at its annual meetings. All the selected documents came from England, and nothing pertaining to Wales, Scotland or Northern Ireland was shown. The choice was also limited to archives which are in private ownership whether of individuals or institutions. The records of the local authorities as well as of the Church were also excluded from the scope of the exhibition. The papers on view concerned a period of over eight centuries ; the earliest exhibit was a Deed of the Empress Maud, dated 1142, belonging to the King's College, Cambridge. Among the varied documents were Court Rolls, Accounts, Surveys, Deeds, Wills, Private Correspondence, Diaries, Minute Books, Ledgers, Inventories, Maps and Plans, to name a few. The exhibits were selected partly for their historical importance and partly for their spectacular value. They furnished a clear idea about the richness and variety of documents owned by private individuals as well as institutions. A few items of Indian interest were also displayed, including a *farman* from the titular Mughal Emperor granting to Charles Warre Malet a *mansab* of 6,000 *zat* and 6,000 *sawar*.

A catalogue of the exhibition giving a brief description of the documents displayed and their historical significance was published on the occasion. Sir Hilary Jenkinson, Deputy Keeper of the Public Records of England, contributed to it a valuable Introduction explaining the scope of the exhibition.

The India Office Library, London

In his annual report for the year ending 31st March, 1951, the Librarian of the India Office Library says that the microfilming of the Library's unique or otherwise important oriental manuscripts has made so much progress that the whole project is likely to be completed during the next two or three years. During the year, 361 manuscripts and about 1,400 manuscript fragments were microfilmed on about five thousand feet of 35 mm. film. All manuscripts considered worth copying in the Central Asian (Khotanese, Kuchean, Nam, Sanskrit and Tibetan), Jaina Sanskrit, Malayalam, Marathi, Sinhalese, and Tamil Collections have now been microfilmed. It has been decided to publish in the *Oriental Studies*, issued by the Association of British Orientalists, particulars of all the manuscripts microfilmed by the Library. The Library can supply at moderate rates positive microfilms and also enlarged prints from microfilms, of the manuscripts already microcopied.

The Library expects to publish four Catalogues of its Malayalam and Pali books and of Malayalam and Sinhalese Manuscripts during 1951-52. Section II of the *Catalogue of Sanskrit Books* is in the press and two further sections of this work are planned to be published. *The Guide to the India Office Library*, compiled by the Librarian, is also expected to be issued during 1952.

*The British Museum, London—Newspaper
Library Microfilm Annexe*

Through the generosity of the Rockefeller Foundation of New York the British Museum was able to undertake some time ago a project of microfilming its Newspaper Library and to transfer to storage volumes of old newspapers. The Foundation had provided the microfilming equipment including five cameras and several reading machines. To facilitate this work, the Ministry of Works has now provided a microfilm studio on the site of the destroyed wing of the Museum at Colindale. According to the present arrangements, all newspapers (except London newspapers of a date prior to 1800) will continue to be available for study at Colindale; those which have been microfilmed will be consulted on film. It is expected that ultimately accommodation for consultation of microfilm copies of newspapers will be made in the main reading room of the Museum Library at Bloomsbury.

The National Gallery, London

Profiting by their experience of war-time housing of their invaluable collection of paintings the Trustees of the National Gallery, London, have started on a project of air-conditioning the Gallery. It was found that the pictures had remained well preserved for a period of five years during which they were in an air-conditioned slate quarry where a relative humidity of 58 per cent and temperature of 63°F were constantly maintained. When the collection was transferred to London after the end of the War, the pictures began to suffer from blistering, warping and cracking owing to the non-conditioned character of the storage place. The new project, in its experimental stage, envisages the air-conditioning of only one room and, after the necessary experience has been gained, five more rooms will be similarly conditioned. The design of the air-conditioning plant installed for the first room is based on the well-established pattern of the filtration of fresh air, mixed with recirculated air. The air leaving the plant is cleaned by filters, given the required amount of moisture and warmed to the desired degree for the welfare of the pictures as well as the comfort of the visitors. The conditioning apparatus has been designed for automatic regulation and it provides a temperature of 65°F with air at 68 per cent relative humidity throughout the year.

Modern artificial light has also been installed in the same room. It is made up of both fluorescent tube lighting and filament lamps which together produce a natural light of 15-20 ft. candles intensity. Since the room gets filtered air the pictures do not require glass fronts to protect them from dirt. This helps to eliminate the problem of reflections in lighting.

GOLD COAST

Gold Coast Archives

Dr. Freda Wolfson's note on "Historical Records on the Gold Coast" (*Bulletin of the Institute of Historical Research*, November 1951) gives an insight into the state of official as well as private archives of the Gold Coast which had hitherto remained neglected, as in many other colonial territories. The Government of the Gold Coast has now set up its Archives Department under an African Archivist who had his training at the Public Record Office, London. The Archivist has begun to collect at Accra, the capital, official records from all over the territory and to sort and classify them. He is also concerned with the preservation of documents. A proposal has been made to the Government for the construction of a suitable building for the safe keeping of records.

Most of the records of the Gold Coast belong to the last quarter of the Nineteenth century, though there are a few papers of earlier dates. Important among them are the following:—(1) despatches which passed between the Governor and the Secretary of State for Colonies beginning from about 1850, but available in full after 1880; (2) local correspondence (from 1875 onwards) between Government officials and individuals and between Government and district offices; and (3) district records in the main towns, the earliest of them being dated 1869. There are also available some private business records which form valuable source material for the history of the Gold Coast.

GERMANY

The Coburg Archives—Queen Victoria Exhibition

A 'Queen Exhibition' was held this year at Coburg to commemorate the 50th anniversary of the death of Queen Victoria and the Centenary of the Great Exhibition which owed so much to the Queen and the Prince Consort. The display was arranged at Ehrenburg, the ducal town residence at Coburg, and among the exhibits were a large number of items from the archives of the Duke of Saxe-Coburg-Gotha at Coburg. Materials had also been collected for the exhibition from public and private collections, above all from Amorbach, the seat of the Dukes of Leiningen and for many years the residence of the Duchess of Kent, the Queen Mother—herself a Coburg princess—and from the descendants of Prince Albert's mentor and adviser, Baron Stockman. The documents from the Coburg archives were all of prime importance, and among them were the marriage contract between Victoria and Albert bearing the signatures and seals of Palmerston, Melbourne and Russell, besides those of the Archbishop of Canterbury and of Stockman, and Victoria's autograph letter

addressed to the Duchess Alexandrina of Coburg, her sister-in-law, written within a week of the Prince Consort's death. At Coburg are preserved about 2,000 letters of the Queen and also the original correspondence between Prince Albert and Duke Ernest II of Coburg in which the Prince Consort gave his brother a full account of his life in England.

UNITED STATES OF AMERICA

The National Archives and Records Service

The National Historical Publications Commission has issued a Preliminary Report entitled "*A National Program for the Publication of the Papers of American Leaders*" (1951, pp. 47). It gives in a summary form what has already been done regarding the publication of the private papers of eminent Americans and outlines a tentative publication programme for the future. The Commission has recommended the editing and publication of papers of 66 notable Americans who made a mark not only in the political field but also in other fields such as industry, labour, science, education, religion, literature and arts. The actual editing work is not, however, to be done by the Publications Commission. It is to be entrusted to other public bodies, private organizations and individual scholars.

The latest acquisitions of the National Archives include a manuscript volume of George Washington's account of expenses as Commander-in-Chief of the Continental Army, 1775-83, and records relating to the Louisiana Purchase, 1803-4, transferred from the Treasury Department.

Department of State—Records Service Centre

The Department of State of the U.S. Government has established a Records Service Centre in Washington D.C. with a capacity to keep 35,000 cubic feet of records. The Centre is provided with a micro-film unit and a reference unit in addition to the staff for processing and storage of records. It has also a study room for the use of government officials as well as private students.

The liberal trend of the U.S. Government's policy regarding the availability of records for research students is reflected in the State Department's Regulation, dated 4th January, 1951. By this the Department's records, prior to 1st January, 1926, have been thrown open to the general public. The terminal date of the open period will be automatically extended by one year. The ten years period immediately following the 'open period' will be regarded as 'limited access period' and the use of the records of this period will be confined to qualified researchers and other persons showing a legitimate need for the information requested. The records of the 'close period'

subsequent to the 'limited access period' are not normally available to non-government researchers.

The Library of Congress, Washington D.C.

The Library of Congress has taken special measures to give lasting protection to the Declaration of Independence and the Constitution at the Shrine. A special ceremony in this connection was held on the Constitution Day, 17th September, 1951, when President Truman and the Chief Justice Frederick M. Vinson were present. At the request of the Library the National Bureau of Standards took up some time ago an investigation into the causes of deterioration of the documents and to devise methods for their elimination. It has evolved a process of sealing documents which eliminates all sources of decay and permits the documents to be seen under safe and sufficient illumination. The enclosures in which the documents have been sealed are made of insulating glass with bronze frames. The air, which contains oxygen and impurities that are harmful to parchment and ink, has been expelled, and humidified helium, an inert gas in which moulds and insects cannot live, has been introduced. To offset temperature changes that might increase the controlled amount of humidity inside the enclosures, a special backing paper of pure cellulose has been put behind each parchment to absorb moisture. The new lighting in the shrine which has also been designed by the National Bureau of Standards eliminates about 98 per cent of the blue, violet, and ultra violet light that was found to be very harmful to parchment and ink.

The papers of John Campbell Merriam, a distinguished paleontologist and educationist have been presented to the Library. They fill 237 boxes, and include, in addition to his general correspondence for 1920-38, correspondence connected with his work as Chairman of the National Research Council, President of the Carnegie Institution of Washington, and Regent of the Smithsonian Institution. The American Academy of Arts and Letters has also deposited its valuable collection of manuscripts to make them more accessible to students than they have been before. They mostly contain 19th century manuscripts.

Among the accessions of microfilms are 22 reels of negative microfilm of notarial records in the Archivo de Stato di Genoa. These unpublished notarial cartularies of the 12th and 13th centuries will throw a new light on the legal transactions of that age.

PRESERVATION AND PHOTODUPLICATION

The Preservation of Unstable Paper

An old process for the treatment of unstable paper is the subject of a note by W. H. Langwell in the 1950 *Michaelmas* issue of

Archives, the Journal of the British Records Association. This method of cleaning and strengthening old paper, which has been in use in England for many years, consists in subjecting the paper for about an hour to a warm bath of 1 per cent solution of potassium permanganate, bleaching it in a bath of dilute sulphurous acid, washing it thoroughly in plenty of water, and re-sizing it in a warm gelatine solution. Mr. Langwell thinks that this old process of preserving unstable paper can give, after slight modifications, more certain and reliable results than lamination with cellulose acetate. "The original intention of the permanganate and sulphurous acid baths was to remove stains and discolouration from sound paper but it is now believed that this treatment neutralizes to some extent the chemical instability caused by the unsaturated substances, which occur in paper containing mechanical wood pulp, and heavily sized with rosin-alum size. These substances are not only themselves unstable, but may transmit their instability to other constituents of the paper and even to cellulose acetate used for lamination." The old process, according to Mr. Langwell, can remove to a great extent chemical as well as mechanical instability of paper, gelatine acting both as a chemical and mechanical stabiliser. On the other hand cellulose acetate acts merely as an adhesive and is not so effective as gelatine. The author has also discussed the difficulties regarding the application of this old method and suggests that it can be simplified for "routine" purposes to a simple gelatine bath, leaving the more complicated treatment for very difficult or special cases. Experiments are now being carried out to establish the suitability of this old method of rehabilitating documents and further results are awaited with interest.

Checking of 'Leather Rot'

Jerome S. Rogers, Head of Hides, Tanning Materials, and Leather Division, Eastern Regional Research Laboratory, U.S. Department of Agriculture, Philadelphia, has announced the discovery of new methods of stopping 'red rot' or acid deterioration common to most book-binding leathers. The experiments carried out in his laboratory have shown that alum-retanned leather is an effective resistant to these deteriorations.

The Contoura Document Copier

A simple and inexpensive device for making copies of documents has been developed by Frederick G. Ludwig, Head of the Photographic Department of the Yale University Library. This new photo-copying machine, named "Contoura Document Copier" will go a long way in meeting the requirements of research workers and small libraries which cannot afford to install expensive photographic equipment. The device is truly portable, weighing only 4 lbs., and

fits in a brief case or a table drawer. It can be used anywhere and needs no dark room ; exposures can be made under normal artificial light. The *Contoura* can make copies in size upto $8\frac{1}{2}'' \times 14''$.

The new device consists of a simple metal box, about 10 inches long, 8 inches wide, and 2 inches deep. One half of the top longitudinally is in the form of a metal mirror. On the lower face of the *Contoura* are two sheets of plastic forming a bag which can be inflated (forming an air cushion) to allow the camera to adjust to the contour of a book. Hence the name "Contoura".

The device works on the principle of the 'reflex' copier and the copying operation is very simple. A sheet of *Contoura* photographic paper is placed over the document or the page of a volume to be copied. The *Contoura* with the plastic bag inflated is placed on the sheet of the paper and is pressed down slightly. An exposure of 10 to 20 seconds is made according to the type of photographic paper used and also to some extent according to the colour of the material to be copied. The processed photograph gives a negative (white on black) copy which can be read by using the reading mirror on the back of the *Contoura*. Direct reading positive prints can also be made by re-photographing with the *Contoura*.

The device which is priced at \$39·0 can be had from Messrs. F. G. Ludwig Associates, Woodbridge, Conn., U.S.A.

New Versatile Microfilm Unit

The first all-purpose microfilm machine, Dual Film-a-Record, is announced by Remington Rand Inc. It copies both sides of a document simultaneously, or one side only on 16 mm. or 35 mm. film, photographing upto 500 cheques or 125 feet of paper a minute. It can microfilm across the width of film, documents with printed areas upto $14\frac{1}{2}$ inches wide, copying two sides at once, using 35 mm. film. The machine is equipped with an automatic counter which records the number of documents photographed. A 'color-stat' device permits filming sheets of varying colour with uniform clarity and background density.

New Microfilm Readers

Remington Rand Inc. has also placed in the market a new handy and low cost portable microfilm reader for using both 16mm. and 35 mm. films. The machine along with the carrying case weighs only 17 lbs. and projection can be obtained on desk top or on wall for group reading. It has both 17x and 23x magnifications and can be used without darkening the reading area. Facsimile prints can also be made within a few minutes with this machine.

A new low cost Recordak Film Reader (Model MPE) especially designed for libraries has been announced. It is extremely compact weighing only 50 lbs. and can fit on a desk top. It has a fixed

magnification ratio 19 to 1, especially suitable for reading newspaper pages photographed at reduction ratios of 16 to 1 or 20 to 1.

Diebold's latest contribution to microfilm users is the "Universal Microfilm Viewer (Model 92-02)". This reader has a magnification range from 18x to 36x and the screen size is 14 x 14 inches. The film can be made to move in either direction at speeds ranging from very slow upto 100 feet in 20 seconds. All controls are conveniently located below the screen.

OBITUARY

SIR WILLIAM FOSTER

SIR WILLIAM FOSTER, the foremost authority on early Indo-British history and one of the leading archivists of the present century, died in London on 11 May 1951, at the age of eighty-seven.

He was born on 19 November 1863, the son of the late William Foster of the Inland Revenue Department. After graduating from the University of London, he entered the service of the India Office, in September 1882, as a second class clerk, and served there for forty-five years. He became Assistant Registrar in 1901 and rose to the position of Registrar and Superintendent of Records in 1907. On retirement from the latter post in 1923 he was appointed as Historiographer, a post which was specially created for him. He resigned from the India Office in December, 1927.

Sir William never served outside the Record Department of the India Office, having devoted the best part of his life to the study of its valuable record collections. He worked with industry and zeal and made a unique contribution to the history of the East India Company in its early days and to that of Britain's relations with India and the East in the 17th century. All the Press Lists of the India Office Records were printed during his service with the Department and it was he who compiled the *Guide to the India Office Records 1600-1858* which will remain a model for all repositories undertaking the compilation of a satisfactory handbook to their contents. His work as Editor of *Letters Received by the East India Company 1615-17* (4 Vols.) and *English Factories in India 1618-1669* (13 Vols.) is well-known to all students of modern Indian history.

The publication of his *Catalogue of the India Office Pictures*, of which five editions were published and his *British Artists in India 1760-1820* earned for him world-wide recognition as the greatest authority on the Indo-British historical paintings, and when the Queen Victoria Memorial Hall was founded in Calcutta, his advice was frequently sought by Lord Curzon and Sir Evan Cotton, in matters connected with the organisation of its exhibition rooms.

Sir William Foster was closely connected with the Hakluyt Society and was its Honorary Secretary from 1893 to 1902 and its President from 1928 to 1945. He edited for it as many as nine volumes on early travels in the East and rendered assistance and advice in a most generous manner for other publication projects. He rendered a great service to the Society by compiling *Hints to Editors*, a modest but invaluable brochure for the use of the Editors of the Society's publications.

Among his other publications which deserve notice, are: *The Embassy of Sir Thomas Roe to the Court of the Great Mughal 1615-19*; *The Journal of John Jourdain, 1608-17*; *Early Travels in*

India, 1583-1617 ; The East India House ; John Company ; England's Quest of Eastern Trade ; Downing's History of the Indian Wars ; The Travels of Thomas Herbert in Persia, 1627-1639 ; Hamilton's New Account of the East Indies ; The Travels of John Sanderson in the Levant, 1584-1602 ; The Voyages of Captain Best to the East Indies, 1612-14 ; The Voyages of Sir Henry Middleton ; and The Red Sea in 1700.

The services of Sir William Foster were recognized by the British Government in a fitting manner. He was made a C.I.E. in 1913 and knighted in 1925. He was a Corresponding Member of the Indian Historical Records Commission since 1930 and took active interest in its work. His death has caused an irreparable loss to historical scholarship in the Commonwealth and to the world of Indology.

* * * *

PROFESSOR C. S. SRINIVASACHARI

IT IS with profound regret that we have to record here the death of Professor C. S. Srinivasachari at Madras on 29 August 1951, at the age of sixty-one after a brief illness.

Born in a distinguished family of South Arcot, Prof. Srinivasachari received his early education at the Pachaiyappa High School, Chidambaram. He graduated from Pachaiyappa College, Madras, with distinction. In 1909 he joined the staff of the same College as Lecturer in History, and served there with zeal and devotion for a period of 22 years. In 1931 he was appointed to the Chair of History and Politics in the newly established Annamalai University. On his retirement from there, in 1946, Prof. Srinivasachari became the Principal of Raja Dorai Singam Memorial College, Sivaganga (South India). Later, during 1950-51, he was the Principal of Pachaiyappa College at Conjeevaram which post he relinquished only a few weeks before his death.

In spite of a heavy schedule of teaching work Prof. Srinivasachari was actively engaged in research and writing of historical books. He contributed substantially to the study of modern Indian history and published several works of excellence. Among his noteworthy productions are: (1) *History of Madras*, (2) *History of Gingee*, (3) *Diary of Anandaranga Pillai* and (4) *Vignettes of the Walajahi Dynasty*. He edited Volume IV of *Fort William—India House Correspondence* in 'The Indian Record Series' which will be published by the National Archives of India. He also contributed a large number of articles on various subjects to historical journals and periodicals of India.

Prof. Srinivasachari richly deserved honours from the Government as well as from non-official bodies. He was made Rao Saheb in 1935, Rao Bahadur in 1942 and Dewan Bahadur in 1946. The Indian History Congress elected him its General President in 1941. He was

President of the History Section of the Indian Oriental Conference in 1940. The French India Historical Society of Pondicherry conferred on him the distinction of Honorary Life Membership. He was closely connected with the Indian Historical Records Commission as a Corresponding Member from 1926. In 1942 when the Commission was reconstituted he became one of its five Expert Members. He was the Convener of the Madras Regional Records Survey Committee, and did valuable work in bringing to light several unknown historical manuscripts and documents. The Government of India recently appointed him on the Committee for compilation of the History of the Indian Freedom Movement. He was associated with 'The Journal of Indian History' for a long time, and was a member of its Editorial Board since 1931. In 1950, on the occasion of his 61st birthday, he was presented with a Commemoration Volume by his students, co-workers and other admirers. Many Universities in India also honoured the late Professor by inviting him to deliver special lectures under their auspices.

Professor Srinivasachari was a truly amiable man and he possessed in abundance the rare gift of humility. Wherever he went he made lasting friendships; and students and colleagues held him in high esteem, and will remember with gratitude his unselfish devotion, friendliness and helpfulness. His untimely death has dealt a severe blow to historical scholarship in India and has left a void in the educational field which it will be difficult to fill for a long time.

BOOK REVIEWS

A Guide to the Records in the Corporation of London Record Office and the Guildhall Library Muniment Room by Philip E. Jones and Raymond Smith (London. English Universities Press, Ltd. ; pp. VII-203 ; Price 20sh.)

THE Corporation of London is to be warmly congratulated for arranging for the publication of a comprehensive and authoritative *Guide* to the records preserved in the two repositories of the city—the Corporation's Record Office and the Guildhall Library Muniment Room. The archives of the Corporation extending over a period of nearly a thousand years are regarded, on account of their antiquity and continuity, as the most complete and valuable series of municipal records available today. The historical materials in the Guildhall Library, consisting of records and papers other than those of the Corporation but arising within the city, have long been known to be a rich mine of information on the city's colourful past and the life of the people inhabiting it during the middle ages and the modern times. The publication of the *Guide* will go a long way in fulfilling the needs of the research students.

The book, as the title indicates, consists of two parts relating to the two repositories whose functions since 1948 have been clearly demarcated by the Library Committee of the Corporation. The archives in the Record Office are confined to documents relating to the administrative, legal and financial activities of the Corporation only. These records are essentially "a natural accumulation" resulting from its manifold activities. The first hundred pages of the book are devoted to the listing of these documents, according to their provenance. The series of the City's Charters and Letters Patent begin with the famous Charter of William the Conqueror and the minutes of the administrative assemblies commence in 1275. Among the legal records the Husting deeds and wills and plea rolls are available from 1252. The rolls and files of the Mayor's and Sheriff's Courts also begin from the thirteenth century. The financial records have survived from the seventeenth century. Among these archives are also to be found some valuable custumals of the city, of the 13th and 14th century, prepared by the Town Clerk, to serve as books of precedents for their successors. These illumine every aspect of medieval history of the city. The entire collection described in the *Guide* is not merely of local interest, but forms rich source material for the study of political, social, economic, ecclesiastical and legal history of the English people.

The Corporation of London realizing the importance of private and business archives of individuals and bodies, have made adequate arrangement for safe deposit in the Guildhall Library of those papers which are relevant to the City's history. It serves as the County Record Office for the City and since 1931 it is an approved repository

for manorial records. The second half of the *Guide* contains a survey of the main classes of these papers acquired by gift or purchase or deposited on loan. The treatment of the more important groups—parochial records, wards records and records of city companies—is more detailed than that of papers of lesser historical value. It is interesting to learn that several of these records have come down in unbroken series from medieval times and are complementary to the official archives available in the Record Office. Among the records of business and trading companies are a few items of Indian interest. Apart from bills and receipts pertaining to the East India Company's commercial transactions there are some important letters of Jonathan Duncan the Elder, recently acquired by the Library among the papers of John Michie, a Director of the Company. The records of societies and clubs and diaries and correspondence of individuals also afford valuable material for the study of social history.

The listing of the records has been very ably done and the publication offers a norm for preparation of similar basic reference tools. The aim of the authors to produce a guide to sources and not a catalogue has been fully realized. The short introductions, preceding lists in each section, survey the main functions or scope of each department or institution the records of which are listed. The description of archives in the Record Office follow the arrangement of the recently published *Origin, Constitution, Powers and Duties of the Corporation of London* and this is of much use in understanding the nature of different series of records in relation to the agencies which created them.

The *Guide* is provided with a useful index which will enable the research workers to find with ease the items in which they are interested.

V. C. JOSHI

Annual Report on the National Archives and Records Service from the Annual Report of the Administrator of General Services for the year ending June 30, 1950 (Washington, United States Government Printing Office, 1951, pp. 51-74).

THE National Archives and Records Service which became a part of the newly created General Services Administration in 1949, as a result of Hoover Commission's recommendations, have issued their first annual report—a dispassionate appraisal of work done during the year.

The need for more vigorous and efficient system of records management in the Federal Government was recognised for some time and in 1943 various agencies inaugurated their own programmes differing in scope and extent. But it was the *Hoover Task Force Report* which gave the necessary impetus and strong leadership and has tried to canalise the hesitant and unco-ordinated individual efforts into uniform and scientific lines, by creating a Records Manage-

ment Division separate from the National Archives but within a single organizational entity now called the National Archives and Records Service. In order to emphasize on the reduction of bulk of records a manual on the *Disposition of Federal Records* was published and the question of disposing of originals after they had been microfilmed was also seriously considered. The authorities very clearly realise that to reduce the bulk, one must strike at the very root and control records at their creation. To bring about economy in space and personnel they recommend that of the hundreds of record centres and "substantial accumulations" brought into existence by Federal agencies to cope with current records, they should be amalgamated into about a dozen centres.

It would not be possible to judge and evaluate all the achievements of the General Services Administration as detailed in its first *Annual Report* in this short review but it seems safe to conjecture that there is every prospect of GSA bringing order and discipline in the management of Federal Records, improving their quality as well as curtailing their bulk and assuring the preservation of those documents that are of enduring value.

Emphasis on the role of Records Management Division should not, however, obscure the fact that the National Archives has onerous functions to perform. Apart from appraisal and disposal of records, the National Archives is responsible for accessioning, preserving and making available for the use of Government and people the non-current records of the various federal agencies. The holdings at the end of the fiscal year amounted to 908,852 cubic feet of records showing an increase of only about 26,000 cubic feet over last year's total due to re-evaluation and application of rigid standards of selection. In addition to this, there were varied accruals of microfilm, cartographic and audio visual records.

The preparation of reference media was given a great fillip as is evident from the publication of a number of volumes during the year. An unprecedented undertaking in records description was the production in two volumes of 1800 page, guide—*Federal Records of World War II. Preliminary Inventories of the Records of the United States Senate* and revised edition of *Your Government's Records in the National Archives* were also issued during the period under review.

While it is difficult even to mention here items of importance from the appendix on Franklin D. Roosevelt Library furnished at the end of the publication, the significance and importance of opening 85% of the late President's papers for 1910-45, cannot be exaggerated.

The all comprehensive nature of the *Report* indeed leaves nothing to be desired and that unusual power of adaptability of the National Archives and Records Service to changing facets of organizational set up is indeed worth admiring. Any one perusing this report would not help but be struck by this fact.

Directory of Microfilm and Photocopying Services: Prepared by the International Federation for Documentation under the auspices of the United Nations Educational, Scientific and Cultural Organization, FID Publication No. 244 (The Hague, 1950; pp. 65.)

THE recent advances in the field of documentary reproduction techniques have made a significant contribution to international co-operation in the academic sphere. The publication of this *Directory* will be of great help to libraries, learned institutions and individual scholars who are in need of microfilms or photo-copies of books and manuscripts from foreign repositories. The FID and UNESCO have rendered a signal service to the world of scholarship for making available in a handy form information about reproduction services which is hardly possible to get elsewhere.

A casual perusal of the booklet clearly shows the divergences in the application of technical reproduction processes in different countries. It is only in a few countries like the United States of America that such services are highly developed: in many countries, particularly in Asia, they are in their most rudimentary stage, if they exist at all. The compilers hope that the publication of the *Directory* will help wider use of documentary reproduction in the future.

The publication under review contains lists of important reference institutions and reproduction services in 84 countries, arranged according to the geographical scheme of the Universal Decimal Classification. An alphabetical index to countries is also provided at the end of the booklet to help reference to the guide. In countries where there are no reproduction services the list contains the addresses of one or two reference institutions—an important library or archives—who are likely to help in procurement of copies of books and manuscripts available in a particular country.

The *Directory* includes commercial as well as non-commercial services. The information available about the former services may not be completely reliable in some cases. A firm of New Delhi which finds a prominent place in the publication is hardly known even to those who are actively engaged in documentary reproduction in this city. The prices given are those in effect in 1949. They can surely serve as a guide regarding the level of rates charged by reproduction services.

As this is a preliminary edition, the compilers have invited comments and criticism, particularly in regard to the services omitted or the inaccuracies in the information given, so that they may be able to issue a supplement to it. Though far from complete in its present shape, it will help very much the promotion of research work.

Selected Documents of Shah Jahan's Reign (Hyderabad-Deccan, Daftari-Diwani, 1950; pp. xi + 260.)

Selected Documents of Shah Jahan's Reign is a welcome addition to the source materials on the Mughal period of Indian History. It includes original Mughal official documents of various kinds concerning the reign of Shah Jahan in Persian text followed by an English precis of each document. Those who have had to study such official documents in the original will bear testimony to the great pains the editor has taken in deciphering the documents and converting the figures in them into intelligible Arabic digits. The readers of the volume itself would be able to appreciate the labour involved in preparing the book for the press by comparing some of the facsimiles of the documents in the volume with the text as printed. Dr. Yusuf Husain Khan has earned the gratitude of all students of Mughal History by selecting the documents and editing the book for publication.

In a selection dealing with official records of the type dealt with here, it would have been better if a table of contents to the documents had been provided. The English Index is not of much help to the students who may like to make use of the publication. It is hoped that in subsequent volumes a descriptive table of contents of the documents will be added to make search for them a little easier. The English precis should be altogether dropped or replaced by a full translation of the substantive part of the documents leaving out the lengthy titles. The reviewer found the precis misleading in several places. Elsewhere the translation appeared to be only tentative. As it is, the volume cannot be safely used by those who cannot understand the Persian text. It is not necessary that it should seek to do so. If the English notes are omitted, it would also be possible to expedite the publication of other documents in the series.

No student of Mughal institutions can afford to miss this valuable work. We congratulate the Government of Hyderabad for sponsoring such a series and hope that it will bring out speedily the subsequent volumes.

SRI RAM SHARMA

Fort William—India House Correspondence, Public Series, Vol. V, 1767-1769, edited by Narendra Krishna Sinha. The Indian Records Series (Delhi, The Manager of Publications, 1949; Pp. 33 + 670; Price Rs. 25/-).

IT was nearly ten years ago that the Imperial Record Department planned the publication of early correspondence between the Directors of the East India Company and their servants at Fort William. Volume V, the first to be issued in the series, covers a period of three years from 1767 to 1769. It is the story of the admi-

nistration of Verelst who succeeded Clive in January 1767 and from whom Cartier took over in December 1769. Verelst has been lucky in finding a historian for the period of his governorship. But many would regard his administration with little enthusiasm. His government and that of his successor Cartier are but connecting links between the two interesting administrations of Clive and Warren Hastings. The reader who would, however, take the trouble of going through these documents would find his labour amply rewarded. Here are some of the records which are indispensable for writing an adequate history of the Company's early rule in Bengal.

Dr. Sinha has found it convenient to deal separately in his Introduction with the letters from the Court of Directors and those addressed to the Court. One would read with interest in the letters from the Court the attempts of the Directors to check the extravagance of their servants by regulations, the English East India Company's relations with the rival European Companies, the scarcity of silver and the Court's distrust of "blackwriters" employed in the Company's offices. Dr. Sinha has also pointed out the absence of cultural contact between the Indians and the early Britishers. Most of the Company's servants "had no cultural pretensions" and the section of the Indian community with which they came in contact did not represent "the cultural element of the population".

The letters written by the Company's servants to the Court of Directors mention experiments made by them in currency reforms, the disagreements between the Select Committee and the Council, the Company's policy towards Shah Alam and the Nawab Wazir of Oudh and the rumours of the invasion of Ahmad Shah Abdali. There are some interesting references to the activities of Muhammad Reza Khan which partly explain his dismissal on the arrival of Warren Hastings. Inspite of the indignant protests of the senior servants of the Company, the Directors believed that some of the measures adopted by Reza Khan were not strictly legal and that he was but a "pliant tool" in the hands of their servants. There are also letters containing references to the King of Pegu, Shah Alam's correspondence with King George III and the Emperor's proposed march to Delhi. There is one that gives a particularly interesting account of the different political powers in Hindusthan.

From this somewhat scrappy description of the contents one would have an idea of the usefulness of this volume. The documents in this series primarily deal with matters of administration and trade but they contain valuable material for writing a political history as well. The value of this publication is further enhanced by notes, bibliography, Index and several well chosen illustrations. There is however one little blemish which could have been avoided. The reference in the Introduction (page 33) to a letter dated 25 April 1769 is obviously wrong. There is no such letter in the volume; and the Editor had evidently intended to refer to famine conditions in the letter to the Court dated 25 September 1769.

While projecting these volumes it had been the intention to print all documents in extenso. It is a difficult question to answer whether some of these documents might not have been published only in parts. It would have helped to produce handier volumes leaving out unnecessary matter. But though the temptation to produce smaller volumes may be great, yet the danger of such a procedure is obvious. One would have to be a very courageous person to be able to pronounce what matter should be considered absolutely unnecessary for historical purpose. One defect that naturally follows from chronological arrangement of documents is that few subjects could be disposed of in two or three years and the same topics might occur in the introductions of different volumes. The problem of the "black writers", for instance, continued to worry the Directors till the end of the century. It is such consideration that has prompted Dr. Sinha to leave out the full story of the dispute between the Select Committee and the Council and comment that it should find a place in volume VI. Such difficulties could only be removed if it were possible for the General Editor to receive all the introductions simultaneously, a condition which is difficult to imagine.

P. C. GUPTA

Early Printing in the Mascarene Islands, 1767-1810, by A. Toussaint (London, University of London Press, Ltd., [1951], pp. 165).

The introduction of printing in the East was mainly the result of European expansion in the Modern Age. In many of the colonial countries the early presses were established by Christian missionaries -- Catholic as well as Protestant -- but in the Mascarene Islands printing began as a purely lay enterprize. The varied and rich output of their presses entitle them to an important place in the history of printing outside Europe.

Dr. Toussaint's work, which was originally prepared as a dissertation for the Ph.D. degree of the University of London, contains an exhaustive account of the establishment of presses and their activities in the Mascarene Islands under French rule before their occupation by the British in 1810. The subject has been treated by him from both the historical and the bibliographical standpoints. The author has made full use of all the original materials available in the local Archives of Mauritius at Port Louis, Archives of Réunion, Public Record Office (London), Archives of the Ministry of Colonies of France, the British Museum and the Bibliothèque Nationale (Paris) and in other public libraries and in private hands.

As Isle de France (Mauritius) is the most important island in the archipelago from the historical point of view, the history of its presses and their work has been studied in full detail in the publication under review. The first press in Mauritius was established imme-

dately after the French Government took possession of the territory in 1767. During the revolutionary period a new press was set up and the two plants continued to work actively until the British occupied the island. The author has described in detail their multifarious productions such as almanacs, newspapers, official publications, books and pamphlets representative of every branch of intellectual activity: scientific, literary, religious and political.

In the Island of Bourbon (Réunion), a press was established in 1792 at Saint Denis mainly for the purpose of giving publicity to the acts of the Colonial Assembly. Printing has not so far been introduced into Rodrigues, the third island of the Mascarene group.

The monograph, apart from being an excellent appraisal of the activities of these presses, contains a very good survey of the early history of colonial printing. This helps the reader to draw a comparison between the conditions in Mascarene Islands and other colonies where printing was introduced at about the same time. Another remarkable feature of the publication is an exhaustive and systematic bibliography which is wider in scope than the theme of the book and contains titles of practically all the published materials on the early history of printing in the colonial territories. The value of the publication is much enhanced by the inclusion of several interesting illustrations, fifteen useful appendices and an index.

Dr. Toussaint has made an admirable contribution to the history of printing in the East and his pioneering work is bound to stimulate scientific study of this fascinating subject in other countries of Asia and Africa.

V. C. JOSHI

